Johannes
Brahms im
Briefwechsel
mit Joseph
Joachim

Johannes Brahms



No.\_\_\_\_\_

Stanford University Libraries

Mus



# Johannes Brahms

im Briefwechsel mit

# Joseph Joachim

fjerausgegeben

pon

Andreas Moser

3meiter Band

Derlag ber, Deutschen Brahms=Gesellschaft m. b. fj. Rerlin

1908.

1413

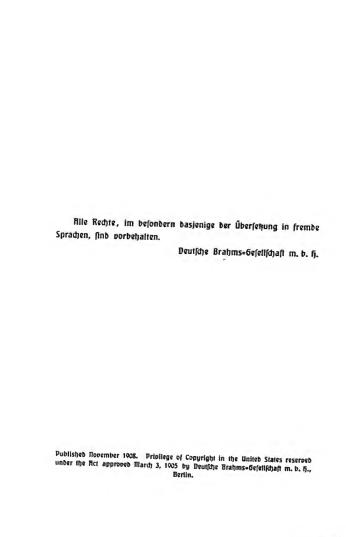
ML410 B8 A21 T6

Drud bon C. G. Rober G. m. b. S., Leibaig.

# Johannes Brahms

Briefwechsel

VI.



### Joachim an Brahms.

[hannover, Mitte Februar 1863.]

Mein lieber Johannes,

Ein großer Bogen - aber es wird boch wenig barauf tommen; das wenige aber ift wert, von Dir gelesen zu werben: Du mußt meine Braut balb fennen lernen, teuerfter Freund! Ich bin verlobt, ja, ja, ja, dreimal ge= fegnetes Wort. Meine Urft beift mit ihrem Familiennamen Schneeweiß, ift eine Stepermärkerin, und hat eine Altftimme, die man nur zu boren braucht, um von der Tiefe und Reinheit ihres Befens zu miffen. Und nun erwarte nicht, daß ich Dir vorschwärme, von ihrer Lieblichkeit und Schönheit, von ihrer Bute und ihrem übermut, von allem, was mich in Ernft und Scherz glückselig macht, von Stund' ju Stunde mehr! Und laffe Dich von den gewöhnlichen Ibeen, die leider mit unferer tiefgefuntenen Opernwelt Bufammenhängen, nicht beirren, liebster Robannes, wenn Du hörft, daß meine Braut ber Buhne angehört feit ihrem 16ten Jahre (jest ift fie 23); Du wirft nichts bavon merten, fo einfach und rein ift ihr Ginn, ihre Erscheinung geblieben. Ich bin unaussprechlich gludlich. Und nun ein Wort über Blane des Wiedersehens, denn Du muft nicht meinen, daß mir die neue Liebe Kraft nimmt, meine bisherigen Bergens= Brahms, Briefmediel Banb VI. 1

tinder fortzupslegen: Wenn ich es beim König durchsehen kann, meine Ursi (die auf zwei Jahre hier Kontrakt hat) schon Ende März von der Bühne loszulösen, so wollen wir dann heiraten und nach Italien. Geht das indes nicht, so muß ich mich dis Juni gedulden, wo Platen sie freizugeben versprochen hat, und dann werden wir wohl am Rhein heiraten, und nachher in die Schweiz reisen. Jedenfalls müssen wir uns wo tressen; ich kann's nicht erwarten, daß Du meine Ursi ("Fräulein Amalie Weiß" auf den Brettern) auch lieb gewinnst. Abieu, alter, ältester, liebster Johannes.

Dein Joseph.

P. S. Es find noch nicht acht Tage, daß ich verlobt bin, und wenn ich auch kein Geheimnis daraus mache, brauchst Du nicht darüber zu sprechen, Du würdest denn gestagt. Ich habe es den Verwandten noch nicht ges schrieben.

Wenn meine Braut nicht in Leipzig wäre, von wo sie Freitag wiederkehrt, grüßte sie Dich. Ihre Photographien sind alle unausstehlich schlecht. Wir wollen eine neue versuchen, zusammen, dann kriegst Du eine.

252.

Brahms an Joachim.

[Bien, 24.] Februar 1863.

Du Glüdlicher!

Was soll ich mehr schreiben, als höchstens noch so einige Auszufungen! Meine Wünsche würden fast zu seierlich und ernsthaft klingen, wollte ich sie dazu schreiben. Es wird niemand Dein Gliid mehr empfinden als ich, und eben jett, denn Dein Brief schneite mir in eine Stimmung hinein, daß es mir ergreifend war.

Kann ich boch hier nicht aufhören zu benken, ob ich, ba ich mich boch vor andern Träumen besser hüte, lieber hier alles, außer einem genieße und wahrnehme ober nach Hause gehe, eines habe, eben zu Hause bin, und alles andre lasse.

Da kommft Du nun bazwischen und pflückt Dir gleich ganz breift die reifsten und schönsten Paradiesäpfel!

Was soll ich Bessers wünschen, als daß alles so schön und gut werden möge, als es eben an sich gut und schön und wünschenswert ist. Was dann weiter im Bild das schöne schneeweiße Innere des Apfels und die schönen jungen Apselbäume und wieder Apfel und wieder Apfelbäume ergibt uss. in infinitum.

So möge es benn gehen nach meinen innigsten Wünsichen und ich will mich auf die Zeit freuen, wo ich auch bei Dir, wie schon bei manchem treulosen Freund, an einer Wiege kauern kann und vergesse Betrachtungen anzustellen, das liebe lachende Kindergesicht sehend.

Brufe mir berglich Deine Braut!

Der Rame klingt wie Märchen und ich wußte zuerst nicht, ob Du mir Deinen Schmeichelnamen für sie schriebst ober ihren wirklichen Ramen.

Einen Grund mehr hätte ich benn, nach dem heimatlichen Norden zu gehn. Wann sehe ich Dich sonst in Deinem Glück? Sei mir aufs beste gegrüßt und halte lieb Deinen

Johannes.

#### Brahms an Joachim.

Bien] Rarfreitag. [3. April 1863.]

Mein lieber Juffuf,

Du wirst doch nicht gar schon ein junger Shemann und in schönster Kompagnie an uns vorbei nach Italien gestogen sein? Gehört habe ich schon öfter: jett ist die Hochzeit gewesen!

Nun, ich habe jedesmal meine besten Wünsche geschickt, und kommt der Tag, so mögen sie sich alle versammeln und auf Guch niederregnen.

Da sich Dir aber alles immer lustiger breben mag, so bitte ich, Du mögest mir auch gelegentlich — mein Quintett schicken, damit das nicht ganz verlassen und einssam in Hannover bleibt.

In Anbetracht der Umstände bitte ich auch nur, aber sehr, Du mögest mir einsach einige NB. in die Partitur setzen; ich werde schon merken, was sie bedeuten. Das deutlichste NB. hast Du freilich schon stillschweigend hingesetzt. Dem Publikum kann man es wohl nicht vorsühren, und so legt es sich wohl besser schlafen.

Du wirst gelesen haben, daß hier ein Lazarus von Schubert nach drei und vierzig Jahren seine Auferstehung geseiert hat!

Ich habe mir einige Szenen abgeschrieben, und haft Du Ruhe, bleibst Du noch eine Weile in Hannover, so tönnte ich sie Dir schicken und ben schönften Genuß versprechen. Ich bleibe wohl mindestens noch vierzehn Tage hier; für Briese: Leopolostadt, Czerningasse 7, 4te Stiege 43. Schickft Du jedoch mein Quintett, so tue es durch Wesselsels &

Büfing, Kohlmartt, dieweil bie Post soviel Schererei macht.

Was fagft Du denn zu dem lorbeergekrönten Hamburger Kapellmeister  $^{1}$ )

Avé und weiteres Komitee war wohl mit in Hannover zum Faust $\mathbf{r}^2$ 

Ich gebe nächstens nach Hamburg. Vergiß nicht gang, einmal bören zu laffen.

Es wird boch immer einsamer.

Lebe recht wohl und grüße mir Deine Braut und bald Deine Frau.

Berglich Dein

Johannes.

#### 254.

Joachim an Brahms.

[Hannober, 7. April 1863.]

Lieber Johannes,

Was heißt: ich gehe nächstens nach Hamburg? Wär's boch in den nächsten acht Tagen! Ich dirigiere hier in acht Tagen zur Königin Geburtstag Orpheus von Gluck. Weil es die letzte Rolle ist, welche meine Braut einstudiert, hat der König die Ausmerksamkeit gehabt, mir die Leitung der Oper zu gönnen (am 15ten). Das ist nun das zweite Werk sir Chor und Orchester, das ich seit einem Monat

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Julius Stochhausen, der zum Dirigenten der philharmonischen Geselschaft gewählt worden war, ein Posten, auf den Brahms im stillen gehost hatte. Bergleiche Joachims Brief vom 31. Januar 1863 an Avd Lallemant dei A. Woser, a. a. D. — <sup>3</sup>) Schumanns "Faustszene", die am 21. März 1863 unter Joachims Leitung und Stochhausens Mitwitung zum erstenmal in Hannover ausgestlicht wurden.

unter ben Sanden habe, und babei flagen die Leute noch, baf man nicht Briefe fchreibt; nicht Du! Beim Fauft hatte ich Dich gar zu gern als Mitgenießenben gehabt: boch über alles Bergangene hoffentlich bald mündlich, denn meine Urfi und ich bleiben jebenfalls bis Mitte Mai bier. Bielleicht wird auch Fauft bis dahin wiederholt. nicht Sannover in ber Nahe von Samburg? Schreibe boch ja gleich die Antwort auf meine erfte Frage im Brief! 3ch reife jum 21ten und 23ten nach hamburg, um mit meinem Quartett bort zwei Soireen zu geben; wie berrlich, wenn wir gusammen bort fein fonnten. Du tameft bann mit hierher, und freuteft Dich über unfere gufünftige Bohnung, und über Dein Fremdenstübchen darin. Beiraten werden wir erft Mitte Mai; fo lange ift meine Braut noch ans Theater gebunden. Dann wollen wir auf brei Monate in die Schweig, ober nach Salzburg! Silf balb Blane ichmieden. - Dein Quintett barf ich unter obmaltenden Umftanden ja wohl noch bei mir behalten, und Dir balb vorspielen. Sollteft Du's aber bennoch in Wien haben wollen, fo telegraphiere ein Bort, und es fommt augenblidlich nach bemfelben zu Dir geflogen. Go wie es ift, möchte ich es nicht öffentlich produzieren - aber nur weil ich hoffe, Du anderft hie und ba einige felbft mir gu große Schroffheiten, und lichtest hier und ba bas Rolorit. Ich rede nicht leichtfinnig, denn wir haben's zwei Dale gefpielt.

In Olbenburg war ich, und habe mich über Dietrichs ersprießliches Wirten 1) gesteut; namentlich auch über einen tiesempsundenen Enthusiasmus bei allen Musikseelen für Dich und Dein Schaffen.

<sup>1)</sup> Als Mufitbirettor und hoftapellmeifter.

Grüße Gräbener und Hanslick, und glaub', daß ich selbst in meinem Glück noch Raum für den Herzenswunsch habe, Du mögest balb ein geliebter Zeuge von der Echtsheit und Tiefe desselben sein!

Abbio für biesmal

pon Deinem

Juffuf.

Scholz ist in Rom; por vierzehn Tagen statt meiner bingereist.

## 255. Brahms an Joachim.



Seinerzeit werde ich Dir ein wundervolles altes katholisches Lied zum häuslichen Gebrauch schiden, Du wirft fein schöneres Wiegenlied auftreiben!

herzlichen Dank für Deinen Brief, ich erwarte wirklich von einem Bräutigam und vielbeschäftigten Musiker so wenig mehr als ein Wort, daß ich ganz besonders dankbar jedes weitere empfange.

Hätte ich besagten Brief und seine Nachrichten etwas srüher bekommen, so hätte ich alles mögliche mitgenießen können. Jetzt kam mir's zu plöglich. Gestern und vorgestern war ich noch in Konzerten beschäftigt usw.

Mir wird hier wie's scheint, die Chormeisterstelle ber Singatademie hingehalten.

Ich frage nichts barnach und fürchte mich bavor, wenn vielleicht bald eine offizielle Anfrage mich nötigt, doch ernstehaft zu bedenken. Ich kann hier genußvoll und gut leben ohne Anstellung, in Hamburg dürfte ich nicht gelangweilt herumschlendern ohne solche. Und ich din Esel genug zu bedauern, daß es mir ging wie dem König von Griechensland, und unser frommer Freund, der immer seufzte, ich wäre ihm das Wichtigste in Hamburg, die Türe hinter mir zumachte, als ich den Rücken wandte zu einer Spaziersahrt. 1)

Run bitte ich also, daß Du mir doch mein Quintett hierher schiden mögeft an Wesselfeln & Büsing, Rohlmarkt.

Ich will's benn boch lieber, komme ich überhaupt bazu, ohne überflüssige Schrofsheiten, wenn möglich, hören. Also bitte um MS. MS. MS. MS.

Ich habe von Spina sämtliche Werke von Schubert angeboten, teils schon ausgesucht das mir sehlende, und kann von Hamburg aus komplettieren.

Ich bringe Dir ein schönes Bild von Schsubert?] mit, bas nicht im Handel ift.

Ich werde gestört, und so für heute Lebewohl; schicke jedoch bald, da ich mich täglich besinne zur Mutter zu sahren.

Berglich Dein

Johannes.

<sup>1)</sup> Diefer wohl auf Avé Lallemant gemünzte Borwurf fpielt zusgleich an die historische Begebenheit mit dem König Otto von Griechensland an, der, auf einer Reise durch den Peloponnes begriffen, von der am 22. Oktober 1862 in Athen konstituierten provisorischen Regierung für abgesetzt erklärt worden war.

### Joachim an Brahms.

[hannover, 15. April 1863.]

Lieber Johannes,

Ungern gebe ich das Quintett aus den Händen, ohne es Dir vorgespielt zu haben. Es mare bas befte, ja bas einzige Mittel gemefen, Dir babei ju nuten. Denn an Einzelnheiten ichulmeiftern mag ich bei einem Bert nicht. bas in jeder Beile Beugnis einer faft übermütigen Geftaltungsfraft gibt, das durch und durch voll Beift ift. Rlangreig, um's annähernd mit einem Wort zu bezeichnen, ift's, mas mir baran jum ungetrübten Genuß fehlt. Und ich meine, bei ruhigem Unboren nach einiger Beit mußte Dir bas auch fühlbar werden. Gleich auf ber 2ten Zeile 3. B. ift mir die Instrumentation für die mächtigen rhnthmischen Rückungen nicht energisch genug; es klingt fast ohnmächtig bunn für ben Gebanken. Oft wieder liegt alles ununter= brochene Strecken lang ju bid. Du mußt's eben felbft hören, wo es dem Ohr an Rube gebricht, und, ich wiederhole es, am liebsten hier, wo wir Dir's gewiß mit Liebe porspielen murben. Wirklich unsympathisch ift mir nur bie Stelle im letten Sat mit ben baroden Scheinquinten (Seite 39) und ber nicht bedeutenden Melodie: auch bie unruhige kanonische Fortsekung auf ber nächsten Seite. Das tann Dir auch nicht gefallen; es klingt gemacht! — Doch ich muß fort nach Samburg. Rämst Du balb. Wir bleiben bis Ende Mai jedenfalls bier. Mein Urfi als war geftern abend für mich ein herrlich Orpheus Labfal. Die Oper ging musikalisch gut. Mir war's neu und intereffant, eine Oper zu leiten. Frau Schumann,

Jahn usw. hörten zu. Publitum war sehr ergriffen, wie's ichien.

Ubieu, Johannes, und wenn Du in Wien was anberes als das alleredelfte von meiner Braut hörft, so ist's Gewäsch, das Du nicht glauben wirst. Abieu.

Dein J.

Auf Lazarus bin ich fehr gefpannt.

257.

#### Brahms an Joachim.

[Wien, 29. April 1863.]

Lieber Juffuf,

Ich benke Freitag abend von hier abzufahren und werbe also wohl zum Sonntag früh in Hannover sein, der Umweg ist doch nötig!

Kannst Du nicht jedenfalls am Sonntag morgen oder mittag Quar-Quintett bei Dir haben? Denn länger halte ich mich natürlich nicht auf.

Du brauchst es ja etwa nicht fest dusenen und könntest meine Ankunft abwarten, doch einstweisen die Herren bitten, sich frei zu halten.

Wie freue ich mich Deine Braut zu sehen, Dich und bann bie Meinen!

Alfo auf ein frohliches Wieberfeben!

Dein

Johannes.

#### Joachim an Brahms.

[Sannover, 5. Juni 1863.]

Lieber Freund,

Mit innigem Brug, bem fich meine Urft und die obige Firma 1) nebst Frau anschließen, teile ich mit, daß mir foeben festgesett haben, die Sochzeit folle Mittmoch d. 10. huj. ftattfinden. Wir werden um 11 Uhr vom Baftor getraut, nachher werben wir mit einigen Freunden um 1 Uhr bei Brinkmanns effen, und um 5 Uhr nach Caffel, Gifenach, Nürnberg ufm. fortreifen. Wie mürbe ich mich freuen, Dich noch, und an diesem Tag, por ber Ubreise zu sehen. Fest haft Du's versprochen, und ich wollte nur, ftatt ber Predigt murbe ber Fibelio gur Erbauung gegeben, bann tameft Du gewiß!

Brinkmanns rechnen fest darauf, daß Du kommft, und bei ihnen wohnft. Bitte, lieber Johannes, fag's auch bald, ob Du nicht eben zu tief in der Arbeit ftedft um gu fommen, benn ich möchte mich gern voraus freuen. - Da ich Deine Abreffe nicht weiß, ichide ich biefe Beilen burch Lallemant.

Bergib die fpige Stahlfeberhand. Bruge die Deinen. Bon Bergen

Dein

Joachim.

<sup>1)</sup> Der Brief ift auf einem Bogen mit bem Stempel "D. Brintmann, Abvotat, Sannover" gefchrieben. D. Br. war der im Brieje Nr. 3 ermahnte frühere stud. jur. in Göttingen.

#### Brahms an Joachim.

(Samburg (?) Commer 1863.)

Lieber Juffuff,

In einigen Stunden reist der neugeschaffene Chormeister nach dem Süden. Ob's gar so unmöglich ist,
irgendwo Such liebem Chepaare zu begegnen? Hätte ich
nur eine Uhnung, wo Eure Spur zu suchen sei, da könnte
ich auch einen Umweg machen, wohl nach herrlichsten Wäldern und Bergen?

Ich lege der Bachschen Suite so viel unerzogene Kinder meiner leider ebenso unerzogenen Muse bei, als ich finden kann. Das übrige sehlt mir leider — ich weiß übrigens nicht, ob Dir?

Ich hätte gern von Dir gehört und Dir jetzt gern den Rinaldo von Goethe mitgeteilt (meine Melodien dazu); ich erzählte Dir ja, wie ich das Gedicht gefunden und Abssicht auf 300 Tlr. gesaßt. Nun, vielleicht ersahre ich Deine Abresse und kann's noch mitteilen, fragen, ob ich damit eine Bewerbung riskieren kann.

Liebe Menschen, lebt recht ausnehmend glücklich. In aller Liebe Euer Johannes.

Durch Wesselleln & Büssing könntest Du wohl etwa einmal schreiben?

260.

Joachim an Brahms.

[Salzburg (?) August 1863.]

Lieber Johannes,

Ich barf nicht fäumen, Dir Deine Berke wiederzusenden, fo gern ich sie noch hier behielte: benn mas ist ein ameimaliges, noch fo aufmerkfames Durchgeben bei fo viel Schönem. Reuem! Much wohl Frembem in Gingelheiten, mit bem ich mich bei naberer Befanntichaft am Ende befreundet hatte. Ich bin außerorbentlich gespannt auf die Fortsetzung, die nun hoffentlich jum Lohn meiner Bunttlichfeit nicht lang auf fich marten läft. Dber bringft Du fie wohl gar felbft? Ich wünschte mir dies freilich von gangem Bergen, um mich recht auszusprechen, wenn Du mir bas Sanze porführft! Bang ausnehmend gefällt mir die caratteriftische Urt, mit ber Du Rinald und ben brangenden, mahnenden, mikbilligenden Chor in Rontraft bringft, fo baß gemiß trog ber Monotonie ber Mittel feine Ermübung zu befürchten ift. Alle Schattierungen ber Teilnahme find bem Berftanbnis durch die Musik naber gerückt, und es ift für mich nur die Frage, ob nicht im bramatischen Gifer ein paar ungoethische Gingelheiten bis jest in ber Bartitur fteben, wie g. B. p. 95 ber vorlette h moll-Afford; p. 103:

"Bom Blig getroffen" des Chors D: b p ;

und die Musik zu den Worten: "Ihr war't so schön", und "der Erde Reiz" p. 24 und 26. Überleg' es. Gar schön ist die Arie Rinalds, und wie gesagt, ganz gelungen im allgemeinen sein träumerisches Bergessen, nach meiner Meinung, ausgedrückt. Auch das diamantene Schilmern des Schildes (auf den kräftigen Chor solgend) ist aufs wirksamsten wiedergegeben: mich blendete es förmlich bei der Stelle. Und dann so vieles noch, wosier ich Dir gern die Hand drückte, und wosser Dir die Herren Preisrichter den Lorbeer reichen sollten; denn ich kenne niemanden, der eine so selbständige Sprache in Tönen spräche, mag ich nun auch

manchmal über das eine oder andere den Kopf schüttesn. Auch die Duette sind mir außergewöhnlich lieb; wenigstens gilt der Ausdruck dem Goethischen und Sichendorfsschen. Wie schön und natürlich der Taktwechsel in dem ersten, wie einsach und dramatisch der Ausdruck in den letzten! Willst Du sie wirklich meiner Frau schenken? Sie grüßt von Herzen, und ich möchte Dich selbst herüber persudieren, wäre sie nicht von der Assen! und Fräusein Heurteur?) in die Witte genommen.

Gang ber Deinige

Joseph.

261.

#### Brahms an Joachim.

[Wien, September 1863.]

Es ift eine Schnach und Schande, lieber Joseph, daß ich so per Gelegenheit ankomme! Berzeih, Dein freundlicher (und so pünktlicher!) Brief hätte wohl einen ebenso raschen und herzlichen Dank erwarten lassen können.

Leider habe ich am 28ten die erste Chorübung und kann unmöglich nach München kommen, und auch jetzt war genug zu tun; ich konnte gar nicht gut abkommen ohne einigermaßen seichtsinnig zu sein. Doch hatte ich dis jetzt noch weniger Laune als Lust, meinem Kinaldo die wenigen nötigen Striche noch zu machen. Doch ist der ganze erste Teil jetzt kopiert — ob ich ihn dann hinschicke?

Run, und Fraulein Uften wird von Dir und David

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Fräulein Julie von Usten, in Wien geboren und aufgewachsen, lebt seit nahezu vier Jahrzehnten als Alaviersehrerin in Berlin. —
<sup>2</sup>) Jest Frau Baronin von Plender, eine Jugendfreundin von Frau Joachim aus ihrer Biener Zeit.

so ausnehmend geseiert und nach Norddeutschland zu Konszertreisen verlodt?

Bon Hanslid soll ich Dir sagen, daß er keinen Brief von Dir bekommen hat, er wäre sonst, glaube ich, nach Salzburg gekommen. Er geht nach München.

"Der herr Konzertmeister sind ein artiger Mann" habe ich von Eurem Militär-Musikbirektor¹) behalten und werde doch dem schwachen Duette nicht einen so schönen und geliebten Namen vorsetzen. Das muß einmal besser klingen und jett vollends müßte es noch nach hochzeit und hochzeitsreise klingen, wenn es angeboten werden dürfte.

Ich werbe manchmal im Winter an Euch benken und mir das grüne, das golben-rote und das Turmzimmer und Euch darin und mich dazu vorstellen, mit einiger Sehnsucht —! Denn ich gewöhne mich nicht usw.

Grüße Deine liebe Frau und empfiehl mich ben übrigen Weiblichkeiten in Fsch!

Bielleicht schicke ich Dir ben Rinaldo zu beliebiger Beiterbeförberung?

Herzlichst

Dein

Johannes.

262.

Joachim an Brahms.

Salgburg, am 20. [September 1863].

Lieber Johannes,

Ich war schon ordentlich traurig, gar nichts von Dir zu vernehmen, und schob es darauf, daß Du vielleicht doch

<sup>1)</sup> Bergleiche die darauf bezügliche Anekdote im Kapitel "Hannover" von A. Wosers "Joseph Joachim".

noch ein paar Tage kommen würdest, nachdem Du alles in Wien geordnet: freilich nur um mich zu troften. Schice mir nur bald auch ben Rinaldo, nachdem Du geschrieben; ich bin der Fortsetzung bedürftig. Gegen Dich bin ich mabrlich fein höflicher Mann; ich verlange höllisch viel von Dir, und fag's icon, wenn ich enttäuscht werbe! Zwei ber Duette haben mir wirklich ausnehmend gefallen. Ich bente in den erften Tagen nach Hannover zu gelangen, und wäre icon bort, hielte mich nicht bas alte Münchner Berfprechen. Gar nicht fagen kann ich, wie mich's nach ben eignen vier Banden gieht! Ich werde, glaube ich, zu Saufe auch Sachen pon Dir, noch pon hamburg ber, finden; darauf freue ich mich. Brinkmann schickte mir por etwa vierzehn Tagen den dazu gehörigen Brief, leider ohne Noten. Wir reisen am 25ten früh nach München. Um 23ten wirkt bas Joachimsche Chepaar in einem Konzert noch mit, das Fraulein Binder aus Wien gibt: bas arme, übrigens febr brav fpielende Madden, mar hier burch allerlei glangende Berfprechungen für Stunden uim, hergezogen worben, und fand nichts als Protektionsmienen, fo daß fie uns beiben wirklich leid tat, und wir für das unpraktische, bescheibene Mädchen tätig sein wollten. Fräulein Julien habe ich nicht Rongerte versprochen, fondern ihr blok gefagt, bak ich gerne bagu behilflich fein wollte, bag fie in Sannover, Bremen und Samburg fpielen, daß fie aber faum auf mehr als die Reisekoften rechnen burfe. Die Unregung, meinte ich, würde ihr gut tun, und ihr ein Erfolg für Wien nüten. Sie hat bas Schumanniche Quintett fehr gut gespielt, fo daß David ihr guredete und Leipzig auf fich nahm. Ich interessiere mich für bas frische, luftige Mädel, und möchte ihr allerdings am liebsten ein Engagement auf Lebenszeit wünschen. Dies ist ein bloßer Klatschbrief mit Stahlseber, bei Standthardtners<sup>1</sup>) geschrieben. Nimm fürlieb, und sei von meiner Frau herzlich gegrüßt, um gut zu schließen wenigstens.

Dein

Joseph per Abresse Lachners.

Diplom.

3m Ramen ber Schwarzen Rage

ernennen wir Herrn Johannes Grahms

zum Ritter des schwarzen Kahenordens und beehren uns ihm hiermit die Insignien und Statuten desselben zu übergeben.

So geichehen hannover am 1. November 1863.

Das Rapitel. Der Oberfater: B. Schols.

D. Oujoig.

Die Oberkaten:

Urfi Joachim.

Luife Scholz

Statuten

Schwarzen Ragenorbens.

\$ 1.

Der schwarze Ragenorben ift am heutigen Tage gestiftet, um ausgezeichnete Individuen zu einer ausgezeichneten Gesellschaft zu vereinigen.

8 2

Es wird von ben Mitgliedern erwartet, daß sie sich durch ein bes hohen Ordens murdiges Betragen der Ehre, demselben anzugehören, siets eingedent zeigen. Untahenhaste Reden oder handlungen sollen von

Brahms, Briefmechiel Band VI.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Der Familie bes bekannten Biener Arztes, bei dem Bagner im Sommer 1861 gewohnt hat. Bergleiche R. Bagners Briefe an W. Befensbonf, S. 280 u. 286.

bem Rapitel gebührend bestraft, und jedes Mitglied, welches sich bem widerset, aus bem Orden gestoßen werden.

8 3.

Die Mitglieder des schwarzen Kahenordens haben die Insignien desselben dei 1 Sgr. Strase siets dei sich zu tragen, um sie bei passenden Gelegenheiten sogleich anlegen zu können.

8 4.

Das Kapitel ernennt neue Mitglieber, verwaltet die Kasse und sonstigen Geschäfte des Orbens.

So gefcheben am Iten Januar 1863.

Der Obertater: B. Scholz.

die Oberfagen:

Quife Schola

Urfi Beig.

Mitglieberverzeichnis

Bernhard Scholz, Oberkater
Luise Scholz
Ursi Joachim (früher Beiß)
Theistan Scholz
Joseph Joachim
Hörnstierne Björnson
Otto Brinkmann
Franz Büllner
Albert Dietrich
Julius Stockhausen
Johannes Brahms
Morih von Schwind
Carl von Persall
Salod Woleschott.

Joachim an Brahms.

[hannover], 22. Dezember 1863.

Mein lieber Johannes,

Ich sende Dir einen Beihnachtsgruß mit meiner Frau gemeinschaftlich, die meinem teuern Freund ein Buchlein zugedacht, in das er allerlei hineinschreiben tann, wenn er's liniert, vielleicht auch einmal noch versprochene Duette! Der [Frit] Reuter wird als nordischer Gruß im Guben willtommen fein, und Röchels Ratalog veranlagt Dich vielleicht, ben alten herrn aufzusuchen, ber fämtlichen ungebruckten Mogart befigt, und Melterhof, 2ter Sof, 5te Stiege, 4ter Stock wohnt. Und nun mochte ich "liebend" gerne von Dir felbft hören, wie es Dir geht; nicht blog burch Frau Clara. Bleibt es benn bei unseren verabredeten Soireen in Wien, Monat Marg? Ich meine, bes Saales wegen ware es hohe Beit baran ju benten, und ich erwarte balbigen Bescheid. Auch Programme muffen gemacht werden, wenn Du Luft behalten haft, mas ich von Bergen muniche. Im porvorlegten Rongert murde Dein "Jäger" portrefflich gefungen, ich glaube, jum Entfegen ber proteftantifden Synode, und ju meiner großen Freude. mentlich meiner Frau gefiel's fehr. Ebenso Dein A dur-Quartett, bas Jaëll por ein paar Tagen bei uns spielte, im gangen febr gut, aber ohne bie Energie eines gemiffen Größern. - Um 18ten Nanuar führen mir die 9te auf, die fich Allerhöchste Ohren querft verbeten hatten, aber auf ein fcriftliches Promemoria mündlich zu gestatten die [. . . . . . . ] hatten. Much die Cäcilien=Obe, und bas Requiem von Scholg wollen wir noch geben. Ich fange wieder an, in

meiner Wohnung, wie das Posthorn hinterm Ofen, in der Wärme aufzutauen; gestern ging der erste Satz meines [G dur] Konzerts 1) zum Kopisten, ich will in den Feiertagen sleißig sein. Abieu, und grüße diejenigen Freunde, die auch die meinen sind, von Deinem

3. 3.

Gin Herbedsches Quartett, das ich gestern probierte, war sehr matt und gespreizt! Nicht schon!

#### 264.

### Brahms an Ioachim.

[Bien, Enbe Dezember 1863.]

Liebfter Freund,

Erst heute früh schickt mir Spina das beisolgende Heft, das zu Weihnacht ein freundlich erinnernder Gruß sein sollte. Nun kommt Dein Brief, und ich schäme mich doppelt, das dünne Heftchen zu senden. Indes, ein doppelter Kontrapunkt läßt sich nicht mehr andringen und in meiner Tasche langweilen sich nur wenige einsame Guldenzettel; also seid zuspieden, dies es besser kommt.

Wegen des Märzen will ich mich umschauen und bin natürlich gern in aller Weise dabei. Über auf welchen Saal reslektierst Du denn? Ich weiß nicht zu raten (benn als Pianiste bin ich für den Kleinern)! Auf andere mag ich mich nicht verlassen. Das ist nun prächtig, daß Dein Konzert mitkommt!

In dem Konzert der Aften will hellmesberger Deine hebräischen Melodien spielen; ich konnte mich zum Mit-

<sup>1)</sup> Das Joachim am 5. November 1864 in Hannover zum erstensmal öffentlich gespielt hat.

spielen eindrängen, aber sehe doch lieber, daß ich mich auch vom Zuhören dispensieren kann.

Sben kommt Dein Packet, und nun kann noch einmal mein Dank gesagt werden für alles nach der Reihe und voran für das Bilbchen, das gar schön ist.

Die Callabs scheinen hier übrigens aus der Erde zu wachsen.<sup>1</sup>) Während grade dieser Tage wieder einer verurteilt ist, habe ich gestern wie heut' zu bezahlen, wenn fr. auf Kuvert und Packet steht! Was läßt sich da machen?

Deine Quvertüre kommt mir recht, benn ich bin oft ärgerlich, daß ich so quasi auf ber Reise hier bin, keine Bücher und Noten mitgenommen habe und mich oft vergeblich sehne, so altgewohnte liebe Töne zu hören.

Die wird der Tage gepaukt, daß Dir die Ohren gellen follen! Nun einstweilen guten Morgen, grüße Deine Frau, Scholzens, Brinkmanns, Quartettens und wen Du willst, schreibe Dein Konzert, einen Brief und sorge, daß die Krösche nicht verhungern.

Herzlich

Dein

Johannes.

Die Rolle kommt extra und bringt weiter nischt als bekannte Duetten, gehauen, gestochen mehr von Spina als von mir und Deiner Amalie unbescheidenerweise zugeeignet.

<sup>1)</sup> Karl Kalab, 1830 in Mähren geboren, der als Postbeamter in Wien ca. 200 000 Briese unterichlagen hatte, wurde im September 1862 zu zehn Jahren Kerfer verurteilt. "Unterschlagen gewesen und nun zusstande gebracht." Unter dieser Devise berichteten die Zeitungen aller Länder von dem Briesmarber, aus bessen Kamen das Zeitwort "talabisieren" gebildet wurde. Bergleiche "Der neue Pitaval" T. 33 (= 3. Folge T. 9) Leipzig 1863. S. 1—38.

#### Brahms an Joachim.

[Bien, Januar 1864.]

Liebfter,

Bor allem: herzlichen Gruß, und dann ift's wohl nötig, einmal ein Wort hören zu lassen.

Ich habe also den Konzertkalender besehen und mir vom Konzertsaktotum erklären lassen, daß für drei Soireen im Musikvereinssaal der 13te, 28te März und der 3te April passende Tage wären. Wir könnten auch schon am 6ten März ansangen. Folgen könnte dann immer noch der Redoutenssaal eins oder zweimal. Da würde ich Dich denn jedensalls allein hineinsausen lassen, bei den andern mache ich's, wie Du, o Herr, besiehlst.

Über alles, die Zeit Deiner Ankunft, die Weise Deines Bleibens, das Programm ersühre ich natürlich gern was. Das letztere angehend, so wünschte ich mit besonderer Lust Deine Bratschen=Bariationen hinein. Im übrigen wäre die Schumannsche d moll=Sonate, Beethovens G dur usw. wohl das gemeinschaftlich zu spielende. Erstere ist hier, in den letzten zwei Jahren mindestens, nicht gespielt.

Ich habe am 23ten März das Weihnachts-Oratorium zu bringen, deshalb schaute ich mir lieber unser Programm früher an.

Da nun Deine Frau ja jedenfalls mitkommt, so möchte ich wohl fragen, ob sie nicht Lust hätte, im Weihenachts-Oratorium den Solo-Alt zu singen? Ich will den Iten, 2ten und 6ten Teil machen. Seht's doch alles an und schreibt ein freundlich Wort. Freilich ohne Honorar! Da wir gerade Alt-Solistinnen so ganz passable in der

Alfademie haben, so wäre das nur ein Extra-Vergnügen, das ich mir machen möchte, und mein Komitee hat durchaus kein Geld fürs "Vergnügen".

Noch immer habe ich für meinen lustigen Katenorden zu banken!

Ich habe derzeit so lange das Geheimnisvolle erwartet, daß wirklich [unleserlich] . . kommen durste.

Nun habe ich leiber auch mit der Annahme und dem Dank so lange gewartet, daß er den Augenblick gar nicht gebührend feierlich aus der Feder will.

So verspreche ich denn nur, geht's erst wieder nordwärts, aufs Luftigste mitspinnen zu wollen und die beste Laune zu haben.

Sinftweilen beften Gruß, laß hören und balb Dich feben. In aller Liebe

Dein

Johannes.

266.

Joachim an Brahms.

[Sannover, Februar 1864.]

Liebster Johannes,

Ich schreibe einen Brief, indem ich die Feder an Dich in Bewegung setze, desgleichen ich dis jetzt noch nicht geschrieben, und dessen Inhalt Du wohl freundschaftlichst für Dich und etwa Dein Klavier behältst. Du mußt es aber wissen, schon des Weihnachtsoratoriums wegen — in dem meine Ursi keinesfalls wird singen können, da sich seitzwei Wochen Symptome zeigen, die allmählich die Gewißheit bringen, daß sie ihr ganzes Augenmerk auf den ernsteschwen

Bedanten ber Mutterpflichten au richten hat. Ihre Befundbeit ift febr gart, und fie mirb jett und ben gangen Sommer nicht reifen burfen, außer in ben barg ober an ben Rhein in die reine Bergluft. Das Ifte Mal foll bei uns Rinbern ftäbtifder Rivilifation Die unbedingtefte Borficht nötig fein. Das Schwankenbe meiner Lage burch bie begreifliche Diplomatie bes Urates, ber nicht au fruhzeitig gratulieren wollte, ift iculb, bak ich Dein Schreiben nicht früher beantwortete. Du muft mir nun mit Freundes= aufrichtigkeit fagen: haft Du Luft unfere Ronzerte allein ju geben? Aft es Dir vielleicht aus irgendeinem Grund befonders ermunicht? Dann tomme ich jedenfalls auf vierzehn Tage ober drei Wochen nach Wien, und wir geben rafc nacheinander die Soireen vom 13ten ab. Laffe mich womöglich umgebend Deine Absicht wiffen, und füge ein Wort über Dein fünftlerisches und leibliches Befinden in Wien bei. Über Deine Duette tann ich nur wiederholen, was ich schon gesagt. Urfi wird felbst banten.

Dein

Joseph.

267.

Brahms an Joachim.

[Bien, Februar 1864.]

Liebster,

Ich muß doch einige Worte briefen, daß Du nicht glaubst, ich seufze nach Dir und Konzerten.

Bor allem flüstere [ich] col sordino meinen schönsten Glüdwunsch, Deine Frau darf ihn wohl noch nicht hören? Dann will ich nur das Bekenntnis ablegen, daß eitel Jubel erscholl, als Dein Absagebrief tam! Ich kann die Konzerte so wenig leiden, daß ich nicht einmal mich auf Dein Kommen freuen konnte, der Du welche mitbringen wolltest. Und mit Dir wären sie doch die schönsten und versührerischsten ihrer Gattung.

Rann's einmal nicht belfen!

Nur einem teuren Angehörigen wären sie nütslich, meinem armen Gelbbeutel, der seit längerem ein merkwürdig schlaffes, tatenloses Dasein lebt.

Aber Dein neues Konzert entbehre ich ungern und habe leider nur schwache Hoffnung, daß Du, etwa einen Satz wenigstens, zum Unschauen schickst. Das wäre mir eine unverhoffte, große Freude!

Dies schöne Wien liegt boch gar zu fern; ich kann kaum baran benken, wann ich mich benn einmal von ihm verabschieden kann. Kurze Bisiten im Reich braußen zu machen, wo's boch auch schön ist, kann gar nicht gedacht werden!

Ob ich wohl das Haus leer finde, wenn ich, was wohl mit dem Frühling kommt, in Hannover vorfrage?

Doch habe ich nicht Zeit; sei bestens gegrüßt mit Deiner Frau und laß gelegentlich hören. Du wirst schönere Muße haben als man es hier haben kann, und wie erst sie genießen! Und wie schön wird wohl musiziert bei Euch! Grüße auch Scholz, Brinkmann, Quartettens und sonst Freunde.

Herzlich

Dein

Johannes.

Joachim an Brahms.

[Sannover] 3. April [1864].

Lieber Brahms,

Den Brief Dietrichs, ben ich geftern erhielt, muß ich Dir doch gleich schicken; er wird Dich erfreuen, wie er auch uns von Bergen froh machte. Awar ist noch immer eine gewisse Exaltation brin, und die Mühe auffallend, die er fich gibt, die "Lift" felbst zu glauben, mit ber er die Urzte behandelte - aber im ganzen ift boch fo viel Lebens= und echte Mufit-Liebe ba, bag wir Gott banten tonnen, ihn fo weit hergestellt zu miffen. Die Familie und die Freiheit muffen bem ichwärmerischen Menschen jett Göttertage bereiten, und ich fühle ihm von Bergen nach. Ich wollte, Du könntest Anfang Mai auch mit ihm zusammen in Sannover fein. Nach Deinen Eltern, der Mutter nament= lich, zieht es Dich gewiß ftart! Aber wirft Du wohl von Wien gerade in der schönen Jahreszeit Dich losreisen können, wo Dich Schubertluft anweht? Was haft Du por? - 3ch bleibe bis Mitte Mai, wo ich zum Pfingftfest nach Aachen gehe, hier. Ob ich bort mein eigenes neues Rongert fpiele, wird davon abhängen, wie es mir gefällt, wenn ich es höre. 1) Ich laffe es ausschreiben und Grun 2) wird es mir vorspielen; aber ich zweifle - ich habe zu lange nichts

<sup>1)</sup> Joachim spielte auf bem 41. Niederrhein. Musitses in Aachen (15.—17. Mai) sein "Ungarisches", Abagio aus bem 9. Konzert von Spohr und, für Bioline allein, Präludium und Fuge in gmoll von Seb. Bach. — 1) Jacob Grün, damals Nitglied der hannöverschen Kappelle, später Konzertmeister an der Oper und Prosessor und Konservater vortum in Wien. Seinetwegen kan es zwischen Joachim und dem Grasen Platen zu Konssisten, die ersteren zur Niederlegung seines Untes veranlagten. Näberes in A. Molerd "Joseph Joachim".

geschaffen, und das rächt sich wohl! Heute gehe ich nach Köln, bleibe aber nur drei Tage von Haus. Es ist schon 11 Uhr nachts, meine Frau schläft schon, sonst würde sie Dich grüßen. Wir sprechen oft von Dir, haben auch Deine Weihnachtsaufsührung verschiedentlich schildern hören. Schickt Du mir nichts? Was ist aus Rinald geworden? Mensch, gibt's denn in Wien viel treuere Freunde und bessere Musikanten? Schreibe doch "nein".

Es fehnt fich barnach

Dein

Jussuf.

269.

Brahms an Joachim.

[Wien, etwa 5. April 1864.]

Liebster,

Es war recht freundlich von Dir, mir Dietrichs Brief zu senden; er kommt hier mit bestem Dank zurück. Ich hatte schon selbst einen Brief von ihm und empfand jetzt zum 2ten Mal dieselbe innigste, schmerzliche Teilnahme an dem Clück, das er uns so warm ausmalt. Denn, in der Tat, mir kommt nach diesen Briesen kein Schimmer von Hoffnung seines Gesundseins. Die sonderbar veränderte Handschrift und natürlich weit mehr die Art, wie er seinen jetzigen und namentlich seinen vorherigen Zustand beschreibt, macht mir nur Angst. Hoffen und wünschen wir denn das Bestel

Befter Juffuf, liebere Freunde und beffere Musikanten gibt's hier nicht! Auch nicht Giner von benen, die ich

immerfort entbehre, wird mir erfest! Und so wird mir benn auch ber Entschluß schwer, für bas nächste Jahr mich wieder zu binden.

So manche Freude mir auch die Akademie macht, gibt's doch genug, daß man's überlegt.

Bundere Dich nächstens nicht zu fehr und nicht zu unangenehm, wenn Dir ein "Brahms"-Programm vortommt!

Die Akademie muß ein Konzert geben, mir blieb keine Wahl als eben auf die Bitte des Komitees einzugehen. Das Konzert soll Geld bringen und in 2—3 Wochen studiert sein. She ich als bloßer Kapellmeister mich prositituiere und das Publikum mit einer langen Reihe Chöre langweile, lasse ich's lieber als Komponisten über mich ergehn; wer hinein geht, weiß ja, welchen Spaß er mitmachen soll. 1)

Anfang Mai werbe ich wohl nicht nach bem Korben kommen, aber es zieht mich nach Muttern und nach manchem.

Ich höre als bestimmt, daß Du nach England gehst, dann wieder Nachen, Hamburg usw. Gelegentlich laß mich doch wissen, wie lange Du in Hannover bist und ob Du

<sup>1)</sup> Das betr. Konzert, in dem nur Kompositionen des "Chormeisters Hern Johannes Brahms" zur Aufstürung kamen, sand am 17. April 1864 im Saal der "Gesellschaft der Musikfreunde" statt. Der Chor der "Singakademie" sang die Wootette "Es ift das Heil in. Ber Chor der "Op. 29, "Bineta", op. 42, "Abe Maria", op. 12, "Auf zur Maria" und "Marias Kirchgang", op. 22 und das Bolkslied "In stiller Nacht". Die Gesangssolisten (Marie Wilt, H. Brihoda, Ida Flat und Dr. Panzer) trugen das "Wechsellsed zum Tanze" und "Reckreien" aus op. 31 vor. Qurch Schlesinger (2. Viola) und Kupfer (2. Gello) verstärtt, spielte das Humsberger-Duartett das B dur-Sextett, op. 18 und Brahms mit Tausig die f moll-Sonate sür zwei Klaviere (das spätere Klavier-Duintett op. 84).

nach England gehst. Ich muß mich durchaus mit meinen Reisen darnach richten können!

Fände ich Euch denn wohl noch in der romantischen Turmwohnung?

Das Weihnachtsoratorium ging recht schön und hat mir große Freude gemacht. Daß das 2te Konzert einigermaßen absiel, war wenig meine Schuld, und muß ich noch heute (wohl als einziger Ginsichtiger) mein daselbst entwickeltes Geschick im Programmmachen u. a. bewundern!

Indes so eine Akademie und auch so eine Direktorschaft hat ihre Haken und man lernt erst sie ansassen.

Wie viel lieber hätte ich freilich Dietrich vertreten den Winter!

Nun einstweisen schönften Gruß für Dich, die Frau, Scholzens und alle.

Hoffentlich sehn wir uns im Frühling und höre ich inzwischen!

Berglich Dein

Johannes.

270.

Brahms an Foachim.

[hamburg, 16. Juli 1864.]

Lieber Juffuf,

Kannst Du nicht gleich bie Feber ansehen und mir mit einem Wort sagen, wo Du bift und bleibst?

Ich habe eben auf gut Glück nach Göttingen an Grimm geschrieben, wäre er da, gehst Du auch am Ende hin? Wie lange bleibst Du in Hannover, ich weiß nur, daß Du kurzlich gekommen! In den nächsten Tagen gehe ich fort, drum laß mich nicht warten.

Ich verlange nur eine Zeile und schicke benn auch nur eine danach aus. Dann kann ja die Fuge los gehen und das kurze Thema per augmentationem hübsch gebracht werden.

Bekommft Du die Baggesche Zeitung? Ich wüßte gern, was Du gu meiner Beilage 1) in ber nächsten Rummer sagt.

Man spricht so ins Blaue, in die leere Luft hinaus, wenn man gar nichts vom andern weiß und ihn am liebsten neben sich sähe.

Präludiere weiter, gruße Deine Frau und liebe Deinen

Johannes Br.

(Hohe Fuhlentwiete 74.)

271.

Ivachim an Brahms.

[Sannover] [Sommer 1864].

Liebster Johannes,

Du hättest gleich nach meiner Rücktunst in voriger Woche ein Wort ersahren, wenn ich nicht unschlüssig gewesen wäre, ob wir nach dem Harz reisten oder hier blieben. Wir haben uns für letzteres entschieden, und es war gestern ein ernstlich Überlegen, ob meine liebe Ursi nicht die Fahrt nach Hamburg ristieren könnte, wenn sie in Lünedurg übernachtete, da auf einmal die Wacklei im Kupee wohl zu viel wäre. Meine Sehnsucht Dich zu sehen, hätte mich oder uns jedenssalls nach Hamburg gedracht; denn daß Du herzubewegen wärest, daran glaubte ich nicht recht, obgleich meine Frau

<sup>1)</sup> Der as moll-Fuge für Orgel.

immer zurebete, Dich einzulaben. Umso prächtiger Dein Freude bringender Brief. Ise') ist zwar nicht in Göttingen, wie ich durch meine Frau weiß — aber auch nach Münster geht's über hier, und die Zwischenstation läßt sich für so lange Du's aushältst probieren; es ist ganz hübsch bei uns und in Deinem Stübchen. Auch arbeiten ließe sich in getrennten Stockwerken! "Bagge" halte ich, Deine Beilage ist aber noch nicht gekommen. Hingegen schlug mir nach dem Artikel über Bargiel meine Bernachlässigung dieses Heroen auß Gewissen — ich spielte gestern seine Deursuite durch: aber ich bekenne, daß sie mir noch weniger behagte als sonst, wo der schwache Strebsame unser freundschaftlich Wohlwollen ganz in Anspruch nahm. Indes ist tritisieren leichter als Bessennachen!

Lasse uns bald die Stunde Deines Erscheinens ersahren, und grüße Geschwister und Eltern auss wärmste von Deinem Jussuf.

272.

# Joachim an Brahms.

[Sannover, Commer 1864.]

Liebster Johannes,

Es sind grade acht Tage, daß ich schrieb. Hast Du Deine Borhaben aufgegeben, und kommst Du nicht? Schreibe

<sup>1)</sup> Spigname für J. D. Grimm, über ben Schumann am 6. Febr. 1854 an Joachim geschrieben hatte: "Auch an Herrn Grimm einen Gruß. Er scheint seinem Ramen nicht zu entsprechen." Seitbem, und auch wohl zur Unterscheidung von Herman Grimm, wurde Julius Otto von ben Freunden meist "Jegrimm" genannt, von Außenstehenden wegen seiner beiben "Suiten in Kanonsorm" für Streichsustrumente auch scherzweise ber "Kanonengrimm".

boch eine Zeile, damit wir nicht täglich vergebens auf Dich hoffen. Den alten, lieben, tiefen as moll-Sat habe ich mit Freuden wiedererkannt. Wer sonst als Johannes macht dergleichen heutzutag!

Dein Juffuf.

273.

Brahms an Joachim.

[Baben-Baben, 29. Muguft 1864.]

Lieber Freund,

Lohnte es der Mühe, so könnte ich Dir vom Karlsruher Fest erzählen, wohin mich Wissensdrang oder —
leidige Reugier getrieben hatte. Es war so häßlich, wie
man sich's nach disher Erledtem vorstellt, nebendei jedoch
so matt und langweilig, wie man das häßliche nur immer
wünschen möchte. Die hauptspitzbuben waren ja nicht dabei,
und deren waren zu wenig, die recht ungescheut mit Tamtam divisi umgingen. Reményi spielte schauderhaft. Unglaublich frech und lächerlich, wie er dem Bublitum den
Rákozymarsch, hugenottenphantasie usw. vorspielte. Es war
so niederträchtig von mir wie sür mich, daß ich mir Dein
Konzert von ihm mißhandeln ließ; ich habe es mit schweren
Kopsschwerzen büßen müssen.

Sinige stille Musiker abgerechnet, die abwechselnd vor Lachen oder vor Arger aus der Haut sahren wollten, hat sich das Publikum die Sache jedoch recht wohl gesallen lassen und durch vier Tage beharrlich herausgerusen und da capo verlangt.

Die ganze Geschichte war schon auszuhalten in Gesellschaft mit Hermann Levi, dem dortigen Musikbirektor. Der junge Mann ist trop aller Theater-Kapellmeisterroutine so frisch und sieht mit so hellem Auge in die schönfte Höhe, daß alles eine wahre Freude ift.

Allgeyer photographiert lustig drauf los und, was seinem Freunde lieb sein kann — er hält große Stüde auf die neue Kunst! Ich habe auch ein Bilb (von mir) für Dich.

haft Du vor längerer Zeit einen Brief von ihm unbeantwortet laffen? So könntest Du ihm immer noch die Freude machen, einige Zeilen zu schreiben; der Grund seines Schreibens ist jest natürlich weggefallen.

Bist Du, wie ich hosse, im Besitz meiner f moll-Sonate für zwei Klaviere, so laß sie mir doch umgehend zukommen, Lichtenthal 14, durch Frau Schumann. Magst Du, so schreibe doch eine Zeile dazu, und ob die Sonate wohl gedruckt werden soll???

Ich bin hier länger geblieben, und da nächstens Frau Schumann wieder aus der Schweiz kommt, so werde ich auch wohl noch bleiben. Wie fandest Du Dietrich?

Grüße Deine Frau herzlich und laß mit der Sonate auch einen Brief kommen.

Dein

Johannes.

274.

Joachim an Brahms.

[Sannover, Anfang September 1864.]

Liebfter Johannes,

Mit dem beisolgenden Deiner Stüde habe ich wirklich Unglück; diesmal muß ich Dich ernstlich um Entschuldigung bitten, es mehrere Tage später zu schicken. Du wolltest es gewiß mit Frau Clara spielen. Wäre ich dabei! Mir gefällt alles in der Komposition ausnehmend, das zweite Brabms, Briefwechtel Band VI. Motiv des letten Sates ausgenommen, mit dem ich mich noch immer nicht befreunde. Ich wollte auch indes, ich schriebe Sachen, von denen Du mir sagen könntest, eine Stelle gesiele Dir nicht! Mich freute es zu vernehmen, daß Du einmal wieder die Junst der Tamtambivisionisten gründlich en horreur genommen hast. Wann gehst Du nach Wien? Bitte, schreibe mir das, und schiede vorher von Baden aus das Wiegenlied, 1) das Du mir wieder entwandt hast; ich werde es nun nächstens brauchen. — Wie wunz derschön sind Deine Singquartette mit Klavier, [op. 31] und wie heißt denn der Baggische Philister, der sie rezenzsiert hat? Wie kann man da noch mäteln wollen! Schreib, schreib auch ein Violinkonzert. Aber vorher noch recht oft einige Briefzeilen an Deinen

# immer getreuen

Joseph J.

Dietrich war vorgestern (heimreisend) hier; er macht sich soweit gut, doch ist er minder aufgeweckt wie früher, und wird sehr stark, d. h. fettig, nicht muskulös, was mir nicht ganz gefällt. Der arme, liebe Mensch. — Ich lese Dante auf Italienisch, mit Pinelli, dienem talentvollen jungen Italiener, dem ich dassir Bach geige.

#### 275.

## Brahms an Joachim.

[Wien, 30. Dezember 1864.]

Mein lieber Freund,

Ich will die Sünde nicht ins neue Jahr hinüber nehmen, bag ich Deinem Knaben noch immer kein freundlich "Glüd-

<sup>1) &</sup>quot;Joseph, lieber Joseph mein." — 2) Birkt jest als angesehener Geigenlehrer in Rom.

auf" zugerufen habe. Du weißt aber, ich gönne und wünsche bem neuen Menschen alles mögliche Gute und Schöne, und auch das angeschaffte Christentum irrt mich nicht.

Da wünschte ich nur zu wissen, ob er bei der Gelegensheit von mir den schönen Namen Johannes bekommen hat? Ich din zweiselhaft geworden, da neulich Dein Onkel Wittgenstein den Namen Hermann auf seine Kappe nahm, bei dem ich an Grimm gedacht hatte. Diberhaupt, es wird einem zweiselhaft zu Sinn, wenn man so gar schwarz auf weiß vom andern merkt. Da werde ich nächstens Lieder schieden, daß Du sie Dir vorsingen lassest von Deiner Urst; ich möchte nur dabei sein, und dies und andere Musik bei Euch hören.

Hier ist's eigentlich recht unerquidlich. Hellmesberger, Laub kathalgen sich, Herbeck ersäuft sich und das Publikum in Musik, und nun gar Dessoss!

Ist man auch, wie ich, eigentlich ganz unbeteiligt an der Musikmacherei, man atmet doch in der Atmosphäre und kann sich ihr nicht entziehen, dustet sie auch nicht immer lieblich. In Ermangelung anderer Pianisten glänzt Derssel einstweilen obenan. Doch ich darf nicht grade klagen, denn, da ich nirgends daheim, werde ich mit allem überlegen doch nach Wien gehen und sehen, fertig zu werden.

Wie ist's mit bem G dur-Konzert? Ich höre, es soll gebruckt sein ober werben? Ich nahm Deine Duvertüren

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Joachims ältester Sohn heißt neben seinem Rusnamen. "Joshannes" auch noch "hermann"; aber nicht nach h. Grimm, sondern nach seinem Großonkel Bittgenstein. — <sup>2</sup>) Joseph D., ein damals von handlid sehr hoch eingeschährer Klavierspieler.

mit hierher, und fpiele ich fie, namentlich die Samlet, fo bin ich burch und burch erwärmt.

Beklagen muß ich immer, daß die andern so manches Jahr ungedruckt lagen, daß Du wohl kaum den Entschluß sassen kannst, sie jetzt heraus zu geben. Es wäre doch gut gewesen; ordentlich hätte es hineingeschlagen und Dich selbst und andre empor getrieben.

Auch Freunde hier kamen außer sich über den Hamlet. Neulich kam Dessoss dazu als ich sie spielte — nun, an einem Teekessel ist ja die Dampskraft entdeckt, auch er dampske höchst frappiert; fast fürchte ich wirklich, ich höre sie noch unter ihm, und das wünsche ich so wenig, als noch öfter die 9te hier.

Kennst Du den Gesang der heiligen drei Könige von Max Bruch? Das schöne Stück Musit sieh Dir doch an. Ihr habt ja Theatersänger zu Gebot; ich dächte, das müßte, gut vorgetragen, von bestem Essett sein.

Scholz weiß wohl, daß ich (was mir jett doppelt lieb ist) die Afademie nicht mehr habe — daher blieb sein Brief von Anno dazumal ohne Antwort, weil ich abwartete, ob und wie und wann. Du kommst wohl nicht nach Wien, wie uns früher die Herbeckschen Anschlagzettel glauben machten?

Siehst Du benn Grimm, Dietrich? Dann grüße sie. D, das Kinderzeugen! Und unsereins macht noch Musit dazu! Könntet Ihr nicht den Sommer in Baden-Baden zu-bringen? Ich denke stark mir's anzugewöhnen; ja vielleicht überwintre ich nächstens da; eine große Stadt ist einem wüst, wenn man so in der Luft herum baumelt.

Einstweilen iconften Gruß.

Johannes.

276.

## Joachim an Brahms.

[Sannover, Anf. Februar 1865.]

Das sind ja traurige Erlebnisse, 1) mein lieber Freund! Gern wäre ich nach Hamburg, wenn's nur einigermaßen ginge. Wir reisen aber übermorgen nach Leipzig (wo wir Donnerstag musizieren), und vorher müssen wir hier noch Quartettprobe halten, vom letzen B dur von Beethoven. O wie viel gäbe ich darum, Dich zu sehen und [zu] sprechen! Kannst Du nicht Dienstag um 3 Uhr in Lehrte mit einssteigen? Du mußt ja doch des Weges! Wie würden wir uns freuen, in dieser ernsten Zeit Dich ein paar Stunden zu haben. Auch Deines Rates erholte ich mir gerne. Sieh, was Du tun kannst. Unser herzlichstes Beileid den Deinen.

D. J. J.

#### 277.

# Joachim an Brahms.

[Sannover] 26. [Dezember 1865].

Mein lieber Johannes,

Meine Frau und ich, beibe waren wir betrübt, daß Du nicht kamft; und bist doch so nah! Aber ich kann mir von mir selbst abnehmen, wie man das Reisen vermeidet, wenn man eine Zeitlang allzuviel davon gehabt hat. Und dann hast Du ja auch noch zu tun am 28ten. Hoffentlich Angenehmes mit Bargheer. Wenn die Sonne auch in Detemold so schön scheint wie heute hier, mußt [Du] bei Tag die schönsten Spaziergänge haben unter gligernden Christbäu-

<sup>1)</sup> Brahmfens Mutter war am 1. Febr. 1865 gestorben.

men. Die Taschenvartiturausgabe der Sandnichen Quartette hast Du hoffentlich noch nicht; ich hatte Dir sie für den Weihnachtsabend bestimmt. Du mußt fie auf bem Weg nach hamburg holen. Ich weiß nicht, ob Du schon weißt, daß wir (bas Sannoperiche Quartett) in Deiner Baterftadt am 16ten und 18ten Soiree geben. Run bitte, antworte fogleich auf die daraus entspringende Frage: Ift Dein Streichquartett in e moll fertig, und murbeft Du es für ben 18ten uns anvertrauen? Aus mehr als einem Grunde würde es mir Freude bereiten, es zu bringen. Ich fcreibe Dir allerdings nur in meinem Ramen, aber ich zweifle durchaus nicht, daß ich Dein Quartett in unferer tleinen vierstimmigen Republit burchsete, wenn es Dir, und bann wohl auch mir fehr, gefällt. Es ift mir fehr wichtig, gleich von Dir zu hören, wie Du barüber bentft, bes übrigen Programms wegen. Im Bejahungsfalle mußt Du por hamburg ein paar Tage hier fein und mit einftudieren belfen. Ich reise am 11ten nach Schwerin; in ber gangen Boche porher bin ich gewiß hier.

Mit unsern wärmsten Grüßen, und einem Kuß vom kleinen Johannes

Dein Joseph J.

An Bargheers viel Schönes.

278.

Joachim an Brahms.

[hannover, Anf. Oftober 1866.]

Liebfter Johannes,

Obwohl in greulichem Umziehtrouble, (noch kennst Du das Wort nicht in seinem ganzen Umsang!) muß ich doch

eine Unfrage an Dich richten. Ich habe nämlich eben in Erfahrung gebracht, daß ich erft am 15ten November in Baris zu spielen brauche. Da ich nun am 21ten. 23ten und 27ten in Bafel, Burich, Bern fpiele, fo konnten mir etwa bis zum 7ten ober 8ten November endlich einmal wirklich einige Konzerte miteinander geben, und auf einigen Seen fpagieren fahren, wenn Du Luft hatteft. Bat fegft Du bortau? Mich murbe es gang außerordentlich erfreuen, benn ichon lange munichte ich mir's. Schreibe mir aber fogleich barüber, und fage mir bann auch, ob ich etwa Rieter 1) ichreiben foll; benn beforgt muß ja jo etwas vorher werben! Meine Frau bat nicht einmal Beit gum Grufen. Scholz, Regrimm und Deppe?) maren porgeftern hier, und werben Dir die Ohren wohl geflungen haben - vielleicht weniger icon als immer! Frau Schumann und Rinder grufen von Herzen; ich werde am 15ten nach Baben reisen, bente ich! Laffe hören, und Butes,

Deinen

Joseph J.

279.

Joachim an Brahms.

[Sannover, August 1867.]

Lieber Johannes,

Ich habe den herzlichsten Anteil an Deiner und Deines Baters Freude genommen. Letztere war ein paar Stunden hier und kam zu mir, war aber gar nicht zu halten vor Sehnsucht nach Saus, gab auch Cassel auf, das zu sehen

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) J. Melchior R., ber bamals in Binterthur (Schweiz) lebenbe Grfinder ber Berlagsfirma Rieter-Biedermann. — <sup>2</sup>) Ludwig D., Klavier-pädagoge, furze Zeit auch hoftapellmeister in Berlin.

Du ihm anbesohlen. Er scheint in seiner häuslichkeit ganz glücklich zu sein, erzählte mir mit Tränen in den Augen seine Werbung, war überhaupt voll Kindlichkeit und Herzlichkeit, eine echt reine Natur.

Nun, Du famft nicht an ben Rhein, haft auch Deine Quartette nicht geschickt, obwohl wir wieder regelmäßig quartettieren, neulich mit größtem Genuß u. a. Dein f moll-Quintett mit Dietrich fvielten. Wie berrlich ift ber erfte Sat, ju bem ichonften, tiefften gebort er, bas ich fenne; nicht blok von Dir! Much Deine Duetten (Uber die Berge, über die Wellen) fangen meine Frau und Elisabeth Otten 1) gang enthusiaftifch in ben letten Abenden, mußten mir bas erfte immer wieder wiederholen. Go find wir immer viel Wie freue ich mich auf die Wiener Zeit, wollte bei Dir. nur, die Frau konnte mit. Sind nicht zwei Soireen viel zu wenig für uns zwei? Sind Cellift und Bratichift gut genug, um Freude an Quartetten zu erleben? Wie beifen fie, und muß ich fie um Bedingungen fragen? Wer beforgt das alles? Du haft doch viel Bescheiteres zu tun als Dich um all bas zu fümmern. Burbeft Du an meiner Stelle Spina noch bitten? Ich bin darin ziemlich ratlos! Auch unsere Soireen in ben Provingen muffen ja im poraus figiert werden. Warten wir, bis Antrage an uns heran fommen? - Im Redoutenfaal, meine ich, genügen zwei Kongerte, es mare benn, bag Du ein Drittes (mit Deinem Requiem) gufammen geben wollteft.

Könnte ich nicht das Schubertsche Duo in einem bringen, und dirigierst Du's dann wohl? Ansangen will ich mit Deinem Biottischen Konzert. 2) Beruhige mich auf meine

<sup>1)</sup> Gine Tochter bes Hamburger Dirigenten. — 2) "Deinem", weil Brahms es fo gern mochte.

Fragen durch ein paar Worte, oder besprich es mit meinem Bruder, der mit's dann mitteilen kann. Ich denke am 10ten November in Wien einzutressen. In Pest geben wir doch auch Soireen zusammen! Sieh Dir die Schubertsche C dur-Phantasie für Violine und Klavier an; stoßen Dich die As dur-Variationen zu sehr ab? Das Übrige ließe sich wohl bringen. Mache schöne Programme.

Das Frauerl grüßt. Schicke Quartette

Deinem Juffuf.

280.

Brahms an Joachim.

[Bien, 22. Auguft 1867.]

Lieber Joseph,

Dein Bruder verläßt mich soeben, und obwohl ich nun weber "wahrhaftig" noch "auf Ehre" bazu gesagt habe, sitze ich doch schon und kritzle Buchstaben.<sup>1</sup>)

Daß Du benn wirklich Ernst machst und kommen willst, ist prächtig; freilich wär's schön, wenn Deine Frau mitkäme, aber es gibt halt wichtigere Sachen als Lieder singen.

Ich benke nun, es sei das beste, den Saal einstweilen stür drei Quartettabende zu nehmen, wenn Du Hellmersberger doch diese Freude machen willst, zwei Konzerte oder drei im Redoutensaal und dann meine ich, können wir immerhin noch zwei Abende zusammen den Wienern vormusizieren.

Drei Gefälligkeiten wirst Du wohl leisten muffen, ben Philharmonikern, herbed und ber Concordia; ich meine Du

<sup>1)</sup> Der Unjang des Sahes nimmt Bezug auf das Bortspiel: Benn ich sage "Bahrhaftig!" brauchen Sie mir nicht zu glauben; wenn ich aber sage "Auf Ehre!" können Sie mir "wahrhaftig" glauben.

folltest dies nicht vor Ende Dezember tun und nicht zu frühe zusagen; boch Du verstehst berlei jebenfalls besser wie ich.

Ich hatte durch den Besuch meines Baters und eine Kleine Reise die wir zusammen gemacht, die schönfte Herzenserquickung, die ich seit langem empsunden.

Rur die kleinste Freude war der Genuß, den mein Bater hatte und vor allem Neuen, was er sah. Und dis dahin hatte er keinen Berg und von keinem Berg herad gessehen, Du magst also denken, daß sein Erstaunen kein geringes war; ihm war auch durchaus nicht unwichtig, daß er hier den Kaiser mit dem Pascha und in Salzburg den Kaiser mit Napoleon zusammen gesehen.

Nun sitze ich wieder hier und bleibe auch ruhig hier, aber meine Seele ist doch erfrischt wie der Körper nach einem Bade; davon hat der gute Bater keine Uhnung, wie wohl er mir getan hat; fast wäre ich mit nach Hamburg gesahren, da hätte ich auch Euren Garten gesehen, den ich einstweilen schön grüße samt allen, die darin herum spazieren.

Herzlich Dein

Johs. Br.

281.

Brahms an Joachim.

[Wien, 26. September 1867.]

Liebfter Joseph,

Wären wir gerechte Konzertgeber, müßten wir doch eigentlich das Bedürfnis fühlen, bisweilen einiges hin und her zu schreiben. Ich meinerseits kann nicht prahlen, daß ich derartigen Drang empfände, ich überlasse ganz gern dem Jusall — auch die gehörige Portion Dummheiten.

Doch möchte ich einiges, wie mir's einfällt, daher schreiben, flüchtig, benn es ist abends spät.

Vor allem meine ich ernftlich, Du kommst auf zu kurze Zeit! Nach unserer heutigen Konserenz bei Spina hätte ich mich in Pest schon blamiert, wenn ich drei Konzerte versprach, wir kommen gar nicht hin! Höchstens auf Deiner Heimreise nach Prag.

Wäre es doch möglich, daß Du dich für den Januar ungefähr frei hieltest, damit, im Fall Dir unser Konzertieren gefällt, wir die Sache besser einrichten, besser genießen und auch ausbeuten können. Mir gefällt es nicht, daß wir das kleine Wiener Publikum in kurzer Zeit so überschütten. Wärst Du im Januar frei, so könnten wir jest die Hälste der Konzerte und sonst in Best — im Januar dagegen hier weiter musizieren und in Brünn, Triest usw. usw. Schreibe hierauf doch ein Wort und deutlich, Dein Bruder wird Dir die nötigen Daten mitgeteilt haben.

Die Redoutensaalkonzerte mache ich natürlich sehr gern mit — nur, ohne weitere Rederei, möchte ich hier keinen Geschäftsanteil.

Hernach bitte ich um mein Requiem baldmöglichst, umgehend. Ich schäme mich überhaupt, daß Du so genau hineinsehen kannst, da es gar so liederlich aussieht. Ich will es einigermaßen überkritzeln und dann sur alle Fälle ausschreiben lassen.

Unsere Programme dachte ich mir beiläufig: Im Musikvereinssaal:

- 1. Bach, Sonate Edur.
- 2. Du (etwa Cartini).
- 3. Beethoven, Sonate e moll op. 111.
- 4. Du (etwa Du felbft, Biola-Bar. ober Biolinftude).

- 5. Schumann, Scherzo u. Prefto a. d. Rachlaß.
- 6. Du (etwa Bach u. Paganini).
- 7. Schubert, Phantafie Cdur (Pf. u. Viol.). Im Redoutensaal:
  - 1. Biotti, Konzert a moll.
  - 2. Joachim, Beinrich (ober Samlet=Duverture).
  - 3. Beethoven, Romange Fdur.
  - 4. Brahms, Konzert d moll (hier noch nicht gespielt).
  - 5. Schubert, Duo : Sinfonie. -

Ein 2tes hier etwa:

nber:

- 1. Joachim, Kleist-Ouvertüre. 1. Joachim, Konzert I
- 2. Beethoven, Biolinkonzert.
- 2. Brahms, aus bem Requiem.
- 3. Brahms, Requiem.
- 3. Beethoven, Biolinfonzert. --

Wenn Deine Frau nicht mitkommt, so benke ich, wir ersparen uns jegliche Langweile und Plackerei mit Sängerinnen? Käme sie aber, so wär's schön, und sie brauchte sich ja durchaus nicht anzustrengen, sänge, wenn es ihr eben gefiele.

Jest möchte ich zu Bett, und den Anfang des Briefs bebenkend, beunruhigt es mich gar nicht, daß nichts darin fteht und er wohl unnüß ift. Haft Du nun aber mehr und bessers zu schreiben, so verschweige es nicht. Aber schreibe überhaupt eine Zeile und schiefe mir mein Requiem — wenn ich's auch wohl nicht gebrauchen werde, womöglich eine Partitur Deiner Kleist-Ouwertüre und sorge dafür, wenn Du sonst Lust haft, (Du mußt haben) daß Stimmen zu Deinen Ouwertüren und Konzerten da sind.

Einstweisen mit bestem Gruß an Dich und Deine Frau Dein Johannes Br.

282.

Joachim an Brahms.

[hannover] Montag [etwa 28. September 1867]. Liebster Johannes,

Bor allen Dingen, Dein Requiem tann ich aus bem einfachen Grund nicht schiden, weil ich es nie gehabt. Dietrich hatte mir feinerzeit gefagt, er wolle Dich fragen, ob er mir's ichiden burfte, "es tam aber nicht", auch bie Biolin-Quartette blieben aus. Bor gehn Tagen etwa reifte Dietrich ein 2tes Mal hier burch (zu Scholz nach Berlin) und ba ergahlt er mir, daß bas Requiem bei Reinthaler in Bremen fei, ber es gründlich mit ber Abficht, es im Frühighr womöglich in ber Domkirche aufzuführen, ftubiert. Muf meine Zweifel, ob Reinthaler] gang ber richtige Interpret für Dich fei, meinte unfer Freund: Die Mittel maren in Bremen herrlich, die Rirche von wunderbarer Afuftit, und Fleiß murbe bem Dirigenten jedenfalls nicht fehlen; er mare fehr hingenommen von Deiner Bartitur. Beberemo, hoffentlich mit wir werben horen gu überfegen! -Was nun Wien anlangt, so wollte ich felbft, ich hatte länger Reit! Aber ba ift nun leiber nichts zu machen: wir erwarten Ende, vielleicht Mitte Nanuar einen Ruwachs in der Familie, und ohne Not in folder Zeit von Saus meg zu fein, scheint mir herzlos, nachdem ich bas lettemal erfahren habe, welchen Gefahren die arme Frau immerhin ausgesett ift. Laffe uns die Sache fo machen: wenn wir wirklich seben, daß sich die Leute um Dich und mich reifen, fo will ich die erften vierzehn Tage des neuen Jahres für Brag und Brunn bestimmen, wohin ich von hier aus reisen konnte. Wir haben auf biese Beise bie

ganze Zeit bis Weihnachten für Wien, Peft und Graz zur Berwendung. Nicht nach Best zu gehen, wäre freilich äußerst schäbig! Ginge gar nicht an! Aber, lieber Brahms, was benkst du benn, daß ich die Leute mit meinen Komposizionen für Orchester elenden werde! Du schlauer Juchs, willst Dir gewiß eine rechte nächtig-grausige Umgebung sichern, um noch heller als Stern zu glänzen; hast's aber Gott sei Dank nicht nötig. Über die Redouten-Konzerte schreibe ich dieser Tage wieder, ich will Dich nicht länger wegen des Requiems ungewiß lassen, und schicke daher diese Zeilen ab, obwohl noch viel zu sagen wäre. Bon Herzen

D. J. J.

283.

Joachim an Brahms.

[Şannover] 29. [September 1867]. Lieber Johannes,

Ich habe meine ganz besonderen Gründe, das erste meiner Redoutensal-Konzerte allein geben zu wollen; Du kannst mir vertrauen, daß es aus mehr als einem Grunde ratsam ist, und viel Gerede erspart, mag es voll oder leer werden. Daß ich mich von Herzen freue, die kommenden Programme mit Dir einzurichten und zu bedenken, daß ich Dein großmütiges Erdieten kameradschaftlich annehme, wenn Du nicht anders magst, weißt Du. Ich bringe die Kleiste-Duvertüre mit; wenn Du und ich sie nicht schal sins den, kann sie ja einmal daran.

Im ersten Redoutensaal-Konzert möchte ich spielen:

- 1. Konzert von Biotti.
- 2. Gefang.

- 3. a) Andante [Abagio] aus bem 9ten Konzert von Spohr.
  - b) Abendlied von Schumann.
- 4. Befang.
- 5. Rongert von Beethoven.

Billft Du birigieren?

Tu mir die Freundschaft, mit meinem Bruder zu sprechen, ob ich wirklich am 14 ten und 18 ten Konzert geben soll. Mir kommt das unsinnig rasch auseinander vor. Ich habe ihm eben dasselbe geschrieben. Gehe hin zu ihm, bitte, teile ihm auch das Programm mit, wenn es schon nötig. Von ganzem Herzen

Dein J. J.

Urfi grüßt freundschaftlichft.

284.

Fritz Ivachim an J. Ivachim.

Bien, 20. Oftober 1867.

Lieber Joseph!

Soeben ist Brahms und Gotthardt bei mir, um über das nächste Konzert vom 9. Nov. (welches bereits vorläufig an den Straßenecken annonciert ift) Besprechung zu pstegen. Es stellt sich heraus, daß die Zeit drängt, und Du mußt Dich rasch und dezidiert entschließen, was Du im 1. Konzert Solo und was mit Brahms spielen willst, wen nächsten Sonntag sichon die Anschagzettel samt Programm angeschlagen werden müssen. Wenn die Zeit drängt, so mußt Du das Programm per Oraht einschieden.

Lebe recht mohl.

Dein Frig.

Dich, liebe Amalie, griffe recht berglich, und urgiere bie Sache.

P. S. Nach ber Meinung Brahms' mußt Du brei Solonummern fpielen, also fdreibe brei Titel.

# [Rachichrift von Brahms.]

Also schreibe drei Titel von Stücken, die Dich allein angehen. Hast Du besondere Absicht, eine oder die andere Sonate zu spielen, so schreibe auch dies, sonst such diese und bies, sonst susammen. Herzlichen Gruß.

J. Brahms.

285.

# Joachim an Brahms.

Berlin, 28. [Oftober 1867].

Lieber Brahms,

Meine Armut an Solostüden mit Klavier zeigt sich recht: ich bitte Dich darum, auch nur zwei Stüde aufs Programm zu segen:

- 1. Tartini (Trille du diable) und
- 2. Praludium und Fuge in C von Bach.

Ohnehin fände ich es detestabel, dreimal zu spielen, wenn Du nur zweimal vertreten bist. Ich freue mich sehr auf unser Begegnen! Ich habe Freitag hier Konzert und sehr viel zu tun, deshalb nur noch, daß mir alles recht ist, was Du sür uns zwei aus Programm sehest. Brauchst Du ein längeres Solostück ins Programm, so kannst Du die ganze erste Sonate in g moll oder die ganze E dur-Suite von Bach statt der C dur-Fuge wählen. Ich bleibe dis zum 2 ten hier und wohne Matthäi-Kirchstraße 5, 3 Treppen.') Sage es auch meinem Bruder; für heute Abieu!

Dein

Jussuf.

<sup>1)</sup> bei herman Grimm.

286.

# Brahms an Joachim.

[hamburg, 27. Januar 1868.]

Lieber Freund,

Es geht doch eben immer anders als man meint! Ich habe mehr Maskenbälle mitgemacht in Wien, als ich dachte und ich konnte auch nicht über Hannover, sondern mußte direkt in die alte Austern-Republik sahren weil ich sie so gar lange nicht gesehen hatte!

Nun sollten mir die Bremer Übungen erwünschter Anslaß sein, nach Hannover zu gehn — aber — man denkt einstweilen noch nicht an das Requiem, höre ich jetzt wider Erwarten.

Du wirst wohl auch viel unterwegs sein, und bleibst Du einmal zu Haus, da möchte Besuch nicht grade erwünscht sein?

hier wären freilich, wie ich glaube, Konzerte ganz praktisch, auch ohne die Unsitten der Subskription und der Bolkskonzertpreise. Aber Du wirst jest über Deine Zeit versügt haben? Bielleicht läßt Du einmal von Dir hören; ich möchte gar gern über die Elbe und zu Dir.

Daß die Sympathie meiner Freunde hier abgenommen, tann ich wieder klagen. Ich habe Ave und Grädener sogleich und freundschaftlichst besucht, aber seitdem nichts von ihnen gesehen und gehört. Ich würde vermutlich zudringslicher in meiner Freundschaft sein, wenn Du mir nicht so menschenfreundlich ihre gleichen Klagen erzählt hättest. So will ich ihnen den Stoff zu ferneren nicht nehmen, oder anders herum oder sonst. Sonst aber will ich zugestehen, daß mir recht wohl ist und mich vieles an Land und Brabms, Briefwechsel Band VI.

Leuten sehr wohltuend und angenehm berührt — als Gegensatz zu Wien wohl aber; der Mensch will Abwechselung.

Chrysander kommt eben; da fällt mir bei seinen Denkmälern der schöne Schrank ein, in den ich sie stellen werbe und für den ich immer noch nicht meinen herzlichen Dank gesagt habe.

Sehr forgiam habe ich bei meiner Abreise all meine Schäge hineingepackt und bankend Deiner gebacht.

Sinstweilen besten Gruß an klein und groß. Hoffentlich sehe ich Dich boch balb.

Balentinskamp, Anscharsplag 5.

J. Brahms.

287.

Joachim an Brahms.

[Sannover] 31. [Januar 1868].

Lieber Brahms,

Diese Nacht um zwei Uhr kam das kleine Mädchen,1) das uns schon so lange in Spannung erhielt, an, und verssüfte seiner Mutter durch seine kräftigen Töne sofort alle Leiden der verklossenen Tage. Ich sing schon an recht besorgt zu sein; es geht aber Gott sei Dank so gut als nur möglich mit der kleinen und großen Urst. Lettere grüßt Dich. Teile doch Chrysander das erfreuliche Ereignis mit; ich schreibe ihm in diesen Tagen selbst über Corelli. Daß ich jett natürlich nicht daran denke, das Haus zu verlassen, wirst Du zumeist begreisen. In vierzehn Tagen wird's ohnehin sein müssen! Leider!

<sup>1)</sup> Joachims alteste Tochter, Marie.

Sage mir nur, was für ein rätfelhafter Schrant das ist, für den Du dankst? Ich weiß beim Johann Seb! kein Wort davon? Du beschämtest aber recht durch die schönen Photographien, sür die sich von Herzen bedankt

### Dein eiliger

Joseph.

Teile Deinem Bater das für mich so frohe Ereignis auch mit.

#### 288.

# Joachim an Brahms.

[Sannover] Sonntag [Sommer 1868]. Lieber Johannes,

Ich danke Dir für Nr. 5;1) es gefiel mir zum Iten Mal besser als das 2te Mal, und interessierte mich gleich zu Unsang. Der kunstvolle Bau ist trostreich und wohltuend, und die schöne Stille wird dem Ganzen nützen. Hörte ich es schon! Ginige technische Fragen: Sind die Oboen (2ter Takt, 2te Seite) nicht zu tief und undurchsichtig sür das Gewebe der andern Stimmen? Jedensalls ist die Berbopplung in der 2ten Flöte unnütz. Könnte der Baß auf Seite 7, gleich nach dem schönen Übergang nach H dur, nicht heißen



Mich beucht's schwerer und unsangbarer für ben Chor. Ebenso natürlich bei ber Parallelstelle letter Takt, Seite 8. —

<sup>1)</sup> Die später komponierte Nummer des "Deutschen Requiems" "Ihr habt nun Traurigkeit".

Ift der Tenor im Iten Takt Seite 14 nicht reichlich tief, (ich meine das E) und sollte er nicht wenigstens durch die Bioloncelli gestügt werden? Geteilte Bratschen allein tun's nicht. Du siehst, daß ich mit dem besten Willen nichts wesentliches zu sagen weiß, als daß das Stück mir gesällt.

Frau Schumann ist hier, wir wollen morgen nach Ems mit ihrer Elise und den sämtlichen London-Seligmanns; 1) übermorgen nach dem Laacher See. Mittwoch ziehen wir mit Sack und Pack nach St. Goar, bleiben dort wohl zwei Tage, gehen dann nach Bieberich auch auf zwei Tage (den einen davon besuchen wir Scholzens). Haft Du Lust nach dem Laacher See, St. Goar, oder weißt Du was Schöneres vorzuschlagen, so weißt Du hossentlich auch, wie sehr Du erfreust meine Frau, die herzlichst grüßt und Deinen

Juffuf.

Antworte!

289.

Brahms an Joachim.

[Bonn (?) Sommer 1868.]

Lieber Freund,

Diese hergelausene, nachgeborne Nummer 5, schelten alle übrigen, grade diese sieht er an und putt gar daran! Im Ernst, wie haben die andern sich nach Deinem Anblick gesehnt und nie mehr von Dir gehabt als den hösslichen Gruß, den alle Welt sich gibt. Ich habe einmal nicht Dein Auge und Dein Ohr und meine immer, ohne diese nicht fertig werden zu können. Es ist mir als ob die Haupt-

<sup>1)</sup> Berwandte von Joachim.

sache sehle, wenn ich mich nächstens, schwer genug, entsichließen muß, das Requiem sortzuschicken.

Ich könnte lange klagen. —

Ich werbe hier etwas bleiben; Dein Brief begrüßte mich in einer reizenden Gartenwohnung, die ich für vier Bochen genommen.

Sehr lodt es mich zu versuchen, ob ich Guch am Rhein treffe. Aber ich bin etwas viel berzeit hin und her kutschiert und fürchte ich versehle Guch doch, wie im Uhrtal, wo wir weder Dich noch Stockhausen fanden. Ihr fahrt wohl leiber über Franksurt zurück?

Für Frau Schumann lege ich wohl etwas bei, benn ist sie nicht mehr mit Euch zusammen, so weißt Du wohl die Abresse.

Übrigens ist Bonn so schön, daß ich Cuch fast sehr ein ruhiges Rondo-Finale der Reise hier empfehlen möchte.

Berglichen Gruß Deiner lieben Frau und Dir.

Joh. Br.

290.

Brahms an Joachim.

Samburg, Robember 1868.]

Liebfter Freund,

Mit dem herzlichsten Eruß schiefe ich hier einen Haufen neuer Noten. Sie schleichen ganz heimlich hinter Eurem Rücken ins Haus, während ich lese, wie Ihr lustig mit-sammen in aller Herren Länder herumfahrt. Das ist denn auch ganz recht, denn es ist ein ehrlich Bekenntnis, wenn ich sage, mir wird die Sendung nicht leicht. Ich meine immer auf ein folgendes Werk warten zu dürfen, das die

Sendung lohnt und übrigens unter seine Fittiche nehmen tann. Aber Du schiltst vielleicht meine Unfreundlichkeit, während ich mich nur mit bochft eigenen Gefühlen ftreite.

Es werden Dir manche meiner werten Werke fehlen, solltest Du jedoch beren wünschen, — jetzt bin ich einmal dabei — da schiede ich sie Dir.

Ich fahre jest nach Wien, im Januar in die Schweiz und führe so mein Amphibienleben, halb Birtuos, halb Komponist, weiter. Derzeit wird der Birtuose gelobt, was nicht sehr für den Komponisten spricht.

Guer gemeinsames Reisen finde ich benn gang prächtig und schin und wünschte mich recht oft als Zuhörer ober ans Klavier bazu.

Nochmals besten Gruß.

Gang Dein

Johannes B.

291.

Brahms an Joachim.

[Samburg, November 1868.]

Lieber Joachim,

Beifolgende Partitur 1) gehört Frau Schumann. Im Moment der Abreise weiß ich nichts Bessers, als sie nach Berlin mitzuschicken. Frau Schumann kommt doch hin, und da bitte ich um Abgabe.

Ich habe das Ding gar zum Druck gegeben, ohne freilich zu denken oder den Berleger hoffen zu lassen, es würden auch Chor- und Orchesterstimmen gebraucht werden. Doch gibt es vielleicht Leute, die ein derartig Gebet im Zimmer brauchen können. Läft Du Dir's etwa von Deiner Altstin

<sup>1)</sup> Bahricheinlich die Rhapsobie, op. 53, für eine Altstimme, Mannerchor und Orcheiter.

und Frau vorsingen, so laß mich boch wenigstens hören, wie es Euch gefällt.

Sinstweilen muß ich nach Wien (Musikhandlung Gotthardt). Ich zweisse, daß Wien durch Direktor Herbecks Alleinherrschaft für den Musiker angenehmer wird. Ob ich nicht doch ohne oder mit Titel bald in Berlin bin?

Für heute beften und eiligen Gruß.

Dein

3. Brahms.

292.

Brahms an Joachim.

Bien, Dezember 1868.

Lieber Freund,

Dir ift wohl bekannt, daß Schuberts lette Sinsonie [in Edur] durch Ferd. Schubert [1846] an Mendelssohn kam. Instroduktion und die Hälfte des ersten Sages sind vollskändig instrumentiert; von hier ab soll die ganze Partitur skizziert sein, so zwar — daß in jedem Takt Noten stehen. Was denn ein lieblichstrauriger Andlich ist, wie ich von der Sakontala dund anderem aus Ersahrung weiß. Diese Skizze nun hat man lange eigentlich verloren geglaubt. Jest hat sie Paul Mendelssohn dand London an Mr. G. Grove geschickt! (Crystal-Palace, Sydenham; Du kennst gewiß den Mann.) Mir schiene das schwerlich glaublich, wenn ich es nicht aus einem Brief des Herrn Grove gelesen hätte. Es wird nun wohl, wenn es irgend möglich, recht schleunig die Sinsonie

<sup>1) &</sup>quot;Sakuntala", Oper in drei Alten von J. F. Reumann, von der Schubert 1820 zwei Alte skizziert hatte. — 2) Der in Berlin lebende Bruder von Felix M. B. — 4) Sir George Grove, der berühmte engslische Musikgelehrte und Lexikograph.

für eine Aufführung tauglich gemacht. Kannst und willst Du nicht aber doch versuchen, einstweilen eine beschwichtigende Hand darauf zu legen?

Du bift mit Menbelssohn und mit den beteiligten Engländern befreundet. Luft mag mancher verspüren, die Partitur vollzuschreiben, auch Costa 1) oder Benedict. (hat nun aber Mendelssohn der Mut gesehlt, und kommt er Dir nicht, wenn Du sie siehst — so laß doch keine Unszucht damit getrieben werden.

Kurz, ich meine, Du solltest Dir einiges Recht auf sie zu verschaffen suchen.

Frau Schumann konzertiert hier mit gutem Erfolg und spielt sehr schön. Ich wollte es (ersteres) mit Stockhausen, wir scheinen aber anderer Pläne wegen nicht zusammenkommen zu können.

Frau Sch. meint, Ihr seid jett heimgekehrt von Eurer fröhlichen Reise und ruht aus?

Berglichen Gruß. Dein Johannes Br.

293.

Joachim an Brahms.

[Berlin] 28. Juni [1869].

Lieber Johannes,

Noch vor meiner Abreise (morgen früh) einen Gruß von hier! Ich war sehr in Anspruch genommen in den

<sup>1)</sup> Sir Pichele Costa, der frühere Direktor der philharmonischen Gesellschaft in London, seit 1849 regelmäßiger Leiter der Musiksseite in Virmingham und seit 1857 der "Händel-Heitvals". — 2) Sir Jules Benedict, Schüler von hummel und C. M. d. Beder, Kapellmeister am Känntnertor-Theater in Bien, an "San Carlo" in Reapel, später an verschiedenen Theatern in London, 1876—80 Dirigent der philharmonischen Gesellschaft in Liverpool.

letzten Wochen, und werbe Dir von Salzburg aus über meine Stellung<sup>1</sup>) schreiben. Meine bortige Abresse ist: 31, am äußern Stein, bei Komtesse Mac Cassry.<sup>8</sup>) Schicktest Du boch die Quartette endlich!

Griife alle Schumanns.

Dein J. J.

294.

Joachim an Brahms.

Berlin, Eichenallee Nr. 8, 24ten Mai [1870]. Lieber Johannes,

Soeben habe ich an ben Borstand für die BeethovenFeier<sup>8</sup>) geschrieben, um meine Mitwirkung abzulehnen. Man
möchte schamrot werden — Männer wie Grillparzer, Karrajahn<sup>4</sup>) an der Spitze der Biener Kunst- und Bissenschaftsgenossen, Leute, die doch wohl wissen, was der einsame,
heilige Beethoven zu bedeuten hatte — und der Abbé Liszt
als Dirigent der Missa solemnis von ihnen gewählt! Der
Rossini-Kultuß zu Beethovens Ledzeiten, der ihn verdittert
haben soll zuzeiten, ist nichts gegen diese frivole Komödie.
Ich hosse, Du hast nie anderes erwartet, als daß ich sernbleiben würde, wenn Du von der Sinladung vernommen
haben solltest. Ich hatte Mühe, maßvoll zu bleiben, und
habe den Brief ans Komitee dreimal abgeschwächt in immer
neuen Abschriften. Es ist aber schließlich der auch in seiner

<sup>. &#</sup>x27;) Als Direktor der im Herbst 1869 eröffneten kgl. Hochschule stür Musik in Berlin. — 2) In einer den Gräfinnen Mac Cassry gehörenden Billa am Fuße des Kapuzinerberges. — 3) Die anläßtich der hundertsten Biederkehr von Beethovens Geburtstag vom 16. bis 20. Dezember 1870 in Bien stattsand. — 4) Theodor Georg von Karajan, bedeutender Literarhistoriker, Bersasser der Monographie "3. Hahdn in London 1791 und 1792".

milben Fassung noch verftändliche San ftebengeblieben: bak mir perfonlich burch bie Berufung ber beiben berühmten Männer 1) bas Bilb von ber behren, einfachen Große Beethovens geftort wird, welche fich in schlichter, sittlicher Majeftat nach und nach dem Erdfreis unterworfen hat, und bag ich deshalb wegbleibe, um den Ginklang des Jubels nicht au ftoren. Es ichien mir richtig. Dir bies mitauteilen. 2) 3d möchte aber auch Deine Abreffe genau erfahren, da mir herman Brimm icon vor längerer Zeit einen Band Gedichte (von Candidus) für Dich gegeben bat, weil er glaubt, Du würdeft einige, die gang ftimmungsvoll und originell im Ausbrud find, tomponieren mogen. Sobald Du mir ichreibst, erhältst Du fie. Wie geht es Dir überhaupt, teuerster Mensch! Sast Du wieder viel Berrliches geschaffen? Deine Rhapsodie hat mich mahrhaft entzückt - wie benn auch beine alten Sachen, 3. B. bas vorigen Sonntag von uns gespielte Bdur-Sextett, ihren Reig für mich behalten. Berrlich wirkte es. wie Erinnerung liebster Erlebniffe unmittelbar ju unferer Seele fprechend. Much meine Frau mar gang entzückt bavon. - Bas machft Du biefen Commer? Wir wirken beim Machener Feft mit, bann tehre ich hierher [gurud], und werde meine Ferien von Mitte Juli bis anfangs September wohl in Thüringen mit Weib und Kind bleiben. Bon dort mandere ich aber nach dem Ummer-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Lifzt und Bagner. (?) — <sup>9</sup>) Da Lifzt auch sein Erscheinen bei ber gleichzeitigen Beethovenseier in Budapest zugesagt hatte, bas ungarische Komitee daß Fest aber nicht verschieben wollte, kam es gar nicht zu Lifzts Mitwirkung in Bien. Die Missa solemnis wurde vielmehr von Jos. Himseberger, die übrigen Orchestersachen von Dessoff und herbed dirigiert. Bergleiche auch Billroths Brief vom 5. Jan. 1871 an Lübte. berausgaegeben von Dr. Georg Kischer.

gau und in die Alpen für drei Wochen etwa. Treffen wir uns wohl mal? Lebe wohl, und schreibe eine Zeile Deinem getreuen

Joseph J.

295

# Brahms an Joachim.

[Bien, Enbe Dai 1870.]

Lieber Joachim,

Berzeih, wenn ich auch jett nur mit einigen Worten danke für Deine Mitteilung — die mir natürlich nichts Unerwartetes sagte.

Deiner Absage find benn bie übrigen, ich glaube alle gefolgt, und so könntest Du Deine wieber gurudnehmen!

Auch fonst passiert bier allerlei Neues — aber Predigt-Briefe wie Deiner wären immer wohl angebracht.

An mich tritt mehr ober weniger laut die Frage wegen der Direktion der Gesellschaft. 1) Aber ich fürchte sast eine offizielle Anfrage und alsdann das Überlegen; denn, so sehr ich mir eine derartige Tätigkeit wünschte — diese Stellung hat gar zu viel Bedenkliches, und es wäre wohl das Gesscheiteste, nicht erst zu versuchen.

Die sicherste Abresse für mich ift doch Gotthardt, da ich nicht weiß, wie lang ich bleibe und unsere Briese sehr langsamen Schritt gehen. Für gute Gedichte wäre ich sehr dankbar, aber ich habe da freilich meine ganz besondern Liebhabereien.

Ich wäre begierig, mit einem Wort zu hören, wie Dir die Afademische Tätigkeit behagt. Aus den Blättern (auch

<sup>1)</sup> Der Mufitfreunde in Bien.

Berlinern) erfährt man sehr wenig, was benn ein gutes Zeichen für ernsthaften Fortgang sein könnte.

Doch für heute nur nochmals besten Dank und herzliche Grüße fürs haus und einige andere Menschen.

Dein getreuer

Johannes B.

296.

Brahms an Amalie Joachim.

[Bien] Marg 1872.

Berehrtefte Freundin,

hier ist benn endlich das höchst gelehrte und fünstliche Gedicht zurück! Ich habe wohl heraus gekriegt, daß es eigentlich unsere Siege von Anno 70 seiern soll — zu mehrerem Verständnis sehlte es mir den Augenblick an einem mythologischen Wörterbuch. Dies wäre aber auch wohl für Komponist und Publikum unentbehrlich, falls es in Musik gesetzt würde und "herentgegen" ist dies nicht wohl zu verlangen. Wöchte auch schlimme Konsequenzen haben; käme gar jemand aus der Psahlbautenzeit, spräche und seine Hochachtung und Verwunderung aus und verlangte sie in Musik gesetzt — für eine Singstimme mit Pianosorte.

Aber, liebe Frau Joachim, kommen Sie nach Karlsruhe! Nach dem wie mir Levi schreibt, scheint auch die Möglichkeit des intendierten Festes von Ihrer beider Busage abzuhängen. Und so selten habe ich die Freude mit Ihnen zu musizieren, daß ich mir sast den Gedanken und das Berlangen danach abgewöhne. Das möchte ich aber nicht. Sagen Sie zu einstweilen, hernach wird's schon gehen, und hübsch luftig foll's werden, und Levi und ich tomponieren Ihnen die schönften Lieber.

Wäre mein Triumphlied nicht, würde ich mir freilich sehr meine Rhapsodie ausbitten, die ich gar zu gern von Ihnen hörte. Doch wer weiß, was ausnahmsweis erlaubt wird oder was wir uns nebenher für Plaisier erlauben.

Schreiben Sie mir ein Wort: daß Sie sich Levi ergeben und Ihren Jo hübsch kommandiert haben, mir machen Sie eine ausnahmsweise Freude. Grüßen Sie klein und groß in Haus und Stadt und seien Sie selbst bestens gegrüßt von Ihrem herzlich ergebenen

Wien, IV, Carlsgaffe 4.

Johs. Brahms.

297.

Brahms an Joachim.

Bien, 6.] Oftober 1872.

Lieber Freund,

Du weißt, daß ich in unserm Iten Konzert Deine Schubertiche Sinsonie machen will.

Nun scheint die Partitur, die ich von Spina geliehen, wirklich beim Stecher zu Besuch gewesen zu sein. Der Buchbinder kann wohl nicht mehr helsen, da nie zwei Seiten zusammen geblieben. Weine Partitur ist in Hamburg, und nun frage und bitte ich, ob Du mir nicht eine leihen kannst? Weiter wäre es mir ganz recht, wenn Du etwa einige Stimmen dazu leihen könntest. Uns sehlen etwa 3 erste, 3 zweite Violinen, 2 Bratschen und 2 Bässe. Doch dies nebenbei — falls Du keine hast, lassen wir natürlich dublieren. Nun aber kommt noch eine, und die angenehmste

Frage. Möchte Deine Frau nicht in unferm 2ten Kongert am 8ten Dezember eine Urie fingen?

Ich brauche boch nicht viel zu beschreiben, wie sehr ich mir ihre Zusage wünsche — weiter aber kann ich leider nicht groß prahlen, was wir sür Opfer dasür bringen wollen! Laß mich wissen, wie gütig und anspruchslos Deine Frau in solchem Kall sein kann!

Leiber tann ich ju jener Zeit ben Saul nicht fertig bringen. Ich habe ein Kongert mit folgendem Programm:

- 1. Orgel-Ronzert von Sändel (vermutlich bas d moll).
- 2. Doppel-Chor von Mozart (D dur mit Bioline und Orgel).
- 3. Arie (Bad, Glud, Beethoven? Sänbel?).
- 4. Praludium und Fuge für Orgel von Bach.
- 5. Triumphlied von mir.

Nun laß mich ein Wort hören, ob ich mich auf die Rummer freuen barf?

Die Widmungsangelegenheit') ift benn vortrefflich leicht und einsach verlaufen, ich bin Dir sehr dankbar dafür!

Schlieglich bie beften Gruge an klein und groß; ich warte recht febr auf eine gute Antwort.

### Bon Bergen

Dein

Johs. Brahms.

## IV, Rarlsgaffe 4.

Damit ift wohl die Widmung des Triumphliedes an Kaifer Wilhelm I. gemeint.

298.

Joachim an Brahms.

[Berlin], 10. Oftober [1872].

Lieber Johannes!

Das Duo pon Schubert liegt in letter Rorrettur por mir: ich habe es nur noch nicht burchsehen konnen, weil ich in ben letten vierzehn Tagen ein fehr geplagter Mann gewesen bin, mit Brüfungen zur Aufnahme, und folden gur Orientierung über die gemachten Fortichritte, mas nicht immer ein erfreuliches Geschäft mar. Ich faß eine Boche lang täglich fieben Stunden als Minos. Aukerdem ift mein Schwager hier, und mar ich nebenbei Gefchworener! Rurgum, Mord und Totschlag die Menge. Nun will ich Die Korrektur möglichst raich machen und in den allernächsten Tagen ftatt an Sping an Dich senden. Ich glaube. Du fannft im Notfall mittelft Rleifter bies Eremplar jum Dirigieren benüten, ba ich fein anderes aufzutreiben weiß, und vielleicht befferft Du hier und ba noch eine Rote beim boren. Daß Du das Ding machft, verleiht ihm für mich einen neuen Wert, was ich nicht als Rompliment aufzufaffen bitte, ba ich Dir am liebften etwas Arger machte, konnte ich's! Was nun die Stimmen anlangt, so will ich an herrn von Bronfart nach hannover ichreiben, wo in ber Konzertbibliothet welche (ohne Bartitur) liegen muffen. Er foll fie Dir gufchiden, ober fcreiben, baß es nicht geht. Ich beforge all bas gleich.

Meine Frau grüßt und freut sich sehr darauf, unter Deiner Leitung zu singen. Nur muß wegen des Datums mit Frau Schumann Rücksprache genommen werden, der sie sich auf einen Monat zur Berfügung gestellt hat, und

von der fie nicht miffen tann, ob fie nicht grade für ben 8ten Dezember über fie mo anders disponiert hat. Bielleicht weißt Du schon darüber Genaueres, und tannft, wenn teine Rollifion eintritt, über meiner Frau Mitwirfung verfügen. Gie fange am liebsten Deine Rhapsobie (mas ich abermals nicht als Kompliment aufzunehmen bitte); ba aber schon das Triumphlied im Programm fteht, so muß es wohl mas anderes fein, und ichlägt fie die große Szene aus Alceste (Divinités du Styx und das Borhergehende) por, wenn die Oper nicht grabe im Rartnertor= [Theater] gefungen mirb. 218 Sonorar bittet fie fich aus, daß Du ihr für eines ber Ronzerte mit Frau Schumann, ober für eine andere Belegenheit einen tleinen Chor für die Rhapsodie zur Berfügung schaffft. Sie ift so unbeicheiden, von Dir ein geiftiges Sonorar ju beanspruchen, ba ein anderes bei ben befannten Finangen des Mufitvereins doch nicht lohnt! Soffentlich ift es Dir nicht unangenehm. - Meine Frau murbe freilich auch gern einmal ein Oratorium in Wien fingen; ichabe, daß Du feins einstudiert haft. Dies erinnert mich übrigens an Zettel im Commernachtstraum! - Nun lebe mobl. Berehrter, und verzeihe, daß ich nicht Zeit hatte einen fürgern Brief, d. h. knapper zu schreiben.

Dein Joseph (Juffuf).

Griiße Wittgensteins und Fabers, auch Nottebohm,1) wenn Du fie siehst.

<sup>1)</sup> In Bien lebender Mufikgelehrter, fpeziell Beethovenforicher.

299.

### Brahms an Joachim.

[Bien, 14.] Oftober 1872.

Lieber Freund,

Deine Antwort war denn allerdings durchaus nicht danach angetan mich zu ärgern!

Ich banke von herzen für alles Mögliche und würde mich die Seite entlang vergnüglich im Danken ergehn, hätte ich nicht allerlei eilig zu fragen und zu sagen.

Willfommeneres als die Alcesten-Szene hätte Deine Frau mir nicht bieten können. (Alceste ist natürlich nicht auf dem Repertoire.)

Run aber: was ist das "Borhergehende"? Unmittelsbar vor "Divinités du Stix" singt ja der Priester!?

Nun liegt es nahe, geradezu mit dem Orakel anzufangen! (S. 67 der franz. Partitur.)

(Ich habe ben Abend einen recht fehr guten Baritoniften zum Triumphlieb.) Dann also ben Chor dazu, und nun käme in ber 5ten Szene Alceste.

Szene VI brauchte nicht auszufallen, und fo bis jum Alfischluß.

(Man könnte auch S. 62 ansangen, doch scheint mir das Borgeschlagene recht gut.) Ich santasiere dies alles nur, weil ich nicht weiß, was Du eigentlich gemeint unter dem "Borhergehenden". Schreibe doch also, wie es sein soll und ob Ihr Orchesterstimmen habt? Doch bitte ich recht umgehend, da die Kopisten jest sehr beschäftigt sind.

Nun muß ich gestehen, daß ich nicht aushörte, Deine Frau für unsere Saul-Aufführung zu wünschen. Ich wollte nur abwarten, wie es ihr hier behaglich sein würde und Brams. Briefwechtel Band VI. wäre dann mit meiner Bitte für David und den Iten Märs berausgerüdt!

Den Chor für die Rhapsobie kann ich jeden Tag schaffen — aber Orchester? Nun aber denke ich: der hiesige akademische Männergesangverein soll sein Konzert Ansang März geben — vor Weihnacht können sie es keinensalls — und da laden wir sür beides ein, Saul und Rhapsobie!

Am Ende gar gebe ich benn noch mit Deiner Frau ein Konzert?

Das kann nun fürs erste noch ein schöner Plan bleiben, aber ich hoffe ganz ungemein, er werde sich realisieren.

Also ber Nachsolger Spinas ist fleißiger im Stechen. Ich bente, er wird mir benn einen exemplarmäßigen Abzug schaffen.

Heute muß ich freilich nochmals um möglichst balbe und deutliche Antwort wegen Alceste bitten, da der Baritonist, der Chor und doch vermutlich die Stimmen zu beschaffen sind.

Rochmals besten Dank und recht herzlichen Gruß! Dein

Robannes.

300.

Joachim an Brahms.

[Berlin] 17. Oftober [1872].

Lieber Brahms!

Wie Du aus der Partitur des Gludschen Bruchstückes siehst, die ich am praktischsten gleich beilege, handelt es sich nur um die 5 te und 7 te Szene. Freilich wäre es schöner, ein größeres Stück Oper zu geben, aber leider muß ja

meine Frau, mas fie davon fingt, um einen Ton transponieren, und ba ftokt man auf fo viele Schwierigfeiten. Bielleicht haft Du aber gegen eine folche Trennung überhaupt prinzipielle Bedenken. Ich habe nichts dagegen gehabt, weil meine Frau, begeiftert für die Szene, fie gerne öfter singen wollte, und dies das einzige Mittel mar. -Übrigens wollte ich, es wäre erft etwas wegen Deines Ronzertes vom 8ten entichieben. Das genannte Datum gebt nicht, weil Frau Schumann am 9ten ichon in Best ein Konzert angesett bat: nun meint fie zwar, dies konne möglicherweise auf den 10ten verschoben werden: aber felbst bann, welche Strapage für meine Frau! Rannft Du ben Tag durchaus nicht andern? Mir und meiner Frau täte es zu leid, wenn nichts baraus würde; benn wenn wir auch Deine 2ten Blane für ausführbar halten, fo ift's noch gar lange bis jum Marg. - Meine Frau fchreibt nicht felbft, da ihr Bruder 1) heute abreift.

Die Schubert-Partitur bist Du wohl so gut, an Spinas Nachsolger abzugeben, falls Du sie nicht gebrauchen kannst. Sie bessorgen gewiß, wenn Du es wünscheft, einen sort-laufenden Abzug. Ich hätte gern Deinen Rat darüber, ob es nicht preziös aussieht, wenn man nach dem Titel auf das solgende Blatt druckte: "Frau Schumann widmet diese Bearbeitung des Schubertschen Duos op. 140 (dédie à Mademoiselle Clara Wieck)<sup>2</sup>) Joseph Joachim." Untworte mir darauf eine Zeile; ich wäre sehr dankbar dasür.

Dein Joseph J.

5\*

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Franz Schneeweiß hatte 1848 als Stubent am Biener Aufstand teilgenommen, war verurteilt worden, aber nach Amerika entkommen. In einer Aubienz beim Kaiser Franz Joseph hatte Fran Joachim (1872) seine Begnadigung erwirkt. — <sup>2</sup>) Die Debikation bes Duos an "Mile. Cl. Bied" war natürlich eine Sigenmächtigkeit des Berlegers.

301.

Brahms an Joachim.

[Bien, 22.] Oftober 1872.

Mein lieber Freund,

Eben bringt man mir Deine Sachen und ich eile, das Rötige darauf zu sagen. Es versteht sich, daß ich das Mögeliche tue durch Tesegraphieren und Schreiben, die Konzerte in ganz Österreich so zu arrangieren, daß Deine Frau bei uns und am 8ten singen kann. Hier ist eine solche Konzertslut, daß man nicht einmal eines der drei Konzerte Schumann-Joachim umsehen kann, viel weniger unseres.

Die Schubertsche Partitur besorge ich noch heute. Deine Ibee, die Widmung zu erneuern, ist so einsach, recht und schön, daß man sich höchstens ärgern könnte, sie sich erst sagen lassen zu müssen. Doch: nennst Du das Werk benn eigentlich noch Duo? Ich zweisse, daß der Titel "grand Duo" von Schubert ist. Haft Du etwa das Manustript bei Frau Schumann nachgesehen? Aber jedensalls hört es doch auf Duo zu sein, wenn es für fünfzig Stimmen ist.

heißt es dann nicht Sinfonie von Schubert, nach dem Duo op. 40 bearbeitet, orcheftriert oder wie und was sonst?!

Die Alcesten-Szenen sind mir auch so recht und willkommen, doch kann ich nicht lassen, noch einmal zu fragen,
ob wir nicht den Zusammenhang versuchen wollen? Ich
dächte, es müßte eine außerordentliche Konzert- und Musiksest-Nummer werden. Fehlt wirklich irgendwo der Baritonist und der Chor, so werden vom Orchester einsach die
betressenden Sachen übersprungen. Die Verdindung ist trot
des Transponierens so einsach — ich hätte auch hier keine
Bedenken. Ich nehme an, Du hast die französsische Partitur und gibst Dir die kleine Mühe nachzulesen.

Der Anfang ist gar zu imposant; wie versetzt bas augenblicklich in die Szene und macht ben Borgang beutlich.



Run murbe ich G. 71 anfangen mich nicht zu genieren:



S. 81 murbe ich fortfahren:



Und bann murbe ich schlieflich G. 84 gang rubig fagen:



hättest Du nun gegen eine bergleichen Zusammenfügung teine prinzipiellen Bebenken, so könnte Deine Frau künftig, je nach ben Umständen, mit benselben Orchesterstimmen ohne ober mit Priefter und Chor singen.

Sieh es doch einmal daraushin an, und scheint es Dir der Mühe wert, so schreibe alsbald ein Wort, damit ich Chor und Orchester besorgen kann.

Im Fall Deine Frau nun lieber ihre gewohnten Szenen singt, so möchte ich auch bitten, gleich mit einem Wort zu sagen, ob sie Stimmen hat ober ob wir sie von der Elbe ober dem Rhein irgendwo entleihen können. Jest will ich aber aus und mich umschauen, was weiter den Pestern und Grazern angetan werden muß, das mit wir nicht zu kurz kommen.

Recht herglichen Gruß!

Dein

Johannes.

302.

Joachim an Brahms.

[Berlin], 24. Oftober [1872].

Lieber Johannes!

Deine Borschläge für die Alceste sind so einleuchtend, daß man nur zustimmend antworten kann. Auch freut sich meine Frau sehr, darauf einzugehen; möchte es doch zur Aufstührung noch kommen! Bon den zwei Soloszenen hat meine Frau Stimmen, aber die sind ja nun unnötig. Gar zu gerne wäre ich gleichzeitig mit in Wien; aber was soll ein armer Schuldirektor ansangen!!

Deinen Rat, das Schubertsche Stüd betreffend, will ich beherzigen, und danke von Herzen für Dein Interesse. Der Deinige

Joseph J.

Meine Frau grüßt.

303.

Brahms an Joachim.

[Bien, 13. November 1872.]

Lieber Freund,

Erlaube, daß ich dies geeignete Papier benute, Dir einen philistrofen Brief gu schreiben. Wir haben am Sonn-

tag das Duo gemacht — ich habe keine Zeit zu beschreiben, wie schön alles bei Dir klingt und was [mir] bei der Geslegenheit über "Sinfonisches" durch den Kopf geht.

Ich möchte nur in Gise fragen, ob Du die Partitur nicht noch einmas durchsiehst? Ich habe sie genau zur Iten Brobe bekommen und kann jeht nur Einiges andeuten, das vielleicht hinreicht, Dich zu genauerem Ansehen zu veranlassen. Die Bezeichnungen scheinen mir wohl noch wünschen zu sassen

p, f, pf, — >, — Bogen und Punkte finden sich oft in einzelnen Stimmen, wo man sich frägt, weshalb nicht in mehreren oder allen. Der erste Sat ist bei Schubert & bezeichnet. Schubert unterscheibet runde und Strickspunkte. . . . . . . Spina hat nur Strickpunkte, Härtel nur runde und Deine Partitur auch nur runde.

hier einiges Sinzelne (bei flüchtiger Ansicht): [Es solgt nun eine lange Lifte von Fragen über Striche und Punkte in ben einzelnen Orchefterinftrumenten.]

Das Finale ist bei Schubert Allegro vivace, nicht moderato bezeichnet. Später beim Tempo Imo wird wohl nicht leicht ein moderato genommen, was sonst freislich ziemlich allgemein.

Ich habe auch keine Zeit mehr. Du wahrscheinlich längst keine!

Ich bente nur, wo gleich so mancherlei, vielleicht unnüt Kleinliches auffällt, ba könnte mehr zu finden sein.

Deine Frau erwarte ich von heute ab schon und freue mich auf meinen Genuß. Berzeih das Geschreibsel und sei von Herzen gegrüßt.

Dein

J. Br.

#### 304.

# Brahms an Amalie Joachim.

[Bien, 10.] Januar 1873.

Liebe Frau Joachim,

David aber fragte Gott und sprach: Soll ich hinaufziehen wider die Philister und willst Du sie in meine Hand geben? Der Herr aber sprach zu ihm: Ziehe hinaus, ich habe sie in Deine Hand gegeben. Und so können Sie sich weiter in den Büchern der Chroniken Rats erholen und werden finzden, daß der Herr "wie Nottebohm" immer dafür ist. Mich aber verlangt sehr zu wissen, ob David auch diesmal Lust hat und gewiß zu kommen denkt. Seine leisen Worte der Geneigtheit beruhigen mich nicht mehr. Seien Sie gütig und schreiben Sie ein recht deutliches "Ja" für mich und Dessofi.

Ferner aber ist Ihnen bekannt, daß David die Philisterlande immer bedenklich ausgeraubt hat! Wie denken Sie es nun damit zu halten? Was kriegen Sie? lautet das bei einem Musikdirektor. Darauf brauche ich leiber eine deutliche Antwort.

Bon den Philharmonikern ahne ich nicht viel Tröftsliches — dagegen hoffe ich jedoch, Sie haben Luft, zwischen den beiden Sonntagen ein eigenes Konzert zu geben, in dem Sie mir erlauben Klavier zu spielen, salls kein besserer oder anderer usw. (Vielleicht benutt Herr Barth) die Geslegenheit nach Wien zu kommen?

Sie könnten mir einen großen Gefallen tun, wenn Sie mir über henichel 2) etwas fagten — ober herrn Schulze 3)

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Heinr. B., fgl. preuß. Hofpianist, Prosessor an der Hochschule für Musik in Berlin. — <sup>2</sup>) Georg H., Sänger, Komponist und Dirigent, lebt jest in England. — <sup>3</sup>) Abolph Schulze, Borsteher der Abteilung jür Gesang an der igl. Hochschule für Musik in Berlin.

veranlaßten, mir in wenigen Worten deutlich zu sagen, ob er [e8] für Herrn Henschel und mich praktisch hält, ihn den Saul singen zu lassen. Ich weiß noch nicht, ob ich Gelegenheit bekomme, bei ihm anzufragen — kann aber aus den verschiedenen Berichten nicht herauskriegen, ob es für ihn und mich eigentlich vorteilhaft ist.

Inliegenden Brief bitte ich zu besorgen, da ich die Abresse nicht lesen kann. Auch Herrn Henschel bitte ich mich zu empsehlen; ich hätte ihm längst für einen freundslichen Brief gedankt, wenn nicht der Saul so in der Luft schwebte.

Recht fehr bitte ich, Jussuf und die Kinder zu grußen, und ebensosehr bitte ich um Antwort — gütige und deutliche. Sehr ergeben

Ihr

3. Brahms.

(Unfer Rongert ift ben 1ten Märg.)

305.

Brahms an Amalie Joachim.

[Bien], Februar 1878.

Liebe Frau Joachim,

Bon Herzen Dank für Ihren gar freundlichen Brief! Alles recht und schön.

Die Rhapsodie ist am 9ten, und wenn Dessoff Ihnen nicht sofort einen sehr vergnügten Brief schreibt, so ist es nur, weil ich ihm sagte, ich würde das tun.

Der Saul ist am 1ten abends. Die Proben am 26., 27. und 28ten mittags 2 Uhr.

Bittgenfteins müffen ja vielleicht ausziehen - in bem

Fall murbe ich natürlich die Sorge für eine möglichst behagliche Bohnung übernehmen.

In Konzertsachen dürfen die Weitläufigkeiten und Schreibereien nicht aufhören! Jeht wühte ich gern mit einem Wort, ob Sie die Arie Nr. 74 "Wenn Jonathan den Bogen zog" singen? Im andern Fall würde ich nämlich den folgenden Chor streichen.

Weniger wichtig ware mir, ob Sie schon entschieben find, die Arie Nr. 39 au fingen?

Bon bem Duett 53 mache ich die Lesart A.

Ich weiß nicht, wie Ihr Mann über meine gewünschte Mitwirkung bei der Schumannseier denkt, ob ihm etwa mein Brief mitgeteilt, und wie er von meiner Absage benkt.

Ich kann mich eben nicht entschließen und finde es nicht paßlich, nicht schiedlich, für den Zwed etwas zu schreiben. Präludium dazu ist freilich: ich finde durchaus keinen Text und weiß hier keinen Rat.

Doch die Feber ist so schlecht, daß ich Ihnen nicht längeres Lesen zumuten darf.

Nochmals herzlichen Dank und freundliche Gruße an groß und klein in Haus und Stadt.

Ihr febr ergebener

J. Brahms.

306.

Joachim an Brahms.

London, Kenfington, 25 Philimore Gardens, 31. Märg [1873].

Mein lieber Johannes!

Du mußt mir erlauben, Did mit ber Bitte um eine möglichst rasche Untwort in einer Sache zu plagen, die mir

fehr am Bergen liegt. Wie du weißt, hatte ich ben Bunfch, bak Dein Requiem mit Schumann's Cdur-Sinfonie am Iten Tag bes Bonner Festes 1) aufgeführt würde. Nun ist mir zu wiederholten Malen beim Berfuch einer endaültigen Festsekung des Brogramms geantwortet worden: man habe Aussicht auf eine neue Arbeit, Die eigens für Die Belegenheit gefchrieben; Frau Schumann habe es übernommen. Dich bafür zu geminnen, und Du mareft geneigt. Зď mußte somit annehmen, man habe mit unserer Freundin mündlich am Rhein verkehrt, und ba bie Ibee nicht von mir ausgegangen mar, fo ließ ich die Sache gemähren, und wollte umso weniger empfindlich sein. als ich eine neue Romposition von Dir jedenfalls für einen Gewinn betrachtet hatte. Noch bei meiner Zusammenkunft in Bonn (auf meiner Sierherreise) mit einigen Komiteemitgliebern wurde mir perfichert. Du wolltest eine Komposition geringeren Umfangs ichreiben, und fo erklärte ich mich benn mit der Aufführung der Beri dazu einverstanden. Bu meinem Befremden friegte ich nun bier beraus, baf bie Ibee einer neuen, zu bestellenden Komposition von Dir. nicht von Frau Schumann ausging, und daß die Aufführung bes Requiems ihr nichts Störendes gehabt hatte. Demgemäß schrieb ich an Wasielewski, daß ich an meinem ursprüng= lichen Brogramm mit dem Requiem festzuhalten wünsche, ba leider zweifelhaft mare, ob Du Muke und Luft zur neuen Arbeit für bas Feft habeft. Ich friegte barauf die Untwort, Die ich Dir einschicke, aus Bonn. Meine Bitte geht nun babin, Du mögeft mir einen befinitiven Befcheib

<sup>1)</sup> Schumannfest vom 16.—18. Aug. 1873, beffen Reinertrag ben Grunbstod für bas am 2. Mai 1880 enthüllte Denkmal auf bem Grate Schumanns in Bonn bilbete.

geben, ob wir noch immer hoffen dürfen, daß Du ein neues Werk für das Fest schreibst, wie es der Brief von Wasielewsti ausspricht. Ich brauche Dir nicht zu sagen, daß es meine Freude an ber Sache nur erhöhen konnte; benn Du weißt, mit welch berglicher Liebe ich Deinem Schaffen qugethan bin. Reit hättest Du noch vollauf bis zum August. umso mehr, da Deine Konzerte gludlich beendet find. Wenn Du bis jum 9ten April mir eine Antwort gutommen läft, jo kann ich in Bonn mich darnach richten, wo ich am 11ten Ronferens halten will, nicht am 10ten. Du mußt aber fo qut fein, mir fpateftens am 5ten von Wien aus ju fchrei= ben. - Wir haben vorgeftern jum zweitenmal in biefem Monat Dein B-Sertett vor 1500 Menschen mit großem Beifall gespielt. Piatti, erfter Cellift, mar gang unüber= trefflich. Es hatte Dir gefallen. Mittwoch ift Dein Requiem im Philharmonic; aber leider bin ich meder für Probe noch Aufführung in London.

Dein Joseph J.

307.

Brahms an Joachim.

[Bien], 3. April 1873.

Lieber Freund,

Dein Brief kommt soeben und ich setze mich ben Augenblick.

Ich habe nie viel Respekt vor Komitees gehabt, diesen Winter habe ich die Gattung genauer studieren können und muß nun bekennen, daß Dein Bonner Komitee ein ausgezeichnetes Exemplar ist.

Sie widersprechen nicht, aber bift Du nicht fehr eigen=

finnig, so bringen sie mit Lügen und Aufschieben ihren Willen burch.

Ich habe den Antrag, ein neues Stück für jenen Zweck zu schreiben, abgelehnt. Ich meine, Ansang Januar an Heimsöth<sup>1</sup>) geschrieben zu haben — seitdem habe ich kein Wort gehört!

Es ist mir klar, daß die Direktion anders in der Programmsrage benkt als Du; wenn Wasielewski aber am 17ten März noch von schwebenden Unterhandlungen mit mir schreibt, so ist das keine ehrliche Manier, ihren Wilsen durchzusehen.

Ich hätte freilich sogar eine Antwort von Heimsöth erwarten dürsen, denn wenn ich auch durchaus ablehnte, so wünschte ich doch hössich seine Meinung und etwaige Billigung meiner Ansicht, meiner Gründe zu hören.

Genau so versuhr jett gerade meine Direktion mit ben Ausstellungskonzerten <sup>2</sup>) — von denen ich aber kontraktlich frei bin, also einsach die ganze Sache zurückschieden kann.

Weshalb Du mein Requiem bort aufzuführen wünschst, — boch — ich kann ja doch meine Gründe dagegen nicht sagen — also weiter.

Weshalb ich aber nicht gern einen expressen Prolog halten möchte, brauche ich Dir erst recht nicht zu sagen beim Komitee wäre es aber vergeblich, weshalb ich auch vor allem betonte, daß ich durchaus keinen passenben Text wisse.

herr Ab. Behrens's) aus London hat mir kürzlich sehr freundlich geschrieben und dazu ein seltenes Buch geschickt.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Siehe Brahmsens Brief an Prof. heimföth in Bonn im 3. Band "Brahms' Briefwechsel", herausgegeben von B. Mtmann. — <sup>2</sup>) Der Weltsausstellung 1878 in Wien. — <sup>3</sup>) Siehe die Briefe Rr. 515 und 516.

Leiber erfahre ich aber aus bem Brief feine Abreffe nicht, ihm banten gu können.

Willst Du nicht übernehmen, ihm zu sagen, wie mich dies Zeichen (usw.) von Herzen erfreut hat und ich ihm verpslichtet bin.

Deine Frau hat uns leiber zum Saul im Stich gelassen! Ihr Worthalten hätte mir aber gar gefährlicher werben können! Denn wir mußten unser Konzert zurückschieben und Deine Frau hätte alsbann doch nicht rechtzeitig kommen können!

Mit meinem Winter und meinem Amt konnte ich zusfrieden sein, und vor allem hat mir neulich die Ofterskantate von Bach große Freude gemacht.

Also mit Deinem Komitee sei vorsichtig und nach Umständen grob, jedensalls eigenfinnig; ich bin den Winter auf die Weise recht gut durchgekommen.

Berglichen Gruß!

Dein J. Br.

308.

Joachim an Brahms.

[Berlin], Donnerstag, 24. [April 1878]. Mein lieber Johannes!

Abermals muß ich Dich mit der Bitte um eine schleunige Antwort heimsuchen, zu der mir Deine liebenswürdige Bereitschaft letzthin Mut geben könnte, wüßte ich nicht auch, ein wie herzliches Interesse Du an einer Gedenkseier für unsern verehrten Schumann nimmst.

Bei meiner letten Anwesenheit in Bonn vor etwa vierzehn Tagen wollte das Komitee an der Peri, ich am Requiem

sesthalten, bis wir uns zuletzt bahin einigten, Beibes zu bringen. Es wurden statt zwei Tage brei mit Orchesteraufsührung bestimmt, und Dein Requiem sollte, gewissermaßen als religiöse Feier mit einem Prolog über den Berstorbenen am 1sten Abend allein gegeben werden, die Peri dann am 2ten, das gemischte Programm am 3ten Abend.

Run erhalte ich heute ben beifolgenden Brief aus Bonn, der natürlich am Programm nichts ändert, aber eine andere Zeiteinteilung proponiert. Da ich in der ganzen Schumannseier nichts tun möchte, dem Du nicht gerne beistimmen kannst, so will ich gern Deine offene Meinung in der Sache. Mir scheint eigentlich kein Bedenken vorzuliegen, den Borschlag des Komitee anzunehmen, denn man kann recht gut morgens mit Andacht ein Chorwerk hören, und abends doch wieder aufgelegt sein, ein so schönes Programm von zwei Stunden Musik mitzumachen. Zudem ist ja der dritte Teil des Faust sür die Sänger (nach dem Requiem am Morgen) nicht zu anstrengend. Bedenklicher wär's freilich wohl sür die Peri (die ich nicht dirigiere) am Tag daraus. Das ist aber Wasielewskis Sache, der's vorschlägt.

Noch möchte ich Dich bitten mir zu sagen, ob etwa Hoffnung da wäre, daß Du selbst das Requiem dirigierst? Ich würde (so seide es mir wieder andererseits täte, Dein Requiem abzutreten) es für sehr schon halten, und alles in einer Dir zusagenden Weise veranlassen tönnen. Orchester und Chor versprechen ausgezeichnet zu werden. Ich gehez. B. heute nach Hannover, um die besten Bläser dort zu gewinnen; daher die Eise. Auch würde ich ansangs August schon in Bonn sein. Roch etwas wäre aber reizend, nämlich wenn Du neben der Direktion des Requiems auch am Kammermusstmorgen die zweiklavierigen Bariationen mit

Frau Clara spieltest. Schreibe, lieber Freund, baldmöglichst, wie Du über all dies benkst, aber vorzüglich, wie Du Dein Werk am liebsten placiert haben möchtest.

In Gile aber beständigst Dein

Joseph (Jussuff).

309.

# Brahms an Joachim.

[Wien, Ende April 1873.]

Lieber Freund,

Ich komme eben von Graz und benke noch heute nach München zu fahren, also nur eiligst zwei Worte. Wasieslewskis letzter Borschlag scheint mir der beste, und dabei würde ich es lassen. Der Chor wird freilich sehr angestrengt; mir ist nicht klar, wie das alles geleistet wersden soll.

Über meine etwaige Direktion des Requiems weiß ich nun wirklich nichts Rechtes zu sagen. Ich sehe keinen Grund, warum ich es nicht dirigieren soll — aber durchaus keinen, warum Du es nicht sollst. Nach diesem Abzug bliebe Dir als eigentlicher Festleiter übrigens doch zu wenig.

Bielleicht gibt hier das Komitee den Ausschlag, indem es Deine Direktion wünscht oder, da ich im Umgang mit Komitees vorsichtig bin, sich mit mir nicht einigt. Wie gesagt, ich weiß nichts eigentliches zu sagen, und treibt Dich irgend ein Gefühl, so tue darnach.

Nun blieben die Bariationen für zwei Klaviere vielleicht besser weg, falls ich nicht dirigiere?

Briefe kommen wohl am besten durch Levi, München, mir zu; ich weiß nicht, wohin mich der Wind weht. Recht herzlichen Gruß auch Deiner Frau und sonst weiter.

Dein

Johannes.

310.

Brahms an Joachim.

[München=Tuping, Ende] Juni 1873.

Lieber Joachim,

Uus den Zeitungen erfahre ich, daß mein Requiem in Bonn nicht gemacht wird; noch ungerner jedoch höre ich, Du berufft Dich auf einen Brief von mir, dies zu motivieren.

Ich soll diplomatisch geschrieben haben und es soll nicht klar sein, ob mir mit der Aufsührung ein Gesalle geschähe.

Gab mein Brief wirklich Anlaß, so wäre es mir natürlich lieb gewesen, Du hättest dies einsach mir geschrieben oder eine zweite Frage daran gewandt, denn auf die gestellte glaube ich deutlich geantwortet zu haben. Ginem Menschen, der nicht gern antwortet und auseinandersetzt, wird sonst gar leicht Vieles angehängt. Diplomatisch soll ich geschrieben haben? Geschwiegen freilich habe ich und wo ich viel auf dem Herzen hatte — über die Angelegensheit im ganzen. Aber nicht diplomatisch, sondern einsach meiner schreibsaulen Art nach. Hier dränzte es wohl sich auszusprechen; den vielen Bedenken und — Mißdeutungen die Erinnerung an den vortresslichen Mann und Künstler gegenüber hochzuhalten, die Berechtigung der Feier durch ihre Art und Weise sich klarzumachen.

Brahms, Briefmedfel Band VI.

Aber dazu schreibe ich das Rötigste selbst zu eilig und unlustig. Und deshalb werde ich auch wohl schwerlich je einen diplomatischen Brief geschrieben haben.

Doch glaube ich meinen Ropf hell genug, um zu miffen, mas ich fchreibe, und es mare mir fchon beshalb fehr ärgerlich, ftanbe etwas anderes in jenem Brief, als ich jest glaube geschrieben zu haben. Auch meine ich. es bürfte tein besonderes Freundesauge dazu gehören, das Rechte herauszulesen. Die Sache an sich war ja längst unter uns besprochen; in Deinem Brief fragft Du nur. wer von uns birigieren folle und ich fagte nur: mir mare recht, was Du wünscheft und beschließest. Dag mir überhaupt ein anderer Name wünschenswert, ja nötig schien, habe ich Dir f. 3. gefagt. Ich als Festleiter hatte vielleicht zum Schluß bas Requiem von Cherubini ober mas fonst gemacht. Für einen Lebenden ift ja nun eine derartige Aufführung felbstverftandlich und unter allen Umftanden eine Ehre. Aber freilich eine Ehre, zu ber man fich aus ernfthaftefter Bescheibenheit gern ftillichweigend oder gar ablehnend verhält. Ich weiß nun durchaus nicht, ob Du mir diese Bescheibenheit zutrauft. Jedenfalls macht Bescheidenheit leicht ein albernes Gesicht und schweigt lieber - wie ich benn auch Dir gegenüber. Aber in diesem Fall: Dachteft Du ber Sache und mir gegenüber einfach, fo wüßtest Du, wie febr und innig ein Stud wie bas Requiem überhaupt Schumann gehört. Wie es mir alfo im geheimem Grunde gang felbftverftanblich erfcheinen mußte, daß es ihm auch gefungen murbe.

Mir wäre jedenfalls schwer geworden, auch hierüber mich weiter zu äußern — falls das erwartet wurde. Nun fühle ich mich auch den sonst Beteiligten herzlich ferns stehend — aber man trennt ja sonst beharrlich und energisch ben Menschen und Künftler? Diesmal fällt benn wieder ein schwerer Stein auf die weit besser Hälfte — aber meine Rebseligkeit wird ihm nicht herunterhelsen!

Ich darf nicht weiter schreiben. — Laß mich bekennen und das glaube: ich wollte Dir eigentlich ganz heiter schreiben, daß ich nie an die Aufführung geglaubt habe, weil das Komitee sie nicht wünscht und — "der Herr Direktor ein höflicher Mann sind". Mir wäre leid, wenn Du das übel nähmest, aber ich benke es am liebsten und glaube es.

Daß mein Brief jett anders klingt, ist das ein zunehmender Trübsinn, ist es bloß die Unlust am Schreiben? Jedenfalls aber — wenn mein voriger Brief noch nicht genug Beweis war, so ist es dieser — daß ich kein Briefschreiber bin. Lang oder kurz, ich glaube herzlich gern, daß man auch mit dem besten Willen nicht viel Gutes herauslesen — aber ohne Müße viel andres hineinlesen kann.

Tue das nicht, gehe glimpflich mit ihm um. Dieser wollte, trot all seiner Konsussion, eigentlich eine herzberuhigende Antwort veranlassen. Ich kann sie so wenig erwarten, daß ich ohne Fragezeichen schließe.

Dein J. Brahms.

#### 311.

Joachim an Brahms.

[Berlin] 7ten Juli 1873.

Lieber Brahms!

Du schreibst, ich beriefe mich auf einen Brief von Dir, um zu motivieren, daß ich die ursprünglich von mir mit Barme gehegte Ibee, Dein Requiem gur Schumannfeier ju machen, in letter Stunde aufgegeben babe. Ich habe aber ausbrücklich als Grund angegeben, daß es mir bei genguer Beschäftigung mit den aufzuführenden Schumannichen Werten unmöglich ichiene, foviel Ginguftubierendes in Die Reit von amei Broben und amei Aufführungstagen aufammenzudrängen, und daß ich lieber einem Lieblingsge= banken entfage, als die Aufführung barunter leiden gu Rein Menich wird ein anderes Bort pon mir gelesen haben, und gehört hat auker meiner Frau nur einer. ein fehr intimer Freund von uns beiden, mundliche Huferungen, daß mir leider Dein Brief. Deine gange Urt, ben Eindruck mache, als wärst Du nicht recht mit Liebe und Bertrauen bei der Sache, und faheft am Ende lieber Deinen Namen nicht damit verknüpft. Gegen Gindrücke fann nun ein Mensch sich oft nicht wehren! Aber laffe uns gang offen fein: ich empfand überhaupt, wenn wir gusammen= tamen in den letten Jahren, daß Du nicht den alten Ton gegen mich finden konntest, den Du, ich will Dir das gern augesteben, einige Male fogar gang höfliche Unfage machteft, wieder zu fuchen. Dafür tann es zehnerlei Gründe geben, und ich bin weit entfernt zu sagen, daß es nicht auch meine Schuld fein möchte, jum Teil. Sabe ich boch ge= wiß manche Soffnungen enttäuscht, die Du in meine Ent= widlung seken mochtest, bin Dir in manchem indolenter erschienen, als Dir lieb, war auch in Zeichen meiner gewiß echten Buneigung fparfamer als nötig - Bott, meffen tann ein Mensch, der ehrlich ift, sich nicht anklagen! Bas war nun natürlicher, als daß ich mir einbildete. Du empfändeft ben alten Bufammenhang, ber mich gerade in ben Begiehungen gu Schumanns bei diefer Gelegenheit mit voller

Wärme padte, als etwas Störendes eher als Erwünschtes, scheutest aber, das zu sagen. Du bedarsst zu Deinen Arsbeiten so viel Energie, daß ich es verstehe, wenn Du es nicht immer der Mühe wert hältst, Dein Empfinden andern klarzuslegen, und vorziehest, die Dinge gehen zu lassen, wie sie wollen. Nur schien es mir bei dieser Gelegenheit gerade Pflicht, mich nicht selbst zu täuschen, und so schward der Enthusiasmus, in dem ich ansangs meinte, Dir's trot vieler Schwierigkeiten mit dem Werk recht machen zu können. Du wolltest eine herzbernhigende Antwort; ob Dir diese eine ist? Mir wär's ein rechter Kummer, aber sast möchte ich's doch tröstlich nennen, wenn es Dir leid tut, daß Dein Werf nun nicht zur Feier erklingt.

In Sochhaltung Dir getren

Joseph J.

312.

Brahms an Joachim.

[Boftfarte m. b. Stempel: Tuping, 20. Juli 1873.]

Lieber Joachim. Der Brief war natürlich das Beste was ich erwarten konnte. In Bonn sindet sich vielleicht ein ruhiges Stündchen — ich wollte nur ein Wort vorsher sagen.

Wie immer, und wie immer eilig

Dein

J. Brahms.

313

Brahms an Joachim.

[Salzburg, Commer 1873 (?).]

Mein Lieber,

Wenn die Sonne am heißesten scheint, dann genießt ein fröhliches Mahl im Garten ohne mich. Und wenn dann die Sonne in ihr rotglühendes Bette steigt, dann sangen die Nachtigallen an zu schlagen — der Mond soll wohl auch noch scheinen — dann will ich mich freuen, wenn hillebrandts 1) gut eingeheizt haben und Deine Frau recht gesangeslustig ist. Fröhliche Sommersrische!

Dein

3. 3.

314.

Joachim an Brahms.

[Wien, Sommer 1873 (?).]

Lieber Brahms!

Der Zustand scheint mir doch heute so bedenklich, daß ich mich nicht von Haus weg wagen darf. Geht es gegen abend besser, so will ich 9½ Uhr gegenüber vom Stephansturm sein, wie gestern. Geniere Dich aber nicht in etwaigen Landpartieplänen.

D. 3.

315.

Brahms an Joachim.

Dien, Mitte Ottober 1873.

Lieber Joachim,

Bon Simrod hörte ich eben, daß Du am Samstag mein amoll Duartett !) spielst - mit zwei Worten nur

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Gemeint ift die Familie bes Hoj- und Gerichtsabvolaten Dr. Franz Edlen von hilleprant, bessen Tochter Marie, eine gute Altistin, mit Frau Joachim eng besreundet war. — <sup>2</sup>) op. 51, Nr. 2; "seinem Freunde Dr. Theodor Billroth zugeeignet."

möchte ich Dir sagen, wie besonders mich das freut. Eigentslich habe ich von beiden nicht gemeint, daß sie für Deine Geige seien, aber das Warten auf bessere schien allmählich unnük — etwas maast Du das auch gedacht haben?

Das Quartett wird mir noch nicht fo gut gefallen haben, als wenn ich Samstag an Dich benke und es in Gedanken mithöre!

Herzlichen Gruß auch an Deine Frau und andre. Ganz Dein

Johannes.

316.

Joachim an Brahms.

[Berlin] Montag, laten April [1874]. Lieber Brahms!

herr Grove in London hat mich ersucht zu bewirken, daß der Dirigent der Ernstal-Palace-Konzerte dort in seinem Benefizkonzert einige Deiner Ungarischen für Orchester aufführen könne. Simrock hat indessen die Stimmen noch nicht, und es liegt also gänzlich bei Dir, ob der wackere Mann seinen Wunsch zu seinem Benefiz am 25. d. M. erfüllt sehen soll, oder nicht. Daß er sich um Verbreitung guter Musik, namentlich aber Deiner (mit Vorliebe!) große Verdienste erworben, wird Dir mitgeteilt worden sein.

Das Mannssche Konzertorchester ist das einzige, das in London gewissenhaft prodiert, und von dem Feuereiser des Dirigenten meist zum Gedeihen der Sache fortgerissen wird. Wenn Du nicht triftige Gründe gegen die Aufschrung hast, so wirst Du also dem Benesizianten gewiß gerne eine Freude machen. Es eilt aber sehr mit Deiner Ent-

scheidung, und mußt Du schon so gut sein, gleich an George Grove, Sydenham, London, Deine Zustimmung oder Ablehnung zu telegraphieren. Letzerer will nämslich im nächsten Programm (da er dieselben zu kommentieren hat) eventuell auf die Nummer hinweisen, und das Programm muß am 15ten zum Druck gegeben werden. Ist Dir die Geschichte unangenehm, so kanst Du ja auch als Grund angeben, daß bis zur Probe am 24ten d. M. nicht mehr acht erste und zweite Geigen, sieben Biolen, neun Baß- und Cellostimmen geschrieben werden können. So viele brauchen sie. Bergib die Ungesegenheit, ich wollte aber den wirklich braven Manns nicht im Stich lassen.

Ich habe Aufnahmsprüfungen, und bin von über sechzig, unter benen viel Schund, sehr geprüft selber.

Daß Du Mitglied ber Akabemie geworden, freut Dich wohl weniger als Deinen

allzeit ergebenen

3. 3.

Gruße Nottebohm und Billroth.

317.

Joachim an Brahms.

[Berlin] 5 ten Juni [1874].

Lieber Johannes!

Gerne sage ich zu Deinen Konzertplänen "Ja", und wünsche nur zu ersahren, in welchen Zeitpunkt des Winters Du mein Kommen gern versehtest, damit ich meine andern Borhaben für Konzerte darnach einrichte. Ich denke, vierzehn Tage genügen wohl zum Wiener Ausenthalt, und die kann ich bei genügender Borbereitung von Ende

November an iederzeit frei friegen. Auch meine Frau wird. wenn fich's mit Deinen Impresariobebenten vereint, mit Bergnügen bei ber Tour ins liebe Ofterreich fein, benn Gott sei Dant icheint alle Aussicht vorhanden, daß ihre Gefundheit uns feinen Strich burch die Rechnung babei macht. Ihr allgemeines Befinden wird von dem Karlsbader Arat gut befunden, und gerade gegen die Ballenfteine pflegt die dortige Quelle viel auszurichten, wie mir manche bezeugen, die von daber, befreit vom ichmerzhaften Leiden, wiederkehrten. Deine Frau hat sich über Deine Teilnahme fehr gefreut; ich schicke ihr Deinen Brief. - Ein herr Benton aus Birmingham wird an Dich geschrieben haben; ich kenne ben herrn nicht näher, wenn ich ihm auch einmal porgeftellt fein mag. Da ich porausfette, bag er Dich auffordern wolle, für eines der Birminghamer Mufitfeste mas zu tomponieren ober zu birigieren, so nahm ich feinen Unftof, ihm Deine Adresse, um die er fchrieb, anaupertrauen. - Bleibft Du die gange Commergeit in Riifchliton? Mir tut's zu leid, daß uns bas Gefchick nun anderwarts bin verschlägt. Mögeft Du balb wieber von Dir hören laffen!

Bon Bergen Dein

Joseph Joachim.

318.

Joachim an Brahms.

Alt=Aussee, Stehermark, 22. August [1874]. Lieber Brahms,

Sei so giitig mir gleich zu schreiben, ob meine Erinnerung richtig ist, daß Euer Wiener Konzert, für das Du mich zu haben wünschtest, am 10. Januar stattsindet. Ich habe Deinen Brief nicht hierher genommen und fürchte, ein Bersehen zu machen, wenn ich mich, ohne Dich zu fragen, für den 6ten Februar in London binde, obwohl ich nicht glaube, mich zu irren. Ich hoffe also auf ein Wort Bescheid vor meiner Zusage nach London. — hier ist es sehr schön, wenn's nicht regnet; heute macht das Wetter seit acht Tagen zum erstenmal wieder ein seidlich Gesicht, und der September wird viel gutzumachen haben. Wir haben zum Glück ein Klavier, und erquicken uns auch oft an Deinen Liedern. "Dämmrung senkte sich von oben" geshört mir zu dem Schönsten, das je am Klavier gesungen. Herrlich, lieber Meister.

Wir grugen Dich von Bergen!

3. 3.

319.

Joachim an Brahms.

[Alt-Auffee], 7. September [1874].

Lieber Brahms!

Der Brief von Herrn Manns aus London war erst nach Berlin gegangen: ich darf nicht säumen, Dir ihn zu schieden, nachdem ich ihm geschrieben, daß ich ihn nach Küsch- likon an Deine Abresse befördern wolle. Wenn Du übershaupt Lust hast, Sachen in London selbst zu dirigieren, so wirst Du in Manns' Orchester das willigste, zu einem großen Teil wohl aus Deutschen bestehende Orchester sinden, und einen Dolmetsch an dem Kapellmeister, der sich stets mit Deinen Sachen die größte Mühe gegeben hat. Was vom idealen Standpunkt einzuwenden ist, scheint mir der Umsstand, daß der Saal zu groß ist, und zu wenig günstig

akustisch in den Hauptteilen des Raumes für 4000 Hörer, um selbst bei einem unter gewöhnlichen Umständen ziem- lich starken Orchester Dir volle Wirkung zu gewähren. In- des irgendeine Schattenseite gibt's, zumal in England, beim Musizieren immer! Hunderten von Leuten wird Dein Kom- men immer die größte Freude machen. Manchen schöne Erinnerungen sürs Leben. Für mich speziell hätte es das Schöne, daß ich doch hoffen dürste, Dich auch manchmal dann in England anzutressen, und daß ich gerne mit Dir musiziere, erkennst wohl selbst Du als eine Wahrheit an. Also schreibe Manns womöglich was Günstiges. Fünfzig Pfund per Konzert ist den Berhältnissen nach ein höchst anständiges Gebot.

Mus Birmingham hat ber Berr, welcher Dich in Burich aufsuchte, mir ebenfalls vorgeftern geschrieben, und ba ich voraussette, daß Du irgendeinen Dolmetich in Burich finben fannst, ichide ich ben Brief felber mit. Er flagt, bak. nachdem Du mündlich nicht abgeneigt erschienen, ein Chorwert für das Feft 1876 (im Berbft) zu tomponieren, Du nun gar nichts mehr hören läffest. Wohl fann er fich benten, daß Du Reit zu befinitiver Überlegung nötig hatteft. und daß die Bahl eines Gegenftandes für das Bert Schwierigfeiten bereitet, aber es find nun gehn Wochen vergangen ohne Lebenszeichen von Dir, und fie muffen fich fruhzeitig in England vorfeben, um allenfalls, wenn Du nicht Luft haft, anderes zu bestimmen, wenn Du aber ja Luft haft, für eine gute Aufführung Sorge ju tragen. So ungefähr! Auch mußten fie, je nachdem fie ein Oratorium, oder bloß ein furgeres Bert von Dir befommen, die andern Berte barnach bemeffen. Un mich wenden fie fich nun, weil Du felbft ermähnt haben follft, daß Du mich ju Rate gieben

wolltest. Kann ich Dir in der Angelegenheit gefällig sein, so tue ich es natürlich von Herzen gerne — am liebsten aber bleibe ich allen geschäftlichen Dingen serne, unter gewöhnlichen Umständen heißt das. — Mit dem Wiener Programm hat's ja noch Zeit; auf die Mapsodie verzichtet meine Frau ungern, und überhaupt nur, weil sie Aussicht. hat, sie bei den Philharmonikern zu singen. Die 400 fl. genügen.

Unverständlich sind mir einige delphische Säge über Beethovensche Sinsonien! Was heißen sie in unserm gestiebten Deutsch! Leb' wohl und sage Deine neue Abresse, salls Du Rüschlikon verlassels.

Berglich ergeben

3. 3.

Ich gruße Dich. Johannes.

Der Bengel wollte das felbst schreiben. Der Bater.

320.

Joachim an Brahms.

Berlin, etwa 5. Ropember 1874.]

Lieber Brahms!

Es drückt mein Gewissen, daß ich Dir den jeht zu überschickenden Brief des Herrn Beyton aus Birmingham nicht früher geschickt habe, wenn ich auch der sesten Unsicht bin, daß er nichts in Deinem Entschluß geändert hätte, da Du direkt von dort gehört haft, wie er schreibt. Sie geben in Birmingham ein [tein?] Honorar für die 1te Aufführung eines bestellten Werkes, da die Vorzüglichkeit der Aufführung und der Ruhm der Feste genügende Veranlassung bieten

sollen, die Arbeit zu überlassen, die ja auch außerdem Sigentum des Komponisten bleibt.

Andes murbe in Deinem Fall bas Komitee geneigt fein eine Ausnahme zu maden, in Anbetracht, bag es ein "Interest retained" auf das Werk. Ich bin eigentlich im 3meifel, ob das meint, daß bas Romitee baburch, baf Du ein Werk bort jum Iten Mal bringft, baburch ichon biefes "Interest" gemährt erhält, ober ob es beißen foll, bag es für die Dir zu zahlende Summe einen "Interest" (Anteil) am Berkauf porbehalten miffen möchte. Das Erftere wird wohl der Fall fein. Mir icheint aber, da die Ginnahme pom Fest wohltätigen Unftalten gewidmet wird, mußte es für Dich miklich fein, als Erfter auflaultreten, ber ben bisberigen Ufus dem Bublitum gegenüber durchbricht. Freilich haben sich die Berhältnisse wesentlich geandert. Bur Reit bes in England überdies auch perfonlich geradezu vergötterten Mendelssohn, waren die Aufführungen mit großen, tüchtigen Maffen noch eine feltene, wirklich "festliche" Angelegenheit, mährend jett eigentlich nur zu häufig folche Busammenfünfte veranftaltet merden! Alfo, ein Unftog, um ber "Ehre" willen immerhin ein Risito auf sich zu nehmen, liegt nicht mehr vor; Du fannft in Wien felbft mit Bequemlichkeit und gang Deinen Intentionen entsprechende 1te Aufführungen erleben. Daß übrigens die Chore porzüglich find in Birmingham, und bag bas Orchefter aus Londons beften Spielern zusammengesett ift, kann ich aus einer por etwa fünfzehn Jahren bort gesammelten Erfahrung jum Lob ber Sache ermähnen. - Soll ich nun auf ben Brief von Deiner Seite aus noch etwas nach Birmingham ichreiben?

In noch einer Ungelegenheit aber, lieber Johannes,

möchte ich Dich um möglichst balbige Antwort wirklich bringend bitten. Du weißt, daß ich nicht zudringlich mit Vitten bin, sonst. Aber diesmal tue ich es, und sogar herzlich gern. Seit gestern bin ich ausgesordert (ossiziell), das Düsseldvorfer Fest zu dirigieren. Nun möchte ich auch von Dir etwas Größeres vorschlagen; aber dies nicht eher tun, als dis ich weiß, was Du am liebsten hören möchtest. Was meinst Du zum Schickslied? Ober hättest Du gar was Neues? Wie schön wäre das, und wie stolz würde ich sein, es zuerst zu bringen. Du siehst nicht bloß Virsimighamer sind — anspruchsvoll! Aber antworte mir auf alle Fälle —; und sürchte nicht, daß jemand anders als ich den Brief lesen soll. Ausgenommen meine Frau!!!

Dein e moll-[Streich-]Quartett ging vorigen Sonnabend ganz gut, wir hatten etwa sieben Proben davon. (Freilich nur des Cellisten 1) wegen, dessen Ton besser ift als seine allgemeine musitalische Beschaffenheit!) Außerdem will ich Dein B dur-Sextett bringen, damit Du das Publikum wieder freundlich anblickst. Ich war vorgestern zum Konzert in Bremen, wo der arme Keinthaler an einem Kniescheibenbruch darniederliegt. Es geht den Verhältnissen nach ihm noch günstig; er war sogar heiter in seinem Bett. Leh wohl, und: dis dat qui eito dat — gib uns Antwort, Baal, aber — ohne Generalpause!

Dein

Jo.

Bilhelm Müller war ber erste Cellist bes Berliner Joachim-Enartetts.

321.

# Joachim an Brahms.

(Berlin) 8. [November 1874].

Lieber Brahms!

Berr Baich. 1) ben ich Dir mit biefen Reilen porftelle und beftens empfehle, hat bei ber Breisbewerbung in ber Akademie (als es fich barum handelte, einen fünfstimmigen Bfalm mit Orchefter zu tomponieren, mit fünfftimmigem Rugen = Schluk = Sak) den Sieg errungen. Dies verschafft ibm ein Stipenbium zu einer Reife auf ein Jahr nach Italien. Ich möchte nun, ba ich mit Grell, Taubert und Riel in dieser Angelegenheit Richter mar, bazu beitragen. bie Reise freundlich zu gestalten, und bei Deiner bekannten wohlwollenden Beife gegen ernfte Menichen wirft Du gewiß gern Gelegenheit nehmen, Berrn Ostar Baid barin ju helfen, bag er in Wien gute Rongert = Aufführungen mahrend feines Aufenthaltes mit hören fann. Bielleicht haft Du auch bie Bute, ihm eine Reile an Rottebohm gu geben, ber ihm bann leicht bie taiferliche Bibliothet er-Schließen helfen burfte. Gruße unfern jovialen Beethoven-Freund heralich von mir. - Näheres über uns wird Dir herr Oskar Bafch nicht ergablen konnen, ba ich ihn leiber erst bei seinem Abschiedsbesuch fennen lernte, bei welcher Gelegenheit er mir ben angenehmften Ginbrud machte.

Indem ich mir noch erlaube, Dir meinen letzten Bittbrief ans Herz zu legen, verbleibe ich in getreuer Erzgebenheit

Dein Joseph Joachim.

<sup>1)</sup> Ostar P., Professor, lebt jest in Berlin.

322.

### Joachim an Brahms.

[Berlin, 20. November 1874.]

Lieber Brahms!

Du bift gar gutig, Dich auch mit Rongertplanen für mich ju tragen. Ich hatte Dir, bei ben vielen Dingen, bie Du außer Deiner herrlichen Lebensaufgabe zu beforgen haft, nie zugemutet, an das Festhalten von Ronzertfälen für mich ober bergleichen zu benken. Daß ich natürlich bas ungemeffenfte Blafier hatte, in einigen Ronzerten mit Dir ju musigieren, weißt Du. Ift es fo gemeint, daß Du felbst mittun möchteft? Das ware ja prachtig! Borläufig habe ich einem fehr anftändigen Königsberger Musikalienhändler meine Konzerte in Brag, Brunn, Graz, Wien und Beft zu arrangieren übergeben, und ichreibe ihm heute, jedenfalls den Mittwoch nach Gurem Ronzerte für Wien ju refervieren. Ich wollte Barth auffordern, in den Rongerten mitzuspielen, babe aber ganglich freie Sand, wenn ich an Deine Mitwirtung benten barf, für einige Ronzerte, benn Du bentit ja nicht baran, mehr als ein paar Abende für folche Dinge berzugeben! Schreibe mir gang genau, ob wirklich auch Beft g. B. Dir nicht zu weit ift! Aber allerdings brangt nun die Zeit, und bitte ich Dich, mir fcbleunigst Deine Willensmeinung zu sagen, die ich von Bergen akzeptiere. Wärest Du doch vorgestern hier gewesen; ich erntete mit Schulze iconften fünftlerischen Lohn für Jahre angestrengter Arbeit. 1)

<sup>1)</sup> Die hochschule hatte am 18. Nov. 1874 handels "herafles" aufgeführt und am 14. Dez. besselben Jahres wiederholt.

Es klang praditig, wie Simrod Dir zu berichten verfprach.

Mit meiner Frau und meinen Brugen

3. 3.

Ich spiele am 2. Januar in Dresden und am 26. Januar in Breslau. Die Zeit dazwischen ist für Österreich, nicht Bolen!

323.

Brahms an Joachim.

(Bien, Ende] November 1874.

Lieber Freund,

Dag ich nicht felbit barauf gefommen bin. Berr Barth tonne Deine Reise mitmachen! Freilich hindern mich all bie "vielen andern Dinge" baran, und oft genug bacht ich bin und ber. Alsbann ift aber boch für Geren Barth bas Bichtigfte, fich in Wien hören gu laffen! Falls Du bier nun mehr wie ein Konzert gibft, mache ich vielleicht bas erfte mit? Redenfalls tann dies ja unter Deiner Firma allein geben und wir tun bann, mas uns gefällt. Bei Deiner Frau fite ich bier jedenfalls am Rlavier, und tann ich, fo fahre ich nach Beft mit und erfete bort auch herrn B. bei ben Liedern. Mir icheint es nicht unwichtig, bak Du Deinem Ullmann ichreibft, Du gabeft bier Deine Rongerte im Musikvereinssaal. Bofendorfer mar neulich ba und erinnerte mich, daß fein Saal uns unentgeltlich gur Berfügung ftande. (Ich liebe folche Sachen überhaupt nicht.) Berr Barth muß aber sich ben Flügel aussuchen bürfen! Er wird genug feufgen dabei, muß aber boch nicht an Bofendorfer gebunden fein.

Brahms, Briefmedfel Banb VI.

Ihr werdet für Samstag (ben 16ten Januar) zum "Künstlerabend" eingeladen — d. h. engagiert werden — ich kann das nicht empfehlen.

Guer Erfolg mit Händel freut mich ganz ungemein. Ich war aufs höchste begierig und in großer Spannung, wie der Erfolg sein würde. Das ist doch sehr wichtig für Dein Institut, ja es kann in unserm ganzen Kunstleben einen Abschnitt bedeuten, denn hoffentlich geht Ihr voran, wie es beabsichtigt war.

Herzlichen Gruß an Haus und Gegenüber.1) Gang Dein

Johannes Br.

324.

Joachim an Brahms.

[Berlin], 3. Januar [1875].

Lieber Freund!

Du wirst, so hoffe ich, die Stimmen zum Ungarischen Konzert nehst Partitur bei der Rücksehr von Breslau vorgesunden haben. Ich bin so arg in Anspruch genommen worden in den letzten Tagen, daß ich meinen Borsat, Dir zu schreiben, nicht ausssühren konnte. Um 27ten und 28ten waren hier Konzerte, am 1ten in Leipzig, am 2ten in Dresden, heute (den 3ten) mußte ich um 3 Uhr morgens dort sort, um hier um zwölf eine Probe zu halten vom Heracles, den ich morgen (auf  $1^{1}/_{2}$  Stunden Musik reduzziert) im Weißen Saale des Schlosses auf Kaisers Besehl aufsühre. Eine unerhörte Begebenheit, sür die, glaube ich,

<sup>1)</sup> Frau Schumann, die damals in der Cichenallee, jest "In den. Zelten" genannt, wohnte.

ber Frau Kronpringeffin Dant gebührt. Man ift aber fehr gehett burch all fo etwas! Ich bente nun am 7ten gegen Mittag hier abzureisen, und ich und meine Frau ftellen uns Dir für eine Brobe am 8ten abends, wenn's nötig mare, jur Disposition: boch bente ich. Du wirst mohl nur eine am 9ten brauchen. Ich habe alles, außer Wien, von Ronzertplanen in Ofterreich aufgegeben, und will nur bei Dir und ben Bhilharmonikern fpielen, und am Mittwoch. ben 13ten bas Rongert geben, für welches Du ben Saal referviert haft. Willft Du mir nun die große Liebe ermeifen und die nötigen Annoncen bafür durch die betreffende Musikhandlung, also mohl Schreiber, peranlaffen, Man könnte bann am 8ten gleich bas Programm unter Deinem gutigen Rat entwerfen, und auf irgendeine Beife bekannt geben, daß es mein einziges Ronzert fein wird. In der Tat muß ich schon am 18ten wieder abreisen, da ich hier noch eine Schulaufführung vorzubereiten habe. Ich rechne, Deiner liebenswürdigen Undeutung gemäß, auf Deine Mitwirfung in meinem Konzert, und verbleibe. Dich von meiner Frau freundlichst grugend, ber Deinige.

Joseph Joachim.

325.

Brahms an Joachim.

[Wien, 4.] Januar 1875.

Lieber Freund,

Ich erschrede, da ich im Simrodschen Briefe lese, wie beschäftigt Du in nächster Zeit bist! Das darf mich nun aber doch nicht abhalten, Dich damit zu unterhalten, wie es hier aussehen wird!

Unsere Proben sind Donnerstag, Freitag, Samstag 3 Uhr, zu ben beiden letten wünschte ich Guch beide freilich her und hosse, Ihr seid ba?

Der Diener erzählt mir, daß für den folgenden Mittwoch der Saal für Euch genommen sei — dagegen sehle es sonst an allem und auch an irgendwelchem Auftrag.

Es ift noch nichts angeschlagen, keine Karten da usw. Doch wird wohl die Ullmann sorgen? Ich hätte nun noch einen beschiedenen Wunsch — falls er in Eure Pläne paßt. Meine Bereinsübungen sind Montags abends 7 Uhr. Es wäre liebenswürdig von Euch, wenn Ihr den 11 ten Januar uns besuchen kämt, wir die Übung lassen und Euch ein Weniges zuhören könnten?!? Auch Euer Pianist, den ich mich überhaupt freue endlich zu hören, ist natürzlich freundlich gebeten.

Deine Frau hat doch nicht vergessen, daß wir die Pfingstkantate von Bach "D ewiges Feuer" machen und auf die Altarie, von ihr gesungen, rechnen.

Berzeih die schredliche zitternde Schrift, die kalte Reise von Breslau sigt noch in den Fingern.

herzliche Gruße und auf frohes Wiedersehen.

Dein Johannes.

(St. und Partitur find da.)

326.

Joachim an Brahms.

Königsberg i/Br., [etwa 30. Januar 1875].

Lieber Brahms!

Bon dem rauhen Norden, der sich übrigens dies Jahr mit einer flaumigen Decke hübsch weich die Glieder ein-

<sup>1)</sup> Beinr. Barth.

hüllt, schiede ich Dir einen Gruß, der Dir kundtut, das ich Deiner in bester Gesellschaft gedacht. Mir tut's eigentlich seid, daß ich in Wien so wenig quartettiert habe, doch das angenehmste Musizieren! Schreibe bald neue Quartette, und lasse sieden, damit man sie auch zu sehen kriegt. Noch tausend Dank sür alles Gute und Liebes, das Du mir erwiesen. Über Bach schreibt Dir Spitta; ich war nicht zur Ausstührung in Leipzig, allerlei Schulgeschäfte wegen, und meine Frau hatte leider wieder einmal einen Gallensteinsanfall, der minder heiter als ein Gallmeierscher.

Abieu aus ber Rant-Stadt!

Dein

Joseph J.

Die Quartette maren am 28. und 29.

327.

Joachim an Brahms.

[Berlin], 10. April [1875].

Lieber Brahms,

Die offizielle Einladung des Düffeldorfer Komitee kann ich nicht absenden, ohne freundschaftlich und verehrungsvoll die Bitte auszusprechen, Du mögest dem von dem Borssigenden ausgesprochenen Wunsch willsahren. Mir könnte keine größere Freude zum Fest begegnen als Dich da zu treffen, und Dir unsere Kräste zur Verfügung zu stellen, und solltest Du eine Geige statt der Flöte im Schickslied brauchen, so steht auch die meine zur Disposition. Also sei gegrüßt!

Roch muß ich Dich fragen, wie Du's mit ben "praktischen Griffen" für die Bratsche gehalten wissen willst, welche Simrod für die Serenade') verlangt? d. h. geht Dein Bertrauen so weit, daß ich zu dem Zweck für die wesnigen Stellen Bollmacht habe, auch die betreffenden Cellos Noten etwa zu ändern! Wäre nicht am Ende das divisi am einsachsten und besten an den geeigneten Bratschenstellen? Auch darüber erwarte ich einige Zeilen. Heute erzählte mir Frau Schumann, Du habest Deine Wiener Stellung gestündigt. Schade! aber Du weißt ja immer, was Du tust! Wirst also wohl recht getan haben. Dir graut wohl vor dem latenten Herbed?!

Grüße, wenn Du sie siehst, Wittgensteins herzlichst, auch Nottebohm und Hanslick, den letzteren noch ganz besonders wegen seiner Worte über Dein Requiem.<sup>2</sup>)

Bu Deiner Beruhigung auch, daß ich noch nicht toll von dem Hundebiß bin, der sich leider in die Zeitungen verirrt hat, und den ich nur aus Vorsicht sechs Wochen offen halten muß.3)

Dein Joseph J.

328.

Brahms an Joachim.

[Bien, 24. April 1875.]

Lieber Freund,

Ich warte mit dem Absenden der Partitur bis die Arie von Schubert fertig ist. Solltest Du jemanden gur Hand haben, der Lust und Zeit hat, die Stimmen nochs

<sup>1) &</sup>quot;Neue, vom Autor revidierte Ausgabe" der Adur-Serenade op. 16 (Simrod 1875). — 2) Bergleiche Hanslicks "Konzerte, Komponisten und Birtuosen der sesten 15 Jahre" Berlin, 1886; S. 184 sp. — 3) Joachim war von dem Hunde seines Bruders Heinrich, den er gestreichelt hatte, gebissen worden.

mals genauer zu korrigieren und namentlich das in der Partitur rot bezeichnete nachzutragen, so wäre mir's recht. Wichtig ist es wohl nicht. Ich hosste mehr korrigieren zu können, sehe aber, daß das Meiste, das ich vermißte oder das nicht in gewünschter Weise herauskam, doch eigentlich auf dem Papier steht und genügend bezeichnet ist. Bor allen Dingen, das merkte ich namentlich in Wien, wollen die Musiker immer mehr Dich hören als meine Noten spielen. Sie sehen immer seitwärts am Pult vorbei; sehr satal, aber begreislich. Dein herrliches Spiel aber hat doch etwas Konzertlust in mir geweckt. Ich möchte sür nächstes Jahr meine Finger mehr in Ordnung bringen und biszweisen etwas mitmachen, wenn es Dir recht ist.

Streiche doch jetzt recht tüchtig in der Biolinstimme und der Partitur herum! Für nichts könnte Dir dankbarer sein

Dein Johannes.

Soeben kommt Deine stolze Konzert-Partitur') an! Bielen Dank dafür!

329.

Brahms an Joachim.

Karlsruhe, [4. Mai 1875]. (Kapellm. D. Deffoff, Langestraße.)

Lieber Freund,

Ich benke mir, Du wirst schon in Dusseldorf sein und so kannst Du ja aus obiger Firma sehen, daß ich nicht nach Italien gekommen bin — also Euer schönes Fest mit-

<sup>&#</sup>x27;) Damit ist wohl die handschrifts. Partitur des erst 1883 gedrucken G dur-Konzertes von Joachim gemeint.

mache. Es gibt boch, wie ich meine, ein expresses Wohnungstomitee? Magst Du Dir die Mühe machen, ein Zimmer siir mich zu bestellen? Einerlei wo und wie, nur hätte ich gern ein Plätzchen ungeteilt für mich.

Mein Lied dirigierst aber doch wohl Du? Ich höre gar zu viel lieber zu und ist es gar so überstüfsig usw. 1)

Ich habe es niemals ruhig angehört, und wenn Du bastehst, wird mir gand seierlich zumut werden.

Ich höre wohl ein Wort, wo ich abgelaben werbe? Ich freue mich enorm auf die Musik und das Beisammensein. Bon Gerzen

und mit besten Grüßen an Deine Frau und alle Möglichen Dein J. Brahms.

330.

Joachim an Brahms.

[Düffeldorf], ben 9. [Dai 1875].

Lieber Brahms!

Mit großer Freude habe ich die unerwartete Freude Deines Kommens vernommen. hier haben die Bäume schon den schönsten Frühlingsschmuck, Dich zu empfangen; möge unser Gezwitscher darunter nicht allzusehr widersprechen! Ein Zimmer im Breidenbacher Hof, wo auch Simrocks und Jos wohnen, ist vom Komitee sür Dich besforgt. — Grüße Dessoft und komme in freundlicher Stimmung; wir wollen trachten sie zu erhalten.

Herzlichst

Dein Jo.

<sup>1)</sup> Joachim und Julius Tausch teilten sich in die Leitung des 52. niederrhein. Musiksestes (16.—18. Mai) in Duffelborf; ersterer dirigierte das Schidfalslied.

331.

#### Brahms an Joachim.

Rarleruhe, 10. Dai 1875.]

Lieber Freund,

Ich wohne recht sehr ungern bei mir unbekannten Leuten — so liebenswürdig ich solche Gastfreundschaft auch finde. Das kleinste Zimmer bei Breidenbach oder in einem andern Hotel wär mir recht erwünscht!

Kannst Du das (ohne rücksichtslos zu sein) einrichten: so bitte ich etwa einen Zettel in der Restauration des Düsseldorfer Bahnhofs abzugeben! Ich frage dort an, und vielleicht schon Donnerstag abend!

Herglich

Dein

3. Br.

332.

Joachim an Brahms.

Großer Schiefhof, im Moos, Salzburg, 16. Auguft [1875].

Lieber, verehrter Brahms!

Berzeihe, wenn ich Dich mit einer Dir vielleicht unbequemen Anfrage in Deiner Sommerfrische störe; ich bitte aber jedenfalls mit rücksichtslosester Offenheit zu antworten. Ich will im Herbst in der Kirche das Weihnachtsoratorium, (d. h. die drei ersten Kantaten nur) aufsühren. Nun weiß ich, daß Du das Werk in Wien gebracht hast, din aber nicht gewiß, ob Du damals schon eine Orgel zur Versügung hattest. War letzteres der Fall, so hast Du jedensalls auch einen Orgelpart ausgesetzt. Ich möchte nun aus zwei Eründen in diesem Fall gerne Deine Arbeit benützen,

einmal weil ich glaube, daß Du es besser machft als ich. bann aber auch, weil ich gwar bas größte Bergnugen an ber Arbeit haben murbe, nahme ich sie jest por, bennoch indes nicht leugnen tann, daß eine rücksichtslose Erholung mir für die Ferien guträglicher mare. Sage mir alfo recht bald, bitte, ob es Dir möglich ift, meinem Berlangen nachgutommen; ich fann Dir für ben Fall ber Gewährung bie größte Sorgfalt bei Behütung des mir anvertrauten Schakes, und eine pietatvolle Benütung besfelben verfprechen. haft wohl für den Winter noch keine Plane gemacht — ich glaube faft, Du wirft ruhig in Wien bleiben, Dich an Ort und Stelle der noch größeren Unabhangigfeit zu freuen, die Du jest genießen tannft. Doch wollte ich, Du tameft einmal nach Rordbeutschland; allzu felten fieht man Dich in diesem an berlei Freuden nicht reichen Leben. Schumann ergahlte von einem neuen Quartett, von bem gwei Gate mir wohl in anderer Beftalt bekannt feien; mas ift damit gemeint? Jedenfalls begleitete ich Dir's allzugern einmal. Wir bleiben bis Ende Septembers bier: vom 7ten wollen wir in München Uthal,1) Manfred und Triftan und Afolde hören. Um Ende bift Du dann auch dort! Das würde mich und meine Frau herzlich freuen; lettere fagt Dir bie iconften Gruke. Dein Babing 2) bat geftern als Freischwimmer mit Tramboulinsprung seine Brobe gut beftanden, und geht Sonntag mit herman 3) ins Berliner Cymnasium zurud. In Erwartung Deiner Antwort

getreuest ergeben

Joseph Joachim.

<sup>1)</sup> Oper von Méhul. — 2) Joachims altester Sohn Johannes, jeht Bibliothetar in Göttingen. — 3) Joachims zweiter Sohn, zurzeit Major im Generalftab zu Graubenz.

333

#### Brahms an Joachim.

[Biegelhaufen, 20. Muguit 1875.]

Lieber Freund,

Bum Beihnachts-Oratorium habe ich leiber keine Orgelstimme. Derzeit konnten wir in Wien nur mit besonderen Kosten eine Orgel extra aufstellen lassen, was ich bei jenem Werk nicht dran wenden konnte.

NB. Dein erster Grund, die meine zu haben, gilt nicht, und es wäre zu wünschen, Du selbst fändest Zeit und Luft, eine zu schreiben!

In München haben sie ein schönes und interessantes Programm. Ich wäre in Versuchung, den ganzen Monat hinzugeben, könnte man bequem und hübsch in der Nähe der Stadt wohnen. Die armen Gymnasiasten!

Und wie werdet Ihr die muntre Gesellschaft entbehren! Ich komme eben von Mannheim, kann mir also vorstellen, wie die Hitz in Berlin sich erlebt, die Jungen tun mir wirklich leid.

Grüße Deine Frau bestens; ein Lied für sie ist besser geraten als das neue Quartett, 1) vor dem ich ernstlich warne!

In herzlicher Liebe Dein Johs. Brahms.

334.

# Joachim an Brahms.

[Berlin], 22. [Oftober 1875.]

Lieber und verehrter Johannes!

Du hast durch Erfüllung meines Wunsches sowohl mir als Frau Schumann und meiner Frau eine rechte Freude bereitet. Das Quartett<sup>2</sup>) kam erst Freitag abends an, so

<sup>1)</sup> Das Klavierquartett in c moll, op. 60 ist wohl damit gemeint.

– 2) Das "seinem Freunde Pros. Th. W. Engelmann zugeeignete"
Streichgaartett in B dur, op. 67.

daß ich es nicht probieren konnte, bevor wir es bei Frau Schumann fpielten, boch tonnten wir uns mit Silfe ber Partitur bennoch ein volles Bilb ber vollen Schönheit biefes Studes bilben, und am Sonntag morgen, wo ich es wieber gang entre nous in meinem Saus wiederholte, gelang manches fogar recht aut. Du haft mohl felber taum iconere Rammer= mufit gefchaffen als im d moll-Say und im Finale, der erftere voll zauberischer Romantit, bas lette voll Innigfeit und Unmut bei aller kunftreichen Form. Doch auch ber originelle erfte Sat und bas fnappe, fo icon austonende Undante follen nicht gurudgefest werben! Sage mir nun, ob ich. und wohin ich die Musikalien Dir wieder schicken foll. würde ich bas Quartett nächsten Sonntag bei mir vor einem größeren Rreis musikalischer Sorer machen, wenn Du nichts bagegen einzuwenden hätteft. Auch Simrods murden bann gurud fein. Sage mir alfo, ob es Dir genehm, baich es sonft natürlich unterlasse. Deine Bartitur habe ich Frau Schumann gu näherer Renntnis gegeben. Meine Frau gruft herglichft, fie erholt fich bei bem etwas befferen Wetter fichtlich.

In Treue Dein J. J.

Gruge Billroth und Nottebohm aufs freundlichfte.

335.

Brahms an Joachim.

[Bien, Februar 1876.]

Lieber Joachim.

Ich habe leider etwas mehr versprochen als ich halten kann. Zum Mitnehmen kann ich die Quartettstimmen nicht schieden, aber sei so gut, mir Deine Londoner Abresse auf einer Korrespondenzkarte zu schreiben, und ich hoffe, sie kommen Dir in allerkürzester Zeit nach. Nun aber: wundere Dich nicht, wenn es genau so aussieht wie früher!

Es ist mir eine alte Ersahrung, daß bei ersten Proben mancherlei an Bezeichnungen usw. nötig scheint, das über-flüssig wird und nachteilig auf den Vortrag einwirkt, wenn ein Stück mehr gekannt ist und ruhig gespielt wird.

Namentlich das Tempo angehend, ärgert mich manche genauere Angabe (rit. usw.) in meinen früheren Sachen.

Im Quartett aber bezeichne Du nur einstweilen frisch und ungeniert brauf los!

Mit herglichftem Gruß

Dein J. B.

Bring Being 1) hat Dir doch rechte Freude gemacht?!

336.

Joachim an Brahms.

[London, Anf. April 1876.]

Lieber Brahms!

Du wirst vom Professor Macsarren<sup>2</sup>) (dem Nachfolger Bennetts in der Musit-Professur zu Cambridge, und dem Borstand der Royal Academy of Music in London) im Austrag des Rektors der Universität die Anfrage erhalten haben, ob Du gewillt bist, die Dir zugedachte Würde eines Ehren-Doktors der Musik anzunehmen. Auch mir ist diese

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Damit ist wohl eine Aufstihrung von Joachims heinrich-Duverstüre gemeint. — <sup>9</sup>) Bei dem Joachim als Knabe den ersten Unterricht in der Instrumentation hatte.

<sup>&</sup>quot;Macfarren und bessen Gattin, eine vortreffliche Sängerin, waren mit Joachim seit der Zeit, wo er seine ersten Kunstreisen nach London machte, befreundet. Bei einem Besuch in jenen Tagen bat Frau Macsarren ibn um Einzeichnung in ihr Album, worauf er eigene Kompositionen des Uhstandschen Liedes "Die Kapelle" und des Goetheschen Liedes, "Rieine Blumen, kleine Blätter" sineinschried. Als nun die Hausfrau beide Lieder inner Soiree sang, war auf dem gedrucken Programm zu lesen: "Kleine Blumen, kleine Blattern" von Goethe, leider somponiert von Jos. Joachim." G. Kischer. Overn und Konzerte im Horibeater zu Kannoper bis 1866.

Auszeichnung von der Universität zugedacht, und ich habe Die Frage mit "Na" beantwortet. Es ist das erstemal bak Ausländern aus freien Studen ber Doftor-Titel angeboten mirb. Grove fagt mir, bag Sandn für Orford erft etwas tomponieren mußte, das vorgeschriebene Erercife, bevor er jum Dottor gemacht murbe, und ich glaube, Grove weiß in folden Dingen Bescheid. Doch wirst Du burch Bobl 1) Gewifiheit in der Sache haben konnen . . . Benn ich es auch nun richtiger fande, daß fie in Cambridge Dir allein ben Titel anböten, fo glaube ich boch. Du follft die Dir jugedachte Burbe annehmen. Rebenfalls ift fie ein Beweis für das Ansehen, das Deine Sachen dort, und überhaupt in der englischen Musikwelt genießen. Es genügt Deinerseits ein in lateinischen Lettern geschriebener deutscher Brief an Macfarren, in dem Du anzeigft, daß Du mit Bergnügen (ober mit Freude) bie angebotene Burbe (als einen Beweis ber Sympathie für Dein fünftlerisches Wirken, ober auch nicht) annimmft. - Eine andere Frage ift nun die, ob Du wirklich nach England tommen willft, daß die Kreirung jum Doktor (ein feierlicher Att, bei bem bie gange Universität gugegen ist) por sich geben Eher ift man nicht Doktor. Ich meinerseits werbe es in diesem Sahr nicht merben konnen, und einen Besuch nach Cambridge aufs nächste Rahr verschieben. Bon Dir würden fie fich fehr beglückt fühlen, wenn Du am 18ten Mai (feit undenklicher Beit ber für die Berleihung von Doftorgraden beftimmte Tag) an Ort und Stelle ericheinen wollteft. Ich schide Dir einen barauf bezüglichen Brief eines in Cam-

<sup>1)</sup> Karl Ferdin. P. (1819—1887), Archivar der Gesellich, der Musitfreunde in Bien, Berfasser von "Mozart und Handn in London" und ber unvollendet gebliebenen Biographie J. Handns.

bridge sehr angesehenen Mitglieds von Trinity College, und mache Dich daraus ausmerksam, auch das Postskript nicht ungelesen zu lassen. Ich din neugierig, was Du tust, und es wäre nett von Dir, wenn Du ein paar Worte an mich richtetest, nach Meran, Obermais, Pension Rainer, wohin ich Dienstag den 11ten reise, um hoffentlich meine Frau abzuholen. Ich werde vier die sünf Tage in Meran bleiben. — Schönes hat doch der Gedanke, in eine Körperschaft ausgenommen zu werden, aus der u. a. Baco, Milton, Newton, Byron usw. hervorgegangen sind; bedenke das, und nimm's nicht zu modern.

In herglicher Ergebenheit

Joseph Joachim.

Eben kommt Broadwood, 1) der Dich grüßt und wissen möchte, was aus dem Lied und der Liedersängerin geworden ist. (Mir unverständlich.)

337.

Brahms an Joachim.

[Bien, 13. April 1876.]

Lieber Bruder Doftor,

Beften Dank für Dein liebes Schreiben; das kleine Dr. hat mir schon allerlei Aufregung gemacht. Das offizielle Schreiben Macsarrens sagt nämlich kein Wort von Deinen und Deiner Freunde Bedenken. Ich bin nicht eben plauderhaft, aber in einer Gesellschaft, wo ich Speidel 2) und allen andern mein schönes Abenteuer verschwieg, erzählte ich es Hanslick.

<sup>1)</sup> Der Klaviersabrikant Henry Fowler Broadwood in London. —
2) Ludwig Sp., Feuilletonist der "Neuen freien Presse" in Wien.

Nach Empfang Deines Briefes teilte ich ihm ben Inhalt besselben mit usw. usw.

Mit Schreden fand ich heute trothem eine Rotiz in ber Freien Presse — zum Glüd aber in ber beutschen Zeitung die Meldung Deiner Doktorschaft, dem "engl. Athaeneum" entnommen!

Ich brauche also nicht weiter zu erklären und zu entschuldigen und sage lieber, wie mich die Sache an sich außerordentlich erfreut. Hoffentlich bleibt sie auch des weitern ohne Beigeschmack! Dazu müßte ich nämlich die Reise und mein Requiem rechnen. Doch, wie gesagt, Macsarren schreibt kein dergleichen Wort und lädt mich nur in einem P. S. sehr hösslich zum Requiem ein. Ich habe natürlich nur hierauf erwidert und mein besseres Wissen verheimlicht.

Die Berliner Akademie [ber Künfte] meinte übrigens auch, ohne Lebensbeschreibung ging's nicht. Es ging doch, und ohne weiteres. Sonst aber — hast Du zu manchen andern Borzigen auch diesen! Deine Frau sindest Du denn hoffentlich recht erholt, und darf jetzt ein artiger Berliner Frühling sein übriges tun.

Griiße sie herzlich und auch Billroth, ber bieser Tage bahin abgereist ist und ben Du wohl siehst.

Wenn übrigens Deine Wirtsleute die bekannte Sängersfamilie (und nicht auf Reisen) sind, so kannst Du viel Bläsier haben.

Frau Schumann schrieb von meinem Quintett, und wie schön es geklungen. Sie schrieb per "Wir"; da meine ich benn, Du hast mitgespielt?

Nochmals herzlichen Dant und Gruß

Deines

Johannes Brahms.

338.

#### Brahms an Joachim.

[Bien, 24. Mai 1876.]

Lieber Freund,

Das Quartett<sup>1</sup>) brauche ich nicht und wünschte nur, es möchte mir recht schön und beutlich in den Ohren klingen, wenn Du es spielst und — ich möchte es mit recht vielen NB. NB. in Partitur und Stimmen wiederkriegen. Aber Ihr Geiger seit ja nicht einmal zum Letteren zu überreden!

Deine Ausgabe ber Mendelssohnschen Quartetten 2) ift aber sehr hübsch und forrekt!

Mir ift nur aufgefallen, ob nicht die lette Fuge & bezeichnet sein muß und ob im Kapriccio 2te Seite, letter Takt die Viola nicht #d haben muß.

Gine schlimme Revisionsarbeit habe ich jetzt wohl hinter mir. Das Requiem von Mozart. Ich hörte gar nicht auf, abwechselnd in die beiden Handschriften zu guden.

Kürzlich habe ich einen sehr interessanten Fund gemacht: mehrere Korrekturbogen zur ältesten Partiturausgabe (Steiner) von Beethovens 8ter Sinsonie. Bor allem sinde ich wichtig — nein schön, daß der 3te Takt des Menuett-Trios so heißt:



Bis dahin wußte man nicht, daß Beethoven diese Partitur korrigiert habe! Aber jett möchte ich wissen, woher die Lesart kommt:



<sup>1)</sup> Das Streichquartett in B dur. — ?) Bei Simrod erschienen. — Brahms. Briefwechtel Land VI.

Auf solche Weise verdirbt's etwa Unsereiner — fällt ihm je einmal etwas Passables ein. Ich meine, die schöne Welodie sei durch das kleine pikante Zuviel wie verzerrt. 1)

Befte Gruge ju Saus und Gegenüber!

Dein Joh. Brahms.

339.

Joachim an Brahms.

Berlin, 3, Juni [1876].

Lieber Brahms!

Du muft Dich ichon in Geduld faffen und ben beifolgenden langen englischen Brief an mich lesen. Brofessor Billroth hilft wohl, wo etwa Dir unverständliche technische Ausbrude unterlaufen. Die Sauptsache ift bie, daß man porichlägt. Du möchteft am Iten Marg Deinen Dottor-Mantel und but Dir umbangen und auffeken laffen. Ich muß es natürlich, und tue es gang gern, da die Leute, jung und alt, wirklich gang nett find bei ber Cambridger-Universität. Schon ware es freilid, wenn Du auch Luft hätteft, baraus Beranlassung zu einem Besuch Englands au nehmen, der in jeder Beise fehr lohnend werden könnte. Indes fürchte ich. daß dies nicht von Dir beliebt werden Glaubst Du mir bis jum 8ten b. M. einen Ent= schluß mitteilen zu können, fo will ich etwaige Auftrage von Dir an Mr. Cobb in Cambridge übernehmen. Gins möchte ich Dir heute noch fagen, daß der Gifer und die Rührigkeit, unfere beste deutsche Runft zu fordern, welche

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Wit dieser Ausstellung hat Brahms Gras wachsen hören. "Das tleine pikante Zuviel" rührt nämlich von Beethoven selbst der, wie ein Blid in daß auf der igl. Bibliothel in Berlin befindliche Autograph der 8. Sinsonie lehrt.

die aus Universitätsangehörigen bestehende Musical-Society bort auswendet, die größte Anerkennung verdienen. Man kann Lust zur Sache und Bescheidenheit dabei rühmen! Wenn Du nun zum Ehrenmitglied dieser Gesellschaft ernannt wurdest, so sagen sie selbst, daß es eine sehr kleine Chre sür einen so großen Mann sei — aber Du solltest ihnen sagen, daß Du sie annimmst. Die Aufführung Deines Requiems in Cambridge soll weit besser als die der Londoner Philharmonic gewesen sein; so viel für die Leistungen der Gesellschaft.

Ich schicke biese leider nur in einer Beziehung sließenden Beilen ab, weil ich leider schon mehrere Tage versäumt habe, und hoffe, daß Du die heutige Gile entschuldigest. Es sallen mir wohl noch einige Dinge ein, die ich morgen nachhole. Worgen früh mache ich Dein Quartett in B bei mir vor Zuhörern und will es eben, mit Rappoldi an der Bratsche, dassür prodieren. Ich habe nur einige Fingersüße in meine Stimme geschrieben.

Dein J. J.

**34**0.

Joachim an Brahms.

[Berlin] Freitag, 14ten [Juli 1876].

Lieber Johannes!

Aus Gewissenhaftigkeit muß ich Dich wieder einmal mit einer Anfrage quälen, wenn ich auch weiß, daß ich diefelbe Antwort bekomme, die ich mir denke: daß Du nicht kannst.

Die Resolution des Senats in Cambridge, Dich zum Doktor zu machen, ward am 18ten Mai gefaßt. Sie gilt 8\* nur (holds good) für ein Jahr; also muß der Doktor vor dem 18ten Mai nächsten Jahres promoviert sein, und sonst der Beschluß wohl durch eine Formalität aufs neue bestätigt werden, denke ich mir. Ließ selbst, und antworte entweder direkt, oder mir.

Ich bleibe bis zum 26 ten d. M. hier, und gehe bann entweber von Dresden direkt, oder nochmals auf drei Tage hieher zurücklehrend, nach Salzburg, wo ich sicherlich am Isten August zu sein gedenke. Dort ist meine Abresse "Billa Joachim", Aigen bei Salzburg. Borläusig haben sie sie so getaust; ich wollte, mir oder Dir siele ein hübscherer Name ein! Kriegte man doch von Deinen sonstigen Einfällen bald wieder was zu hören! Ich muß mich wohl auss Schickslied vertrösten, das wir im Oktober ausschieren wollen. Bon Herzen grüßend

Joseph J.

341.

# Joachim an Brahms.

(Berlin), 15. Ottober [1876].

Lieber Brahms!

Da gestern unser 1 tes Quartett glüdlich mit Hn., Mt., Bn. 1) vom Stapel gelausen, möchte ich gern das Programm fürs zweite feststellen, und zwar folgendermaßen:

- 1. Quartett f moll, von Beethoven.
- 2. " Bdur, von Brahms.
- 3. Quintett Cdur, von Schubert.

Bu Nr. 2 brauche ich aber Deinen Konfens, und bitte Dich ganz aufrichtig, zu billigen ober zu verwerfen, obgleich

<sup>1)</sup> Sandn, Mogart, Beethoven.

mir natürlich das erstere lieber wäre. Jedensalls schreibe mir gleich, und für den Fall der Billigung sage mir, ob "Manustript" auf das Programm kommen soll, bitte, bitte!

Die Quartett-Soiree ist am 30ten, und am 2ten Rovember wird von der Hochschule folgendes Programm losgelassen:

- 1. d moll-Sinfonie von Schumann.
- 2. Schidialslied.
- 3. Walpurgisnacht.

Ich wollte. Du borteft au!

Biel ist von einer Sinfonie die Rede, die Du aufführen lassen willst, in Köln und an anderen Orten.<sup>1</sup>) Ist dem also? Wie sehr bin ich darauf gespannt. Mit herzlichen Grüßen, auch von meiner Frau

Dein

3. 3.

342.

Joachim an Brahms.

London W., 6. Februar [1877]. 25 Bhillimore Garbens.

Lieber Brahms!

So leid es mir tut, Dich nochmals mit Cambridge zu plagen, muß ich doch ein paar Zeilen in betreff Deiner Sinfonic an Dich richten, und zwar, um Dich so herzlich wie dringend zu bitten, Deinem ursprünglichen Gedanken getreu, die Sinfonie für das bewußte Konzert in Cambridge herzugeben. Man hat mir eine Extraprobe dafür am den März in Loudon eingeräumt, und eine 2te ist dann am 8ten in Cambridge. Ich brauche Dir nicht erst

<sup>1)</sup> Brahmsens 1. Sinfonte in c moll, op. 68.

zu fagen, daß ich mir alle Mühe geben will, um Deinem Bertrauen gerecht zu werden; ich hoffe, das herrliche Werk nicht vergebens in Leipzig¹) gehört zu haben. Nun lasse mich aber bald hören, daß Du so sieb sein willt, mir Partitur und Stimmen rechtzeitig zu schieden, die ich wie meinen Lugapsel hüten will. Die Kosten sür die Fracht trägt das Konzert-Komitee, das auch natürlich bereit ist, ein gedrucktes Exemplar bei Simrock zu bestellen (was es auch ohnehin getan hätte). Daß ich übrigens nicht etwa in Deinem Namen eine solche Bedingung gestellt habe, wirst Du mir glauben! Man weiß nur, daß Du anderwärts die Rückssicht auf Deinen Berleger genommen hast.

Das Programm ift wie folgt:

- 1. Duverture (Balbnymphe) von Bennett.
- 2. Konzert für Bioline von Beethoven.
- 3. Schicksalslied.
- 4. Ouverture von J. J.
- 5. Sinfonie.
- O, tämft Du boch noch! Es ware zu schön, und Du folltest es nicht bereuen.

Berglich zugetan

3. 3.

343.

Joachim an Brahms.

[London], 13. [Februar 1877.]?

Lieber Brahms,

Leiber verhalt es fich nicht fo, bag es etwas nügte, wenn Stanford?) (ber übrigens ein ftrebfamer, netter Mu-

<sup>1)</sup> Bo Brahms es am 18. Januar 1877 im Gewandhaus dirigiert hatte. — 2) Charles Billiers St. englischer Komponist, Mitglied der Alademie der Künste in Berlin.

siker und wahrscheinlich auch ganz verläßlich als Dirigent ist, als welchen ich ihn nicht kenne), vorher die Stimmen kriegte. Das Orchester besteht nämlich ausschließlich aus Londonern, die eigens nach Cambridge reisen; ein ständiges Orchester gibt's dort nicht. Für Kontrasagott hatte ich bereits Sorge getragen, (ich kann den hohlen Tubenton nicht ausstehen) und es wird geschafft.

Aber nun muß ich Dich inständigst bitten, die Partitur wenigstens sofort zu schieden: es ist nämlich in den größern Orchester-Konzerten hierzulande gedräuchlich, eine Analyse ins Programm (gewöhnlich bildet dies ein kleines Buch) aufzunehmen, mit Zitat der Hauptthemen usw. In diesem Fall übernimmt Macsarren die Redaktion, und er psiegt diese mit Sachkenntnis und Wärme wahrzunehmen. Da kannst Du wohl denken, daß es sehr pressiert. Über auch sür mich wäre es nötig, mich recht eingehend mit Deinem Werk vertraut zu machen, um die Proben geschickt auszunutzen. Also bitte, bitte! Die Probe hier ist am 5ten März, in Cambridge am 8ten.

Die Philharmonische Gesellschaft hat mich durch herrn Cusins, den Dirigenten, angegangen, Dich zu veranlassen, ihr die Sinsonie zur Aufführung zu überlassen. Ich habe das abgelehnt, und gebeten, sich direkt an Dich zu wenden, Cusins sagte mir, er habe schon einmal an Dich geschrieben, aber ohne Antwort zu bekommen. Nun will ein Freund Franks 1) in Mannheim Dich durch diesen bearbeiten. Ich möchte Dir aber, wenn auch ungesragt, den Rat geben, Dein Werk nicht zuerst in der Philharmonischen Gesellsschaft herauszubringen. Cusins ist ein mittelmäßiger Dis

<sup>1)</sup> Ernft Frant, fpater der Nachfolger S. v. Bulows als Rapell= meister in hannober.

rigent, ber leider meder Autorität (wie fie Bennett hatte) noch bas nötige handwertsmäßige Rönnen bem Orchefter gegenüber befitt. Nammericabe, bag nicht ein tüchtiger Rerl an ber Spike Diefer einft rubmmurbigen Gefellichaft fteht. Ich fabe es gerne, wenn Du dem braven Manns im Christal=Balace Die Sinfonie für London anvertrauteft. Er ift fein feiner ober bedeutenber Musiker, aber ein entbufiaftischer Mufitfreund, bem fein treffliches Orchefter auf ben Wint folgt, und ber, ba er bie Blafer und auch einen Teil ber Streicher taglich gur Berfügung bat, Die größte Sorgfalt anwenden wurde. In diefem Rall habe ich verfprochen, mich bei Dir zu verwenden, foll Dich auch von Grove herglich grufen, dem die Cache fehr ans Berg aemachsen ift. Die Philharmoniter tonnen ja (ba bie Rongerte in den Juli hinein dauern) das Stüd auch noch bringen, aber nur nicht zuerft mit ihrem ungenügenden Probieren. lieber Freund! Bis dat qui cito dat.

Berglich ergeben

Joseph.

344.

Joachim an Brahms.

[London, Ende Februar 1877.]

Lieber Brahms!

Nur die Unzeige, daß Deine Partitur und Stimmen glücklich angelangt sind. Erstere habe ich vorläufig Macsarten gegeben, der sie heute wiederbringt. Ich nehme die Partitur mit nach Liverpool und Nottingham, und will mich in dieser Woche recht vertraut damit machen. Heute über acht Tagen ist hier Probe davon; geht's nicht wie ich will, so werde ich, und wär's auf meine Kosten, noch eine Probe vor der legten ansetzen; Du kannst also ruhig sein.

Wir haben vor acht Tagen mit Ries, Strauß und Biatti eine sehr gute, und auch sehr gut aufgenommene Aufführung Deines Bdur-Quartetts gehabt. Namentlich die beiden ersten Säge klangen stark an bei "Publikus". Wir wiederholen's wohl an einem Sonnabend.

Dein

30.

345.

Joachim an Brahms.

[London,] Sonnabend, [Mitte März 1877]. Lieber Brahms,

Deine Sinfonie ging recht gut, und wurde mit Enthusiasmus aufgenommen, namentlich das Abagio und der lette Sat taten's den Leuten an. Ich habe die Sinfonie nun doch den Philharmonikern versprochen, konnte gar nicht anders nach Deiner Bollmacht, möchte aber auch nicht anders: 1 tens wird sie noch vorher von Manns gemacht, und 2 tens ist das Philharmonische Orchester fast aus denselben Leuten bestehend, wie ich nun höre. Außerdem ist seit Cambridge das Schicksal des Werkes für England sestgestellt, die Hauptblätter sind alle sehr warm, und je öfter sie nun gehört wird, desto besser fürs Berständnis.

Berglichft

Dein J. J.

346.

#### Joachim an Brahms.

Berlin, 7. Dai 1877.]

Lieber Johannes!

Heute, am 7ten Mai um 3<sup>1</sup>/<sub>4</sub> Uhr nachmittags, hat sich ein frästig musizierendes Knäbelein <sup>1</sup>) eingestellt, das Dir mit den Estern zugleich auf diese Weise gratulieren will. Möchte ihm der schöne Tag ein gutes Omen werden, daß er zu einem vollgewachsenn, tüchtigen Mann werde. Gott grüße und erhalte Dich vielen zur Freude, unter andern Deinem Koseph 3.

347.

#### Brahms an Joachim.

(Bien, 13. Mai 1877.)

Meinen herzlichsten Glückwunsch, lieber Freund. Der siebente Mai<sup>2</sup>) scheint mir wirklich ein besonders lieblicher Tag, die Welt zu begrüßen. Das Beste kann man ja in dem Fall nicht mehr wünschen — nicht geboren werden, soll's sein. Möge nun der neue Weltbürger solches nie denken, sondern lange Jahre sich des 7ten Mais und seines Lebens freuen.

Von hier soll ich eine Menge Grüße an Deine Frau ausrichten. Ich versuche aber nicht, sie herzuzählen, denn ich mag keinem Einzelnen das Unrecht zusügen, ihn zu vergessen. Ich sage also nur die meinen, und von Herzen. Das ist ein vergnügter Frühling für Dich!

Beftens Dein

Johs. Br.

<sup>1)</sup> Joachims jüngster Sohn Dr. phil. Paul J. — 2) Auch Brahmiens Geburtstag war der 7. Mai.

348.

Brahms an Joachim.

(Börtichach am Gee, Karnten, Mai 1878.]

Lieber Freund,

Ich will Dir immer schreiben, wie große Freude es mir macht, daß Du Pfingsten meine Sinfonie 1) aufführst — ich komme nicht dazu, aber ich komme nach Düsselborf, und das spricht jedenfalls deutlicher, benn ein Interesse an dem Werk lätt mich nicht so weit reisen. Übrigens freue ich mich auch auf manchen Klang, den ich wohl benke, aber nicht aus dem Orchester herausdirigiere; Du aber kannst und tust das.

Ich bin wieder in Kärnten hängen geblieben; aus Sfterreich gehe ich immer ungerner hinaus — wenn ich mir nicht etwa gar Italien angewöhne. Meine neuliche Probesahrt durch das Land war herrlich. Hoffentlich aber war's nur ein Borläufiges und nehme ich's das nächste Mal und bald ernstlicher!

Mlo auf Wiedersehen jum fröhlichen Pfingstfest; Du hast keinen vergnügteren und bankbareren Zuhörer als mich.

Mit beften Grugen an Dich und Deine Frau

Dein ·

Johannes Br.

349.

Joachim an Brahms.

[Berlin] Sonutag, 2. Juni [1878].

Lieber Brahms!

Ein paar Worte, um Dir zu sagen, daß ich morgen abend (Montag) nach Duffelborf reise, um Dienstag vor-

<sup>1)</sup> Die zweite in D dur, op. 73, am 55. niederrhein. Musitsest in Ottiselbori.

läufig mit den Pokalbläsern die Sinsonie zu probieren. Tuba und Posaunen, fast alles Blech, wird von dortigen besetzt, und ich will es wenigstens nicht an der nötigen Sorgsalt für das herrliche Werk sehlen lassen, das Einem immer mehr in Gedanken und Empfindung mit sestem Umranken wächst. Daß Du kommst, ist eine große Freude; möchte es auch Dir zu einer werden.

Mit unfern berglichften Brugen

Joseph Joachim.

350.

Brahms an Joachim.

[Börtichach, etwa 10. Juni 1878.]

Lieber Freund,

Zweierlei wollte ich Dir all die Zeit immer schreiben — beides kommt jest zu spät.

Fürs erste, wie viel Freude mir die schöne Düssels dorfer Aufführung der Sinsonie gemacht, und wie wehs mütig ich davon — Lesen mußte. Es war aber auch eine Zeit, in der man konsus sein dürste. Vielleicht genau zur Zeit des Attentates 1) schriebst Du mir, daß Du den Abend noch (eben den Sonntag) zu den Proben abreisen wolltest!

Ich aber hörte mit keinem Wort von dem Fest kurz, ich bin um eine große Freude gekommen und habe Dir nur von Herzen zu danken, daß ich sie hätte haben können!

Mein Zweites schien mir zwar immer etwas hoffnungslos, jett kommt's aber wohl auch zu spät. Ich wollte Dich bitten, das längere Anschauen der Partitur zu benügen und mir einige NB. hineinzumachen. Zett ist wohl meine

<sup>1)</sup> Das Attentat Robilings auf Raifer Bilhelm I. am 2. Juni 1878.

revidierte Partitur in Leipzig. Solltest Du wirklich mir dies ober das, hier oder dort bezeichnen mögen als zu bessern oder zu bedenken, so könnte ich Dir gleich ein 2 tes Exemplar mit meinen Korrekturen zukommen lassen!? (Ziemlich viel Fehler sand ich nämlich noch, die Dir wohl nicht entgangen sind); mich verlangt aber, mehr und Wichtigeres zu hören!

Gar zu gern hätte ich zugehört, benn ich meine, baß gerabe bas Stud ober manches barin, mit Wollust zu gutem Klingen gebracht werben kann.

Diesen Sommer benke ich boch ein wenig an ben öfterreichischen Seen zu spazieren und Guch in Salzburg zu besuchen.

Für Deine Frau kann ich auch einige tiefe (!) Lieder in die Tasche steden. Für heute nur den Gruß, und ich hoffe auf Wiedersehen.

Bon Bergen Dein

Johannes.

351.

#### Brahms an Joachim.

[Positarte m. b. Stempel: Pörtichach, 15. Juni 1878.]

Lieber Joachim, Es wäre doch hübsch, wenn ich die Partitur bald haben könnte; ich ruiniere sonst dem armen Simrod' sein bischen Ferien, wenn er nicht vorher die Geschichte in Ordnung machen kann!

Hoffentlich finde ich noch einige neue NB. Mit besten Grußen an Dich und die Deinen

J. B.

352.

Brahms an Joachim.

[Pörtschach am See, 21. August 1878.] Lieber Freund.

Ich wüßte gern, wie lange Du bort bleibst [in Aigen] und schiede Dir gern eine Anzahl Biolinpassagen! Die bazu gehörige Bitte brauche ich kaum auszusprechen, und es frägt sich nur, ob Du nicht so versunken in Mozart und vieleleicht Joachim<sup>1</sup>) selbst bist, daß Du dafür ein Stündchen Zeit hast

Mit schönftem Gruß allerseits

3. Br.

353.

Brahms an Joachim.

[Bortichach, 22. Auguft 1878.]

Lieber Freund,

Jegt, wo ich sie ausgeschrieben habe, weiß ich boch eigentlich nicht, was Du mit der blogen Stimme sollst!2)

Ich wollte Dich natürlich bitten zu korrigieren, meinte, Du solltest nach keiner Seite eine Entschuldigung haben weder Respekt vor der zu guten Musik, noch die Ausrede, die Partitur lohne der Mühe nicht. Nun din ich zufrieden,

<sup>1)</sup> Der damals an seinen Bartationen für Bioline und Orcheiter arbeitete, die er in einer Aufführung der Hochjchuse am 15. Jebr. 1881 zum erstenmal öffentlich gespielt hat. Audorff dirigierte. — † Der Solostimme vom ersten Sah des Biolinkonzertes in seiner ursprüngslichen Fassung, die die zum Tode Joachims in seinem Bestige war und zahlreiche, von ihm eingetragene Bemerkungen — hauptsächlich geigenstechnischer Art — enthält. Sie ist jest auf der kal. Vibliothek in Berlin.

wenn Du ein Wort fagst, und vielleicht einige hineinschreibst: schwer, unbequem, unmöglich usw.

Die gange Geschichte hat vier Sätze; vom letzten schrieb ich ben Unsang — damit mir gleich die ungeschickten Fisquren verboten werben!

Es ist doch schade, daß ich nicht in Berchtesgaden wohne. Grüße die Deinen alle schönstens, und das Weitere warten wir ab.

Berglich)

Dein J. Br.

354.

Joachim an Brahms.

[Salzburg] Sonnabend, [24. August 1878].

Lieber Johannes! Es ift eine große echte Freude für mich, bag Du ein Biolin-Rongert (in vier Gagen fogar!) aufschreibst. Ich habe sofort burchgesehen, mas Du schicktest, und Du findest hie und ba eine Note und Bemerkung gur Underung - freilich ohne Partitur läßt sich nicht genießen. Herauszukriegen ist das meiste, manches sogar recht originell violinmäßig - aber ob man's mit Behagen alles im beißen Saal fpielen wird, mochte ich nicht bejahen, bevor ich's im Fluß mir vorgeführt. Ift gar nicht baran zu benten, bag man fich auf ein paar Tage noch trafe? Du fprichst von Berchtesgaben? Ober mare es Dir lieb, ich tame? Ich finde, den Benug müßte man haben, das gusammen durche zugeben. Nun laffe uns bald, womöglich in einem um= gebend gefandten Bort, jum Resultat tommen. Möglicher= weise febre ich balb nach Berlin gurud, wenn Dein Rongert mich nicht in Ofterreich fefthält. Billft Du gu Frau Schumann nach Baden, so ließe sich vielleicht bei Bederaths 1) ein Rendezvous halten. Also schlage vor. Meine Frau ist auf einige Tage bei Simrods, wo ich auch gestern war. Heute kam Kaiser Wilhelm hier durch — und ich besah ihn mir auf der Bahn. Ganz wieder ber rüstige Alte.

Gruß von Bergen.

3. 3.

355.

### Brahms an Joachim.

[Bortichach, Ende Muguft 1878.]

Nun, lieber Freund, das klingt ja alles gar nicht so hoffnungslos, und neben bestem Dank sage ich vor allem, daß mich nichts abzuhalten braucht, noch einmal nach Salzburg zu reisen.

Da es nun aber andrerseits recht schon wäre, wenn Du die hiesige Gegend einmal sähest, so sage ich, daß die Reise sehr hübsch und gar nicht so arg ist. Wenn Du früh 6 Uhr absährst (über Liezen, Selzthal usw.), so bist Du abends 8 Uhr in Klagenfurt — gerade wenn der Zug hierher eben abgesahren ist! Es stehen aber Gin= und Zweisspänner am Bahnhos, die Dich in einem kleinen Stündchen hierherbringen, und wenn der Abend bestimmt wäre, so wäre ich auch bestimmt in Klagensurt.

Bielleicht führe Simrod mit? Im luftigen Aussichtswagen verweben die schlechten Wike.

Bier würdeft Du Deinen Freundinnen Frang und

<sup>1)</sup> Der Familie eines in Rübesheim wohnenden, mit Brahms eng befreundeten Kunstliebhabers. Siehe Rubolss von der Lepen "Joh. Brahms als Wenich und Freund".

Kupelwieser<sup>1</sup>) eine gar enorm große Freude machen und bei letzterer wohntest Du fehr behaalich.

Jest plaudere ich aber, als ob ich mein Erftes gar nicht gesagt hätte!

Bor allem also sage gleich, wie lange Du denn eigents lich bleibst?

Ich tomme eben von einer heißen und starten Fußtour zurud und sage dies eiligst, um zu Bier zu kommen.

Befte Gruße an klein und groß von Deinem

J. Br.

356.

### Joachim an Brahms.

[Migen,] 11. Ceptember [1878].

Lieber Brahms!

Wir sind vorgestern nacht um eins wieder heimgekehrt, nach schönen Reisetagen. Die paar Tage mit Dir und den lieden Wittgensteinschen schmeden nach mehr! Ich din glüdlich zu denken, daß mir der Oktober einige mit Dir bringen wird. Heute nachmittag reise ich nach Berlin, wo ich bald Rotenköpse von Dir zu sehen hosse. Ich will ein paar Heste Biolinmusik unter Kreuzdand von dort absenden; hier ist nichts rechtes!

Meine Frau mit den Kindern reist am Sonnabend nach Berlin zurück; ich habe ihr von Liedern erzählt und sie hofft sehr auf dieselben, was ich Dir mit ihren schönsten Erüßen zu sagen nicht versehle. Schicke ihr doch welche!

<sup>1)</sup> Töchter der Frau Fanny Bittgenstein. (Siehe A. Mosers "Joseph Joachim".) Anna, mit dem Juristen Emil Franz, Bertha mit dem Abvokaten Dr. Karl Kupelwieser in Bien verheiratet.

Brabms, Brieimedfel, Banb VI.

Ich tomme morgen gerade zu meines Altesten Geburtstag heim.

Bon Bergen Dein

3. 3.

357.

Brahms an Joachim.

Portichach, 21. September [1878].

Ich melbe nur kurz, daß wir uns doch in Hamburg sehen. den Dhne zwar an alle möglichen Mißverständnisse und Bergeßlichkeiten zu glauben, konnte ich doch nicht wohl so grob sein und ausbleiben. Also auf fröhliches Wiederssehen! Beste Grüße allen im Haus.

Dein J. B.

358.

Joachim an Brahms.

[Berlin], Sonntag, [Mitte Oftober 1878]. Lieber Brahms,

Bu meinem großen Leidwesen höre ich von Simrock, daß Du erst später hierher kommen willst als Du erstlich vorhattest. Wenn Du wirklich mir die große Freude machen willst, Dein Biolinkonzert mit dem Schulorchester zuerst zu prodieren, so hosse ich, Du kommst nicht später als ansangs der Woche vor Weihnachten; denn am 21ten sangen die Ferien an, die bis nach Neujahr dauern. Ich habe den Leipzigern verabredetermaßen den Neujahrstag eingeräumt, um da mit Dir zusammen zu sein; ich hosse

<sup>1)</sup> Bei dem anläßlich des 50jährigen Bestehens der philharmon. Konzerte in Hamburg stattgehabten Musikseit vom 25.—28. September 1878. Brahms dirigierte seine D dur-Sinsonie und Joachim spielte mit K. Bargheer Spohrs Doppelkonzert in h moll, op. 88.

nur, Du ichideft mir nicht ju fpat bas Fehlenbe, bamit ich meiner Aufgabe gerecht werde. Wenn Du aber andern Sinnes in betreff Deines Biolintongertes geworben mareft. fo tu mir die Liebe, mir dies balbmöglichft mitzuteilen; benn ich andere bann am Ende meine Dispositionen. Rugel1) hat mich nämlich nochmals mit einem positiven Borschlag für Ronzerte auf vierzehn Tage in Ofterreich in Bersuchung geführt, und ich habe ben Zeitraum vom 3ten Januar ab bestimmt. Satte ich aber nicht die große Freude (eine folde mare mir's wirklich), Dein Kongert gu Reujahr gu spielen, so finge ich am Ende schon früher mit Ofterreich an, um eber gurud fein gu tonnen. Alfo ein Bort! -Ich muß nun noch mas beichten — der Mensch ist immer noch nicht vorsichtig genug, wenn er sich's auch hundertmal pornimmt!!: ich hab's nicht laffen konnen, Spitta mit einem Wink über die beabsichtigte Dedikation der Motetten zu intriguieren, ben er natürlich verftanden hat. Es tut mir nun ichredlich leib von Simrod zu hören, Du habeft Deine ursprüngliche Absicht aufgegeben - ift's unwiderrufbar? Run bin ich in der ekligen Alternative, Dir eine Berlegenheit ober Spitta eine Enttäuschung angeplauscht zu haben. 2) Auf jeden Fall "Bfui Teifel"!



usw. usw. Womit ich aber auch für heute aufhöre.

Stets Dein

Joseph J.

<sup>1)</sup> Joachims Konzertagent in Bien. — 9) Die beiden Motetten op. 74 find Spitta gewibmet.

Meine Frau ist ihre Erkältung immer noch nicht los und muß für die Schumannseier in Leipzig absagen; auch ich kann einer Elias-Probe wegen nicht hin. Zum Glück ist der Zustand meiner Frau ungefährlich.

359.

# Brahms an Joachim.

[Boftfarte m. b. Stempel: Breslau, 23. Oftober 1878.]

Ich bin nicht gern eilig beim Schreiben und beim Aufführen — habe auch alle Ursache dazu! Wenn es Dir also irgend wünschenswert ist, so versüge über den Januar, denn Bestimmtes kann ich den Augenblick nicht sagen, zumal ich doch über Adagio und Scherzo gestolpert din. Wegen Spitta nächstens von Wien aus; ich schreibe dies bloß eiligst und einstweisen.

Schönen Gruß

J. B.

360.

Joachim an Brahms.

[Berlin] 5. [Robember 1878].

Lieber Brahms,

Nur zwei Zeilen, um Dir zu sagen, daß ich beim I ten Januar für Leipzig beharren will, da mir die Aussicht zu lieb ist, doch noch eventuell da mit Dir Dein Konzert zu musizieren.

Ich wollte, Du hättest am 30ten [Ottober] unsere Elias-Aufsührung gehört, inklusive der Soli eigenes Hochsichulgewächs! Es war frisch und wohllautend, hat auch allen besonders gefallen. Möchte ich Dich bald wiedersehen!

D. J. J.

361.

#### Brahms an Joachim.

[Wien, November 1878.]

Lieber Freund,

Broeierlei hat mich die Beit her recht geplagt, ein Nein und ein Ja.

Ich wollte Dir nämlich meine Finger anbieten für Deine Konzerte hier, dagegen mein Konzert für Violine gern noch für mich behalten. Zu ersterem habe ich mich durchaus nicht entschließen können, ich schame und ärgere mich beshalb.

Gar zu sehr habe ich meine Abneigung gegen alles Konzertieren anwachsen lassen und gar zu sehr mich daran gewöhnt, nur mir vorzuspielen. Nun aber ist es mir ein ganz trostloser Gedanke, daß Du Dich in hiesigen Landen herumtreiben sollst und ich ganz stumm danebenstehen. Da könnte denn nur mein Konzert helsen, das wir hier, in Pest oder Prag musizieren könnten. Wäre nicht diese Deine Reise, so hätte ich das Konzert jedensalls einstweilen liegen lassen, ich halte es — doch usw. Sine Stimme habe ich schön schreiben lassen und möchte Dir die Partitur dazu schieden, damit Du ehrlich sagen kannst — ob das denn Gastfreundschaft heißt! Die Mittelsähe sind gefallen — natürlich waren es die besten! Ein armes Abagio aber lasse ich dazu schreiben.

Den Leipzigern schenken wir wohl besser bas Berguigen, hier können wir's schließlich noch am Klavier überzlegen.

Ich bente Du bift von Solland gurud - haft Du

mir denn nicht surchtbar übelgenommen, daß ich Epstein') spielen lasse? Das meine ich sehr ernsthaft und gehe jett spazieren und mache mich herunter!

Berglichst Dein

3. 2.

362.

### Joachim an Brahms.

[Berlin], Sonntag, 15. [November 1878]. Mein lieber Johannes!

Heute morgen bin ich von Holland zurückgekehrt und finde Deinen lieben Brief, für den ich herzlich danke.

Ich barf Dir mirklich in aller Aufrichtigkeit fagen. daß es mir nie eingefallen ift zu meinen. Du murbeft in meiner mit Rugel unternommenen Konzerttour eine Rolle fpielen follen ober mögen, und es ift gar lieb von Dir, Dich nun gar mit einer Urt von Rater zu plagen und in Deinen viel gescheiteren tagtäglichen Borhaben zu beunrubigen. Gefteben will ich immerbin, bak ich auf Dein Biolinkongert als eine Urt von ibealem Lohn für bas mir eigentlich unleidliche und im Intereffe meiner unmündigen Bürmer unternommene Rongerttutichieren hoffte, ja weiterhin bekennen, daß ich dem Nichtzustandekommen des mir lieben Gebankens mit Deinem Kongert (meiner Theorie nach), eine Art von Strafe des Schickfals bafür erblickte, daß ich einst in Wien lässig nachgiebig genug gegen meinen Bruder mar, und auf Dein Rlaviertonzert für ben großen Redoutensaal verzichtete. Denn alle Schuld racht fich für

<sup>1)</sup> Julius E., mit Brahms befreundeter Klaviervirtuose und Professor am Biener Konservatorium.

tieser fühlende Menschen auch äußerlich immer einmal, auch da, wo nicht in gröblicher Weise der Fluch der bösen Tat weiterzeugend unmittelbar deutlich spricht. — Nun wäre es ja unverdient glücklich, wenn ich doch noch die Freude haben sollte, Dein Stück mit Orchester zu spielen. Bielleicht ist es nicht so schwer, daß ich es noch prästieren kann, und ich sehe also verlangend Deiner Sendung entgegen. Ich will nun gleich ernstlich an eine Kadenz gehen.

Wie bentft Du nun über folgendes eventuelle Pro- gramm:

- 1. Rongert von Beethoven.
- 2. Gefang.
- 3. Andante und Allegro aus Bachs C dur=Sonate für Geige allein.
- 4. Quverture (Rleift).
- 5. Konzert von Brahms.

Wolltest Du Deines nun nicht mehr, so müßte ich wohl mit dem 9 ten von Spohr ansangen und Beethoven zum Schluß nehmen, oder letztes an seiner Stelle lassen und mit dem von Mendelssohn schließen. Daß ich meine Ouvertüre gerne hören möchte von dem Wiener Orchester, sindest Du am Ende verzeihlich. Oder doch unverzeihlich? Lasse nun gleich ein Wort auf einer Postkarte hören, denn Kugel drängt jett wohl mit Recht.

Meine Frau gruft fehr und ich bin in alter Ge- sinnung herglichst

der Deinige.

Joseph Joachim.

363.

#### Brahms an Joachim.

[Wien, Mitte Dezember 1878.]

Lieber Freund,

Ich schiede hier die Stimme und sage nur dazu, daß mir alles recht ift, was Du versügst.

Die Orchesterstimmen werden auch für den 1 ten Januar rechtzeitig fertig, falls Du das Stück in Leipzig spielen willst. Ich dächte in dem Fall ein paar Tage früher Dich in Berlin abzuholen. In Pest wär's eigentlich lustig!

Sehr recht ist mir auch, wenn wir es hier gemütlich am Klavier betrachten und Du es ganz gelegentlich probierst. Kurz, mache was Du willst.

Die Partitur können mein Kopist und ich natürlich boch nicht entbehren; ich schiede ein paar Blätter, die mir nötig scheinen, bitte aber, sie recht recht gleich zurüczuschieden. Recht angenehm wäre mir, wenn Du nur auf eine Karte schreibst: Empfangen! Zwei Stück, da ich zwei Kuverts nehme.

Daß Ihr in Berlin ein Orchester-Konzert gebt, scheint mir zu sagen, daß Deine Bariationen fertig sind!

Falls Du für Leipzig doch Luft haben sollteft, laß es mich bald wissen; wir spielen es dann in der Beethovenstraße 1) vorher am Klavier.

Mit beften Grugen an alle

Dein

Joh.

<sup>1)</sup> Joachim wohnte damals in dem ihm gehörenden hause Beethoven- straße 3.

364.

Brahms an Joachim.

[Wien, 17. Dezember 1878.]

Lieber Freund,

Mir ist, wie gesagt, alles recht; die Ouvertüre selbstverständlich. Beethoven dürfte wohl nicht vor meinem kommen — natürlich nur, weil beide aus D dur gehen.

Bielleicht umgekehrt — aber es ist viel Ddur — und nicht viel anderes. Hossentlich spielst Du doch auch in einem Philharmonischen, denn Beethoven ist wünschensewert. Und was ist mit Pest? Spielst du dort gar nicht mit Orchester? Ich möchte Dich nämlich jedensalls zu meinem Plaisier dorthin begleiten. In Leipzig habe ich zwar schon mehrmal abgeschrieben; sie lassen aber nicht sos und wollen, ich weiß nicht was alles!

Gerichtet habe ich mich barauf, im Falle Du willst. Ich schrieb schon, daß ich bann einige Tage früher nach Berlin komme, damit wir am Klavier probieren können.

Schwierigkeiten würden wohl keinen hindern, da Du die Hauptsachen kennst und da Du weißt, daß ich, namentlich für eine Aufführung, es nicht genau mit den einzelnen Noten nehme, daß mir leicht alles recht ist — wieder: sür eine Aufführung!

Solltest Du für Leipzig sein, so wäre es mir lieb, dies so schnell als möglich zu wissen. Falls Du noch überlegst, telegraphierst Du vielleicht gelegentlich. Ich möchte nämlich in dem Fall etwa über Franksurt — was nicht so rasch geht!

Schönfte Gruße

von Deinem J. Br.

365.

### Joachim an Brahms.

[Berlin, etwa 19. Dezember 1878.]

Siligst schiefe ich Dir Dein Konzertfragment. Ich will riskieren, wenn Du recht nachsichtig sein willft, es am 1 ten in Leipzig zu spielen: es sind wirklich ungewohnte Schwiezigkeiten drin. Also Du holft mich hier ab, was freilich nötig fürs Gelingen.

Um 28. ift unfer Ronzert (mit ber Rgl. Rapelle):

- 1. Kongert von Biotti (bier unbefannt). 1)
- 2. Rhapsodie von Brahms.
- 3. Ouverture (Rleift).
- 4. Ah perfido.
- 5. Ungarisches Ronzert.

Reine Bariationen.

Dein

30.

366.

Brahms an Joachim.

[Boftfarte m. b. Stempel: Bien, 21. Dezember 1878.]

Das sind am 28ten ja lauter Sachen, die ich leibenschaftlich gern höre — selbst meine Rhapsodie, wenn Deine Frau sie singt. Ich werde also wohl dabei sein. Ich denke mir und hosse, daß nicht Dein erstes Konzert hier mit Orchester ist, so hätten wir nach der Leipziger Probe alle Muße zu überlegen usw. Franksurt werde ich fürs erste lassen und direkt zum 28ten nach Bserlin] sahren.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Joachim fpielte aber an jenem Abend nicht das Biottische Konsaert, sondern das von Beethoven. — <sup>2</sup>) Die erste Aufsührung des Biolinstongertes sand am 1. Jan. 1879 im Gewandhaus statt; Brahms dirigierte.

Alfo auf Wiedersehen, und iconfte Gruge Deiner Frau und andern.

3. 3.

367.

### Brahms an Joachim.

[Boftfarte m. b. Stempel: Wien, 21. Januar 1879.]

Lieber Freund,

Es wäre mir sehr lieb, wenn Du vor der englischen Reise mir noch die Solostimme des Konzerts kopieren lassen könntest. Für jegliches Ofsia 1) wäre ich besonders dankbar. Ich wünschte es mit einem weniger guten Geiger als Du es bist, durchzugehen, da ich fürchte, Du bist nicht breist und streng genug. 2) Nur durch viel Vorschläge und Anderungen könntest Du imponieren!

<sup>1)</sup> Borfchläge, welche fich auf geigentechnische Erleichterungen begieben. - 2) Brahms übergab barauf ben Solopart bes Rongerts bem bamale in Franffurt a/M., jest in Amerita lebenden Beiger Sugo Beermann. Durch diefe Feitstellung werben die Mitteilungen wohl ohne weiteres entfraftet, die ber Musitreferent Brof. Ruche im Feuilleton ber "Dangiger Zeitung" (Rob. 1907) veröffentlicht bat. Es beift ba: "Das zweite Festtonzert bes Orchestervereins mar ein großes Dufitfest fur fich, faft brei Stunden mahrend; aber es bot fo viel bes Großen und Intereffanten, und bas in fo iconer Mifchung, bag es nicht ermubete. Der Abend war als dem Andenten Jofef Joachims gewibmet bezeichnet, und eine meifterhafte Bufte zeigte ergreifend ben großen Runftler, ber noch por einem halben Jahre auf bemfelben Bobium tätig gewesen. Der Trauermarich aus Beethovens Eroica, voll tiefer Trauer, hehrer Efftafe und himmlischem Troft, eröffnete ben Abend. Danach fpielte Benri Darteau in vollendeter geiftiger und technischer Meifterschaft bas Biolinkonzert von Brahms. Als ber junge [!] Komponift es Joachim brachte, bat fein Beringerer als biefer geurteilt "bas fann man nicht fpielen!" und ein Mufitalienhandler, bei bem bie Bartitur 20 Jahre [!] lang gelegen, vertaufte fie für brei [!] Mart. (Der Räufer erzählte es geftern.) Brahms bat barauf ben Beiger heermann, es in brei Tagen [!] zu lernen. Und es ging!" -

Für Fierabras wird gesorgt.

herzlichfte Gruffe und ebenfo herzlichen Dant für die vielen Freuden, die ich Dir bante.

Gang Dein J. Br.

368.

### Joachim an Brahms.

Berlin, etwa 8. Februar 1879.

Lieber Johannes!

Die Biolinstimme Deines Konzertes schicke ich Dir heute zu. Ich nehme eine Abschrift mit. Tausend Dank für Partitur und Stimmen; ich will in letztern die Bortragszeichen nachtragen lassen. Am 22ten spiele ich es im Crystal-Palace, später im Philharmonic; Du sollst Bericht darüber erhalten.

Das beiliegende Programm<sup>1</sup>) hätte ich gerne Dir vorgespielt; es ging wirklich gut. Wir haben für die Soli eine besondere kleine Orgel bei den Sängern; die Orgelstimme hatte ich noch selbst gesetzt. Der Oboespieler war ausgezeichnet, und zu den Chören hatte ich sechs Flöten, sechs Oboen, vier englische Hörner. Welche herzstärkende Musit!

<sup>1)</sup> Die am 5. Febr. 1879 in der Garnisonkirche stattgehabte Aufführung der hochschule wurde mit folgenden Stücken bestritten;

<sup>1)</sup> Burtehube, Tottata in F dur für Orgel.

<sup>2)</sup> Bach, Kantate zum Fest ber heil. brei Könige ("Sie werben aus Saba alle fommen".)

<sup>3)</sup> Bach, Kantate jum Fest ber Darstellung Christi ("Ich habe genug".)

<sup>4)</sup> Burtehube, Bratubium und Fuge in c moll für Orgel.

<sup>5)</sup> Bad), Kantate zum ersten Sonntag nach Oftern ("Halt im Gebachtnis Jesum Christ".)

<sup>6)</sup> Bandel, homne ("Badod ber Priefter".)

Ich freue mich Deiner edlen Absichten von wegen des Spielens; hätte man doch öfter was von Dir! Ich reise heute nach London (25, Phillimore-Gardens, Kensington) W. Bon Gerzen

Dein J. J.

369.

Joachim an Brahms.

[London] 22ten [Februar 1879].

Lieber Brahms,

Rur eine Zeise, um Dir zu sagen, daß ich eben im Christal-Palace Dein Konzert, und zwar mit entschiedenem Erfolg, gespielt habe. Es ging recht gut, obwohl nicht immer zart genug in der Begleitung. Da ich es in vier Wochen in demselben Lokal wieder zu spielen vorhabe, hoffe ich dann auf eine vorzügliche Wiedergabe. Vorher spiele ich's am dien vorzügliche Wiedergabe. Vorher spiele ich's am dien Wärz im Philharmonischen Konzert, ich denke auswendig, was ich diesmal nicht riskieren wollte, da ich wirklich die letzte Woche sehr leidend war, dei dem abscheulich naßtalten Klima — Husten mit Hegenschuß — eine niederträchtige Verdindung! Nun geht's besser, und ich will auch versuchen, einige Barianten in der Geigenstimme vorzuschlagen. — Der arme Fesig¹): es wird Dir wohl sehr nahe gegangen sein! — Abieu, sieber Freund; ließest Du doch einmal was von Dir hören. —

Dein

3. 3.

<sup>1)</sup> Rob. und Clara Schumanns jungfter Sohn mar geftorben.

370.

### Joachim an Brahms.

[London] 8. [März 1879].

Lieber Brahms!

Dein Biolinkonzert, welches ich vorgestern (diesmal ohne Roten) im Philharmonic spielte, ging im Orchester sehr gut und hatte entschiedenen Ersolg. Ich möchte es am 22ten noch im Ernstal-Pasace wiederhosen; hast Du was dagegen, so schreibe es, oder telegraphier's sosort. Dann schiede ich es Dir wieder. Ich hoffe, Dir geht es besser wie mir, der ich arg erkältet war, und erst jest ansange, mich in dem abscheulichen Klima zu erholen.

Giligst Dein

3. 3.

371.

### Brahms an Joachim.

[Wien, März 1879.]

Lieber Freund,

Ich danke bestens sür Deine Nachrichten. Daß Du das Konzert länger behältst, ist kein Unglück für das Stück und die Welt.

Aber sehr begierig bin ich, wie häufig und wie energisch sich hernach Deine Handschrift in Partitur und Stimme zeigt; ob ich "überzeugt" sein werde oder noch einen andern fragen muß — was ich nicht gern täte. Ist das Stück benn, kurz gesagt, überhaupt gut und praktisch genug, daß man es drucken sassen kann?

Ich denke nächstens nach Franksurt, Köln usw. zu fahren. Schicke boch das Konzert lieber einsach an Frau

Schumann (32 Myliusftr.). Wenn Du baran benkst: lieber Partitur und Stimmen gesonbert, in zwei Packeten! Daß bas Unikum nicht umkomm!

In deutschen Zeitungen steht, daß Du im Begriff bist, Deine Berliner Stellung gegen eine Londoner zu vertauschen. ) Hoffentlich lügen sie wie gewöhnlich; leider ist aber auch das Gegenteil doch sehr möglich?!

Bon Bergen Dein

3. Brahms.

372.

Joachim an Brahms.

[London, Anjang April 1879.]

Lieber Brahms!

Du wirst die Stimmen zum Biolinkonzert wohl richtig erhalten haben. Bevor ich Dir nun die Partitur schicke, möchte ich doch fragen, ob nicht Aussicht vorhanden wäre, Dich bei meiner Rückeise irgend am Rhein zu treffen, um einige Stellen durchzusprechen. Ich verlasse London am 10ten, spiele am 12ten in Brüssel, am 13ten im Lütticher Konservatorium, und könnte den 14ten z. B. in Köln verbringen. Past Dir dies nicht, so will ich Dir die Partitur nach Franksurt senden, und überall da weiße Blättchen hineinlegen, wo ich glaube, daß, um den Solisten behaglich zu machen, die Begleitung dünner gemacht werden könnte, sei's durch bloßes

<sup>1)</sup> In ber Tat wurden Bersuche gemacht, Joachim zur Übersieblung nach England zu veranlassen; troh ber glänzenbsten Anerbietungen aber zog er es vor, Berlin und der von ihm gegründeten Hochschule treu zu bleiben.

Anschlagen statt bes Aushaltens in Quartett ober Bläsern. Es ist nicht viel. Sonst gefällt mir das Stück, namentlich ber erste Sag, mehr und mehr. Die beiden letzten Male habe ich es auswendig gespielt. Daß ein Solostück in zwei Philharmonischen Konzerten nacheinander aufs Programm tam, ist disher in der Geschichte der Gesellschaft nur mit Mendelssohns g moll-Konzert, von ihm selbst gespielt im Manustript, vorgekommen. In Deinem letzten Sag komme ich bloß bei der Stelle



noch immer nie über den Wunsch weg, es möchte vor dem fis moll im Tutti, unmittelbar vor dem Hauptmotiv, irgend einmal ein Adur vernehmlich hörbar werden, ungefähr:



Das ift wohl sehr philiströs? — Frau Schumann hat mich wohl ganz über Bord geworsen; ich finde es aber recht traurig. —

Lebe wohl und laffe von Dir hören Deinen herzlich zugetanen

J. Joachim.

373.

Brahms an Joachim.

[Bien, etwa 8. April 1879.]

Lieber Joachim,

Nur in Sile, daß sich alles sehr vortresslich zu machen scheint. Ich muß Karfreitag (den 11 ten) das Konzert im Bremer Dom dirigieren; do sehr es mich nach Hause drängt, werde ich doch den 12 ten und 13 ten in Hamburg bleiben müssen — dann aber doch auch den 14 ten in Berlin — denn vermutlich kannst Du an dem Tag (den 14 ten) so gut in Berlin als in Köln sein.

Mir scheint, ich barf hoffen, Dir sehr bankbar sein zu bürfen?!?!

Alfo bis auf Wiederfeben

Dein eiligfter

J. Brahms.

374.

Joachim an Brahms.

[Berlin], 13. Mai [1879].

Lieber Johannes!

Ich habe Simrod gestern die Stimmen zu Deinem Biolinkonzert gegeben; da Du Dich durch ihn an mich gewandt hast: direkt wär's mir lieber gewesen.

Der Schluft bes zweiten Solo ift mohl fo beffer:



spielt sich angenehmer.2)

<sup>1)</sup> Ein geiftliches Konzert der Bremer Singafademie zum Besten des Orscheiterpensionsonds, das mit dem "Deutschen Requiem" schloß. — \*) Bis auf das eingeklammerte (fis) hat Brahms Joachims Borschlag angenommen. Brahms. Briefwechsel Band VI.

Die Amsterdamer zählen auf Dein Biolinkonzert für den 25ten Mai. Ist's Dir noch genehm? Auf diese Frage bitte ich um ein umgehend aufgegebenes Wort auf einer Postkarte; sie erwarten in Holland Bescheid von mir. Es ist mir eine große Freude, daß Du einen Klavierauszug fertig hast und daß Dein Stück so dalb heraus soll. Bon meinen Fingern mache à discretion Gebrauch. I Ich halte sie nicht sür überslüsssig: Du hast ja aber über dies Kapitel Deinen eignen Ansichten zu folgen.

Du ziehst nun wohl balb nach bem Wörther See? Glüd auf!

Dein

Jo. Jo.

375.

### Brahms an Joachim.

[Wien, Mitte Dai 1879.]

Lieber Juffuff,

Ich habe eigentlich gar nicht um meine Stimme gebeten, sondern nur Simrod geschrieben, daß er wohl den Klavier-Auszug haben könnte, wenn Du genug in die Stimme hineingekrizzelt hättest. Falls Du noch Fragliches weißt, sage es doch ja, und habe einstweilen schönsten Dank!

Aber mit welchem Recht, seit wann und auf welche Autorität hin, schreibt Ihr Geiger das Zeichen für Portamento (....), wo es keines bedeutet? Die Oktavenstellen im Rondo bezeichnest Du (...), und ich würde scharse Strichpunkte sehen ... Muß das sein? Bis jeht habe ich den Geigern nicht nachgegeben, auch ihre versluchten Balken ...

<sup>1)</sup> Die von Joachim in der Soloftimme angemertten Fingerfape find damit gemeint.

Stimmen und Partitur werde ich gleich nach Umsterdam besorgen; die Erinnerung war aber nötig, denn ich wußte den Tag nicht. Ich habe nichts geändert, damit es nicht etwa Konfusion gibt; dem armen Verhulst wird meine blasse Tinte genug Erger sein!

Nochmals beften Dant!

Mit herzlichen Grüßen an Dich und die Deinen eiligst Dein

J. Br.

NB. Sieh Dir die Serenade für Blasinstrumente von Dvořak an; Du hast hoffentlich so viel Freude wie ich. Du wirst ihm ein so gutes Stück nicht zugetraut haben, und einen schöneren, erquickenderen Eindruck von wirklichem, reichem und reizendem Schaffenstalent kannst Du nicht leicht haben. Laß es Dir doch vorspielen; ich denke, es müßte eine Lust für die Bläser sein!

<sup>1)</sup> Immer wieder die gleiche Frage, wenn Komponisten, die von Haus aus Alavierspieler sind, für ein Instrument schreiben, dessendadung sie nicht tennen! Gewiß bedeuten die von Brahms angeschieren zeichen bei den Streichern etwas anderes als bei den Klavierspielern. Jür erstere sind es Angaben, die sich auf die Berwendung des Bogens (Stricharten u. dgl.) beziehen, also Winter ein technischer Art; sür die Klavierspieler hingegen sind es Andeutungen, die den musistalischen Ausbruck betressen. Es ist überhaupt merkwürdig, wie leicht Brahms Joachins Natschlägen in kompositorischer hinsicht zugänglich war, und wie absehnend er sich gerade seinen geigentechnischen Winken werd eine Stilgefühl voraus, die leider nicht immer vorhanden sind, auch wenn die Betressend sonst technisch servendetes sie selbst ausgezeichnetes seisten.

376.

### Joachim an Brahms.

[Berlin, etwa 20. Dai 1879.]

Lieber Johannes!

Alle Geiger seit Paganini und Spoht, Robe usw. bezeichnen staccato, wenn es auf einen Bogenstrich gemacht werden soll, so:



Biotti kennt es noch nicht, meine ich. Es heißt eben bloß, soweit der Bogen reicht, auf einem Strich:



Es ist freilich, da die meisten großen Komponisten hauptfächlich ober ganz Klavierspieler waren (und sind), eine

<sup>1)</sup> Joachims Beantwortung der Brahmsichen Fragen hätte zur Not einen Geiger aufklären können, der die angeschrten Beispiele aus eigener Ersabrung genau kennt, nicht aber einen Alavierspieler. Sie werden mämlich troß der gleichen Bezeichnungsweise grundverschieden ausgesührt: Der Ansang der 1. Caprice von Paganini sa] mit ricochettierendem (ausprallendem) Arpeggio in der Mitte des Bogens, der D dur-Lauf [b] aus dem letzten Sat des 11. Konzerts von Spohr mit sestem Stakktato (stacc. serioso) in der oberen Bogenhälste, und [o], der Ansang vom Finale des Mendelssohnschen Konzerts, mit sliegendem Staktato, bei dem unter Umständen der ganze Bogen zur Anwendung gelangen kann.

Konfusion in der hentigen Art zu bezeichnen unvermeiblich, darum empsiehlt es sich für uns Geiger, portamento



Auch beim legato ist es miglich in ben Bogen zu untersicheiben, wo sie blog heißen sollen: so und so viel Noten auf bem nämlichen Strich, ober aber, wo sie bebeuten: Abteilung ber Notengruppen bem Sinne nach: 3. B.



tönnte ebensogut, auch auf verschiedenen Strichen gespielt, zusammenhängend klingen, während es auf dem Klavier unter allen Umftänden annähernd so lauten mußte:



Ich mache meine Schüler immer auf diesen Unterschied bei Werken, die von Klavierspielerkomponisten herrühren, aufmerksam. Denke doch auch darüber nach. Aber natürlich hätte ich das 2te Hauptmotiv im letzen Sat Deines Konzertes , , , , jedenfalls bezeichnen müssen; denn energisch kurz habe ich es immer gespielt. Ich dachte, die F-Bause genügte, um das anzuzeigen. 1)

Mir graut übrigens etwas vor Berhulft und unge-

<sup>1)</sup> Die Art, wie Joachim die betr. Stelle im britten Band der Biolinschule "Joachim: Mofer" bezeichnet hat, dürfte bei keinem intellisgenten Geiger Zweifel über ihre technische und musikalische Aussiührung&sweise austommen lassen.

nügenden Broben. Bitte, schide die Stimmen unverzüglich nach Umfterdam.

In Gile herzlich grüßend, und Dvorats Fantasiereichtum willig anerkennend

Dein

3. 3.

377.

Joachim an Brahms.

[Berlin] Montag, b. 26 ten [Mai] vormittags [1879]. Lieber Johannes!

Mit diesen Zeilen will ich bloß anfragen, wohin ich die Partitur Deines Biolinkonzerts, die ich gestern aus dem Konzert in Amsterdam mit auf die Bahn nahm, schicken soll: Wien oder Pörtschach? Ich glaube, Dein Konzert noch nicht so gut gespielt zu haben wie gestern; es war mir ein großer Genuß, mich hinein zu vertiesen. Berhulst und alle Musiker sind sehr entzückt, namentlich von der "Innerlichkeit" im ersten und zweiten Saß. Berhulst meint, Du habest kaum je etwas zarter Empsundenes geschrieben, und ich möge Dir doch sagen, wie sehr es ihm zu Herzen gegangen sei, da er nicht gut genug deutsch schreibt, es Dir auszusprechen. Man hat in dem riesigen Saal die Geige allenthalben durchgehört, sagten Engelmanns, 1) Miß Ethel Smyth, 2) Beckerath u. a. Ich kann zwei Fragen nicht

<sup>2)</sup> Der damals in Utrecht lebende Physiologe, bem Brahms fein Streichquartett in B dur gewidmet hat, und feine Gattin Emma, geb. Brandes, ausgezeichnete Klavierspielerin. — 2) Eine Schülerin heinrichs von herzogenberg, Komponistin mehrerer Opern, lebt jest in England.

lassen fürs erste Tutti: bürften nach den zwei [drei] ersten Takten der Solo-Oboe auf C dur nicht die E-Hörner mittun?



Ich verliere meist die Melodie beim crescendo des Quartetts.') Und würde nicht bei Buchstabe A, dem plöglichen piano, die Melodie noch richtiger vom Klarinettklang gegeben



Berzeihe die Tiftelei, oder wie Schumann sagt: Düftelei. Die Stimmen des Konzertes werden wohl von den Herren in Amsterdam an Dich besorgt? Ich konnte mich darum nicht kümmern, denn das Konzert sing um 1<sup>3</sup>/<sub>2</sub> Uhr Mitztag an, um 4 etwa war Dein Biolin-Konzert aus, und ich mußte Berhulst bitten, nach Nr. 7 des Programms eine Rede zu halten, um sür mich die Erlaubnis zu erhalten, meine Nummer 2 gleich loszulassen, da ich sort wolle! Um 5,10 suhr mein Zug. Ich glaube, in Amsterdam sitzen sied im Brogramm!!

Ich habe heute Probe vom 1 ten Ukt Wasserräger, 2 ten Ukt Don Juan bis nach dem Sextett, und 2 ten Ukt Kidelio (exklusive des Kinale). Das soll am 21 ten [Nuni]

<sup>1)</sup> Brahms hat diesen Rat insofern besolgt, als er beim crescendo der Streicher, zwei Tatte vor dem forte, die E-hörner in der von Joachim vorgeschlagenen Beise mittun läßt. — \*) Es blieb bei der ursprünglichen Fassung, wonach 1. Oboe und 1. D-horn bei der Melodic miteinander in Ottaven gesen.

auf dem Theater von der Schule gemacht werden, vor gesladenen Gäften natürlich.

Abien — ließest Du boch manchmal von Dir hören! Dein

3. 3.

Nach Aachen gehe ich nicht. Du?????? Die Rhapsodie hörte ich wohl gern.

378.

### Brahms an Joachim.

[Pörtschach, 30.] Mai 1879.

Lieber Freund,

Die Partitur schiede nach Pörtschach am See, Kärnten, aber erst nachdem Du so lange und so viel wie irgend möglich darin gedüsse und getüftelt hast!

Du glaubst nicht, wie dankbar ich Dir für das kleinste Zeichen der Art bin! Wundere Dich auch nicht, in der Partitur keine Merkmale meiner Beachtung früherer Tüfteleien zu bemerken: ich bin meines Gedächtnisse sehr sicher!

Durch Deinen vorigen Brief haft Du mich über ..... usw. nicht aufgeklärt. Du führst lauter Beispiele an, die ich ebenso bezeichnen würde.



Ich niöchte eben bewiesen haben, daß Ihr unter Umftänden die fragliche Bezeichnung nötig habt, was ich einste weilen nicht glaube. Daß aber Konsussion durch diese verschiedenen und Verschiedenes bedeutenden Zeichen angerichtet ist, merke ich genug an ben Fragen ber Geiger bei Kammerund Orchester-Musik nach ber Bebeutung bes ..... usw.

Nebenbei noch meine ich, daß der Bogen über mehreren Noten keiner derselben etwas an Wert nimmt. Er bedeutet legato, und man zieht ihn nach Gruppe, Periode oder Laune. Nur über zwei Noten nimmt er der letzten:



Bei größeren Notengruppen:



ware bas eine Freiheit und Feinheit im Bortrag, die allerdings meistens am Blat ift.

Bei mir sind berlei Betrachtungen unnütz, aber Du hast den Besen in der Hand, und bei uns gibt es viel zu kehren.

Es ist wirklich ärgerlich, daß die Eisenbahn so wenig für unsere sommerliche Nachbarschaft tut. Die Reise ist schön, aber gar zu weit. Nun, ich komme jedensalls und schreibe dann Deinem Knaben<sup>1</sup>) auch bessere Albumblätter!

Lag mich boch miffen, wann Ihr tommt und geht.

Singt Deine Frau in Nachen?

Mit beften Grufen an alle

herzlich Dein

J. B.

<sup>1)</sup> Joachims ältestem Sohn, Johannes, bem er im April 1879 den Ansang des "Konzertes jur ben Papa" ins Album geschrieben hatte, und im August ben Ansang des letten Sabes ber Gaur-Sonate.

379.

### Brahms an Joachim.

[Postfarte mit bem Stempel: Bortichach, 31. Mai 1879.]

Rachträglich empfehle ich zu fernerem Tüfteln: ben Unfang (Tutti) bes Abagio und das Presto  $^6/_8$  (ben Unfang) im Rondo! Beides hat mir beim Hören nie recht genügt.

Deine Theatervorstellung wird Dir genug Freude machen, und da ift es doch gut, ein solches Amt zu haben. Beste Griiße allerseits.

Dein

3. B.

380.

### Brahms an Joachim.

Bortichach, 22, Juni 1879.]

Lieber Freund,

Ich hoffe sehr, die Korrektur des Konzertes mit Dir in Salzburg zu lesen, und zur Erholung können wir dann auch eine kleine Sonate 1) spielen! Laß mich doch wissen, wie es mit Kommen und Bleiben dort aussieht! Du wirst finden, daß ich von Deinen Tüfteleien gebührend Notiz genommen habe. Folgende Stelle aber konnte ich mich nicht entsichließen nach Deinem Vorschlag zu ändern:



<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Die G dur-Sonate op. 78 für Klavier und Bioline. — <sup>2</sup>) Zwei Tatte vor bem Buchstaben F in der Solostimme des Biolin-Konzertes (1. Sas).

Die tiefen und hohen Ansangsnoten möchte ich nicht entbehren. Dir wird die Stelle nicht kräftig genug erscheinen? Kann man nicht Tone weglassen ober verdoppeln?



Ober fo mas? Auch mehr Roten:



Du wirst Dich hüten, wieder um ein Konzert zu bitten? Etwas entschuldigt, daß das Konzert Deinen Namen trägt, Du also für den Biolinsas so wenig verantwortlich bist.

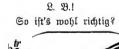
Recht herglichen Gruß

Dir und ben Deinen.

**3**81.

Joachim an Brahms.

[Berlin] 26. Juni [1879].







Finger ad libitum!!

Daß Du mir bas Ronzert öffentlich aneignen willft, ift mir eine gar große Freude; ich hatte es gar nicht er= wartet, besitze ich doch icon die Cdur-Sonate als Beichen Deiner Buneigung! Richt genug fann ich fagen, wie febr ich auf Dein neues Sonatenopus freudigft gespannt bin. Das ift ja herrlich, so etwas von Dir in Aussicht zu haben für die Sommerfrische. Nun, in ben erften August= tagen folge ich den Meinigen nach, die schon anfangs Juli nach Salgburg gieben wollen; fo gegen ben 5ten etwa werben die abreifen. Dort "harren wir dann vereint bes Kommenden". Übrigens scheute ich auch die "grausliche Laden" 2) nicht, mit den lieblichen Cousinen und ben lieben Bettern. - Die beiben Brogramme ichice ich gur Drientierung über unfere vielgeschmähte, bestverleumdete Unftalt. Die Opern-Fragmente waren freilich nicht "vollendet" gegeben; aber im Fibelio mar ein marmer Bug, und bas Orchefter durfte man wohl aut nennen. - Geftern abend weihten wir die neue Orgel im Saal mit der Ranzone

<sup>1)</sup> Joachims Borschläge für die betr. Stelle wurde von Brahms nur teilweise benutt. — 2) Damit ist wohl in spathafter Beise der Börther See gemeint.

von Bach ein. Herrlich gelang Deine Motette,<sup>1</sup>) von unserer neuesten Frühlingspflanze, dem etwa 70 Bersonen starten Schülersa capellasChor, mit Liebe gesungen: Schulze ist ein prächtiger Chormeister, das muß man ihm lassen. Nicht um ein Comma sanken sie dei dem schweren Stück, das allen einen tiesen Eindruck machte.

Lebe mohl, verehrter Freund, und gruße die lieben Bortichacher, auch die Fischlein im fühlen flaren See.

Dein



382.

# Joachim an Brahms.

[Berlin], 27. [Juli 1879].

Lieber Brahms!

Eben habe ich Frau Franz geschrieben, daß ich jeht noch nicht kommen kann; ich denke aber, im September jedenfalls. Wie ist es denn mit Siedenbürgen? Hast Du wirklich noch die Abssicht, die Fahrt mit mir zusammen zu machen, und sogar zu konzertieren? Mir wäre beides sehr lieb und willkommen; nur bitte ich Dich, mir darüber, sobald Du irgend kannst, etwas mitzuteilen, da ich meine übrigen Pläne darnach einrichte. Ich reise am 1 ten August ab und erwarte vorher noch ein Wort von Dir über die Sache. Ich freue mich ganz unbeschreiblich auf Deine Sonate, und verbleibe, nach ihr verlangend (ich glaubte, Frau

<sup>1) &</sup>quot;Barum ift bas Licht gegeben bem Dithfeligen?"

Schumann habe mir geschrieben, sie sei in e moll, aber das ist eine Halluzination von mir gewesen. Sie schrieb "elegischen Charakters"!),

Dein

Joseph Joachim.

383.

### Brahms an Joachim.

[Börtichach, 28. Juli 1879.]

Lieber Freund,

Auf Ginladungen zu Konzerten und Gesellschaften ein rundes Ja sagen oder gar ein vergnügtes Gesicht machen, das bringe ich nicht wohl fertig.

Aber vergessen habe ich unsern Plan nicht und deshalb auch nicht auf allerlei Berführungen nach Italien gehört. Hast Du nichts andres und bessers sür September, so tannst Du kommandieren. Ich denke bestimmt, während und nach der Reise werde ich mich sehr freuen, kommandiert zu sein!

Nach Salzburg komme ich jedenfalls; ich denke Anfang August, möchte nur gern die Korrektur des Konzerts erst haben und sie mitbringen natürlich!

Also, mache was Du willst mit mir — in weniger zivilisierten Ländern, die mich interessieren; und allernächstens plaudern wir vergnügt — in e moll Du, 1) in

<sup>1)</sup> Joachims Bariationen stehen in e moll; mit bem "g moll" wollte Brahms ben Freund bloß neden, ber noch nicht wußte, daß die neue Sonate aus G dur geht.

g moll ich und Deine Frau in den allerschönften Dur-Tonarten.

Bon Bergen

Dein

3. Br.

384.

Joachim an Brahms.

[Migen], 5. Auguft [1879].

Lieber Brahms,

Seit gestern hier angekommen, erwarte ich die erwünschte Nachricht über die Zeit Deines Kommens. Muß für unsere Siebenbürger Pläne schon jest etwas vorbereitet werden, und soll ich etwa Kugel etwas darüber schreiben? Ich möchte natürlich ohne Deine Einwilligung nicht das Geringste unternehmen und erwarte deshalb eine Zeile darüber von Dir. Hast Du etwa Bekannte in Hermannstadt, Klausenburg und ähnlichen Städten? Oder wollen wir es ganz dem Zusall überlassen? Ich meine, lesteres geht doch nicht an, wenn man überhaupt den Gedanken satt, unterwegs zu musizieren, worauf ich mich schon Deiner neuen Sonate wegen riesig freue. Also erfreue mich mit einem Wort, und sei von uns allen herzlich gegrüßt.

Dein Joseph J.

Alles Schöne an Franzens.

385.

Brahms an Joachim.

[Pörtschach, 9. August 1879.]

Lieber Freund,

Willst Du mir nicht meinen vorigen Brief zurückschicken, daß ich ihn Dir noch einmal abschreibe?!?! Wollte ich wieder neu anfangen, so würde es wohl nur noch etwas kläglicher klingen, gar von einzelnem reden, nicht Klavier üben usw.

Da ich nun einmal gern die Korrektur des Konzerts abwartete und diese immer noch auf sich warten läßt, so kann ich wegen meines Kommens nichts sagen, lang wird's nicht dauern.

Meine Sonate aber taugt noch weniger für die Offentlichkeit als ich!

Persönliche Bekannte habe ich meines Wissens nicht in Siebenbürgen. Briefe und köftliche Weine kamen mir von dort, ich weiß aber leider nicht mehr von wo und von wem.

Alfo: vide vorigen Brief und nächftens mündlich weiter! Herglichen Gruß

allen

von Deinem 3. B.

386.

### Brahms an Joachim.

(Börtichach, 27. August 1879.)

Lieber Freund,

Der Wahrheit die Ehre zu geben, muß ich melden, daß wir von drei sehr zuverlässigen Männern Nachricht über Siebenbürgen bekamen, die recht günstig lauteten, auch die Zeit, Mitte bis Ende September, geeignet sanden. Der frühere Statthalter ist einer der Herren, dann ein früherer höherer Beamter dort und ein Arzt, dessen Eltern dort ansässig.

Bukarest, Jassy und Obessa mitzunehmen, wird praktisch gesunden, gute Empsehlungen uns angeboten, usw. — Du kannst also wieder tun, was Du willst, wenn der

Rugeliche Abgesandte nicht einen Sad voll anderer Engagements gebracht hat.

Ich fange benn auch nicht wieder von meinem ruinierten Klavierspiel an, oder daß es besser wäre, Du schriebst in der Zeit Deine Bariationen sertig — laß mich nur wissen (mit einem Wort), wenn Du meinst, daß das Abenteuer statthat, damit ich doch meine Finger ein wenig spazieren führe.

Aber schön und gut war es neulich bei Euch, und mir war hernach sehr leib, daß ich nicht nach Berchtesgaden gegangen war und auf der Rückreise noch ein paar Tage bei Euch genossen, und diesmal mit der Herrin, die wir, die Rücke außgenommen, doch immer entbehrten. Wann gehen denn Deine Knaben nach Schulpforta? 1) Wäre nicht die Reise so weit als sie hübsch ist, so müßte man öfter hin und her sahren.

Grufe die Deinen aufs herzlichste und laß gelegentlich ein Wort hören

Deinen

J. Br.

40 fl. mit Dant gurud!

387.

Joachim an Brahms.

[Migen, Ende Muguft 1879.]

Lieber Brahms!

Du siehst, daß ich es wenigstens an Eifer nicht fehlen ließ, Dich festzumachen. Ich wollte nur, ich hätte länger

<sup>1)</sup> Dort besuchten Joachims Söhne Johannes und herman bas Ghmnasium.

als bis zum letzten September Frist, und wir könnten lieber im Spätherbst beginnen. Nun, am Ende ist's so besser — wer weiß, ob Du nicht balb die Sache satt kriegst! Im günstigen Fall aber bist Du vielleicht einmal zu einer Fortsetzung ausgelegt. Sobald ich von Kugel höre, schreibe ich wieder. — Einstweisen bestätige ich den Empfang von 40 st.: ich glaubte, Dir nur dreißig geliehen zu haben. Bist Du Deiner Sache sicher? Die Kinder sprechen noch oft, bis zu Paulchen herab, vom Onkel Brahms, und grüßen mit meiner Frau herzlichst. Kämst Du doch einmal wieder, und wohntest Du überhaupt in größerer Nähe von unserm Heim!

Dein

Joseph J.

388.

Joachim an Brahms.

[Aigen,] 8 ten [September] nachmittag. Lieber Johannes!

Eben habe ich den Brief 1) erhalten, kann aber vor Postschluß ihn nur eilig Dir zusenden. Bitte, telegraphiere mir, was Du meinst, damit ich gleichfalls an Kugel telegraphiere, ob Du einverstanden. Entwirf auch drei dis vier Programme; ich weiß ja gar nicht, was Du zu spielen gedenkst. Dein Konzert möchte ich möglichst oft erbitten ernstlich! Außerdem Beethoven amoll-Sonate, Schumann d moll? Mein Soli fülle ich dann aus.

Dein J. J.

<sup>1)</sup> Bom Konzertagenten Augel in Wien, mit Borichlägen für die Reise nach Siebenbürgen.

389.

### Brahms an Joachim.

Bortichach, 5. Ceptember 1879.]

Lieber Freund,

Das Befte an Deinem Reisegefährten ist, daß ihm im allgemeinen immer alles recht ist!

Unglüd, gehe beinen Gang, sagte er heute früh, und telegraphierte ruhigen Herzens.

Des Flügels wegen habe ich eben an Rugel gefdrieben.

Du aber könntest ihm vielleicht anmerken, daß unsere Ramen nicht nach Körpergröße, Alter ober sonstwas geordnet werden, sondern einsach nach dem Alphabet.

Der Siebenbürger Brief zeigt nämlich schon, daß er — jedensalls an Dir einen bessern Kunden hat, also Dich voranstellt. Das fällt unwillfürlich dem auf, der sich übershaupt und kraft seines vornehmen Buchstadens gern vorsbrängt!!

Mein Konzert wirst Du doch nicht aus Rücksicht spielen! Nimm jedenfalls das erste von Bruch auch mit, das ist wirklich geeignet für Klavierbegleitung.

Ich werde suchen, in Magenfurt die nötigen Biolinssonaten aufzutreiben. Für die ersten zwei Konzerte in den ersten zwei Städten magst Du als meine Soli hineinsschreiben:

- 1. Brahms; a) Bariationen, b) Scherzo.
- 2. Schumann, aus ben Novelletten.
- 1. a) Glud, Gavotte; b) Scarlatti, Rapricen.
- 2. Schubert, Andante, Scherzo und Marsch. Brauchst Du mehr, so schreibe zwischen je zwei Rummern Bach, Abagio, Gigue, Fuge; Schumann, a. b. Davibs-11\*

bündlern, ober Beethoven, Sonate op. 111, cmoll. Ober sonstwas; ich weiß ja gar nicht, was ich für einen Flügel kriege.

Wie reisen wir benn? Kämst Du vielleicht hierher und führst am Plattensee vorbei nach Pest, oder sährst Du über Wien? Wohin geht's zuerft?

Sigentlich möchte ich noch ein vertrauliches Wort schreiben, daß ich nämlich gern die Reise bloß zu meinem Bergnügen machte, Dich aber gern alles bezahlen ließe usw. Das kann ich aussührlicher im Gisenbahnwagen, wir werben darin Zeit genug haben.

Ginftweilen viel herzliche Gruße an alle bie Deinen. Giligst

Dein J. B.

#### 390.

## Joachim an Brahms.

[Aigen] Sonntag [September 1879].

### Lieber Brahms!

Herzlichen Dank für Deinen Programmbrief! Ich habe nun für Temesvar und Arab den 14. und 15. September folgendes abgeschickt:

1.	Beethoven, Sonate (G dur, op. 30)	15	Minuten.
2.	Bach, Chaconne	12	,,
3.	a) Gluck		
	b) Scarlatti	12	"
4.	Spohr, Adagio	10	**
5.	Schubert, Andante usw.	15	"
6.	Brahms, Biolinkonzert	35	п
		99 Minuten.	

1.	Shumann,	Phantafieftücke	für	Klavier
----	----------	-----------------	-----	---------

	und Bioline	15 X	Rinuten.
2.	Brahms, Bariat. und Scherzo	15	"
3.	Tartini, Sonate (Teufelstriller)	15	"
4.	Bach, Abagio, Fuge, Gigue	15	"
5.	Beethoven, Romanze in F	7	"
6.	Shumann, Novelletten	10	"
7.	Mendelssohn, Biolinkonzert	25	"

102 Minuten.

Für die Siebenbürger Städte habe ich andere, mündlich zu verabredende Programme in Aussicht gestellt. Ist Dir etwas nicht recht an den Programmen, so telegraphiere Rugel. Wenn Du z. B. vorzögst, statt des Mendelssohnschen Konzertes, als Dir vielleicht zu bekannt, das Bruchsche zu setzen. Es wird nur in der Regel das Mendelssohnsche secht herzlich schlecht gespielt, und ich habe wenigstens die richtige Tradition dassür, weshalb ich es gerne bringe.

Natürlich hatte ich schon selbst gefunden, daß man nur Brahms-Joachim ankündigen darf; obwohl auf alle Fälle doch so gelesen würde:



Die Taktlosigkeit ift jebenfalls nur Gebankenlosigkeit, nicht Bewußtheit.

Leider kann ich nicht mehr nach Pörtschach: die Züge stimmen gar zu schlecht! Ich müßte, da ich notwendiger-weise zu meiner altesten Schwester einen Tag aufs Land will (sie hat kürzlich ihren Mann verloren!) schon am 9ten abreisen, und werde kaum am 11ten abends fertig.

Ich will nun am 10ten abends nach Wien, komme am 11ten abends in Pest an. Dort könnten wir am 13ten abends ben Nachtzug nach Temesvär benügen, der um 1/36 Uhr morgens etwa ankommt. Herrlich, und auch meiner herzlich grüßenden Frau (uns allen) ein Fest wäre es, wenn Du über Salzburg sührest. Wir hätten dann hier, (am 10ten) in Wien und in Pest zum Probe halten Beit. In Pest ginge ich am 12ten zur Schwester, hätte aber den ganzen 13ten sür Dich. Könnte ich in Wien, wenn Du mitkommst, mit zu Dir sahren für den Vormittag? Auch Nottebohm sühre von hier mit nach Wien.

An Franzens schreibe ich noch selbst, um sie um Entschädigung im Winter zu bitten.

Auf baldige Nachricht hoffend

Dein

Joseph.

391.

Joachim an Brahms.

Berlin, 24. November [1879].

Lieber Brahms!

Die Programme, die ich Dir schiede, werden Dir zeigen, wie oft man, ohne sich dies besonders vorzunehmen, Deiner gedenkt! Dein B dur-Quartett hätte Dir, glaube ich, Bergnügen gemacht, und auch die Aufnahme von seiten des Publikums war eine weit wärmere als bei der ersten Borstührung des Stücks (Oktober 1876) und bei dessen erster Wiederholung (Januar 1878). Dein Biolinkonzert ging von allen Aufstührungen dis jeht in Köln am besten. Nicht genug kann ich Hillers Unermüdlichkeit und sein Entgegenkommen beim Probieren anerkennen: und der Umstand, daß sein

Orchester das Stück am Borabend 2 mal (mit Unterbrechungen bei den schwierigen Stellen) und in der Generals probe noch einmal durchspielte, kam dem Berständnis der Ausführenden sehr zu statten. Es gesiel auch sehr!

Der eigentliche 3med diefer Beilen ift, Dich zu fragen, ob die Mitteilung von Rugel. Du wollest meine Fahrt im Februar mitmachen, wirklich begründet ift. Mir kommt sie au fcon por, als daß ich fie ohne weiteres für feststehend halte, und nicht denke, Du habeft blok von einer ober ber anderen Stadt gesprochen. Bitte, fage Du mir recht bald ein Wort darüber, und teile mir mit, ob wir Gelegenheit haben würden, die Programme im glücklichen Fall in Deutschland mündlich zu vereinbaren. Wann und wohin tommst Du? Meiner Frau Brief hast Du nicht beantwortet. Nachsten Sonntag führen wir hier die Deborah 1) auf, und Mitte Dezember ift wieder Schulkongert, in bem außer ber B dur-Ginfonie von Beethoven und bem Lorelen-Finale von Mendelssohn, Dein Biolinkonzert, von mir gespielt, portommt. Gei von Bergen gegrüßt und erfreue mich balb burch eine Zeile.

Dein J. J.

392.

Brahms an Joachim.

[Bien, 26. November 1879.]

Lieber Freund,

Ich nehme schleunigst das Papier, um Dir zu sagen, daß ich keinen Brief von Deiner Frau bekommen habe!

<sup>1)</sup> Dratorium von Sanbel.

Das hättet Ihr auch denken können, denn wie werde ich so Rares und Erfreuliches unbeantwortet lassen.

Eine genauere Abresse ist hier für mich nicht nötig; Deine Frau hat vielleicht ein besonderes Bersehen gemacht — ich habe schon gelegentlich das Kuvert ohne Namen und Abresse in den Kasten gesteckt.

Bei Euch in Berlin wird benn das Konzert doch am schönsten gehen, ich hörte gar zu gern zu. Aber es stehen mir so viel Reisen bevor. Nächste Woche nach Pest, im Januar nach Köln, Kreseld, Hannover, und nun gar im Februar!?!

Kugel hat nicht geflunkert; Luft, ganz heimliche, habe ich schon, ich spreche nur nicht gern saut davon. Ich werbe mir das Register bei Kugel besehen und dann bedenken, was und wieviel ich aushalte. Über einen andern Kontrakt müssen wir vorher seststellen. Für die Hälfte tue ich's nicht. Ein Viertel oder Drittel sasse ich mir gesalsen. Wir dürsten uns doch einsach zugeben, daß ich zu meinem Pläsier mitzgehe, daß ich durchaus nicht so viel Geld gebrauchen kann als wir verdienen und als Du auch gebrauchst. Eine Erzklärung aber braucht die Sache nicht, nur ein recht einssches, freundliches Zugeben Deinerseits.

Hat benn Deine Frau auch etwa wegen Konzerten geschrieben? Ich hatte ben Gedanken aufgegeben, da ich hörte, sie sänge nur selten.

Bon Hans Schmitt<sup>1</sup>) hörft Du wohl direkt? Nottebohm läßt ihn leider noch schmachten. Hätte er doch vorher geschrieben und sich des Unterrichtes versichert. Wie

<sup>1)</sup> Hans Schmidt, dem Dichter der "Sapphischen Obe", der vorher Hauslehrer bei Joachims Söhnen war.

gewöhnlich habe ich auch diesen herbst mehrere Schüler zu Nottebohm geschickt, so tam Schmitt zu spät.

Frau Ursi ist boch so freundlich und wendet sich noch eins zum Papier?

herzliche Gruge an Dich und bie Deinen! Beftens

3. Br.

393.

Joachim an Brahms.

[Berlin,] Oftersonntag, [28. März 1880]. Lieber Johannes!

Du tannft Sanslid mit ben freundlichften Grugen fagen, baß fein Auftrag por gerabe fechs Wochen von mir auf bas gründlichste besorgt worden ift. Ich fagte Gevaert,1) er habe eigentlich Luft zu kommen, muffe aber, um in feiner Stellung als Beamter abzukommen, fich um Urlaub an bas Ministerium wenden, und dies wurde ihm durch eine offigielle Aufforderung von Bruxelles her erleichtert, ja fast erft ermöglicht. Gengert fand bies gang in Ordnung, behielt ben Brief Sanslids, den ich ihm vorgelefen, bei fich, und wollte unmittelbar die Sache in Schick bringen und Sans. lid felbft schreiben. Ich bachte, es muffe bies längft geichehen fein. Seit Donnerstag bin ich wieder hier, und habe nach zwei Broben geftern (Sonnabend) die Johannes-Baffion aufgeführt, in ber Kirche, mit acht Flöten, fechs Oboen, Sarfe, einer fleinen Orgel für die Goli neben ber groken für die Chore. Manches gelang febr icon: a. B.

<sup>1)</sup> Belgischer Komponist und Mufitgelehrter, Direttor bes Konfers vatoriums in Bruffel.

"Betrachte meine Seele" (mit sorbinierten Geigen und harse), "Gilt, ihr angesochtenen Seelen", "Mein teurer Heilanb", alle Chore.

Ich freue mich, Dich so bald feben zu sollen; am 11ten freilich sind wir zur Sinsegnung der beiden Jungen in Pforta. — Diese sind jett hier, und bleiben acht Tage. Sonft ist trop meiner Reise nichts Neues zu melben.

Bon Bergen ergeben

Joseph J.

#### 394.

## Brahms an Joachim.

[Wien, 5. April 1880.]

Lieber Joachim,

Ich bachte ben morgigen Tag in Berlin zuzubringen, es geht aber nicht; nun muß ich Dir hier eine recht bringende Bitte vortragen.

Es geht in Bonn alles meinen Wünschen und Vorsschlägen, so gut und gescheit sie sind, entgegen. Da ich meine Teilnahme aber davon nicht abhängig machte, so muß ich alles gehen lassen. In einem aber kannst Du helsen.

Ich finde es nicht hübsch und nicht schiedlich, daß in dem Orchester-Konzert mein Biolinkonzert vorkommt, als einzige Nummer, die nicht von Schumann ist.1)

Ich meine, entweder müßtest Du die Fantasie von Schumann spielen ober aber: man muß irgendeine seierliche Ouvertüre von irgendeinem machen (z. B. op. 124 von

<sup>1)</sup> Bei ber Erinnerungsfeier und ber Einweißung bes Grabbents mals für Rob. Schumann in Bonn am 2. Mai 1880.

Beethoven) und zubem Dich bitten, noch eine andere Nummer solo (von Bach 3. B. Chaconne) zu spielen.

Ich brauche Dir nichts auszuführen, recht gibst Du mir ohne weiteres — es fragt sich nur, ob Du ein Wort, und ein sehr energisches, daran wenden willst.

Sin Schreiben an Wasielewski halte ich für ziemlich vergebens; ich glaube, er teilt es bem Komitee kaum mit?! Bielleicht weißt Du eine bessere Abresse?

Ich fahre Mittwoch durch Berlin; hast Du Zeit, so besprichst Du vielleicht mit Simrock, und wir sehen uns am Bahnhof.

Aber ich bitte herzlich, nimm Dich ber Sache an, fie ift wirklich nicht hilbic.

In aller Gile, aber mit herzlichsten Grüßen Dein J. Brahms.

#### 395.

### Joachim an Brahms.

[Berlin, etwa 25. April 1880.]

### Lieber Brahms!

Hier kommt ein Brief von Wasielewski, bessen Inhalt Du hoffentlich schon einmal erfahren hast. Mögest Du annehmen! Ich wiederhole bei dieser Gelegenheit, was ich schon einmal gesagt: willst Du den Manfred dirigieren, so trete ich ihn Dir ab, damit kein Wechsel am Pult nötig. Ich gedenke Donnerstag abend von hier abzureisen, und wir sehen uns wohl Freitag.

Mit herglichem Gruß Dein

Joseph J.

#### 395a.

### Wafielewsti an Joachim.

[Bonn, 24. April 1880.]

Lieber Joachim!

Die Folgen eines Grippenanfalles bringen mich zu meinem größten Bedauern um die Freude und Ehre, bei der Schumannseier mitwirkend tätig zu sein: der Arzt hat mir unbedingt untersagt zu dirigieren. Nun habe ich im Auftrag des Komitees an Brahms geschrieben, six mich als Dirigent freundlichst einzutreten. Er würde, wenn er, wie wir hossen, annimmt, die Es dur-Sinsonie, das Requiem sür Wignon, und außerdem die Chorgesinge bei der Enthillungsseier auf dem Friedhof zu dirigieren haben, außer seinem Violinkonzert.

Da ich nicht weiß, ob mein Brief, ben ich nach Hannover unter ber Abresse bes Herrn v. Bronsart geschickt habe, rechtzeitig in seine Hände kommen wird, so bin ich, um sicher zu gehen, so frei, Dich von der Sachlage in Kenntnis zu sehen, und Dich zu bitten, Brahms auf alle Fälle zu benachrichtigen, da Du ja jedensalls wissen wirst, wo er sich augenblicklich authält.

Bis jum nahen Bieberfeben mit beften Grugen Dein Bafielewsti.

### 396.

# Brahms an Joachim.

[Ischl, etwa 8. Juli 1880.]

Lieber Freund,

Unterlasse boch nicht mir zu schreiben, ob und wann Ihr nach Salzburg geht. Du hast wohl schon ersahren, daß ich bereits an der Salzburger Straße (in Isch) wohne. Der Weg zieht sich allerdings noch so etwas hin — aber ich denke, meine Füße allein sollen ihn machen.

Mit inniger Freude benke ich an die behaglichen Abende im vorigen Jahr und wünsche nur herzlich, diesmal nicht

blog die Ferien der Kinder, sondern auch noch Deine Frau zu treffen!

Ich meine mich bei dieser ein wenig mit den neuen Ungarischen i) einschmeicheln zu können. Sie sind wohl besser, namentlich aber auch bessere vierhändige Mustk, als die ersten. Ob sie nun auch für Deine Zwecke passen — darauf wird Simrock zunächst sehr begierig sein!

Ich hoffe wirklich balb zu hören, es verlangt mich darnach.

Mit besten Grüßen an Euch alle Dein

Johannes Br.

397.

Joachim an Brahms.

[Berlin], Sonntag, 11ten [Juli 1880].

Lieber Brahms!

Meine Frau und meine Kinder sind am vergangenen Mittwoch nach Salzburg gereist, wo Du sie jetzt unsehlbar antrissse. Ich habe bis Ansang August hier zu bleiben. Du weißt, daß mir auf Erden wenig lieberes passieren kann, als mit Dir zusammen zu tressen; aber ob wir gesmütliche Zeit in Salzburg erleben werden, das weiß ich noch nicht. Wahrscheinlich werde ich, da die Ferien der Buben zu Ende gehen wenn meine ansangen, diese in Thüringen aussuchen. Vielleicht entschließe ich mich auch, die Knaben am 2ten in Salzburg abzuholen, welche am 4ten in Psorta eintressen müssen. Doch darüber noch später.

<sup>1)</sup> Dem 3. und 4. heft ber von Brahms gesetten umgar. Tange.

Deine Ungarischen anlangend weißt Du wohl, lieber, ältester Freund, daß mir es ein großer Genuß sein wird, sie zu arrangieren; das sage ich, obwohl ich sie noch nicht kennen gesernt. Wünschest Du, daß dies geschieht, so bitte ich Dich mir ein Exemplar zu schieden. Das mir vom Berleger gestern geschiefte Packet habe ich nicht eröffnet und ihm bedeutet, daß mein Berkehr mit ihm für alle Zeit ausgehört hat. Du kannst ja mit den Ungarischen machen was Du willst, wenn Du sie mir anvertraut. Und noch die freundschaftliche Bitte, womöglich nicht mit Simrock über mich oder die Meinen zu sprechen, und, wenn Du es tust, Dich zu erinnern, daß ich Dir nie im Leben Wahrheit vorenthalten werde. In herzlichem Vertrauen und aufrichtiger Liebe

Dein J. J.

398.

Brahms an Joachim.

[3fchl, 20. Juli 1880.]

Lieber Freund,

Es liegt so viel herum, das erledigt sein will (z. B. sehr schöne neue Duette von Händel), daß ich sehr zu zweiseln Ursache habe, ob ich komme. Ist es Dir nun einerlei, so mache Du Dich vielleicht für einen Tag hierher aus? Ich sage das nur, damit gewiß eines von beiden geschieht. Du mußt Dich jedoch auch melben, damit ich sür Logis sorge!

In Berführung bin ich sehr — wenn's nur ginge. Grüße die Deinen bestens — mit welchem Bergnügen denke ich an die Abende im vorigen Jahr!

Gang Dein

Joh. Br.

# Brahms an Joachim.

[3fchl, 27. Juli 1880.]

Lieber Freund,

Nicht viel, aber ich hatte doch gehofft, Dein Brief möge tröstlicher und hoffnungsvoller klingen als es nun der Fall ist. Er hat mich ernstlich traurig gemacht und kommt mir oft und schwer genug in die Gedanken. Wie vieles vereinigte sich bei Euch, das an ein langes glüdzliches Zusammenleben glauben ließ. Und nun —! Sine eigentliche ernstliche Ursache ist schwer zu denken; sie ist auch schwerlich vorhanden. Ich sehe hierin leider übershaupt leicht trüb; allein gewiß kommen zwei Menschen leichter auseinander als wieder zusammen, wie man auch wohl den Berstand leichter verliert als wieder kriegt. So mag ich weder viel sagen noch fragen; nur von herzen wünschen will ich, es möge ein Unerwartetes — doch kein Unheil — die Sache zum Guten wenden.

Und die Dissonanz einer zerrissenen Freundschaft ist nun auch dazu gekommen! Ich denke nicht, daß Du jett Sinn hast für meine Arbeit und für eigene. Doch schiede ich immerhin die Sachen mit meiner Karte Dir zu, was wohl um so eher geht und Dir recht ist, da Simrod nicht in Berlin ift.

Wenn etwas vorkommt, das mir Neues sagt, wirst Du es mir nicht vorenthalten. Der Gedanke an Euch drängt sich mir beständig auf, ein Wort von Besserem wäre mir eine Besreiung.

In herglichfter Gefinnung

Dein

Johannes.

Joachim an Brahms.

Aigen (Glas bei Salzburg), Dienstag abend, [27. Juli 1880].

Lieber Johannes!

Eben wird mir Dein Brief (nichts von Musit) aus Berlin hierher geschickt, wo ich seit Sonnabend nachmittag siße. Weine Frau und die Knaben kamen Sonntag abend zurück. Ich werbe letztere am 3 ten wieder nach Schulpforta bringen. Willst Du vorher einen oder zwei Tage kommen, was herrlich wäre, so telegraphiere mir. Meine Geige habe ich freisich nicht mit. Unendlich viel läge mir daran, Dich zu sprechen: ich gebe soviel auf Dich als Mensch, daß mir es eine Crquickung wäre. Soll ich lieber zu Dir kommen, so sage es nur; es sei ganz, wie Du willst. Die Kinder freilich drängen sehr, Onkel Brahms möge doch wieder kommen. Daß Du meiner Frau immer ein lieber Gast bist, weißt Du auch.

Mit herzlichem Berlangen einem Wort entgegensehend Joseph Joachim.

401.

Joachim an Brahms.

[Aigen], Sonntag, 28. August [1880].

Lieber Johannes!

Seit zwei Tagen hierher zurückgekehrt, teile ich Dir mit, daß ich währendbeß Deine letzen Ungarischen arrangiert habe, und daß heute die Reinschrift eingetroffen ist. Gerne würde ich nun wissen, ob ich Dir es recht gemacht, und frage deshalb an, ob Du geneigt wärest, ein paar Tage herzukommen? Um balbige Antwort bittend, damit wir uns vorher freuen können,

Dein

Joseph J.

402.

Brahms an Joachim.

[3ichl, 30. Auguft 1880.]

Lieber Joachim,

Gang überraschend kommt mir Deine Nachricht; ich freue mich und besuche Guch jedenfalls.

Run bitte ich aber, daß Du mir mit einem kurzen Wort sagst, daß Du dießmal behaglicher dort bleibst. Ich benke nämlich, am 2ten oder 3ten Frau Schumann in Aussee zu treffen und mit ihr über hier nach Berchtesgaden zu sahren. In acht Tagen also beiläusig könnte ich bei Euch sein — die Jungen leider fehlen!

Berglichen Gruß Deines

3. Br.

403.

Brahms an Joachim.

[3ichl, 8. September 1880.]

Lieber Freund,

Ich benke übermorgen (Freitag, d. 10ten) nachmittag bei Dir einzutreffen. Falls ich nicht die Nacht bei Dir bleibe, (und Du genierst Dich natürlich nicht im geringsten!) so frage doch in Eurem Ligener Wirtshaus für mich an. Frau und Fräuleins sinde ich hoffentlich noch dort, und so auf frobes Wiedersehen.

Dein J. Br.

12

Brahms, Briefmediel Banb VI.

Joachim an Brahms.

[Migen, etwa 12. September 1880.]

Lieber J.!

Ein paar Stunden nach Dir kam Nottebohms erfreuliche Gestalt langsam in Sicht. Er grüßt sehr. Meine Frau kommt Montag. Die Biolinstimme sand ich im Schreibtisch; wir hatten sie wohl gar nicht benügt. Hossentlich nicht zu spät. Möchte Dich bald wieder sehen. Die Kinder wünschen das auch.

Dein J. J.

405.

Joachim an Brahms.

[Migen,] 17. [September 1880].

Lieber Johannes!

"Biadrina" kommt von Biadrus, der alke, bei den Römern vorkommende, aber noch ältere Name für die Oder. Die Breslauer Universität heißt so, und zwar datiert der Name von der 1501 durch Joachim I., Kurfürsten von Brandenburg, gegründeten Universität zu Frankfurt an der Oder. Als vom König Friedrich Wilhelm III. die Bersliner Universität gegründet wurde, fand man, daß die Frankfurter zu nahe läge, und übersiedelte diese unter dem alten Namen nach Breslau, wo bloß ein von Leopold gegründetes Jesuiten-Kollegium für Theologie unter dem Ramen der Leopoldina bestand, welche nun in der Biasdrina ausging, unter Benützung der alten Baulichkeiten. Der Hauptsaal, glaube ich, oder der Teil vielmehr, worin er sich besindet, heißt noch Leopoldina.

Meine Beisheit habe ich von Brofessor Beinhold 1) aus Breslau, den ich heute Bormittag in Golling im Gisenbahn=Coupé traf. Die Stadt Breglau heißt "Bratiglavia". 3d hoffe, Du instrumentierst luftig "aut tragisch". Willst Du mir jum Dant für meine Mitteilung ben Unfang. etwa acht Tatte ber "Tragifchen" aufschreiben, fo erweisest Du mir einen Gefallen. Roch hübscher mar es. Du fcbriebest fie auf zwei Reilen ertra auf ein Blattden, meldes ich an Frau Dr. Breiberhoff2) schiden möchte. Sie frug mich nämlich nach dem Unfang, und es ware ihr eine uner= martete Seligfeit, fie zu befigen. Gewiß haben ihr Engelmanns bavon vorgeschwärmt. Indes foll es Dich nicht qualen: Du fannft es auch getroft unterlaffen. - 3ch habe bem Breslauer Brofesfor nichts von ben Studentenliebern ber akademischen Duverture erzählt; ich finde, die Leutchen muffen überrascht werden. Bon meiner Frau haben die Rinder gute Nachrichten. Nottebohm macht wohl nächstens ernft mit Ifchl.

Dein J. J.

406.

Brahms an Joachim.

[3fchl, 20. Ceptember 1880.]

Lieber Freund,

Ich schreibe um so lieber den gewünschten Anfang, da ich fürchte, Deine Freundin allzusehr wie eine bloße "Frau von" angesehen zu haben. Was erzählst Du auch übriges nachträglich!

<sup>1)</sup> Dem fpater auf ber Berliner Universität lehrenden Germaniften.

<sup>- 2)</sup> Gesangprofessorin an der Hochschule für Musit in Berlin.

Ich pade grade meinen Koffer; heute abend fahre ich nach Wien. Bon Dir hoffe ich zu hören; eigentlich wünschte ich, Du hörtest mich jeden Tag. Desto mehr und länger mir Deine Sachen durch den Kops gehen, desto mehr fürchte ich Übereilungen und glaube ich mannigsache Irrungen Deinerseits! Möge alles besser gehen als wir einstweilen hossen können.

Herzlich

Dein Johannes.

407.

Brahms an Joachim.

[Bien, 20.] Oftober 1880.

Lieber Freund,

Ich komme mit einer Bitte, die ich recht dringend bitte zu berücksichtigen und zu erfüllen. Sie betrifft eine Eurer Gesangsschülerinnen: Frl. Agnes Denninghoff.<sup>1</sup>) Ich bin der Familie des Mädchens (noch den Großeltern!) für viel Liebe und Freundschaft verbunden und bewahre ihrem Großvater ein Andenken, wie es im Menschenherzen nicht schöner sein kann.

Ich ersahre, daß es ben Eltern D. nicht leicht wirb, für ihre Kinder so gut zu sorgen, wie sie es tun.

Zunächst also sür das Schuljahr bei Euch die Frage: ob es möglich ist und ob ihr Talent sie berechtigt, ein Stipendium zu erlangen? Wenn das nicht der Fall, so möchte ich eben das Schulgeld bezahlen — natürlich ohne daß sie es erfährt.

Du kannst in dem Fall wohl sagen (wie es denn auch wohl sein wird), daß Dir außer den ofsiziellen Freistellen

<sup>1)</sup> Jest die Gattin des Klaviervirtuosen Bernh. Stavenhagen.

noch außerordentliche Fonds und was weiß ich, zu Gebote stehen. Kurz, jedensalls siehst Du meinen dringenden, herzelichen Wunsch, jener Familie meine dankbare Liebe zu zeigen und wirst mir gleich ein Wort schreiben, daß es möglich ist, es in dieser Weise zu tun.

Deine Schule macht Dir hoffentlich wieder alle Freude; kannst Du mir nicht auch sonst Erfreuliches mitteilen? Wie sehr wünschte ich es!

Wo bleiben die Ungrischen! Du findest wohl jeden Tag neue Zuhörer und derentwegen müssen alle andern warten!

Berglichft

Dein Johannes.

408.

Joachim an Brahms.

Berlin, Unf. Dovember 1880.1

Lieber Brahms!

Zuvörderst meine Freude über Deine Zeisen; mir ist es alsemal ein guter Tag, wenn ich von Dir höre.

Über Fräulein Denninghoff kann ich leiber nichts als das Bedauern zu Papier bringen, Deinen Wunsch dies-mal nicht mehr erfüllen zu können. Die Freistellen werden allemal gleich nach der Aufnahmeprüfung ausgeteilt, wann im Lehrerkollegium darüber Beschluß gesaßt wird, wer am fleißigsten, talentvollsten und bedürstigsten erscheint. Da überhaupt nur ½ der Gesamtzahl bedacht werden darf, so steht es immer knapp mit Freistellen, denn die Zahl der Schüler bleibt ungesähr immer dieselbe, gegen 250. Fräul. D. hatte sich überhaupt nicht beworden, und so wirst Du nun die Freude haben. Dein Liebeswerk in aller Stille

tun ju durfen; es foll fo gehalten merben, wie Du's angabst, b. h. man wird ihr fagen, es habe sich ein Fonds gefunden, aus dem fie bedacht werden fann. Ich wollte, wir hatten Geld, aber alles ift bis jum Ofter = Semefter leer: ber Finang - Minifter ift bitter fparfam! Breufifche knappe Haushaltung!! Fraulein D. foll übrigens fleißig fein und nett vorwärtskommen, ohne Aukergewöhnliches au leiften. Ich will nächstens felbst guboren. Die Ungarifchen find nach Menderung einiger Stellen und Singufügung einiger Offias längft (feit Bochen) in ber Berlags= handlung R. Simrod Banben. Ich habe bie Sache gang geschäftsmäßig gemacht, und bloß die Bedierungs-Urfunde geschrieben, daß ich das Eigentumsrecht der "auf Wunsch des Komponisten" arrangierten Stude überlasse. Ich hoffe, Du haft dagegen nichts einzuwenden. Du weißt, lieber Freund, welch großes Gewicht ich auch auf Dein Urteil in allgemein menschlichen Dingen lege, bag ich Dich für gescheit und gerecht halte usw., aber [ . . . . . .

Unter diesen Umständen habe ich kaum den Mut Dich zu fragen, ob Du am 4ten Dezember unser Schulkonzert hören willst: die Cdur-Sinsonie von Schumann und Dein Requiem. Und doch, wenn ich die jungen Leute ihre Schuldigkeit tun sehe, und höre, wie gut schon jeht manches klingt, kann ich's doch nicht lassen, Dich herbeizuwünschen, und Dich auch herzlich einzuladen, ihnen die Anerkennung, mir den Trost zu gewähren, dabei zu sein. Wie würden sich auch Abolf Schulze, Spitta, alle freuen, Dich hier zu haben! Ich will auch drei Harsen engagieren! Schreibe mir ein Wort, ob dazu die geringste Hossnung vorhanden und bleibe gut Deinem einsamen

### Brahms an Joachim.

[Bien, Mitte November 1880.]

Lieber Joachim,

Ich bin mir zwar noch nicht recht klar, meine aber doch, daß ich am 4ten Dezember nicht bloß gern zuhören möchte, sondern es auch wohl jedenfalls tun werde! Was mir durch den Kopf geht und mich abhalten will, weißt Du. Ich benke mich nicht darum zu kimmern und hoffe, es wird uns Beide hernach freuen.

Ich kenne Eure Berhältnisse nicht im geringsten. Möglicherweise aber wäre es unsern Freunden und auch Deinen jungen Leuten ein Spaß, den Morgen oder den Len Morgen nach dem Konzert einmal die Ouverturen 1) zu spielen?

Bestens danke ich, daß Du wegen Frl. Denninghoff gleich gesorgt hast. Du sagst mir nächstens, was und wann ich zu zahlen habe?

hans Schmitt, Dein junger Livländer, ift wieder einsgerückt, aber Nottebohm hat einstweisen keine Zeit!

Also bewahre mir für den 4ten ein behagliches Plätschen, vielleicht zwischen Frau und Fraulein?

Berglichft Dein

Johannes Br.

<sup>1)</sup> Die "Akademische Fest-Ouverture" op. 80 und die "Tragische Suverture" op. 81.

### Joachim an Brahms.

[Berlin, Mitte November 1880.]

Lieber Brahms!

Die Aussicht auf Dein Kommen ist mir eine sehr beglückende. Natürlich vermehren die Ouwerturen meine Freude; aber ich muß doch die Frage vorausschicken, ob Du Stimmen und Partitur nicht etwa vierzehn Tage vorher entbehren kannst; denn Schüler sind eben Eseven, und ich möchte es sonst nicht wagen, Dich zu behelligen. Ich denke mir die Ouvertüren dann auf den 6 ten oder 7 ten, denn Sonntags wird nicht musiziert. Du wohnst doch bei uns? Sin ganzes Stockwerk mit Hausschlüssel sehr zu Deiner Berfügung, und ich kann Dir auch sagen, daß die Haussfrau sich sehr auf Dich freut. Es scheint, als könne mein früheres Familienseben wiederkehren; wenigstens glaube ich, Urst neige sich mir wieder zu.

Dein Schüßling kostet Dir halbjährlich 50 Taler. Lasse, bitte, balb von Dir hören. Stets

Dein

Joseph J.

#### 411.

Brahms an Joachim.

[Bien, 17. November 1880.]

Lieber Freund,

Ich lasse Dir allerbings die Ouvertüren zugehen, durch Simrod die gedruckten Biolinstimmen, von hier das Übrige. Aber auf die Weise hört der Spaß auf, und ich fürchte auch, es ist nur freundliche Rücksicht, daß Du Notiz davon nahmst. Ich sinde besser, Du unterläßt es, wenn Du nicht die slüchtige Probe riskieren magst — nun, wahrscheinlich wird auch vor dem Requiem die nötige Zeit mangeln!

Alles übrige in Deinem Brief ist ja höchst erfreulich. Halte nur Deinen jezigen Glauben recht sest und lache Dich und manches andere recht lustig und gesund an.

Meinen Schützling hatte ich mir genau 10 Mal so teuer gedacht.

Falls es bei der Probe bleibt, wäre mir doch der 6te dazu höchst erwünscht!

Ich murbe zwar gern ben hausschluffel längere Beit ftrapazieren, aber es geht boch nicht.

Nun grüße also Deine Frau bestens, nicht bloß beim Abendessen — ich will auch morgens so lange hungern, daß ich sie beim Frühstück sehe.

Berglich Dein

3. Br.

412.

Joachim an Brahms.

[Berlin,] 21. November [1880].

Lieber Brahms!

Auf Seite 42 ber Partitur Deines D. Requiem differiert ber Sopran von dem im Klavierauszug: mir scheint beides richtig, weil mit Orchester Hörner und Trompeten den melodischen Teil der Stelle mitbetonen, was mit Klavier sehlt, wo statt dessen

<sup>1)</sup> Brahms war zeitlebens ein Frühauffteber.



gesungen wird. Irre ich mich in Auslegung ber Berschiebenheit? — Bon Herzen tut es mir leid, Dir melben zu
müssen, daß ich ein Packet mit Brief von F. Simrocks hand
unerössent zurück habe senden müssen, da ich nicht in der
Lage bin, direkt auch nur brieslich mit demselben zu verkehren. Ich fürchte nun, es werden außer dem Arrangement
ber Ungarischen für Geige auch die Ouvertüren-Stimmen dabei
gewesen sein, was ich sehr beklagen würde. Kannst Du
nicht Auftrag geben, sie pure in Deinem Ramen an mich
zu schicken? Ich kann Dir nicht sagen, wie ties ich dadurch
getrossen würde, auf die Ehre zu verzichten, Deine Manuskripte erklingen zu lassen. So schön wäre das gewesen!

Bitte, schreibe mir, was Du beschließest, und auch, wann wir Dich erwarten bürsen. Meine Frau singt leider am 3ten in Franksut, wird aber 4ten zurücklehren, um Dir die Honneurs zu machen.

Stets Dein

Joseph Joachim.

1) Joachim hat sich verschrieben; benn in ber Partitur heißt es:



im Klavierauszug (1. Ausgabe) bagegen:



413

Brahms an Joachim.

[Bien, 30. Rovember 1880.]

Lieber Freund,

Ich benke gar nicht anders als Samstag mittag spätestens bei Euch zu sein, hoffentlich aber zum Frühstick. Ist Montag eine kleine Probe, gut; mache Dir nur gewiß nicht die kleinste Unbequemlichkeit deshalb! Aber auch sonst machst Du Dir keine Unbequemlichkeit meinethalb? Du weißt, daß Deine Freunde auch meine sind, daß ich — sehr bald mit der Größe eines Freundeskreises zusrieden bin usw.

Mit herzlichen Grüßen an Dich und bie

Deinen

3. Br.

414.

Brahms an Joachim.

[Poftfarte m. d. Stempel: Bien, 8. Januar 1881.]

Ich erinnere doch lieber noch einmal, daß ich die Partitur sehr und gleich erwarte, auch bitte, sie als offene Rolle (ber Steuerumstände wegen) zu schicken!

Ein fröhliches Ronzert munichend

3. Br.

415.

Joachim an Brahms.

Berlin, 22ten Juni [1881].

Verehrter Brahms!

Bum Schluß des Semesters fordert die unerbittliche Oberrechnungskammer die Schüler-Honorare. Ich muß Dich baher mit der Anfrage beläftigen, ob Du das Honorar für Deinen Schützling, Frl. Denninghoff, wie im vorigen Semester mit 150 Mark entrichten willst. Ihr eine Freistelle zu gewähren, gestatten leider die unabänderlichen Bestimmungen über die Anzahl derselben nicht. "Wo nichts ist, hat nicht nur der Kaiser, sondern auch ein Brahms sein Recht verloren."

Mit ber Bitte, mir auf einer Karte balbigen Bescheib gutommen gu laffen

Joseph Joachim.

#### 416.

# Brahms an Joachim.

[Bregbaum bei Bien, Juni 1881.]

Lieber Joachim,

Jedenfalls zahle ich sehr gern die gewünschten 150 Taler stüllein Denninghoff. Da wir aber beide keine sonderslichen Geschäftsseute sind, so — versuchen wir, vorsichtig zu sein. Du frägst, ob ich, wie im vorigen Semester, 150 Tlr. bezahlen will, und ich meine, Hrn. Lindek seinerzeit Auftrag gegeben zu haben, 300 Tlr. zu schieken. Ich war damals so glücklich in Italien zu bummeln, einen von Hrn. Lindek dort erwarteten Brief habe ich nicht bekommen. Ich schreibe ihm jeht gleich, und jedenfalls soll die Oberrechnungsskammer befriedigt werden.

Wo magst Du wohl den Sommer zubringen? In Salzburg oder anderswo mit den Knaben?

Ich höre leider immer nur zufällig und unsicher, auch von Deiner ernstesten Angelegenheit. Diese scheint beis läufig verlausen zu sein, wie ich es nach meiner Ansicht ber Dinge etwa annehmen konnte, und ich meine saft Gott sei Dank sagen zu müssen, daß ich mich nicht schlimm getäuscht, daß ich nicht genötigt bin, Dir recht zu geben.

Ich wohne für den Sommer in Preßdaum bei Wien (1 St. Eisenbahn). In der Nähe wohnen auch allerlei Wittgensteiner, die sich fest darauf verlassen, Dich den Sommer in Pörtschach zu sehen!

Wenn die Gelbsache nicht gleich in Ordnung kommt, so bitte ich um ein Wort.

Mit hergl. Gruß

Dein

3. 3.

417.

Joachim an Brahms.

Berlin, Ottober 1883.]

Lieber Meifter Brahms!

Ich danke Dir von herzen für die Bekanntschaft mit Deinem neuen Quintett, 1) das wir heute abend ganz unter uns Fünfen zuerst bei mir durchnehmen wollen. Es gefällt mir in seiner kräftigen, kühnen, so viel harmonisch neues und geistreiches bietenden Beise ganz ungemein, auch das tiefsinnige knappe Abagio. Leider spiele ich ja nicht genug Klavier, um es in einem Zug bis jest genossen zu haben; um so mehr freue ich [mich] auf heut' abend, wo ich alle Feinheiten der Konstruktion und Schönheiten der melodischen Wendungen im Fluß vorüberziehen lassen werde.

Uber die gewünschten Details gebe ich bann Bericht. Das Stüd ift nicht leicht, umso interessanter zu üben!

<sup>1)</sup> F dur, op. 88, für Streichinftrumente.

Daß ich mein G dur') nicht geschieft, ist wirklich aufrichtige Bescheibenheit; hätten nicht Freunde gedrängt, ich hätte es nicht drucken lassen. Ich hoffte, Du hättest das Bersprechen vergessen. Nun Du mahnst, werde ich die Partitur schieken. Bersprechen, selbst leichtstunig gegebene, muß man halten. Abdio. und auf Wiedersehen

### Herzlichft

3. 3.

Frau Schumann sand ich wohler als im Frühjahr, wenn man ja auch leiber bas Altern wehmütigen Herzens merkt. Die liebe Frau!

Nach Hamburg gehe ich nicht, hatte auch gar keine Aufforderung es zu tun.

#### 418.

### Brahms an Joachim.

[Wien, 30. Ottober 1883.]

Lieber Joachim,

Es ist ein besonderer kleiner Anlaß, der mich Dir schreiben läßt. Den Drang dazu hatte ich jedoch längst, und vielleicht wäre es gut — jedenfalls richtig — gewesen, hätte ich ihm früher nachgegeben.

Kurz, wenn Du trog dieses Borganges, den ich bedaure, aber für den ich nicht um Berzeihung bitten kann,

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Joachim hat sein umgearbeitetes G dur-Konzert in einer Auf-führung der Hochschule am 28. Nov. 1882 zum erstenmal öffentlich gesspielt. Die Publikation des Stückes geschah hauptsächlich auf das Betreiben H. v. Billows.

ein erträgliches Berhältnis unsererseits gestatten kannst so möchte ich die Hand geboten haben.

So benn zu bem heutigen Anlaß, ber mir allerdings so geringfügig erscheint, daß ich die Feder zwingen muß. Ich habe Willner 1) im vorigen Jahre meine Mitwirkung versagt, sür dies Jahr habe ich mich überreden lassen. (Für den 28. Januar, Berlin.) Willner sah den Sommer bei mir eine neue Sinsonie, 2) und ich versprach sie ihm unter der Bedingung, daß die Aufsührung nicht als eine erste angekündigt werde. Ich wollte sie nämlich Dir in Koblenz 3) andieten. Nun möchte ich alles tun, ein Mißverständnis, eine Mißdeutung zu verhüten und sage Dir deshalb, daß die Sinsonie Dir zu Gedote steht. Um 2. Dezember wird sie hier ausgeführt und kannst Du dann die Stimmen haben; die Partitur schon früher, und würde ich bitten, Dich erst nach deren Einsicht zu entschließen.

Diefer Brief erwartet teine Antwort, und wegen ber Sinfonie genügt eventuell bas fürzefte Wort

Deinem

Karlsgaffe 4.

J. Brahms.

419.

Ioachim an Brahms.

Mains, 9. November [1883].

Lieber Brahms!

Um auf Deinen Brief, ber mich bis ins Junerste erfaßte, zu antworten, wollte ich ber Berliner Unruhe ben

<sup>1)</sup> Der damals neben den 12 Abonnements-Konzerten der tgl. Alabemie der Künste, die von Joachim und Rudorss geleitet wurden, die 8 von der Konzertagentur Herm. Wolss arrangierten des philharmon. Orchefters in Berlin dirigierte. — 3) Die dritte in Fdur, op. 90. — 9) Beim Musiksela am 15. u. 16. Juli 1883, wo die im Borwort erwähnte Kussprache pwischen Hat.

Rüden gekehrt haben. Nun habe ich in Wiesbaden und Mannheim gespielt und tue es heute hier, sehe aber, wie schwer es auf Reisen, bei fremden Leuten wohnend, ist, zur Sammlung zu kommen. Ich sage deshalb nur, um Dich nicht länger auf Antwort warten zu lassen und freier zu atmen, wenn ich heute abend Dein Konzert spiele, daß ich die "gebotene Hand" annehme und die Sinsonie aufzussühren mir zu besonderer Ehre anrechnen will, wenn es Dir Williner gegenüber keine, auch nicht die gezringste Ungelegenheit macht. Ich will in Deinem Brief nichts anderes sehen, als den Ausdruck, den Du gebraucht hast, eine gebotene Hand, die ich nicht von mir weisen kann. Soviel für beute.

Kannst Du mir Deine Partitur bald schiden, um mir früher den für mich stets unwandelbaren Genuß, etwas Neues von Dir kennen zu sernen, zu schaffen, so findet sie mich von Montag ab wieder in Berlin, Friedrich=Wil= helmstraße Nr. 5.

Dein Joseph J.

420.

Brahms an Ioachim.

[Bien, Mitte November 1883.]

Lieber Joachim,

Deine Antwort war mir die größte Freude, und ich danke Dir von Herzen dafür. Ich bin durch Willner nicht gehindert. Er weiß, daß ich den dringenden Wunsch hatte, Du mögest in der Stadt, wo Du lebst, auch die Sinsonie zuerst aufführen. Deshalb eben habe ich auch ausdrücklich verlangt, daß seine Aufführung nicht als eine erste des Stückes angezeigt werde (was ja auch nicht geschehen?).

Nun habe ich Dir aber mehr versprochen als ich halten kann. Ich muß mich freuen, wenn die Stimmen zum Zten Dezember sertig werden; eine Abschrift der Partitur habe ich nicht früher. Um 3ten aber kann alles an Dich absgehen, und ich meine, Du könntest riskieren, die Aufführung anzusehen.

Einmal kann die Sinfonie doch wohl jedenfalls gespielt werden, und schlimmstenfalles ist die Wiederholung bei William unmöglich!

Wieviel Geigen brauchst Du? hier haben wir neun erste, neun zweite, sechs Biolen, fünf Bioloncelle, fünf Bässe (Pulte). Ich kann aber mehr schiden.

Eile hat übrigens Deine Aufführung nicht, benn ich benke, die Stimmen im Dezember nicht zu gebrauchen. Immerhin aber möchte ich, soviel wie möglich, [barüber] verfügen können.

So benn nochmals ernstlichen, herzlichen Dank Deines

3. Brahms.

421.

# Brahms an Joachim.

[Bien, 27. November 1883.]

Lieber Joachim,

Ich darf wohl bis zum 2ten Dezember Deine Ordre wegen der Sinfonie erwarten? Auch wieviel Stimmen Du nötig haft?

Falls Du sie nicht im Dezember gebrauchen könntest, würde ich sie lieber hier behalten, um die Partitur kopieren zu lassen usw.

Brahms, Briefwechicl Band VI.

Es verstehst sich aber wohl, daß ich die Sinfonie nur Dir gebe, nur für ein Konzert unter Deiner Leitung. Billner weiß und respektiert doch eben nur meine Rückslicht und meinen Bunsch Dir gegenüber.

Da ich so lange nichts hörte, so stellte ich mir englische Reisen und allerlei sonstige Hindernisse vor — es wäre mir leid, wenn ich nur den guten Willen zeigen könnte. Bis zum 2ten Dezember trifft mich eine Nachricht; am 3ten denke ich für einige Tage nach Pest zu sahren.

Giligft

Dein 3. Brahms.

422.

Joachim an Brahms.

[Berlin, Enbe Rovember 1883.]

Lieber Brahms!

Nur zwei Worte, benn ich muß gleich in die Belfazar-Aufführung, unfer 4tes Konzert.

Das 5te, Mitte Dezember, werde ich nicht dirigieren, da ich verreise. Wohl aber das 6te, letzte des 1ten Zyklus am 4ten Januar, in dem eben Deinem gütigen Erbieten gemäß Deine 3te Sinsonie gespielt werden soll. Du weißt, daß ich die volle Tragweite dieser musikalischen Ehre zu würdigen weiß, und wirst es deshalb verstehen, wenn ich einem Bries Wüllners, der mich davon abbringen will, keine Rechnung trage.

Freilich kann ich mir nicht verhehlen, daß es für mich gewissermaßen mißlich ist; insofern als es nicht ausbleiben kann, daß das Orchester das Werk bei genauer Bekanntschaft (noch dazu angeseuert durch Deine persönliche Direktion) viel schöner spielen wird als das erstemal. Aber das darf mich nicht abhalten, ich bin nicht eitel; höchstens zur Frage veranlassen, ob Du der Atademie der Künste die Chre erweisen willst, auch bei uns Dein Wert am 4ten Januar zu dirigieren? Dies ist ernstlich gemeint. Ich spielte dann zur Sinsonie noch Dein Geigen-Konzert?

Wir brauchen sieben erste, sieben zweite Geigen, sünf Bratschen-, vier Cello-, drei Baßstimmen. Doch kann ich beliebig verstärken bei starker Blechinstrumentation. Kann ich bas Werk etwa am 21 ten Dezember kriegen?

Um balbigfte Untwort bittet

3. 3.

423.

Brahms an Joachim.

(Bien, 4. Dezember 1883.]

Lieber Joachim,

Ich bringe Bullner bas Opfer, Deine Einladung nicht anzunehmen, werde aber die Sinfonie rechtzeitig schiden. Allerdings habe ich den Borteil, daß Du mein Stüd vortrefflich einstudierst — aber Du hast den kleinen Saal und ich den großen. Ich hasse den einen so sehr, wie ich für den andern ein faible habe.

Wenn Euer Publitum so freundlich ist wie gestern das Wiener, dann braucht sich W[üllner] nicht zu genieren der Wiederholung wegen!

Mir ist das übrigens einerlei; ich habe die größte, ernsteste Freude, daß Du mein Stück machst, und wünsche ich mir nebenbei die kleinere, daß es Dir auch gesallen möge!

Bis jum 20ten foll alles in Deinen hanben fein.

Mit beftem Gruß

Dein J. Br.

### Brahms an Joachim.

[Boftfarte mit bem Stempel: Bien, 17. Dezember 1883.]

Stimmen und Partitur gehen heute ichon ab, und ich bitte um ein Wort bes Empfangs; acht erfte, acht zweite Geigen, fünf Bratichen, vier B.-Celli, vier Baffe.

Nach Deiner Aufführung bitte ich die Stimmen nach Biesbaben, herrn von Bederath, Abolfsallee 23, zu schiden. Die Partitur hierher, aber der Steuerumftände wegen nicht als Badet, sondern als offene Rolle (Kreud-Kuvert).

Mit bem berglichften Bunfche, bag Dir bas Studnicht niffalle,

Berglich Dein

3. 3.

#### 425.

### Joachim an Brahms.

[Bofitarte mit bem Stempel: Berlin, 21. Dezember 1883.]

2. B.! Entschuldige die telegraphische Beunruhigung. Sie entstand dadurch, daß Deine Partitur mir nach Breslau rekommandiert nachgesendet war, und ich mittlerweile von dort weggegangen bin. Wenige Minuten nach Absendung des Telegrammes kam die Rolle aus Breslau zurück! Besten Dank.

3. 3.

Joachim an Brahms.

Thorn, 27. Januar [1884].

Lieber Brahms!

Sagen foll ein Bort Dir bod, wie unendlich leib es mir tut, Deine Ginfonie morgen nicht unter Deiner Leitung zu boren: benn wenn ich auch kein Unrecht an Deine Berfon mehr habe, die Liebe zu bem, bas Du ichaffeft, bleibt mir. Der lette Sat Deiner Ginfonie wirft noch mächtig nach: ich fand ihn eben fo tief wie originell in ber Konzeption, womit ich nicht fagen will, bak die anderen Sate feiner unmurbig feien: nur mich berührt er am ftärkften. Und sonderbar, fo wenig ich bas Deuteln auf Poefie in ber Mufit in ber Regel liebe, werde ich boch bei bem Stud (und nur bei wenigen anderen in bem gangen Musikbereich geht es mir ebenso) ein bestimmtes poetisches Bild nicht los: Bero und Leander! Ungewollt tommt mir. beim Gedanken an das 2te Thema in Cdur, ber fühne, brave Schwimmer, gehoben die Bruft von den Bellen und ber mächtigen Leibenschaft vors Auge, rüftig, helbenhaft ausholend, jum Biel, jum Biel, trot ber Glemente, Die immer wieder anfturmen! Urmer Sterblicher - aber wie ichon und verfohnend die Apotheofe, die Erlofung im Unter-Db das weit ab von Deinem eigenen Empfinden lag!? Und nun wünsche ich, daß mein Orchefter es Dir ju Dant machen moge; wenn ich mir einige Schaben (Oboe und Kontrafagott 3. B.) leiber nicht verhehlen fann, es ift eine brave Rorperschaft, benen Du gewiß ein Fest burch Dein Rommen bereitet haft.

Ich tomme ichon am 29ten um 61/2 morgens nach

Berlin zurück; willst Du mich sehen, so schreibe mir ein Wort.

In unwandelbarer Verehrung Joseph Joachim.

427.

Brahms an Joachim.

Berlin, 29. 3anuar 1884.]

Lieber Joachim,

Dein vortreffliches Orchefter hat mir die größte Freude gemacht, und falls Du etwa heute zuhörtest, würde ich bebauern, daß vermutlich einige junge Geiger (die ich für Hochschiller halte) sehlen werden — sie halfen gestern ungemein frisch und eifrig mit!

Nun aber verzeih, wenn ich den Bersuch, Dich zu sehen, mir für das nächste Mal aufspare. Ich habe doch auch die wenigen Minuten dieses einzigen freien Tages höchst nötig für eine Masse Korrespondenz.

Sei herzlich gegrußt. Hoffentlich lobt mich Dein Orchefter Dir ein wenig!

Dein

J. Brahms.

428

Joachim an Brahms.

[Berlin, 3. November 1885.]

Berehrter Meifter!

Wie ich höre, steht die Herausgabe Deiner neuen Sinsonie nicht unmittelbar bevor. Nachdem ich aber neulich durch die Gitte von Herzogenbergs Deine herrliche Schöpfung am Klavier bewundert habe, treibt mich seitdem die Sehnsucht, sie vom Orchester ertönen zu lassen, in gleischem Maße wie die Pslicht gegen die mir anvertrauten Konzerte der Akademie zu der Frage und Bitte: ob ich die emollscinsonie schon im Manustript von Dir erhalten könnte?

Die Konzerte vom 11 ten Dezember, 4ten Januar und 1ten Februar stehen basür zur Berfügung, und daß es nicht an der wärmsten Hingabe und den nötigen Proben für das Werk sehlen würde, weißt Du. Auf ein baldiges Wort hoffend und

> in Berehrung ergeben Joseph Joachim.

429

Brahms an Joachim.

Frantfurt a/M., 4. November 1885.

Berehrter lieber Freund,

Ich banke Dir von Herzen, daß Du meiner Absicht zuvorkommst, Dir die Sinfonie anzubieten. Sie steht Dir natilirlich zu Diensten, und freute es mich einstweisen, daß sie Dich schon im Arrangement interessieren konnte.

Bum 1 ten Februar kann ich sie gewiß versprechen. Ich habe nur eine Partitur und die wenigen Stimmen, welche die Meininger dis etwa den 24 ten gebrauchen. Möglicherweise kann ich die Stimmen früher andieten — worüber Du von Wien, wohin ich in etwa vierzehn Tagen gehen werde, hören würdest.

Nochmals Dant für Deinen Brief und hergliche Gruge

an Herzogenbergs, benen ich die ernstliche Freude ja zunächst verbanke.

Dein

J. Brahms.

430.

Joachim an Brahms.

Düffelborf, 3. [13. ?] November 1885. Berehrter Brahms!

Noch habe ich für Deine überaus gütige Zusage der 4ten Sinsonie nicht gedankt; ich hatte immer gehofft, sie unter Deiner Leitung am schönen Rhein zu hören, wir hatten aber leider immer gleichzeitig Konzerte. Es wird mir ein wahres musikalisches Fest sein, meine beste Krast aus Einstudieren zu wenden! Nun bitte ich aber auch dringend, mir möglichst bald zu sagen, wann die Akademieskonzerte sie bringen dürsen: am 4ten Januar oder 11ten Februar? Auch der 26te Februar ginge allensalls noch, doch hätte ich dasür gern das ursprüngliche Programm, 9te Sinsonie und vorher Nänie (erste Aussichtung in Berslin!) sestgehalten.

Ich reise morgen nach Berlin zurud und hoffe bann balb von Dir zu hören, ba ich meine Einrichtungen für bie Konzerte treffen muß.

> In Berehrung ergeben Joseph Joachim.

## Joachim an Brahms.

Berlin, 10. Januar [1886].

Berehrter Brahms!

Nächsten Mittwoch (ben 13.) reise ich nach Paris, wo ich bis zum 25ten bleibe. Ich hosse nur, Deinem gütigen Bersprechen gemäß, Partitur und Stimmen der e moll-Sinsonie bei meiner Rücksehr von dort rechtzeitig zu erhalten.

Den 27 ten will ich dazu benützen, die Partitur gründlich zu studieren. Am 28., 29. und 30. sind vorbereitende Proben, am 1 ten Februar ist Generalprobe und Konzert. Sollte mir dies nicht genügen, so habe ich Vorsorge getrossen, am Abend des 30 ten, der eigens freigehalten wird, eine Brobe einzuschalten.

Ich sehe prinzipiell nur dann nach dem Metronom, wenn ich im Zweifel bin, ob ich richtig empfinde; aber ich möchte Dich bitten, es für diesen Fall beizufügen, und würde überhaupt für jeden Wink für die Aufführung herzelich dankbar sein. Das Brogramm ist folgendes:

- 1. Konzert für zwei Biolinen von Bach.1)
- 2. Sinfonie von Brahms.
- 3. Biolinfolo.2)
- 4. Ouvertüre (Genoveva).

Bielleicht schiebe ich zwischen 1 und 2 noch eine Arie.

Nun noch einige Fragen im Interesse der Musikwissenschaft, die Du gewiß selbst, oder durch Billroth leicht beantworten kannst.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Bon Joachim und E. J. Arbös (jeht Prof. am Ronal College in London) gespielt. — <sup>2</sup>) Saint-Saëns' Rondo capriccioso, von Arbös vorgetragen.

- 1. Geit wann egiftiert an ber Wiener Universität bie orbentliche Professur für Musikgeschichte?
- 2. Wie ift biefelbe botiert?
- 3. Wurde dieselbe auf Beranlassung der philosophischen Fakultät gegründet, oder hat der Kultusminister die Initiative ergriffen? Oder ging man nur von der Idee aus, Hanslicks Kraft auf eine würdige Weise zu beschäftigen?

Ich hoffe, es koftet Dir nicht zu viel Mühe, barüber einige Auskunft zu geben; es ist zugunsten einer Dir gewiß sympathischen Sache. Briese werden mir immer gleich nachgeschickt. In Paris ist meine Abresse: Hotel Continental, Rue de Rivoli; ich bin vom 15ten bis 25ten dort.

In Berehrung ergeben

Joseph Joachim.

432.

Brahms an Joachim.

[Wien, 17. Januar 1886.]

Berehrtefter,

Beiliegender Brief von Billroth wird Dir genügen für bie — wohl Chrysander angehende Frage.

Meine Sinfonie soll rechtzeitig in Berlin sein. Schwieriger ist es, daß ich sie hernach recht schnell in Köln habe, und ich bitte Dich, hierfür das Mögliche zu tun.

Möchteft Du jemand Zuverläffigen damit beauftragen, Partitur und Stimmen sogleich am 2ten früh nach Köln an Wüllner aufzugeben. Der 2te ist ein Festtag, aber morgens früh wird die Post hoffentlich annehmen. Sonst gilt meine Bitte für den 3ten — aber ich kann dadurch

um eine Probe in Köln kommen! Habe doch die Güte, mir nur mit einem Wort zu sagen, daß dies angekommen ist. Du also von Köln weißt.

Mit Metronom=Zahlen kann ich nicht bienen. Bielleicht schreibe ich noch einiges über Tempi usw. nach Berlin. Sonst mache das Stück, wie es Dir am besten gefällt, und da möchte ich nur zu gern annehmen, Du könntest es so machen, daß es Dir gesiele!

Biel wichtiger und lieber wären mir nachträgliche Außerungen von Dir, und gern schickte ich eine Anzahl Fragen mit!

Aber bagu wirst Du vor allem gewiß keine Zeit haben, " und so will ich mich bescheiben.

Dein

verehrend ergebener

3. Brahms.

433.

Joachim an Brahms.

[Paris, 20. Januar 1886.]

Mein hochverehrter Brahms!

Das Wenigste, was die Verliner für die Freude und Ehre, Deine Sinsonie im Manuskript aussühren zu dürsen, tun können, ist, sie rechtzeitig nach Köln zu schiden: was man sagt verdammte Pflicht und Schuldigkeit! Ich würde nötigensalls jemand mit der Partitur hinsenden; aber es hat keine Not: bis 12 vormittags und von 5 nachmittags an werden auch Sonntags Packete angenommen.

Dag Du hören willst, wie es mir gefallen hat, soll nicht umsonst sein, und ich freue mich riesig auf das Werk,

und Paris soll mich nicht eine Minute über ben 26ten morgens halten! Danke Billroth für seine wertvollen Noetizen: sie sind (aber strikte unter uns, da ich nichts sagen würde, wenn Du nicht gefragt hättest, und ich Deine Diskretion kenne) für Spitta, dessen Gesundheit es nötig macht, ihn von anderen Dingen zu dispenssieren. Unser Dezernent im Kultusministerium ersuchte mich, ihm womöglich zu sagen, wie es in Wien gehalten wurde. Habe Dank für Deine gütige Vermittlung!

In Berehrung getreu

Joseph Joachim.

Eiligst vor meinem Ronzert am 20ten Januar abends.

#### 434.

## Brahms an Joachim.

[Bien] 20. [?] Januar [1886.]

Berehrtefter,

Du wirst Partitur und Stimmen vorsinden bei Deiner hoffentlich recht vergnügten Ankunst. Deine Postnachricht ist mir sehr willkommen, da die einzig mögliche Borprobe in Köln richtig nur den 3ten sein kann.

Ich nehme an, Du habest keine Zeit, mir viel über die Sinfonie zu sagen. Da ich sie indes noch öfter vor dem Stich höre, so wäre ich doppelt dankbar für jedes Wort. Vielseicht aber kannst Du mir als Geiger für die solgenden kleinen Stellen raten. S. 3 sollen die Geigen natürlich sehr melodisch klingen; es kommt auf mehreres Berlangen auch so beiläufig heraus. Sin Geiger aber würde die Sache wohl erleichtern können? Ober auch nur durch Bläser?

S. 11 und 37 könnte vielleicht das pizzieato im ganzen Quartett brillanter sein? Stwa



In gleicher Weise mare mohl auf ben erften brei Seiten bes Rinale au belfen!?

Ich habe einige Modifikationen bes Tempos mit Bleiftift in die Partitur eingetragen.

Sie mögen für eine erste Aufführung nühlich, ja nötig sein. Leider kommen sie dadurch oft (bei mir und andern) auch in den Druck — wo sie meist nicht hingehören.

Derlei Übertreibungen sind eben nur nötig, so lange ein Werk dem Orchester (oder Birtuosen) fremd ist. Ich kann mir in dem Fall oft nicht genug tun mit Treiben und Halten, damit ungesähr der leidenschaftliche oder ruhige Ausdruck herauskommt, den ich will. Ist ein Werk einmal in Fleisch und Blut übergegangen, so darf davon, nach meiner Meinung, keine Rede sein, und je weiter man das von abgeht, je unkünstlerischer sinde ich den Vortrag.

Ich ersahre oft genug bei meinen älteren Sachen, wie ganz ohne weiteres sich alles macht und wie überslüssig manche Bezeichnung obgedachter Art ift! Aber wie gern imponiert man heute mit diesem sogen. freien künftlerischen Bortrag — und wie leicht ist das, mit dem schlechtesten Orchester und einer Probe! Ein Meininger Orchester müßte den Stolz darein segen, das Gegenteil zu zeigen!

Berzeih' bas lange Gefcmäg Deinem

J. B.

Joachim an Brahms.

[Berlin], Montag mittag, [1. Februar 1886.] Mein hochverehrter Meifter!

Wenn ich meinem in der Tat hochgradigen Enthusias= mus über Deine neueste Sinfonie nicht gleich nach ber erften Brobe Ausbrud gab, fo ift meine übergroße Arbeits= last ber letten Tage baran schulb (vide bas mitkommenbe Brogramm, bei allen Stunden nach langer Abmesenheit). Wir haben nun Deine herrliche Schöpfung heute in ber Generalprobe burchgespielt, und ich barf hoffen, bag fie abends mit Sicherheit und hingebung gespielt werden tann. Sie hat fich mir und bem Orchester immer tiefer in die Seele gesenkt. Der geradezu padende Rug bes Gangen, die Dichtigkeit ber Erfindung, bas munberbar verschlungne Wachstum ber Motive noch mehr, als ber Reichtum und die Schönheit einzelner Stellen, haben mir's geradezu angetan, so daß ich fast glaube, die emoll ift mein Liebling unter ben vier Sinfonien. Ich glaube auch, wer Augen zu feben und ein musikalisches Gemut bat. tann nicht leicht als Dirigent babei fehlgehen. Dag Du bie einleitenden Tatte meggestrichen, möchte ich fast bebauern; menigftens zwei gehaltene Satte, etwa:

Bauten, Trompeten, Borner.

hätte ich auf die Gefahr hin, als Grund 1) der zweite versichtien zu werden, gerne: Du weißt, dieser hat vor die g moll-Sinfonie von Mozart zwei Takte hinzukomponiert!! Da stehen aber ohnehin schon zwei Takte vor Beginn der Mesodie. Ohne Beziehung zum Bersauf der Durchführung wären meine nicht ganz, wenigstens. —

Die Bariation des Themas, unter die beiden Geigen verteilt, ist freilich nicht leicht schön zu spielen; aber will man ändern, und glaubt's, bei einem Takt getroffen zu haben, so kommt man bei dem nächsten ins Gedränge; Du erfindest eben so logisch, es ist alles so fest gesügt, daß man die Hand davon lassen soll. Die Pizzikati kommen überall voll zur Geltung. Ich habe vom Dirigieren zittzrige Hände, also nur noch, daß die Stimmen heute noch vor 11 nachts nach der Probe [Aufführung] abgehen sollen, die Partitur schicke ich morgen und schreibe dazu. Alles mit Eilpost, sei also ganz ruhig.

In herzlicher Berehrung Joseph J.

436.

Joachim an Brahms.

[Berlin], 2. Februar [1886].

Berrlicher Tondichter!

Deine Sinsonie hat die Leute begeistert; man merkte es wirklich dem Orchester an, wie es von der Schönheit Deiner Schöpfung erfüllt war. Selbst Bargiel war entzückt und wollte Dir schreiben; er war gekommen, obwohl er ein scharlachkrankes Kind hatte, der Armste! Übrigens geht es heute dem Kleinen besser. Ich habe Bargiel nie so warm anerkennen hören.

<sup>1)</sup> Der im 1. Bande wiederholt erwähnte Samburger Dirigent.

Leider habe ich heute schon fünf Stunden geben müssen, habe also nicht noch in der Sinsonie nachstudieren können, wie ich ursprünglich gern wollte; sie ist eben nach Köln "eingeschrieben" abgeschickt worden.

Im letten Sat ift im Fagott ein Takt Cis, mährend auf bem letten Biertel C einsett



Zwar hört man den Fagott nicht, und allenfalls könnte man das Cis als Des denken. Soll es stehen bleiben? In der nächsten Stelle ändert der Fagott auf dem letzten



In Gile und herglicher Berehrung

dantbarft

Joseph J.

437.

Joachim an Brahms.

[Berlin] Donnerstag, 18. Februar [1886].

Berehrter Meifter!

Ich hätte viel darum gegeben, und hatte auch vor, Deine wunderbar schöne Sinsonie heute, und unter Dir selber zu hören; aber es ist leider im letzen Augenblick so mancherlei dagegen, unter anderem heute eine Schlagsinstrument-Probe und Quartettstunde, morgen Geigenstunden und Orchester-Probe nsw.usw. So denn nur die Versicherung herzlichster Teilnahme an Deinem herrlichen Schaffen.

Und nun eine Kleinigkeit: ich machte neulich einen Borschlag zur Anderung der Geigenstelle, der auch mir

nicht gefällt; ich glaube, es wird sich nichts besseres finden lassen, benn sie ist nicht ungeigenmäßig, sondern nur schwer hübsch zu spielen. Also ist kein ander Kraut gewachsen als: üben! Mein ungeschicktes Zettelchen konnte Dich, wie mich nachträglich qualte, benken lassen, ich hätte nicht mehr im Gedächtnis, daß die Stelle mit den 2 ten Geigen beginnt, so:



Das wollte ich hiermit rektifiziert haben.

Und nun, möge der günstigste Stern über der Aufführung heute walten, und möchte bald eine gedruckte Partitur vorliegen, vielen zur Erbauung, namentlich

Deinem

3. 3.

438.

Brahms an Joachim.

[Bien, 21. Februar 1886.]

Lieber Joachim,

Ich kann Dir nicht herzlich genug danken für Deine Briefe, die noch eine gar schöne Fortsetzung hatten, als unsere Freunde begeistert erzählten von Deinen Broben. 1)

<sup>1)</sup> Bergleiche den Brief der Frau E. von Herzogenberg an Brahms vom 8. Febr. 1886. (Brahms im Briefwechfel mit &. u. E. v. Herzogenberg, herausgeg. von M. Kalbed.)

Es ift eigentlich ein Glück, daß ich hier in eine wahre Sündslut von Briefen geraten bin, sonst möchte ich versucht sein, gar zu aussührlich zu werden. Und Du weißt ja ohnebies alles, was ich sagen könnte und daß ein Lob, eine Teilnahme wie die Deine nicht etwa bloß herzlich erfreuend, sondern nötig sind. Ist es doch, als ob einem erst dadurch die Erlaubnis würde, sich seiner Arbeit zu freuen!

Laß Dir also nur sagen, daß es diesmal wie immer war und Du sehr glüdlich gemacht hast

Deinen

ernftlich und fehr

ergebenen

J. Brahms.

439.

Brahms an Joachim.

[Bien, 23. Februar 1886.]

Lieber Joachim,

Möchtest Du die Freundlichkeit haben, nur mit kürzestem Wort zu sagen, ob durch das Beiliegende der Stelle zu helsen ist!? Dein Borschlag ist mir, oder eigentlich sieht mir zu kompliziert aus.

Ich bitte ernstlich nur um ein beigefügtes Ja ober Rein. Ich werbe auch dann noch in Zweifel sein, denn die Stelle kommt immer mir zu Dank heraus und will ich nur gern eine unnötige Schwierigkeit tilgen.

In herzlicher Berehrung

Dein

J. Brahms.



440.

## Joachim an Brahms.

Berlin, 26. Februar 1886.

Lieber und hochverehrter Meifter!

Die Anderung der Stelle erleichtert das Bomblattsspielen ja entschieden, da sie ganz leicht wird; aber ich kann mich nicht entschließen, ihr das Wort zu reden. Erstens tut's mir leid, daß der Melodieabschluß in der 14\*

ersten Geige verloren geht, und dann, glaub' ich, verliert auch die Sache im ganzen an Ruhe und an dem Reiz der Abwechslung zwischen den beiden Biolinen bei größeren Pausen. Uch, lasse es nur beim alten, wenn es Dir gut genug klingt; es gibt schwerere Dinge! Können übrigens die gedruckten Stimmen noch Anderungen aufnehmen, so möchte ich anheim geben, von einem Bratschiften und Celslisten die Pizzikati zu Ansang des letzten Sates daraushin ansehen zu lassen, ob nicht der eine oder andere Griff praktischer und voller gelegt werden kann, wo sie mit den Posaunen zusammen anschlagen.

Kannst Du die Zeilen abschreiben, so versuche ich mich daran. Ich reise morgen nach London; 13 Airlie-Gardens, Kensington, ist meine Abresse.

Heute abend dirigiere ich noch das beifolgende Programm.

In Berehrung getreu

3. 3.

441.

Joachim an Brahms.

Berlin, 29 ten Juli 1886.

Sochverehrter Brahms!

Ich habe vor, in unserem ersten Philharmonischen Konzert am 15 ten Oktober (zur Belohnung des Publikums, welches die e moll-Sinfonie so gut verstanden), folgendes Programm zu machen:

- 1. Manfred=Ouverture.
- 2. Tripel-Rongert von Beethoven.
- 3. Emoll=Sinfonie.
- 4. Unacreon ober eine andere Oupertiire.

Im zweiten Rongert tommt bann:

- 1. Rampf und Sieg von Beber,
- 2. 9te Ginfonie,

baran, und hoffentlich so weiter, immer mas gut's!

Nun ist aber, soviel mir bekannt, die Sinsonie nicht in Orchesterstimmen heraus. Kann ich sicher sein, daß sie dis Ansang Oktober in den Handel kommt? Und würdest Du eventuell der Philh. Gesellschaft die Erlaubnis geben, sie aus den alten Stimmen zu spielen? Gine Bersicherung, daß das Werk dennoch beim Erscheinen sosort angeschaftt würde, erscheint Deinen Sachen gegenüber höchstens lächerlich.

Berzeihe die Ungelegenheit, aber ich muß mein Programm frühzeitig festschen.

In Berehrung getreu

Joseph Joachim.

Ubresse: Friedrich Wilhelmstraße 5 wie immer, obs wohl ich am 1 ten August nach Rügen reise; später nach Österreich.

### 442.

# Brahms an Joachim.

[Thun, 2. August 1886.]

Berehrtefter Joachim,

Die Sinfonie ist jedenfalls zum Ottober längst ersischienen, und ich werde keine Gelegenheit haben, Dir zu zeigen, wie gern ich in dem Fall ein Besonderes täte — dagegen aber empfinde ich Deine Wiederholung höchst ansgenehm als ein Solches!

Über Rügen wirst Du Dich sehr freuen, es ist ganz herrlich schön und ich habe einen Sommer dort sehr lange — ausgehalten!

Leiber mußte ich mir nämlich jagen, daß ich trog aller Schönheit nicht wieber kommen würde. Es ist gar so viel Unbehagliches und Ungemütliches mitzunehmen, an das ich, im Süben heimisch geworden, nicht mehr gewöhnt bin.

Diesen Sommer wohne ich überaus angenehm in Thun — vor dem ich auch nicht wenig Scheu hatte, das mich aber zum Glück auf das Beste enttäuscht.

herzlich muniche ich, daß Dir Deine kurzen Ferien recht genußvoll werben.

In aller Berehrung

Dein

J. Brahms.

443

Brahms an Joachim.

[Postfarte m. d. Stempel: Thun, 19. Juli 1887.]

Berehrter! Ich hätte Dir gern eine Mitteilung künftlerischer Art gemacht, für die ich mir herzlich Dein Interesse, mehr oder weniger, wünsche. Nun bin ich nicht sicher, ob umstehende Abresse zu dieser sommerlichen Zeit gilt.

Darf ich einstweisen beshalb um ein kurges Wort bitten — und bann weiteres fagen?

In alter Berehrung

J. Brahms.

444

Joachim an Brahms.

Berlin, 21, Juli |1887].

Hochverehrter Brahms!

Nach Durchlefung ber Postkarte beeile ich mich mitzuteilen, daß ich bis zum 2 ten August jedenfalls hier bleibe und mit Spannung Deine Mitteilungen erwarte. Hoffentlich geben sie von einem neuen Werk Kunde, nachdem ich mit wahrem Entzücken die letzten Opera durchgelesen und gespielt. Mir deucht, Schöneres als das Trio in amoll hast selbst Du nicht oft geschrieben!

In getreuer Berehrung

Joseph J.

445.

Brahms an Joachim.

[Thun, 24. Juli 1887.]

Berehrter Joachim,

Dein freundlicher Gruß läßt mich mein Geständnis viel vergnügter machen als ich gehofft hatte!

Aber mache Dich auf einen kleinen Schreck gefaßt! Ich konnte nämlich berzeit ben Einfällen zu einem Konzert für Bioline und Bioloncello?) nicht widerstehen, so sehr ich es mir auch immer wieder auszureden versuchte.

Nun ift mir alles Mögliche an der Sache gleichgültig, bis auf die Frage, wie Du Dich dazu verhalten möchteft.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Sonate F dur, op. 99 für Klavier und Bioloncell, Sonate A dur, op. 100 für Klavier und Bioline, Klavier-Trio c moll, op. 101. — <sup>2</sup>) op. 102.

Bor allem aber bitte ich in aller Herzlichkeit und Freundlichkeit, daß Du Dich nicht im geringsten genierst. Wenn Du mir eine Karte schässe, auf der einsach steht: "ich verzichte", so weiß ich mir selbst alles Weitere und genug zu sau sauen.

Sonst sangen meine Fragen an: Billst Du eine Probe bavon sehen? Ich schreibe jest gleich die Solostimmen zusammen; magst Du Dir mit hausmann die Mühe geben, sie auf ihre Spielbarkeit anzusehen? Könntest Du daran benken, das Stück gelegentlich irgendwo mit hausmann und mir am Klavier zu versuchen und schließlich etwa in irgendeiner beliebigen Stadt mit Orchester und uns?

Ich bitte um ein Wort und wiederhole, daß ich — — Nun, obgedachte Karte schreibst Du vielleicht auch, wenn Du die Probe gesehen haft!

Ich fage nicht laut und ausführlich, was ich leife hoffe und wünsche.

Hausmann aber grüße bestens, und ich bin in alter Berehrung

Dein

3. 3.

### 446.

## Brahms an Joachim.

[Thun, 26. Juli 1887.]

Berehrter,

Deine freundlichen Worte wirken weiter, ich habe rasch so viel wie möglich zusammen geschrieben und es geht heute an Dich ab. Ich bedachte zudem, daß Du für den Ansang der Ferien doch zunächst Ruhe wünschen magst, daß hausmann auch vielleicht noch bort ift, und Du boch möglicherweise wenigstens ruhige Abendstunden haft.

Darf ich zunächst recht fehr bitten, jedenfalls (nur durch Karte) mit einem Wort zu sagen, daß meine Schreiberei angekommen ist. Daß ich dann weiter bitten möchte und sehr begierig auf weiteres bin, versteht sich. Das wollen wir denn abwarten; einstweilen konnte ich mich noch nicht entschließen, das Ding in ordentliche Partitur zu schreiben. Hoffentlich sieht man aus den Stimmen so beiläusig das Gesicht!?

herzlichen Gruß an hausmann, ber meinen guten Willen anerkennen mag!

In aller und alter Berehrung Dein

J. B.

### 447.

## Joachim an Brahms.

Berlin, 27. Juli 1887.

### Berehrter!

Deine Doppelstimme ist angekommen; das Stück schint, soviel ich bei flüchtigem Durchnaschen sehen konnte, lebendig und erfreulich! Ich meine, es werden höchstens vier bis fünf unbedeutende Anderungen von Biolinstellen nötig werden; Hausmann, der freudig erregt ist, habe ich sogleich die Noten gebracht, und nun werden wir nächstens, morgen, gemeinsam an Fingersähen oder Notenänderungen boktern.

Ginstweilen tausend Dank für die Anregung; ich schide vor meiner Abreise die Stimmen mit Bleistiftbemerkungen wieder.

In Berehrung ergeben

3. 3.

148

Joachim an Brahms.

[Berlin] Conntag, 31. Juli [1887].

Berehrter Brahms!

Eben fende ich bie Stimmen mit einigen unmefent= lichen Underungsporichlagen gur Boft: möchten fie fich annehmbar erweifen. Im gangen mar alles fehr mohl fpiel= bar. Bas nun weiter? Sowohl Sausmann, ber geftern nach Splt reifte, wie ich, ber ich übermorgen gunächst auf etwa acht Tage nach Schlefien (Abreffe Löwenberg i/Schlef. bei Serrn Major v. Rehler) gebe, find fehr auf Fortfetung ervicht und erwarten Deine Borichlage. Wo bentit Du Dir eine Brobe, gunachft mit Rlavier? Bann gehft Du nach Wien gurud, und auf welchem Bege? Burbe bort ein Orchefter jum Durchfpielen perfügbar fein? Reinesfalls mohl vor bem Spatherbit, bente ich. Beantworte Dir gunachit biefe Fragen und fei verfichert, baf Sausmann und ich ieberzeit bereit fein werben, einem etwaigen Bunfche mit Freude zu entsprechen. Um Ende ift Roln ein guter Brobierplak: foviel ich weiß, disponiert Bullner ftets über das Orchefter. Unfer Schulorchefter, felbft wenn es Dir genügte, mare nicht por Mitte Oftober beieinanber.

Gerne aber niochten wir vorher eine gute Stimme zum üben, vielleicht kommt die balb.

Mitte des Monats August gehe ich auf etwa vierzehn Tage nach Emunden. Im September bin ich ziemlich bisponibel.

In Berehrung getreu

Joseph J.

Joachim an Brahms.

Berlin, 3. August [1887].

Berehrter Brahms!

Da man als gewissenhafter Schulvorstand nichts versäumen soll, so zwackt mich mein Gewissen, Dir den einziegenden Brief mitzuteilen, bevor ich heute meine Ferienzeise antrete. Bitte lies ihn durch, und solltest Du sinden, daß Du beim Herzog von Meiningen etwas tun kannst, so wirst Du es wohl aus Bohlwollen und Pflichtgefühl nicht unterlassen! Ich hörte, Du seist mit ihm auf gutem Fuß, und beurteilst die Berhältnisse jedenfalls richtig. Geht es nicht, so bedarf es nur der Rücksendung des Brieses ohne Kommentar; ich weiß, wieviel Du zu tun hast, und wie ungern Du Herzöge bittest.

Der Junge, um ben es sich handelt, ist ein 16 jähriger Bauernsohn, der, weil er für sein Alter recht weit im Biolinspiel ist, an der Schule eine Freistelle und meinen Unterricht hat. Es sehlt etwas an geistigem Schwung; vielleicht weil er nicht genug außer seiner Musik gelernt hat, sich geistig zu beschäftigen. Jedensalls wäre es ein Glück für ihn, wenn man ihn in einer anständigen Familie durch eine herzogliche Unterstützung unterbringen könnte. Ein guter und für die Bioline sehr talentvoller Mensch ist der junge D[...], aber in keiner Weise "genial".

Bergib die Störung!

In Berehrung ergeben

Joseph Joachim.

Ich reise heute nach Löwenberg i/Schlesien. Abresse Wajor v. Kehler.

Joachim an Brahms.

Billa Thun,

Smunden, 14. Auguft [1887].

Berehrter Brahms!

3ch bin feit geftern abend bier und bleibe ficherlich, mit Unterbrechungen burch furge Musfluge nach Berchtes= gaben usw., einige Wochen in Emunden. Da febe ich benn mit besonderer Teilnahme der Golo-Stimme entgegen. Der Borfchlag, eine Rlavier-Brobe in ber Mylius-Strafe 1) gu halten, leuchtet mir febr ein; er tonnte am Enbe icon Mitte September ftattfinden, ober einige Tage fpater? Ob, wenn wir langer bamit warten, fich fpater im Berbft Mannheim baran ichlieken lieke, ift bei meiner Abbangiateit von Schulvortommniffen nicht unbedingt ficher. Indes vielleicht geht es, wenn ich das Datum frühzeitig erfahre. Weber mir noch Sausmann wird es an Luft fehlen, Deinen Bunichen in betreff ber Concertante nachzukommen. Letterer wollte fogar feine Babezeit in Gult jederzeit abfürzen und zu allem, auch einer Schweizerreife, fich bereithalten, wenn Du rufft! Möchten wir das Stück nun bald gang tennen lernen; ich freue mich fehr barauf!

Da Du Dich nach Davidiaden. ) sehnst, möchte ich fragen, ob Dir das Thema des letten Sates in folgendem Bogenstrich recht wäre, bis zum 5ten Takt:



<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Bei Frau Schumann in Frankfurt a. M. — <sup>2</sup>) Rotierung von Fingerfäßen, Stricharten und dynamischen Bortragszeichen, die in Ferd. Davids Ausgaben im Übermaß porkommen.

Deine Bezeichnung . . . ift nicht bequem für jedermann; ein seinen Bogen vollständig beherrschender Spieler muß es allerdings machen können.') Da hapert's aber vielsach!

Dein Berehrer

3. 3.

451.

Brahms an Joachim.

[Poftfarte m. d. Stempel: Thun, 21. Auguft 1887.]

Berehrter, Willner freut sich riesig, daß er Dich und Hausmann] noch für das erste Konzert (18ten Ott.) einsladen kann; ich soll nur vorläusig melden und fragen, ob Du noch frei bist. Mein Stück ist natürlich nur bedingungsweise versprochen. Ich wiederhole, daß ich vollständig frei bin und nur Deine Ordre erwarte, wann und wo ich am Klavier zu siehen habe.

Die Stimme mußte berweile bei Dir angekommen fein? Mit verehrendem Gruft

J. B.

452.

Joachim an Brahms.

Smunden, 31. Auguft [1887].

Berehrter!

Ich habe an Wüllner zustimmend für den 18ten Ofstober geschrieben, werde dort D[e0] v[olente] den 16ten

<sup>1)</sup> Es ift bei Brahmsens ursprünglicher Bezeichnungsweise der Stelle geblieben. Joachim hatte aber Recht mit seiner Barnung, denn man hört das Thema nur zu oft mit salscher Betonung, die aus steiser Bogenführung resultiert, aussühren.

abends eintreffen. Zwar paßt es mir nicht recht, gleich zu Ansang des Semesters von Berlin sortzugehen, aber für ein neues Opus von Brahms muß man schon ein übriges tun! Die Stimme aus Wien ist längst eingetroffen; schade, daß man eine Art Tantalus-Zustand wegen des sehlenden Orchesters erlebt; es scheint sehr originell und zughaft.

Ich habe Frau Schumann vorgeschlagen, etwa am 18ten September am Klavier in Franksurt zu probieren; sie schreibt mir aber, daß sie in Baden=Baden sein werde, und meint, letzterer Ort würde Dir noch besser passen. Auch Hausmann wird dies besonders lieb sein. Ist es Dir recht? Bitte, schreibe mir und Frau Schumann, was Du von dem Borschlag hältst. Ich hosse sehr auf Zustimmung und versbleibe

## immer berfelbigte

Joseph J.

Billa Thun ober poste restante, ba ich an den See giebe.

#### 453.

## Brahms an Joachim.

[Thun, 2. September 1887.]

Gang vortrefflich, Berehrtefter, ich bante beftens und werbe am 18 ten in Baben-Baben bereit sein.

Ich traue meiner Partitur gar wenig und hätte sie durchaus lieber Dir als dem Kopisten geschickt.

Aber, eine Probe wäre doch jedenfalls gewünscht, mein Kopist aber geht Mitte September mit der Straußschen Kapelle auf Reisen, ich mußte mich kurz entschließen — und ließ ihn schreiben.

Solltest Du einen andern Tag wünschen, namentlich einen früheren, so bitte ich um ein Wort, da ich selbst von hier, die Noten aber von Wien zu kommen haben.

Und so will ich denn wünschen, daß Deine große Freundlichkeit nicht gar zu schlecht belohnt wird am 18ten! In herzlicher Berehrung

3. 2.

### 454.

## Joachim an Brahms.

[Gmunden, etwa 10. September 1887.] Berehrter Brahms!

Bu meinem größten, boppelten Leidwefen ichreibt mir foeben Frau Schumann aus München (Sotel Marienbab), daß fie Ferdinands 1) megen, der in dieselbe Unftalt 2) wie Bergogenberg gebracht werben mußte, nicht nach Baben-Baben geben tann. Es ift ja nun wohl unnug, borthin au pilgern. Bitte, ichreibe ober telegraphiere mir fofort, mas zu tun sei. Können wir nicht München ftatt Baben mählen, und am 18ten bort probieren? Du mußt ja, bente ich, jedenfalls über Munchen nach Bien, und für Sausmann ift's fogar auch näher babin. Telegraphiere alfo bem Celliften, mas Du beichließeft. Ginen Glügel können wir ja auf alle Fälle in irgendeinem Sotel nach Deiner Bahl bekommen. Alfo, ich bitte um fofortige Benachrichtigung über Deine Entschließung. Wien ginge allenfalls auch: mir ift ber Umweg fürs Doppelkonzert nicht zuviel, und es mare boch gut, es vor Roln mit Dir gefpielt zu haben.

<sup>1)</sup> Rob. und Clara Schumanns britter Sohn, starb 1891. —

Wir haben uns neulich hier einen schönen Brahms-Morgen bereitet; die beiden Sonaten und dazwischen das Biolin-Konzert mit Labor ') und Epstein musiziert; es war nicht zu viel, sondern zu wenig!

3. 3.

#### 455.

### Brahms an Joachim.

[Thun, 13. Geptember 1887.]

Berehrtefter,

Wenn ich wünsche, wir könnten unsere Probe ein paar Tage später bennoch in Baben abhalten, so benke ich nur an Frau Schumann, und mit welcher Freude sie uns drei kommen sieht! (Damit die Freude ein wenig anhält, muß schr lange eingestimmt werden!) Sie denkt bestimmt den 20ten dorthin abzureisen und hosst und bittet sehr, daß wir zwischen dem 21 ten und 30 ten auch kommen möchten. Ein ernstlicher Nachteil sür uns (oder mich) ist, daß uns vom 20 ten an in Köln ein Orchester zur Bersügung steht!

Ich vergesse und entbehre das leicht, wenn ich auf eine herzlich vergnügte Stunde bei Frau Schumann hosse. Auch meine ich, Du siehst bei der Gelegenheit die Partitur, und das genügt mir.

Im übrigen weißt Du, daß mir alles andre auch recht wäre, 3. B. die Reise über Emunden!

Wie schön Du ba den Leuten Musik gemacht hast und wie Du auch noch schön geredet, darüber telegraphierte mir Billroth ganz begeistert.

<sup>1)</sup> Dem erblindeten Kammerpianisten bes Rönigs Georg von Sansnover, jugleich ausgezeichneter Orgelfpieler.

Die Orchesterstimmen kommen übrigens auch nach Baden, und wenn die Sache nicht niöglicherweise ihre Konsequenzen hätte, so könnten wir das Stück mit der Kapelle dort durchspielen!

Einstweilen also richte ich mich darauf, am 21ten in Baben zu sein. Solltest Du den Tag Deiner Ankunft bestimmen können ober anderes beschließen, so lasse das durch eine Karte ersahren

Deinen herglich verehrenden 3. Brahms.

P. S. Da ich mich unterwegs aufhalten muß, fo benke ich einstweilen am Sonntag, d. 18ten von hier abzusahren, wenn ich bis bahin nichts anderes höre!

### 456.

## Brahms an Joachim.

[Wien (?), Anj. Oftober 1887.]

### Berehrtefter,

Wie sehr wert und lieb mir unser Zusammensein in Baden war und wie sehr dankbar ich Dir sür alles mögsliche bin, das glaubst und denkst Du hoffentlich, ohne daß ich's mit vielen Worten sage. Ich will's auch nicht mit diesen versichern, sondern denke lieber höchst vergnügt an die bevorstehenden Tage in Köln. 1)

Könnte ich nur wenigstens dies recht schon beweisen durch schönfte, brillanteste Zusätze und Anderungen in dem Konzert — das ich immer noch recht bedeuklich anschaue.

<sup>1)</sup> wo das Doppelfonzert am 18. Oft. 1887 zum erstenmal von Joachim und Hausmann öffentlich gespielt wurde.

Aber es sind nur einige Rleinigkeiten, die ich auf einen Bettel schreiben will und ju geneigter liberlegung empfehle.

- 1. die fleine Radeng im Undante,
- ben Schluß des Rondo (wo ich gern das Bioloncell ftehen ließe und die Bioline ad lib.),
- 3. im Rondo die F- und D dur Stellen, wo ich meine, baß minbestens die Geige ein wenig anders und amusanter sein mußte??

Ach, wieviel angenehmer und gescheiter ist es, für ein Instrument schreiben, das man durch und durch kennt wie ich meine das Klavier zu kennen!

Berzeih', daß Dich das Stück nicht zur Ruhe kommen läßt. In glücklicher und dankbarer Erinnerung der schönen Badener Tage verehrend

J. B.

### 457.

# Brahms an Joachim.

[Wien, 16. Dezember 1887.]

Berehrter Joachim,

Im Frisschschen Wochenblatt las ich, daß im Neujahrs-Konzert in Leipzig unser Doppelkonzert gemacht wird; Du sprachst unterwegs davon — direkt aber habe ich bis jetzt nichts gehört.

Von Sonntag ab könnte mich aber leicht ein Brief nicht finden ober einholen. Deshalb erlaube mir zunächst zu wiederholen, daß ich recht gern nach Leipzig komme, kein Honorar beanspruche — gegen etwas Reifeentschästigung aber auch nichts einzuwenden habe. Weiter sage ich, daß ich Sonntag nach Pest sahre (Hotel Hungaria);

ben 23ten benke ich hier zu sein, am 24ten jedoch nach Meiningen zu sahren — von dort käme ich also gewünschsten Falles nach Leipzig. Ich selbst werde wohl "zustande" zu bringen sein, aber mit den Noten könnte es Konfusion geben!

Deshalb erlaube schließlich noch die Bitte: falls wir in Leipzig musizieren sollen, schreibe selbst (ober durch unsern Dritten, den Kleinen<sup>1</sup>) an Bolkland<sup>2</sup>) in Basel, daß er die Stimmen an Reinecke schickt.

Und eine Karte an Herzogenbergs (München, Heßstraße 30), daß sie die Partitur an einen von Euch ober an Engelmanns in Leipzig schiden.

Wann oder wo ich von Dir oder Leipzig höre, will ich abwarten. Bielleicht sagst Du ein Wort nach Peft?

Ich will nun alles tun, damit nicht durch meine Schuld eine Aufführung unmöglich wird, und daraus siehst Du, wie große Freude ich auf unserer Reise hatte und wie gern ich sie mir wieder verschaffte.

In herzlich dankbarer Gefinnung '

ergeben

J. Brahms.

458.

Joachim an Brahms.

London, 29. Februar [1888].

Hochgeehrter Brahms.

Henschel frägt bei mir an, was mit Partitur und Stimmen Deines Doppelkonzertes geschehen soll? Ich

<sup>1)</sup> Damit ist hausmann scherzweise gemeint. — 9) Den mit Brahms, herzogenberg, Joachim u. Spitta befreundeten Dirigenten.

möchte nicht barauf antworten obne Deinen bireften Auftrag. Um Rarfreitag reife ich ab, fpiele 3 mal in Belgien und lange. D. v., am 9ten April in Berlin an. Goll ich lfiel babin mitnehmen? Dir pon bort aus ichiden ober Bolff 1) übergeben? Es ging hier portrefflich; Benichel bat brei Broben por ber erften, und noch eine por ber ameiten Aufführung gehalten, und es tamen manche Feinheiten befonders hubich heraus. Auch gefiel es fehr; mir auch immer beffer. Schabe, bak wir's nicht noch Sonnabend im Ernftal-Balace fpielen fonnen; aber Sausmann mußte abreifen. Statt beffen fpiele ich Dein Geigenkongert, bas ich auch ichon in Manchefter (por 3000 Borern) gespielt habe, und nächste Woche auch in Liverpool und Bradford porführen werbe, immer mit Salles Orchefter, bas feine Sache schon in Manchefter fehr gut gemacht hat. Morgen fpielt es die Solbat 2) hier in ber Bach-Society, wo ich leiber nicht juhören tann, ba ich verreife. In der Probe hat fie viel Ehre eingelegt; Du haft es von ihr gehört, ich brauche Dir also nicht zu fagen, wie portrefflich fie mufigiert. Frau Schumann ift feit voriger Boche bier und munter, wird nach Webühr gefeiert, und erfreut mich burch ihre Rabe.

Schabe, daß Deine Abneigung vor fremden Berhältnissen und gene Dich von bier fern hält.

Man kennt und liebt Deine Musik, und hat Respekt vor Dir wie vor keinem anderen, worin von herzen eins ftimmt

Joseph Joachim.

<sup>1)</sup> Dem Berliner Konzertagenten hermann B. — 2) Marie S., eine Schülerin Joachims, seit 1889 Frau Röger, lebt jeht in Bien.

## Brahms an Joachim.

[Wien, 5. Marg 1888.]

Berehrter Joachim.

Ich dachte, Hausmann habe Partitur und Stimmen mitgenommen! Ich weiß Henschels Abresse nicht — magst Du deshalb wohl die Güte haben, ihn zu bitten, alles an Hausmann in Berlin zu schieden. Es wäre dann ja auch für Hamburg und Nachen, von wo ich nichts gehört, alles bei der Hand.

Für Deine freundlichen Mitteilungen schönften Dank. Ich lasse mir nun einmal von so hübschen und erfreulichen Sachen lieber erzählen, als daß ich sie erlebe und all den Trubel dazu. Für mich ist s. a. e. 1) ein Symbol geblieben, und darf ich es, troß allem, wohl segnen. Wenn ich gleich Cure künstlerische Arbeit und Freude dort gewiß nicht unterschäße, so ist mir doch auch wieder mein bischen Unsabhängigkeit recht, und daß die englischen Pfunde bei mir nichts gelten und ich jett behaglich an einen Frühling in Sizilien denken kann.

Aber recht von Herzen grüße ich dorthin von Mizi 2) bis zu Chiara 3) hinauf und bin allezeit

Dein ergebenfter

J. Br.

<sup>1)</sup> Joachims ehemaliger Bahlipruch "Frei, aber einsam". — 2) Frl. Marie Solbat. — 3) Frau Schumann.

## Joachim an Brahms.

Berlin, 20. April [1888].

### Berehrter!

Es läßt fich nicht anders als:



machen; ich habe nochmals versucht, Doppelgriffe hineinzubringen, ohne Erfolg. — Nicht mahr, ber Schluß ift fo:



Sollen die Floten und Oboen dagu ihr



behalten? Beim Spielen hörte ich nicht, wie's klingt; Du haft es ja gehört. — Wirft Du nach Aachen kommen? Es hofft darauf

3. 3.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Im 1. Sap des Doppelfonzerts op. 102, 2 Tatte bor dem Buchstaben G. — <sup>2</sup>) Brahms hat die Unterstimme dem Solo-Bioloncell zugeteilt.

# Brahms an Joachim.

Bien, 25. April [1888].

Berehrter.

3d bitte um Bergeihung ber unnötigen Störung wegen und bante für bie ichnelle Austunft.

Run aber, wenn Dir unfer Kongert gedruckt porfommt, halte nicht für eitel Beuchelei, daß ich bisweilen bringend Deine Meinung erbitte und bann - die meine gelten laffe!

Namentlich für das wiederhergestellte im Fingle bitte ich um Bergeibung!



Für Deinen Gebrauch andere die Stelle wieder, und ich werde fie so viel lieber von Dir hören als nach meiner Lesart von irgend andern!

Gegen bas e ber Blafer jum Schluft ift, glaube ich. nichts einzuwenden.

Nach Aachen komme ich nicht; in Rom ober Florenz werbe ich Eurer freundlichst benten - am Ende gar Euch mehr zu mir, als mich zu Guch munichen!

Run denn nochmals Dant für die lette und alle früheren Guttaten an meinem Stud. bas ich wohl gart= licher als andere ansehen werbe, ber ichonen Erinnerungen wegen, die es mir verschafft.

In ftets gleicher Ergebenheit

3. Brahms.

<sup>1) 23</sup> Tatte nach bem Buchitaben A.

## Joachim an Brahms.

[Berlin,] 3. Juli [1888].

Berehrter Brahms!

(Richard (?)) Barths Brief ift, ju meiner Schande muß ich's gestehen, icon feit bem letten Stuttgarter Tag, alfo acht Tage in meinen händen, da herr Spemann1) ihn mir übergeben. Es fteht hoffentlich nichts darin, als der Ausdruck des Bedauerns, das wir alle empfanden, Dich nicht an dem Mufitfest teilnehmen ju feben. Es hatte Dir bei Spemanns gefallen: liebe Menichen, Erwachsene und Rinber, ein wohnlicher Saushalt in einem reizvoll, nicht prunkvoll erscheinenden palaftartigem Saus, fühle Gemächer, sunleferlich] Garten. Die Site im Ronzertsaal mar barbarisch, aber die Empfänglichkeit litt darunter nicht: Dein Konzert ging gut. Rlengel 2) fpielt mubelofer als hausmann, biefer wärmer. — Und nun möchte ich sagen, wie bankbar ich für die Partitur und die unerwartet lieben Worte 3) darauf bin; ju fo herrlichem Runftwert Unlag ju bieten, ift etwas, auf das meine Beige ftolg fein darf! Möchten wir bald Reues zu feben und boren friegen.

Ich schide zwei Programme, damit Du siehst, was die Schule treibt; ich glaube, Du hättest gerne zugehört.4) — Griiße Widmanns.

In alter Berehrung

J. J.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Der befannte, mit Joachim befreundete Berleger. — <sup>2</sup>) Julius Klengel, der Leipziger Cellift. — <sup>3</sup>) Brahms hatte auf die Bartitur des Doppelkonzertes die Bidmung gefest: "An den, für den es geschrieben ist". <sup>4</sup>) Die Hochschule hatte am 24. Juni 1888 drei Kantaten von Bach aufgeführt.

463

Joachim an Brahms.

Berlin, Dai 1889.]

Sochverehrter!

Da es ben Herren Stiftern in Bonn sowohl als mir von größtem Wert ist, Dich als Ehrenmitglieb für ben Beethoven-Berein nennen zu dürsen, bitte ich Dich um ein Wort, "Ja" womöglich, an mich ober an die Bonner. Biel-leicht telegraphierst Du es, wenn Du nicht schreiben magst; sie wollen in Bonn gerne die Namen baldmöglichst drucken lassen, da ein Aufrus Ende der Woche erlassen werden soll.

Ich habe Deiner am 7ten herzlich gedacht, und mit Dank noch dafür, daß Du fo geduldig am 1ten März') aushieltst. Mögen Dich Upoll und die neun Musen noch lange für uns beschützen.

In getreuer Berehrung

Joseph J.

464.

Joachim an Brahms.

Berlin, 19. Dezember [1889].

Berehrter Meifter und Freund!

Es ist zum dritten Mase, daß ich von Bonn aus gemahnt werde, eine Frage und Bitte an Dich zu richten, auf deren Erfüllung ich von Haus aus wenig hoffnung

<sup>1)</sup> Bei der von der Hochschule veranstalteten Feier zu Joachims fünfzigjährigem Kimftlerzubiläum, bei der Brahms anwesend war. An Bemjelben Tage wurde Joachim "dem berufenften Künder Beethovenschur Kunft" die Übernahme der Sprenpräsibentschaft auf Lebenszeit des Bereins "Beethovenhaus" in Bonn angetragen.

machte, fo febr mich freilich die Erfüllung felbft froh machen fonnte. Die herren vom Beethovenbaus-Borftand planen dort - nicht eben ein Musikfest - aber boch eine Art feftlichen Beisammenfeins in ber erften Maimoche etwa, wann es am Rhein gerade fehr herrlich ift, um bei Ausstellung von Reliquien und Manustripten so schön wie möglich Rammermufit zu machen, fünf Abende etwa, immer Die brei Epochen illuftrierend, Sonaten, Trios, Quartette, Quintett, Septett. Bon ben meiften Sachen werben mohl bie Manustripte gur Sand fein. Frau Schumann bat (nicht mit meinem Butun) Erscheinen und Mitwirfung jugefagt, mein Berliner Quartett mird wohl auch gufagen (bie Streichinstrumente Beethovens werden u. a. gur Stelle fein). Die Sache fonnte, von hubichen Musflugen unterbrochen, in der Zat nett werben. Besonderen Glang aber würde allerdings Dein Kommen verbreiten. Ronntest Du Dich bagu entschließen? Da ift die Frage nun beraus! Ich habe, wie icon gesagt, leiber febr wenig Bertrauen auf Erfüllung biefes Buniches, aber ichon fande ich es, namentlich munderschön, wenn Du Dich entschließen könnteft, auch (etwa die e moll-Sonate und ein Trio) felbft gu spielen, was Du ja jo herrlich tannft, wenn Du willft. Frau Schumann foll den Bunich geäußert haben, die Rreuger-Sonate gum beften zu geben, worüber ich natürlich fehr erfreut bin, ohne noch recht baran zu glauben.

Run lasse in einem kurzen Wort hören, ob Deine Teilnahme möglich ist; wäre sie's, so würde ich in meinen Augen vom geheimen zum wirklichen Ehrenpräsidenten aufrücken; Du siehst, wie bureaukratisch man in kgl. preussischen Diensten wird.!

Dag ich mich habe überreben laffen, in Wien zwei

Berliner Quartettabende zu geben, wirft Du wohl wissen. Hauptsächlich veranlaßte mich die Lust meiner Kollegen vom Quartett, die längst den Wunsch ausgesprochen, dazu. Eine Freude würdest Du mir machen, wenn Du Deinen Unteil durch ausgesprochene Wünsche dokumentiertest; noch ist es Zeit. Ich wollte am ersten Abend einen Mozart, Dein Baur-Quartett und das emoll von Beethoven bringen. Borletzes bitte ich nicht wegzuwünschen! Du wärst's imstande.

Ich hörte gestern die 9te Sinsonie unter Bülow, und bin noch unter dem Druck einer großen Enttäuschung. Gin Mangel an Ruhe, ein Berkümmern der gegebenen Wirkung sür störende Essekte, ein hervortreten persönlicher Eitelkeiten, das mich tief verletzte. Doch — ich habe mir vorgenommen, dabei ruhig zu sein, und sühre es durch. Möchtest Du bald schreiben.

In Berehrung getreu

J. J.

465.

Brahms an Joachim.

[Bien, Enbe Dezember 1889.]

Berehrtefter Freund.

Du magst geschmunzelt haben und gedacht: er ist doch eher schon einmal auf sein Klavierspielen, als auf sein Notenschreiben eitel gewesen! Mag sein, aber verwöhnt bin ich als Virtuose nicht, und vor allem: auch Du würdest den Leuten kein Muster zeigen wollen, wenn Du, wie ich, jahraus, jahrein nur Dir selbst vorspielkest.

Das weißt Du indes alles so gut wie ich, und so verzeih mir, wenn die Antwort auf so ehrende Einladung etwas ungeduldig und unfroh klingt. Desto froher begrüße ich Dein Kommen und besto sicherer erwarte ich von Eurem Quartett das Musterhafteste! Das hört und sieht man selten, und es wundert mich nicht, wenn Du es bei Bülows 9ter nicht gehört. Ich war im vorigen Jahr in einer Probe davon — aber allerdings besonders empfänglich sür die Borzüge, denn mir klang und klagte noch Dein Hamlet u. a. im Ohr! Entschuldige, aber ich habe eben bei beiden so gut wie möglich genossen.

Besondere Wünsche für Dein Programm? Ich würde mit sechs Handn ansangen und dann lange sortsahren.

Nebenbei: ist mir von den meinen das  $\mathbf{B}\,\mathbf{dur}$  am willfommensten.

Ein besonderer Gefalle geschieht mir damit, daß Ihr im kleinen Saal spielt, das hätte ich mir nicht zu hoffen getraut.

Und fo benn auf frohes Wiedersehen.

Dein

verehrend ergebener

3. Br.

466.

Brahms an Joachim.

(Bien, 11. Rovember 1890.)

Lieber, Berehrter.

Wenn mein neues Quintett 1) Herzogenbergs durchaus nicht gefällt, so ist es sehr hübsch von ihnen, wenn sie auch Dir gegenüber diskret sind.

<sup>1)</sup> G dur, op. 111 für Streichinftrumente.

Wenn sie bagegen in einem günstigeren Fall das Werk selbst und ihre Freude daran Dir und wem sie wollen, mitgeteilt hätten — muß ich wirklich ausdrücklich sagen, daß mir dies recht und lieb gewesen wäre?

Frau Schumann schreibt mir von der Sache und teilt eine Außerung von Dir mit, auf die ich so gern das Allersfreundlichste berichtigend gesagt hätte — mir kommt aber die ganze Geschichte so einsach und klar vor, daß ich nichts zu sagen weiß.

Soll ich wirklich noch mehr ganz Selbstverständliches schreiben? Daß ich bei einem neuen Stück nicht weiß, ob ich ja ober nein bazu sagen barf? Daß ich eher Herzogenbergs als Dir zumute, einen Brief zu schreiben? Ich sinde wirklich nicht bas Geringste, bas in dem Fall nötig zu sagen wärel?

Rimm mit dem guten Willen fürlieb, und ich wünsche mir herzlich, wenn nicht bei diesem, so bei einem andern bessern Stück Deine Zustimmung, Deinen Beisall!

Wie immer

Dein

Johs. Brahms.

467.

Brahms an Joachim.

(Boftfarte m. b. Stempel: Bien, 12. Ropember 1890.)

Geftern noch tam ein Brief von Herzogenberg]s, und ich verstehe ihr Geheimtun nicht. Ganz selbstverständlich stehen Dir die Stimmen für Probe ober Aufsührung du Diensten. Schreibe nur ein Wort, wann sie Dir gelegen

kommen; in wenig Tagen ift eine zweite Abschrift sertig, bie nirgend lieber hingest als zu Dir.

Berglich Dein

J. Br.

468.

# Joachim an Brahms.

Franffurt, 21. November [1890].

Lieber Brahms!

Mir tut's zu leid, daß ich gerade unterwegs bin, und fo erft am 1 ten Dezember die Aussicht habe. Dein Quintett tennen zu lernen, das ich mir bann fogleich von Bergogen= bergs geben laffen will . . Ich fehre am 30ten b. M. gurud und bleibe dann bis jum Februar in Berlin, ein paar Tage zu Neuighr in Leipzig abgerechnet. Gin neues Werk von Dir ift mit immer ein Greignis freudigfter Urt, und ungern marte ich auf den Stecher! Dürfen mir benn bas Quintett am 10ten Dezember öffentlich bringen?1) Bir haben im letten Quartett = Abend Mr. 1 gebracht, und ich fanbe bie Fortfetung gar icon. Sage mir auf einer Rarte Antwort. — Mir hat biesmal auch ber lette Sag bes Fdur=Quintetts febr jugesagt, weil ich ihn ruhiger nahm und so den Kontraft der anmutigen Triolenstelle beffer zur Geltung bringen konnte. Es lag alfo an mir, baß er mir bisher weniger jugefagt, nicht an Dir! - 3ch fand Frau Clara geftern mohler aussehend als im Frühjahr, mo ich fie gulett fah; wir werden bei ihr am Montag abend Deine A dur = Sonate fpielen. -

<sup>1)</sup> Bit geicheben.

Mit Kummer habe ich ben Tob meiner Cousine Wittgensstein vernommen; die gütige alte Frau wird mir in Wien recht sehlen.

Bruge Frau Frang, wenn Du fie fiehft.

Mit herzlichem Dant für Deine guten Beilen, versehrter Brahms,

Dein

3. 3.

Wir spielen hier übermorgen, Sonntag, Dein amoll-Quartett, Es dur v. Mozart, eis moll v. Beethoven, (De Uhna, Wirth, Hausmann und ich).

469.

Brahms an Joachim.

(Bien, 27. November 1890.)

Lieber Joachim,

Wie Du siehst, halte ich mit G dur besser Als Du — hier ist das meine!—?— Natürlich steht es sür den 10ten und auch sonst zu Diensten; doch gilt die bloke Aufsührung einer "Novität" mir noch nicht als "Bravo"; das müßte extra gesagt werden!

Biel wichtiger aber wäre mir jedes Bedenken irgend welcher Art, das Du aussprächest.

über eines muß ich ausdrücklich und recht sehr bitten, mir ein deutliches Wort zu sagen. Wir sind hier mit den ersten sieben Takten des Stückes nicht in Ordnung gestommen. Ich hatte den vier oberen Stimmen einsach ein F vorgeschrieben. Nun ist man hier, meiner Meinung nach, gar zu sehr gewohnt, jedes Solo p zu begleiten. Der

Cellift Hummer 1) meinte auch hier gleich, daß er über sich ein p haben müßte. Ich gab nicht nach, aber zum rechten Klang ist es auch nicht gekommen.

Jett habe ich für die Biederholung (wie Du siehst) zwei Versuche vor. Ein fp—cresc.—f oder die Anderung der Figur, wie sie auch Deinen Stimmen angeklebt ist.

Willst Du nun so gut sein, von diesen Lesarten zunächst ganz abzusehen und zu hören, wie Hausmann mit Eurem F und Euren breiten Strichen aussommt. Dann schreibe mir, ob das fp—cresc.—f genügt ober ob man es sonst besser machen kann.

Berzeih das, aber die Kleinigkeit war mir recht ärgerlich. Noch bitte ich, daß Du diesen ersten Sat (wenigstens einstweilen und bis er sehr ruhig geht) recht mäßig nimmst, im f und im p wie angehalten.

Falls Du das Stück nur bis zum 10ten gebrauchst, möchte ich bitten, es mir dann gleich zurück zu schieden, da ich grade dann nach Pest muß. Möchtest Du es aber sür Hamburg oder sonst wo haben, so bitte ich nur, daß Du es mir möglichst zeitig sagst, dann kann ich mich danach einrichten, da Deine Stimmen ein 2tes Exemplar sind.

Nun wünsche ich herzlich, das Stiick möge Dir ein wenig gesallen, aber geniere Dich nicht, mir das Gegenteil zu sagen. In dem Fall tröste ich mich mit dem ersten und über beide mit den Mozartschen!

Herzlich

Dein

Johs. Br.

<sup>1)</sup> Damals Mitglied bes Rofé=Quartetts in Bien.

## Brahms an Roachim.

Bojttarte mit bem Stempel: Bien, 5. Dezember 1890.

Lieber Freund.

Der freundliche Gruß ber Quintett-Genoffen und Dein Brief haben mich gar febr gefreut, und ich bente jest mit allem Bläfier an Euch und Eure Broben.

Mag es jest auch naturgemäß ftart diminuendo geben mit der Freude, fo bleibt jedenfalls genug

für Deinen

3. Br.

471.

Joachim an Brahms.

Berlin. 11. Dezember 1890.

Lieber verehrter Brahms!

So gerne ich Dir recht ausführlich über ben Genuß berichtete, den mir Dein neuftes Bert in Proben und Aufführung gemährte, muß ich mich heute barauf beschränken. Dir ju fagen, bag ber Unteil bei mir und ben Mitfpielen= ben ein fteigender war. Wir machten vier Broben, und es ging gulett ungeachtet ber rhpthmifden Schwierigkeiten. Die Du bieteft, aut, bente ich. Natürlich würde man bas Stud nun immer freier und beffer bieten tonnen - fcabe, daß es zurudwandern muß. Die Aufnahme war eine enthufiaftifche; bas ausvertaufte Saus jubelte jedem ber Sate zu, und ich mußte nolens volens meine Charafterftarte por bem Schmels Deines lieblichen Intermezzos bie Baffen ftreden laffen, und wiederholte es. Anmut ver-Brabms, Briefmediel Banb VI.

pflichtet! Um wenigsten wurde das Adagio verstanden zu meinem Staunen; denn mir ist es vielleicht der liebste Sag. — Und nun noch die gewünschte Auskunft über die Ansangsstelle des Werks. Wan möchte da ja freilich drei Eellisten in einem haben; aber schön hördar war Hausmann zuletzt. Wir haben sie auf verschiedene Weise prosbiert, sind aber zuletzt zu Deiner ursprünglichen Version zurückgegangen, nur daß wir das forte vom Ende des 2ten Taktes an etwas mäßigten, und von dem eingeklammerten sp ab wieder crescendierten. Unmaßgeblich würde ich vorschlagen, so zu bezeichnen:



Der Unterschied darf freilich nicht sehr hörbar sein. Besser aussehen tut Dein sp cresc.! Die Unterbrechung durch Bausen scheint mir unbedingt zu verwerfen. Die Tempo-

<sup>1)</sup> Leider hat Brahms den "unmaßgeblichen Borschlag" Joachims nicht befolgt. So wie die Stelle nun in Partitur und Stimmen bezeichnet ist (korte in allen Instrumenten), wird der Cellist, um mit dem Thema durchzudringen, zu einer Tonentwicklung gezwungen, die notwendigerweise zum "sägen" silhren muß. (Vergleiche den Brief der Frau E. von Herzogenberg an Brahms vom 16. Dez. 1890.) In der Probe zum Quartettabend vom 24. Jan. 1895 wurde deshalb die von Joachim vorgeschlagene Bezeichnungsweise unter Justimmung des anwesenden Komponisten in die Tat umgeseht. Als das Cuintett zu Ende warsgate er mit vor Freude geröteten Wangen: "Tscha, um das Stück so vollendet zu hören, muß man schoon nach Berlin kommen".

bezeichnung Allo energico schiene mir mehr den Charakter des Sages auszudrücken als con brio, das ja immer einen gewissen Schnelligkeitsgrad mit sich zu bringen pslegt. Soll beim 2ten Thema nicht forte ma dolce, oder cantabile stehen? Wirth tut ja leicht etwas viel! Bagina 8 der Partitur wollte er im 4ten Takt auf dem 7ten und 8ten Uchtel C statt des spielen, es klang ihm unrichtig; aber ich litt es nicht. Die Stelle ist übrigens schwer hübsch zu machen, die darauf solgt. Ruhig ohne Ruck und Schleppung. Das Finale ist wohl vivace ma non troppo presto. Buerst gestel es mir am wenigsten, jest scheint mir's ganz ebendürtig, frisch und charakteristisch.

Wann erscheint das Quintett? Gern spielte ich's Ende Februar oder Ansang März in London, müßte es aber der Broben wegen mindestens vierzehn Tage haben. Schriebst Du mir darüber ein Wort, so erfreust Du herzlich Deinen

3. 3.

### 472.

## Brahms an Joachim.

[Wien, 13. Dezember 1890.]

Lieber Joachim.

Bor allem sage ich kurz, daß Dir das Quintett jederzeit zu Diensten steht, wahrscheinlich übrigens bald gestochen. Bor allem aber danke ich herzlichst, daß Du zu einem so guten Brief Zeit gesunden hast.

Wenn Du gesehen hättest, mit welcher Liebe ich heute früh Dein Weniges in Partitur und Stimmen eingetragen habe, Du hättest sicher mehr angemerkt.

Aber nochmals: vor allem danke ich Dir und den Genoffen allerschönstens, daß Ihr mein Stück so schön gespielt 16\* habt; ich habe es wohl gehört, fehr deutlich, genau und wunderschön in Gedanken gehört; mein Dank ift also ein ganz ehrlicher und durchaus berechtigter.

Um nun das arme Wort nicht totzuheten, fage ich schlieglich und zum voraus meinen Dank für Dein G dur! 1) Wie immer

herglichft Dein

Johannes.

473.

Joachim an Brahms.

[Berlin,] 15. Januar 1891.

Lieber Meifter!

Es geht Dir, wie ich sehnlichst wünsche, im neuen Jahre hoffentlich gut. Nimm die Unfrage freundlich auf, ob ich am 2 ten März Dein neues Quintett in London bringen kann? Früher (ich komme in London am 8 ten Februar an) möchte ich es nicht zu spielen riskieren, da wir immer ordentliche Proben nur Sonntags halten können. Wohl aber ginge es auch später (bis zum 23. März). Um Ende sind bis dahin schon Stimmen gedruckt? Gern nähme ich sie aber am 6 ten Februar schon hier in den Kosser, wenn Dir die Sache keine Ungelegenheiten macht. Du bist wohl so gütig, wir eine Postkarte darüber zu schieden. — Ich habe mich durch Bülows Zuvorkommenheit, und immer wiederholtes dringendes Bitten um meine Heinrich-Ouver-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Damit ift das Gdur-Konzert von Joachim gemeint, das dieser, obwohl es längst gedruckt war, dem Freunde immer noch nicht geschickt batte.

türe schließlich dazu entschlossen, ihm sie zu einer Aufsührung zu überlassen; nun, wo sie angezeigt ist, aber doch
rechten Kater! Denn daß Bülow behauptet, es sei ein
Wunsch von Dir damit erfüllt, beruht gewiß auf einem
halben Berständnis eines Wortes freundschaftlicher Anhänglichkeit für alte Zeiten.

Lebe wohl, und beglüde uns balb wieder burch Reues. Dein

J. J.

Grüße Franzens, Ofers,1) Kuppelwiefers, wenn Du sie siehft.

### 474.

# Brahms an Joachim.

(Wien, 17. Januar 1891.)

Lieber Freund,

In zwei Stunden fahre ich nach Best und sage deshalb nur eilig, daß Du jedensalls die Quintett-Stimmen noch in Berlin zum Mitnehmen nach London] haben sollst.

Für den 26ten?) wünsche ich Dir sehr gute Laune und so viel Freude, als ich etwa beim Hören — und gar beim Sinstudieren Deines Heinrich — und gar Deines Hamlet haben würde! Diese Freude zurück datieren zu können, wäre der einzige Wunsch, der leise anklänge, aber freilich einen weiteren Wunsch in sich schließt!

Mit herglichftem Gruß

# Dein

Johannes Brahms.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Den Projeffor an der Biener technischen hochschule Joh. Nepom. Dier und seine Gattin Josephine geb. Bittgenstein, Schwester von Frau Franz und Frau Kuppelwieser. — <sup>2</sup>) Un diesem Tage brachte h. v. Büslow Joachims heinrichsCuvertüre zur Aufsührung in Berlin.

# Joachim an Brahms.

Postfarte mit bem Stempel: Berlin, 2. Febr. 1891.]

Th. M.!

Bielen Dank für Deine Zeilen. Ich reise Freitag und werbe wie immer in London bei meinem Bruder wohnen: 13 Airlie Gardens, Kenfington, London W. Sehr freue ich mich auf das Wiederspielen des Quintettes. Heinzich hat mir wirklich Pläsier gemacht, namentlich auch Bülows Ganzheit bei der Sache.

Eiligit

3. 3.

476.

Joachim an Brahms.

[Berlin, Unf. Juni 1891.]

Lieber Meifter!

Mit einer Zeile muß ich Dir für die viele Freude danken, die mir Dein letztes Kammermusitstüd in den Konzerten des Winters und Frühjahrs bereitet hat. Ich habe damit noch am 2ten Juni meine öffentliche Arbeit vor der Sommerruhe beschlossen und zwar als Nichtmitglied des allgemeinen Musikervereins, da ich es Bronsart nicht abschlagen wollte, Gastfreundschaft zu üben. Das Quintett ging wirklich gut, wurde con amore gespielt, und ich war unkonsequent genug, mir die Lust eines Da capo nach dem Menuettsat zu gönnen, da die Leute mit applaudieren gar nicht aushören wollten: es spielt sich zu angenehm! In London habe ich das Quintett dreimal zu

Gehör gebracht, in den "Montag populären" und an einem Sonnabend bestgleichen.

Es ichmedt nach mehr.

Nun habe ich hier noch am 13ten [Juni] ben "Jfrael" und Ende bes Monats leider die dramatische Aufführung (deshalb leider, weil ungeübte, und zum Teil talentlose Schüler dazu gedrillt werden müssen, und "das Spiel die Kerzen nicht wert ist"). Aber auf den Händel freue ich mich, obwohl wir nur etwa 180 im Chor sind. Das Lotal ist klein, und sie singen wirklich alle.

Was sind Deine Sommerpläne? Bleibst Du in Ischl, und trifft man Dich im September? Darauf antworte eine Zeise.

# Mit herzlichem Gruß Joseph Joachim.

Von Herzogenbergs hörst Du wohl direkt. Wäre es boch besseres. Sie hat vor Atemlosigkeit schlaslose [Rächte], und ich beobachte sie mit wahrer Angst, wenn ich die lieben Freunde einmal besuche. Er hält sich merkwürdig tapser bei all der Sorge.

### 477.

# Brahms an Joachim.

[Jichl, 26. Juni 1891.]

Lieber Joachim.

In den allgemeinen Chor am morgigen Tage ') stimme ich von Herzen ein und denke gern, mit wieviel Freude Du auf die lange durchlebte Zeit zurückblicken kannst und wie

<sup>1)</sup> Joachims 60. Geburtstag.

mit gar schöner Freude Dich in Kindern und Schülern fortleben siehst.

Das telegraphiert sich indes besser, denn man kann nicht fort denken und schreiben, ohne aus dem schönen einssachen unisono heraus — am Ende gar auf sich selbst zu kommen! Laß mich also dem frohen und herzlichen Gruß noch ein paar andere Worte beistigen.

Aller Wahrscheinlichkeit nach bin ich im September hier. Doch bitte ich Dich, darüber s. 3. in Gmunden erstaunt zu sein! Mit aller Absicht bin ich nämlich durchaus nicht darauf eingerichtet, in irgendeinen Salon zu gehen. Auch die freundliche Sinladung der Königin ist für mich nur ein "Entweder-oder", bei dem ich nicht zweiselhaft bin. Willst Du aber Deine Karte zu Herrn Miller von Aichsbolz") schieden, so können wir dort höchst behaglich zusammen essen, Musik machen und was Du willst. Weinetwegen sahre nicht nach Ischl, ich konnne sehr gern hinüber — begreise aber durchaus, wenn Dich das der Königin wegen geniert!

Nun habe ich noch herzlich zu danken, daß Du neulich so freundlich Dein Lob meines Quintetts wiederholtest. Deine Freude an dem Stück ist mir die größte. — Hier darf ich nun aber wieder nicht weiterschreiben, weil ich sonst wieder auf mich und gar auf meine Noten komme. Ich kann mich nur freuen, wenn andre besser darüber denken als ich — mich auch wundern, daß ich bei so wenig Ausmunterung meinerseits immer noch mit mir konkurrieren kann!

hoffentlich auf fröhliches Wiedersehen, herzlichst Dein Johannes Brahms.

<sup>1)</sup> Bictor und Olga von Miller zu Aichholz hat Ralbed feine Brahmsbiographie gewidmet.

Joachim an Brahms.

Minden, 9. Ceptember [1891].

Lieber Meifter!

Bu meinem Leidwesen ift es mir diesmal nicht moglich, nach bem Salgkammergut zu tommen. Ich muß mich auf Wien vertröften, das ich ja im Winter zweimal aufjufuchen hoffe. Run fprach mir unfere liebe Frau Schumann, die beute recht mube und ohrenleidend nach Seidel= berg zu Rugmaul 1) reifte, Du habest zwei Rammermusitftude2) geschrieben und bentst an Meiningen, megen bes Rlarinettiften.3) fie ju hören. Dag ich gerne mithalfe, weißt Du, ohne daß ich's fage, aber ich mußte gerne fehr bald, wie es sich damit verhält, da ich mich frühzeitig einrichten mußte. Willft Du mir ein Wort nach Berlin schreiben, wohin ich morgen gehe, so mare bas fehr schön. Wenn Du bie Berren von Millers fiehft, fo jage ihnen boch, wie fehr ich bedaure, Dich nicht bei ihnen gerade gesehen zu haben. Meine Tochter, die mit mir bier maren, grußen fehr.

Faft in ber Dämmerung fchrieb ich biefe Zeilen, aber in hellem Deingebenken!

J. J.

<sup>1)</sup> Dem berühmten Kliniker. — 9) Op. 114, Trio für Klavier, Klarinette u. Bioloncell; op. 115, Quintett für Klarinette u. Streichsinstrumente. — 9) Des 1907 gestorbenen Kammervirtuosen Richard Mühlfeld.

# Brahms an Joachim.

[3ichl, 28. Geptember 1891.]

Berehrtefter,

Ich denke morgen nach Wien abzusahren und muß mich entschließen, auf Dein so freundliches Anerbieten endlich und ernstlich zurückzukommen.

Es wird mir schwer, immer schwerer, zuzugeben, daß Du gar so große Opfer in jeder Beziehung für ganz Zweifelhaftes bringen willst, und anderes als dies Zweifelhafte kann ich ja auch zum Dank nicht geben.

(Die 3te Feber!)

Ulso: magst Du einstweilen mit Hausmann sprechen und überlegen — ob überhaupt — und im freundlichen Fall das Weitere.

Es könnte ein Konzertengagement in Meiningen] damit verbunden sein; aber ich fürchte, das brächte uns um unsere Behaglichkeit, und es zählt und zahlt auch wohl nicht viel mit?!

Zunächst geht Dich eigentlich nur das Quintett an; aber ich hätte gern mit Dir und Bratsche (statt Klarinette) auch das Trio probiert. Ich würde jedensalls einige Tage früher in M. sein, (vielleicht Hausmann auch? Das wäre sehr hübsch und mir gar lieb!)

Ich wüßte weiter nichts zu sagen, kann also nur bitten, einen Tag vorzuschlagen. Je früher es sein kann, besto lieber; namentlich auch weil man mich in Wien brängt, und ich gar zu gern die Stücke zuerst recht behagslich und gründlich in M. versuchte. Kann es im Novemsber sein?

Bor allem scheue Dich nicht mir zu sagen, daß Du Dir die Sache anders überlegt hast!

Jebenfalls bitte ich baldmöglichst ein Wort zu sagen Deinem

fehr bantbaren

J. B.

480.

Joachim an Brahms.

[Berlin, Ende September 1891.]

Lieber Meifter!

Nur in Eile, da ich gleich nach Birmingham reise, daß der 23te, 24te November zu Deiner Bersügung steht, so- wohl von Hausmann als von mir. Bitte aber ohne öffentliche Betätigung mit Orchester als Engagement; wir tommen der neuen Sachen wegen, die Lohn genug sind.

Darf ich Dich bitten, einem sehr netten und fähigen jungen Musiker Grabert, 1) der für eine 8 stimmige Doppelstuge, eine Kantate und Ouvertüre den MeyerbeersPreis der Arddemie erhielt, freundliche Aufnahme zu gewähren? Er verdient sie durch Bescheidenheit und Können. Er ist nur noch ein bischen unfrei und muß mehr kennen lernen — Bargielscher Schüler! Ich will ihm eine Karte an Dich geben und [Hans] Richter bitten, ihm den Opernbesuch zu verschaffen.

In acht Tagen bin ich gurud.

Dein

3. 3.

<sup>1)</sup> Martin G., lebt jest als Mufitbirettor in Steglis bei Berlin.

### Joachim an Brahms!

Darmftabt, 22. [November 1891].

Lieber Brahms!

Zwar habe ich morgen abend um  $7^{1}/_{2}$  hier Konzert, ich denke aber doch um 10.30 noch abzureisen, um Dienstag früh um 8.50 in Meiningen einzutreffen, weil ich dadurch dort mehr Zeit gewinne! Leider sind die Berbindungen zwischen Meiningen und Berlin recht ungünstig, so daß ich Mittwoch um 6 Uhr abends wieder abreisen muß, um Donnerstag nachmittag in Berlin eine Probe zu einer Mozartseier zu halten. So geize ich denn mit den Meininger Augenblicken! Wir können wohl schon um 11 Uhr Deine Sachen probieren, dann abends vorspielen, und Mittwoch noch so viel musizieren (Kammer= oder Orchester=Sachen!) als Du Lust hast.

Du bift wohl so gütig, die Ankunstsstunde der Frau Gräfin Heldburg 1) mitzuteilen, welche eine Anzeige wohl erwartet.

Berglichst ergeben

Joseph J.

482.

Brahms an Joachim.

hamburg, 1. Dezember 1891.

Lieber Joachim.

Bulow hat am 7ten Konzert in Berlin und acht Tage barauf hier. So könnte er nun und wurde sehr gern Diens-

<sup>1)</sup> Freifrau Ellen von Helbburg, geb. Franz, die Gattin des Herzogs Georg von Sachjen-Meiningen.

tag, d. 8. bei Dir eine Probe mitmachen. 1) Mir wäre es eine große Freude, wenn es Dir möglich und recht wäre, für den Tag eine Probe anzusetzen und ihn dabei sein zu lassen.

Mühlfelb hat am 6ten in Meiningen mitzuwirken und tann am 7ten reisen; er wird dies gewiß mit doppeltem Bergnügen, wenn Ihr ihm mitteilt, daß er am folgenden Morgen seinem alten Chef vorblasen darf!

Ich benke am 6 ten oder 7 ten bort anzukommen. Ich bin begierig, wie Deine Quartettkollegen das Eindringen der Fremdlinge aufgenommen haben — freue mich aber auf unsern Abend ganz unbändig!

Beftens grußend

Dein

3. Br.

483.

Joachim an Brahms.

[Berlin], 2. Dezember [1891].

Lieber Brahms!

Ich werbe gewiß mein Möglichstes tun, um die Probe für Dich und Bülow am Dienstag, den 8ten einzurichten. Die Schwierigkeit liegt bei De Uhna, der manchmal Opernproben hat. Du erhältst jedensalls Nachricht nach Hamburg oder Meiningen, und Bülow sehe ich vorher hier. Daß meine Kollegen dankbarst zustimmten, brauche ich wohl nicht zu erwähnen! Ich denke, wir machen am Sonnabend und Sonntag Vorproben.

<sup>1)</sup> Bu ber ersten Berliner Aufführung bes Trios op. 114 und bes Quintetts op. 115 unter Brahms' und Mühlselbs Mitwirfung im Joachim-Quartett-Abend vom 12. Dez. 1891.

Die Mozart-Feier, beren Programm 1) ich Dir schicke, hat mir, und hätte auch Dir, glaube ich, Freude gemacht.

### Getreu ergeben

Joseph Joachim.

### 484.

### Joachim an Brahms.

London, Anf. Marg 1892.

Lieber Brahms!

Verzeihe die sehr eilige Unfrage, ob wir Dein Quintett und Trio baldmöglichst bekommen können. Der Wunsch, sie zu hören, ist dei vielen so groß, daß ich das Honorar sür Mühlseld auftreiden werde, und ihm schreiben oder telegraphieren will, sobald Du mir antwortest. Jedensalls das Quintett; denn für das Trio ist der Klavierspieler und die hohe Stimmung vielleicht für Dich ein Hindernis.<sup>2</sup>) Das Streichguartett könnte herabstimmen.

Sage mir gleich ein Bort barüber. Der 28te Marg,

<sup>1)</sup> Die Hochschule hatte am 28. November 1891 folgende Stücke von Mozart zur Aufführung gebracht:

<sup>1.</sup> Trauermufit für Orchefter;

<sup>2.</sup> Concertante für Bioline, Biola und Orchester (Joachim und Rudolf Lent);

<sup>3.</sup> Sinfonie in Dur;

<sup>4.</sup> Ronzert A dur für Rlavier und Orchefter (E. Oberftadt);

<sup>5.</sup> Plesse in c moll.

<sup>2)</sup> In England ift die Parifer Normalstimmung immer noch nicht angemein eingeführt.

und 2te, 4te April wären gute Tage; am 11ten ift das letzte Konzert vor Oftern; dann gehe ich fort.

Berehrungsvoll und herglich grugenb

J. J.

13 Airlie Garbens, Kenfington, London W. ist meine Abresse.

485.

# Joachim an Brahms.

London, 30. Märg [1892].

Lieber Brahms,

Du mirft gestern mein Telegramm erhalten haben: ich muß Dir aber im Namen von Biatti, Strauf und Ries 1) noch einen besonderen, von Bewunderung für Dein herrliches Quintett bittierten verebrungspollen Gruft ichiden. Das Stud hat ihnen fortidreitend immer größere Freude in ben vier Proben, die ich hielt, gemacht. Mühlfeld mar bei ben letten brei mit dabei, das reimt ja! Der Erfolg mar burchschlagend, wir murben brei Male, ftatt einmal, wie üblich, gerufen. Um Sonnabend tommt nun auch das Trio mit bem Quintett baran, und Montag wieder beibe Stilde. Ich bielt es aber, auch um Mühlfeld zu iconen, für aut, mit bem Quintett allein ben Unfang zu machen, und ber Erfolg hat mir recht gegeben. Man würdigt das Subtilere beffer, wenn man erft burch bas Mächtige gepact mar, und fich vertrauend bem Schöpfer hingibt. In ber Times=Bei= tung vom 29 ten ift ein verftändiger, obwohl auch begei= fterter Bericht. Wenn Dir baran liegt, kannst Du ihn Dir leicht verschaffen; ich habe ihn leiber an meine Schwägerin

<sup>1)</sup> Joachims ftanbige Quartettgenoffen in London.

geschickt und beshalb nicht zur hand. Du hättest Deine Freude daran, wie alle Guten: Stanford, Hubert Parry, 1) Grove usw. usw. Dich hier lieben und verehren.

Ich werde Dir am Sonntag nach dem Trio wieder berichten.

In Treue

Dein Joseph J.

486.

Brahms an Joachim.

Bien, 2. April 1892.

Lieber Joachim,

Ich habe nichts anderes zu schreiben als ich telegraphiere; taufend herzlichen Dank für die große Freude, die mir Deine Nachrichten brachten.

Wie herzlich ber Dank ist, kannst Du wissen, benn Du hast boch eine Uhnung davon, wie hoch ich ben Wert (bas Opfer) eines Briefes schätze, und Du bringst das in dem Londoner Trubel sertig — um mir eine Freude zu machen!

Allen Mitwirkenden (das Fräulein eingeschlossen)<sup>2</sup>) sage meine schönften Grüße, und den mir so freundlich gesinnten Zuhörern gleichfalls. Namentlich an Stansord, dessen, wie es scheint, sehr schöne Universitätsseier Du wohl mitmachst.

Hoffentlich haft Du schon Spittas "Zur Musik" mit auf die Reise bekommen, als schönstes Labsal für ruhige Stunden.

<sup>1)</sup> Sir hub. P., Direktor am Ronal College in London. — 2) Die Klaviervirtuofin Miß Fanny Davies.

Meine letzten Handschriften-Abenteuer: Auf den Manjred hatte ich geboten — vor allem, damit er nicht über den Kanal und über den Ozean geriete. Der Berleger, Herr Förster, hat ihn erworben und will ihn j. 3. der Berliner Bibliothek übergeben.

Der erfte Sat ber Adur-Cello-Sonate von Beethoven liegt bei mir, und ich habe die heimliche Angst, daß mein bescheibenes Sträuben, ihn für ein Manustript von mir (!) zu erwerben, mich schließlich um den Schat bringt!

Gestern war ich bei Osers und soll die schönsten Grüße ausrichten; wäre ich weiter gekommen, wären's mehr geworden; so kommen nur noch die herzlichsten, dankbarsten hinzu

Deines

J. Brahms.

487.

Joachim an Brahms.

[London,] Dienstag, Sten [April 1892].

Lieber Brahms!

Deine Dankesworte per Telegraph haben alle Betreffenden hocherfreut. Run kommt heute auch noch Dein Brief, für den ich von Herzen danke. Gestern war die 3te Aufstührung Deines Quintetts bei mehr als ausvertauftem Hause; benn schon Sonnabend mußten eintrittsschende Leute zurückgewiesen werden, und ebenso war's gestern abend. Das Trio wurde zum 2ten Male gespielt und gesiel sehr; noch besser als das erstemal, wurde auch freier gespielt. Miß Davies hat mit großer Liebe sich ihres Barts angenommen und ihre Sache sehr gut gemacht. Ich gewinne das Stück immer lieber, und bedauere, nichts dabei zu tun zu haben. Bor Mühlselds Ankunst hatte ich's Brahms, Krietwechsel Bond VI.

einmal zu meinem großen Plaifier auf ber Bratiche mit den beiden anderen durchgespielt, damit fie's tennen lernten. Un das Cis und (F dur) im Quintett habe ich mich gang gewöhnt, ich höre es als Kambiate.1) Wenn man die treis bende Rraft einer Rübnheit erkannt, tut die Sturzwelle wohl und fraftigt. Rur Billfur verlett (a. B. Sans, ber republikanifche Junter!). Deine Gruge an Stanford tann ich nicht bestellen, benn er ist nach Italien gereift, sich ein paar Bochen zu erholen. Aber gehört hat er das Quintett zweimal, und mar bavon ebenso angetan wie Subert Barry, Salle und feine Frau, Grove, Chappell ufm. Letterer bedantte fich bei mir, bak ich nicht nachgelaffen, fein Borurteil gegen einen fremben Rlarinettiften zu befiegen, mas ichlieflich dadurch mit Wirkung geschah, daß der treffliche Abolph Behrens für den petuniaren Teil der Sache eintrat. berfelbe, leider fehr invalide Brahms-Berehrer, der fich por Nahren erbot. Dein deutsches Requiem auf feine Roften topieren und aufführen zu lassen, mas jett freilich tomisch flingt! - Ein Amerikaner, Wilson, will mich für Chicago tapern, und fagte, Du würdeft von der Regierung bagu aufgefordert werden, ju tommen. Ich fagte, wenn Du tämft, würde ich wohl auch meine Scheu überwinden. Das hat aute Wege, bente ich! Übrigens war ber Mann nett. Abbio!

3. 3.

<sup>1)</sup> Kambiate heißt im Kontrapunkt eine Wechselnote, die nicht ftusenweise fortschreitet — wie sie als Dissonanz eigentlich mußte sondern einen Terzensprung in ein konsonantes Berhältnis macht, 3. B.



Joachim an Brahms.

[Berlin, 15. [16.] Juni [1892.]

Lieber Brahms! An dem a capella-Gesang gestern hättest Du Freude gehabt.<sup>1</sup>) Schade, daß Du so was hier nicht anhören tannst. Wie herrlich sind aber auch die Sachen, so voll Feinheit und Herzhaftigkeit dabei. Reulich wurden auch Deine 13 Kanons in zwei Abteilungen von den Schülerinnen der Fran Breiderhoss bei ihr gesungen. Die Gute hatte uns die Freude gemacht. Auch Deine letzten Quartette mit Klavier wurden gesungen.

Nun bitte ich aber um ein kurzes Postkärtlein mit der Nachricht, daß Du nicht nach Chicago gehst, damit ich einen guten Grund zur Absage habe. Du weißt, daß ich so leichsinnig war zu sagen, ich wolle hin, wenn Du zusagtest. Ernstlich, schreibe mir's!

In alter Treue

3. 3.

489.

Brahms an Joachim.

[Ischl., 19. Juni 1892.]

Lieber Joachim,

Deine Schulsenbungen sind immer eine ganz besondere, wahrhafte Freude, und immer ist noch so ein kleines, hilbsches Besonderstes dabei, diesmal das freis oder unsreis

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) In einem Bortragsabend der hochschule am 15. Juni wurden drei Gefänge für Chor a capella aus Brahmsens op. 104 aufgeführt. 17\*

willige da capo. Die Kanons find freilich jum Singen, nicht jum Hören! Den Leiermann nehme ich aus, wenn er recht fanatisch gesungen wird.

"Die Kugel vor den Kopf wäre fehr nah", meinte hier (in Wien!) eines der schönen Mädchen, die sich nicht satt sängen und fingen konnte daran.

Was muß ich für einen geheimnisvollen, undurchbringlichen Charakter haben, daß ich einem Altbekannten ausdrücklich sagen muß: ich gehe nicht nach Chicago und kann auch keine Minute daran denken!

Un Deiner Stelle aber und mit ben Quartett-Brüdern ware ich in Bersuchung, ja, ich ginge wohl eben!

Mit beften Grugen an biefe Bruber, Deinen Chor-Meifter und -Meifterin und Dich felbst berglichft Dein

J. Brahms.

#### 490.

# Brahms an Spitta.

Poftfarte m. d. Stempel: 3ichl, 3. September 1892.

Lieber Freund,

Ich telegraphierte zwar, daß ich den 14ten reise; gar so sicher ist das jedoch nicht. Möglicherweise muß ich des Festes 1) wegen ein paar Tage früher reisen — bisweilen denke oder hoffe ich aber gar, das ganze Fest unterbleibt, und ich habe Zeit zu warten.

Jedenfalls benute ich die Rarte, Gie alle herzlichft

<sup>1)</sup> Tonfünftlerfest in Karlsruhe.

zu grüßen und auch nachträglich für den preußischen Gruß<sup>1</sup>) zu danken!

Soffentlich auf Wiederfehn

Dein

3. Br.

491.

Joachim an Brahms.

[Poftfarte mit bem Stempel: heiben, 3. September 1892.]

Q. B.!

Habe Dank für Deine Antwort. Ich gehe morgen von hier fort, wo es mir mit Herzogenberg und Spittas sehr gefiel. Zunächst will ich meine Kinder sehen, und dann (da ich vom 9ten bis 16ten frei bin) hätte ich wohl Lust, die Tage in Ischl zu verbringen. Gewiß kann ich in einem ruhigen Gasthof unterkommen, oder privatim Logis sinden. Sage mir gefälligst durch eine Postkarte, ob es Dir auch paßt wenn ich komme, nach Gossensfaß postlagernd. Ich bleibe dort bis Dienstag abend. In Berehrung

3. 3.

<sup>1)</sup> Borstehende Karte ist an "Herrn Prof. Philipp Spitta (sut herrn Joachim) in heiden am Bodensee" adressiert. Der "preußische Gruh" bestand wahrscheinlich aus einer Postfarte, die von dem in herzogenbergs Landhaus "Jum Abendrot" zusammengekommenen Bersliner Freunden zu Goethes Geburtstag an Brahms geschickt worden war.

Joachim an Brahms.
Goffenfaß, Brennerbahn, 5. September [1892],

Lieber Brahms!

Sei so freundlich, mir gleich einige Zeilen darüber zu schreiben, ob ich Dich am 11ten d. M. in Ischl aufsuchen kann, oder ob es Dir vielleicht paßte, nach Emunden zu kommen, da ich Dich mehrerer Dinge wegen notwendig sprechen muß. Du riskierst ja nichts von den Hannoveranern, da ja leider die gütige Königin krank ist. Eventuell wäre es nett, wenn wir bei den sehr netten Millers uns träsen. Also, bitte, nur ein paar Worte. Ich hosse, Du bist munter, und ich dars mich auss Wiedersehen freuen. Sehr wünschte ich, Du hättest eine Bratsche disponibel, und wir könnten Deine Klarinetten-Bratschen-Sonaten spielen, in die ich mich mehr und mehr hineinaeliebt habe!

Julie Aften schreibt mir vom 12ten bei ihr; ') kommft Du auch hin? Das wäre sehr erfreulich für mich.

Ich bin in ben letten Tagen Krankenpsleger gewesen: herman Grimm war hier nicht unbedenklich erkrankt; es geht Gott sei Dank wieder besser.

Dein treu ergebener

Joseph J.

493.

Joachim an Brahms.

Goffenfaß, 7. [September 1892].

Lieber Brahms!

Ich fann der Bitte meiner Marie, welche am 9ten in Karlsruhe die Elisabeth zu fingen aufgefordert worden

<sup>1)</sup> in Rinnbach bei Ebenfee, wo Frau Schulgen von Aften (†) und ihre Schwestern ein Lanbhaus "Fichtened" befagen.

ist, nicht widerstehen, statt nach Golling, dorthin zu reisen. Ob ich nun von Karlsruhe nochmals nach Österreich komme, werde ich Dir von dort mitteilen; es hängt davon ab, ob ich etwa Josepha, welche mit ihrer älteren Schwester weilt, nach München zurückgeleite. Du erhältst darüber telegraphisch von mir Nachricht; ein paar Tage in Isch mit Dir (vor Gmunden) locken sehr! Hab Dank sür Deine Zeilen hiersher. Nur wenn Du nach Wien abreisest, bitte ich um eine telegraphische Benachrichtigung nach Karlsruhe (Germania) am 9ten oder 10ten. Das Konzert des Tonkünstlervereins, das Dich hinries, schein zu ausgegeben.

### Berglich und verehrend

3. 3.

Haft Du das Programm') für Wolff am 5ten schon seftgeftellt? Mir ist alles lieb: Sonate, Sextett, Streichsober Klavier-Quartett; am hübscheften spräche sich's freilich ab.

### 494.

# Joachim an Brahms.

[Ansichtspostfarte (Seidelberger Schloß) mit dem Stempel: 11. September 1892.] Bahnhof.

Berehrter! Ich habe mich entschlossen, wenn auch nicht leicht, Ischl aufzugeben. Mich tröstet, daß ich Dich balb in Berlin sehen soll, wo ich morgen eintressen will. Bitte, schreibe ein Wort nach der Bendler-Str. 17 über Programm für den Sten Oktober.

Dein J. J.

Marie fang wirklich schön!

<sup>1)</sup> Für die Einweihung bes Bechsteinsaales in Berlin, am 5. Ot- tober 1892.

Joachim an Brahms.

Berlin 16. Geptember [1892].

Lieber Brahms!

Es ist gut, daß ich früher hierher kam; de Uhnas leider anhaltende Krankheit macht mancherlei Borkehrungen nötig. Für den Sten Oktober bitte ich Dich auf ein Streichquartett zu verzichten, da es de Ahna gewiß schmerzlich berühren würde, wenn es ohne ihn vor sich ginge. 1)

Wenn Du nicht zwei Sachen mit Klavier bringen willst, empfiehlt sich wohl folgendes:

- 1. Segtett in Bdur (länger nicht gespielt und fehr beliebt),
- 2. Sonate (G dur?) ober Trio,
- 3. Rlarinett=Quintett.

Schreibe, was Du bentft.

Ich hatte auf Deine neuen Mlavier-Sachen 2) gehofft; leider sind sie aber nicht auf dem Programm, ich muß nun auf mein Bitten vertrauen, daß Du mir sie privatim gönnst.

Dein

3. 3.

496.

Joachim an Brahms.

[Boftfarte mit bem Stempel: Berlin, 21. September 1892.]

Berehrter!

Ich bitte um eine Entscheidung darüber, ob Segtett (B dur) ober Quintett (F dur) jum Anfang. Zweite

de Ahna starb am 1. Nov. 1892. — <sup>2</sup>) Die "Fantasien", op. 116 und die "Drei Intermezzi", op. 117.

Nummer das schöne amoll-Trio, so seid mir's tut, auf die Sonate mit dir zu verzichten; aber Du mußt Dich vor allen Dingen behagsich fühlen. In freudiger Erwartung Deines Kommens

J. J.

497.

# Brahms an Joachim.

[Boftfarte mit bem Stempel: Bien, 22. September 1892.]

"B dur-Sextett, d moll-Sonate und Quintett" leuchtet mir ungemein ein, und so laffen wir's dabei?1)

Herzogenberg und Spitta werben sich's noch wohl sein lassen. Daß ersterer aber in Heiben sich angebaut hat, fiel mir erst burch Deinen Brief ein. Ungern aber entbehre ich sie bort.

Herzlich Dein

3. 3.

498.

## Brahms an Joachim.

[Posttarte mit dem Stempel: Wien, 8. November 1892.]

Lieber Freund,

Man will hier eine neue protestantische Kirche bauen und auch natürlich mit einem Konzert helsen. Nun wirst Du deshalb nächstens einen Brief bekommen, in dem vermutlich von meiner Bereitwilligkeit mehr gesagt

<sup>1)</sup> Bur Aufsührung tamen das B dur-Sextett mit Bram Elbering (2. Biola) und Hugo Dechert (2. Bioloncell), die d moll-Sonate, von Brahms und Joachim gespielt, und das Klarinetten-Quintett mit R. Mühlseld. Hir de Ahna saß Joh. Kruse am zweiten Geigenpult.

wird, als nötig und richtig ift. Solltest Du kommen, wozu ich den Herren nicht im geringsten Hoffnung gemacht habe, so setze ich mich freilich gern ans Klavier. Sonst aber weißt Du, daß sich weder für Konzerte noch für Kirchensbau interessiert

Dein herglichft grußender

3. 3.

499.

Joachim an Brahms.

Berlin, 9. Robember [1892].

Lieber Johannes!

Ich möchte gerne, daß Deine Gedanken übermorgen abend teilnehmend bei uns wären, da Du ja leider nicht selbst da sein kannst. Sine intime Feier nur für Singeweihte soll es sein, und daß Programm ist nicht ohne Hinblid auf Dich von mir entworfen: ich weiß wie sehr Du der herrlichen "Frau Lisel") ergeben, und wie sehr sie gerade die c moll=Sinfonie liebte.

Immer Dein

3. 3.

500.

Brahms an Joachim.

Bien, 7. Januar 1893.

Lieber Freund,

-

Es ift wohl das Ginfachste, wenn ich Dir beiliegenden Brief schide. Du darfst Dich, wie ich, guten Gewissens mit

<sup>1)</sup> Der am 7. Jan. 1892 gestorbenen Frau Elisabeth von Derszogenberg.

seinem Inhalt einverstanden erklären und mit der Bürdigsteit des Herrn U . . . . für den Professoritel. "Die Absicht aber ist edel und rein" — tannst Du dazu sagen, wenn Dir die Biolinsonate etwa nicht gefallen sollte! Darauf müssen wir uns ja alle mehr oder weniger berusen.

Unsere Freunde im Westen. bitte ich herzlich zu grüßen. Ich wäre gar zu gern einmal wieder ein paar Tage unter ihnen — Wien ist ein Landaufenthalt im Winter!

Bon Bergen ergeben

Dein

3. Br.

501.

Joachim an Brahms.

Ebinburg, 22. März [1893].

Lieber verehrter Brahms!

Ersucht, Mr. Habow, einem sehr musikalischen jungen Gelehrten der Oxforder Universität, ein empsehlendes Wort an Dich zu geben, freue ich mich, Dir einen Gruß aus dem Nebellande zu senden, und Dir zu sagen, wie sehr die Glut Deines Genius hier durchdringt und steigernd weitere Kreise durchleuchtet und erwärmt. Dies wahrzusnehmen ist mir eine alljährliche Genugtuung.

Um auf besagten Mr. Habow zurückzukommen, kann ich ihm nachrühmen, daß er sehr viel zur Pflege der Musik

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Der betr. Briefichreiber hatte Brahms um seinen Einfluß bei Joachin gebeten, damit bieser die Berleihung des Prosessioritiels an zuständiger Stelle befürworte, und dem Gesuch eine Sonate eigener Komposition beigefügt, die Joachim übrigens schon bei Frau Schumann kennen gelernt hatte. — <sup>a</sup>) Damit sind wohl Herzogenberg und Spittas gemeint.

an der Universität beigetragen, so daß sie in Oxford jest nicht nur Kammermusit- sondern auch Orchester-Konzerte möglich gemacht haben; unter den Studenten herrscht ein reger Eiser sür Musit. Mein Empfohlener hat auch komponiert, u. a. ein Streichquartett, das [Robert] Hedmann in Köln öffentlich gespielt hat; ich kenne aber nichts von ihm als ein Buch über Schumann, Berlioz und Wagner, biographisch, und ich glaube, er hat es nun auf Dich absgesen. So wäre es denn gar nicht übel, wenn er gut unterrichtet würde! Kannst Du dem sehr liebenswürdigen jungen Mann, der Dir gewiß gesallen wird, einige Zeit widmen, so wäre das sehr nett.

Wir haben schon viel von Deinen Sachen gespielt, so vorgestern im Bop. Konzert in tresslicher Ausstührung Dein G dur-Quintett, das Piatti besonders liebevoll traktierte; ber Ansang hat's ihm angetan, mir namentlich das tiese, originell gesormte Adagio, eines Deiner allerschönsten. Aus Berlin hörte ich manches Erfreuliche über Deinen Besuch (ben ich schmerzlich versäumte) von Deinem Paten und anderen. Wie schabe, daß man sich so selten sieht.

Immer getreu

J. J.

502.

Joachim an Brahms.

Omunden, im Schloß, 4. September [1893]. Berehrter Freund!

Bu meinem großen Erstaunen, aber zu noch größerer Freude höre ich das Unerhörte, daß Du einer Einladung der Königin zu morgen mittag folgen werdest! Ich werde Dich am Zuge abholen, hoffentlich kommst Du auch leib-

haftig. - Run foll ich aber noch eine Beftellung bes Berzogs von Cumberland machen; nämlich: er möchte Dich nicht durch eine Einladung genieren, da er weiß, wie ungern Du folde annimmft. Doch foll ich Dir wenigftens mitteilen, wie unendlich S. R. Hoheit sowohl wie auch die Frau Bergogin erfreut fein murben, falls es Dir bequemer ware, im Schloß (unter ihrem Dache) ju übernachten. Du follft Deine gange Freiheit haben; bas Bimmer neben mir (NB. ein fehr behagliches) ift unbefett und au Deiner Disposition. Die Bergogin ift eine reigend einfache Frau, die eine unbegrengte Berehrung für Deine Rompositionen bat, 3. B. die Sandn= und Schubert=Bariationen, Dein Quintett in f moll gu gwei Rlavieren fpielt; letteres ift ihr Lieblingsftud usw. usw. Nun bin ich neugierig, was Du tuft! Ein Nachthemd habe ich, Du brauchst also nur die Rahn= burfte einzusteden, ba Dir hoffentlich nicht por meinem Ramm grauft.

In herglicher Berehrung

Dein

3. 3.

503.

Brahms an Joachim.

[Wien, Berbft 1893.]

Lieber Freund,

Frau Dr. Ottilie Ebner wünscht Dich zu besuchen. Sie ist eine meiner wertesten Freundinnen und zudem in selten fconem und ernsthaftem Sinne musikalisch.

Nur vorzustellen, nicht zu empfehlen brauche ich sie, und in Deinem Interesse bitte ich, daß Du sie freundschaftlich aufnimmst; Du gewinnst in jeder Beziehung dabei. Ebenso geht es mit ihrem Anliegen, ihre höchst begabte Tochter, Frau Andreae 1) betreffend. Sage doch auch Herrn Barth, der hierbei wohl in Frage kommt, wie sehr und herzlich ich teilnehme.

Mit beftem Gruß

Dein

Joh. Brahms.

504.

Joachim an Brahms.

Berlin, 12. April |1894].

Berehrter Meifter!

Bergeihe, wenn ich Dich mit einer Angelegenheit beimfuche, die Dir nicht febr wichtig erscheinen mag (Du haft eine darauf bezügliche Anfrage, glaube ich, unbeantwortet gelaffen), die aber einem trefflichen Mann ein Bergensbeburfnis ift. herr Fuller Maitland in London, einer ber Brahmstundigften Deiner Berehrer, gibt ein Buch über Romponisten beraus, und möchte bies mit einem Deiner Bildniffe als Titelblatt gieren, bas auch mir besonders gefiel, als er es mir zeigte. (3d) fannte es noch nicht und befäße es felbft gerne.) Es ftellt Did umgeben von Buchern bar. Der Photograph, den er um die Erlaubnis, es gu benüten bat, sagte, daß es auch der Deinigen bedürfe, und Du haft auf fein Ersuchen barum nicht geantwortet. versprach zu versuchen, fie zu erwirken. Fuller Maitland, mit bem ich feit lange befreundet bin, ift ein fehr perftandiger Menich, ber fich bie Lebensaufgabe geftellt bat. als Musikschriftsteller für Musik Gutes zu wirken. Seine

<sup>1)</sup> Frau A. hatte sich unter dem 26. Sept. als Klavierschüllerin zur Aufnahme an der Hochschule angemeldet.

unabhängige Lage und seine vielseitigen Kenntnisse unterstüßen ihn, umso mehr als er auch selbst ein guter Musiker ist. Du würdest 3. B. Deine Freude daran haben, wie tresslich er Scarlatti auf seinem Harpsichord traktiert. Er ist ständiger Reserent der "Times", was ja wenigstens keine Schande bringt. Mir scheint also nichts gegen eine Gewährung sciner Bitte zu sprechen. Wenn Du sie erfüllst, so tue mir den Gesallen, es baldmöglichst, entweder direkt oder mir mitzuteilen; denn ich muß das Geständnis ablegen, daß ich schon vor vierzehn Tagen hätte schreiben sollen. Ich muß sir die eiligen Zeilen Deine Nachssicht erbitten; meine Marie war eben da, und ich schreibe, mich halb ihr widmend. Sie grüßt Dich verehrungsvollst.

Betreu ergeben

3. 3.

**5**05.

# Brahms an Joachim.

Bien. 13. April 1894.

Lieber Berehrter,

Nach London schreibe ich mit diesem. Frau S[.....] hatte des Bildes wegen angefragt — sie hat aber so viel zu fragen und zu wünschen, daß man nicht nachkommt.

Frgend Wert ober Interesse hat so ein Bild aber boch gar nicht, da ber Photograph ber Beleuchtung zu Gefallen Alles ganz unfinnig verstellt!? Für Deinen freundlichen Bunsch lege ich eines bei, das unser junger Gmundener Freund wenigstens ohne berlei Herrichtung machte. Links auf dem kleinen Schrank liegen Hut und Stock der hohen Kritik — Hanslick war zufällig da.

Ich wußte nicht, daß Du schon jurud feift, fonft hatte ich durch Spitta Gruße — und gar etwas mehr ausrichten lassen! Jest wird er es hoffentlich nur tun, wenn er ein freundliches Geficht dazu machen kann!

Sonst nimm mit ben heutigen herzlichen Grußen für-

3. Br.

Ich bin auf das tiefste ergriffen und ganz traurig — eben, da der Brief noch offen daliegt, kommt Deine schreckliche Depesche! 1)

Richt leicht hat mich eine so erschreckt und bis ins Innerste gesaßt. Gerade in der letzen Zeit mußte ich ja zweimal den Tod eines Freundes herbei wünschen und als Erlösung begrüßen. Und jest, im Moment da ich ihn anrede, kommt mir dies als Untwort. Sage der Frau das Herzlichste von mir, wie teuer mir der hochverehrte Mann war, und wie innig ich ihrer gedenke!

Serglich

Dein

Johannes.

506.

Joachim an Brahms.

Franksurt a. M., 27. September [1894] auf ber Durchreise.

Teurer Meifter!

Ich habe meine Ferien in Göttingen verlebt, und febre morgen nach Berlin gurud, leiber ohne Dich im

<sup>1)</sup> mit ber nachricht von Spittas plöplichem Binicheiben.

Sommer, wie fonft, gefeben ju haben. Rirgends hatte ich empfänglicher für Deine herrliche Bolksliedergabe.1) mit ber Du uns beidentt, fein tonnen, als an bem Ort, ber fo viele schöne Erinnerungen für mich birgt. Oft habe ich in den

Liedern gelefen, sie auch mit Agathe



durchgenommen, der ich ein Eremplar kommen ließ.

Nicht genug kann man die schlichte, tiefe Runft bergende, und boch fo ausbrucksvoll malende Beise der Begleitung bewundern und lieben! Wie fcon fügen fich Biederholungen an den Schluft, wie abwechflungsreich weift Du fie auch zu gestalten, malend und boch nur andeutend, wie's für das Bolkslied allein angemessen! Auch nicht ein einziges mit vielen Stropben marb mir zu lang. Das wollte ich Dir nur fagen, damit Du weißt, daß Deine Gaben nicht auf unfruchtbaren Boben fallen.

3d febre morgen zu meinen Berliner Bflichten gurud. war nur von Göttingen einen Tag hierher gekommen, um einen lang versprochenen Besuch bei Raiferin Friedrich gu machen, die mir immer freundlich gefinnt mar. Umunden reichte die Zeit nicht, denn meine Fingergicht machte es mir gur Pflicht, in Göttingen eine Maffagefur burchzumachen, die benn auch gute Dienfte gu leiften verspricht. Leid genug tat mir's, wenn ich an die lieben guten Millers bachte, bei benen Du immer behaglich und besonders erfreulich für mich warft. Kommst Du wohl einmal nach Berlin, ober in die Rabe? Etwa nach Sam=

<sup>1) &</sup>quot;Deutsche Bolfelieber" (7 Sefte) mit Rlavierbegleitung. -1) A. von Siebold, jest Frau Sanitaterat Schütte in Göttingen. gleiche R. Barths "Einleitung ju "Joh. Brahms im Briefwechsel mit 3. D. Grimm."

burg? Ich erführe bas gar gerne. Sei in alter Treue und Berehrung gegrüßt

pon

Joseph Joachim.

507.

# Brahms an Joachim.

Bien, 14. Oftober [1894].

Teurer Freund.

Deine freundlichen Worte über meine Bolkslieder haben mir die größte Freude gemacht, und ich danke Dir von Herzen.

Mit soviel Liebe, ja Verliebtheit habe ich noch nie etwas zusammengeschrieben, und ich konnte ja ungeniert verliebt sein — in etwas Fremdes. So bin ich es auch jett in ein Werk, das meinen Namen trägt: die Brahms-Fantasie von Max Klinger. Ich möchte, daß Du es besäßest und zwar von mir aus; so erlaube, daß ich es Dir zugehen lasse.

In ruhigsten Stunden versenke Dich in die Blätter; so hoch und weit Klingers Fantasie ihn auch trägt, Dir wird sich Bild, Wort und Ton vereinen und Du wirst, wie ich, entzückt und ergriffen sein von der Schönheit und dem tiesen, ernsten Ausdruck der Bilder.

Die Bolkslieder angehend, wünschte ich, Du ließest Dir von Frau Spitta meine letzten Briefe an ihn, ihren teuren unvergeßlichen Mann zeigen. Es wird Dich interessieren zu lesen, wie ich eigentlich dazu kam, diese meine alten Lieblinge herauszugeben — und um was bei der Gelegensheit die Welt gekommen ist!

Du und Göttingen kommen auch darin vor, und so war mir Deine zweisache Erinnerung an Clöttingen] auch doppelt rührend. Die Lieder selbst kamen am Abend vor Spittas Tode bei ihm an!

Spitta war auch gewiß noch beteiligt an Eurem sehr schönen Unternehmen, 1) unsere Klassiker für die Schulen wieder zu säubern — von wievielem Unrat! Ich habe mich darüber ganz außerordentlich gestreut und hofse auch auf die höchst nötige Wirkung, wenn sie sich auch zunächst nur leise und schüchtern zeigen wird. Falls Du etwa, namentslich in der ersten Winterhälfte, nach Frankfurt kämest, lasse mich doch wissen. Ich käme dann auch, würde entweder Mühlseld dazu laden oder eine Bratschenstimme mitbringen — zu zwei Klarinett-Sonaten, 2) die ich gern Frau Schumann hören ließe. Unsere Behaglichseit würden die anspruchslosen Stücke nicht stören — aber es wäre schön!

Und so denn mit der schönen Ausficht und herzlichem Gruß

Dein

Johannes.

508.

Joachim an Brahms.

[Berlin,] 15. Ottober [1894].

Mein verehrter Brahms!

Wie eigen, aber höchst erfreulich, daß wir aneinander gleichzeitig durch Bildwerke denken! Du erhältst, oder hast vielleicht schon bekommen, durch die Post ein Porträt Spittaß, das ich nach einer Photographie vergrößern ließ,

<sup>1)</sup> Der Urtegt-Ausgabe klassischer Meisterwerte, — 2) Op. 120.

und das ich Dich bitten wollte, von mir als Andenken an den lieben unvergestlichen Freund anzunehmen. Ich habe eins seiner Frau, eines fürs Lehrerzimmer der Schule, eines mir selbst, und das vierte Dir bestimmt, und hoffe, Du nimmst es gerne an. Auf die Klingersche Brahms-Fantasie freue ich mich ausnehmend; ich weiß, daß er ein großer Berehrer Deiner Muse ist.

Nach Frankfurt gehe ich zum 9. November, spiele an dem Tage Dein Biolinkonzert im Museum, am 10ten in Mainz, und am 11ten wieder in Frankfurt Quartett mit den Berlinern; den 12ten könnten wir Frau Schumann widmen. Das wäre ja ganz herrlich! Bitte, schreibe bald, ob ich mich wirklich darauf freuen dark.

Es ist ja gang prächtig, daß Dich Mühlseld zu neuer Kammermusik angeregt hat.

Ich schreibe sehr eilig, da ich wirklich diesen Herbst und Winter ungewöhnlich in Anspruch genommen bin, daburch, daß ich auch die Berwaltung der Schule führe. Wir haben noch keinen Ersaß für Spitta; es gibt auch keinen, und die Organisation wird wohl zu ändern sein. Darüber einmal, wie ich hoffe, mündlich.

In alter Treue und Berehrung

Dein

Joseph J.

Berzeihe das verknitterte Programm unseres ersten Quartett = Abends. Ich wollte Dir es gern mitteilen und habe eben kein anderes.

# Brahms an Joachim.

Bien, 17. Ottober 1894.

Das ist ja ganz vortrefflich, lieber Freund, und hoffe ich sicher, vom 9ten an zuzuhören und bitte Dich recht sehr, ben 12ten frei zu halten, um uns alsdann gnädig und wohlwollend anzuhören! Ich hoffe, Mühlseld wird kommen können — denn ich fürchte, als Bratschen-Sonaten sind bie beiden Stücke sehr ungeschickt und unerfreulich.

Das erinnert mich an ben heimlichen Arger, ben ich hatte, als Du mir einmal ganz einfach und beiläufig sagtest, Du habest mein Klarinetten-Quintett als Biolinsonate gespielt. Weshalb gibt man sich benn Mühe, einigermaßen vernünftig zu schreiben?

Also Dir habe ich zu banken für das wunderschöne Bild unseres Spitta, das schon längere Tage hier liegt und mich außerordentlich erfreut hat.

Die Aussicht auf unsere Franksurter Tage macht mich ganz vergnügt, und ich hoffe, daß die Erinnerung daran es hernach ebenso macht.

Berglich grüßenb

Dein J. Br.

510.

Joachim an Brahms.

[Berlin] 19. Januar [1895].

Lieber Brahms!

3d murbe eine Unterlaffungsfünde begeben, wenn ich nicht burch herzliches Bitten versuchte, Dich zu beftimmen,

boch auch Deinen Berehrern in Berlin die Auszeichnung und Freude zu gönnen, Deine neuen Sonaten mit Mühlfelb hören zu lassen. Bei Deiner Anwesenheit in Leipzig würde es ja nur einer kurzen Fahrt bedürfen!

Es liegen brei Möglichkeiten vor: erstens ein eigenes Konzert im Bechstein-Saal am 3ten Februar (etwa, wenn nicht für Dich selbst, sür das Haydn-Mozart-Beethoven-Denkmal oder einen anderen Zwed), zweitens am 24ten Januar in unserem Quartett-Abend, drittens ebendaselbst am 2. Februar. Die Programme für diese Abende sind zwar schon bekannt, können aber natürlich geändert werden. Der erste Borschlag (3ter Februar) würde mir aber am besten gesallen, namentlich, wenn Du dem Denkmal etwas zuwenden wolltest. Programme immer: Sonate, Streichzquintett, Sextett ober Klavier-Trio, was immer Dir selbst lieb wäre, und Sonate. Aber bitte, lieber Berehrter, schickemir ein Telegramm, um mich vorerst aus der Spannung zu reißen, das ich sehnsüchtig erwarte, und um vorzubereiten.

3. 3.

#### 511.

# Brahms an Joachim.

[Bien, 20. Januar 1895.]

## Lieber Freund,

Es scheint mir nicht in Ordnung, daß Du einen Deiner Quartett-Abende für meine Sonate hergibst! Aber Du mußt das ja überlegt haben, und für heute nüßt auch kein Widerspruch.

Ulso: falls herr Mühlfeld für ben 24ten annimmt, muffen wir doch zur gewohnten Probe da sein?! Wann ist diese? Laß mich das doch telegraphisch ersahren, denn wenn sie nicht am 24 ten früh, sondern schon am 23 ten wäre, möchte ich doch lieber morgen (Montag) abend bezreits abreisen.

Muß die Zwischennummer von mir sein, so fände ich das G dur-Quintett, seiner Kürze wegen, am besten. Selbstverständlich aber wäre ein schönes Quartett von H., W., B., S., S.\*) höchst wünschenswert!

Ein eigenes Konzert gebe ich nicht — trot Eurer Denkmäler. Du siehst aber, Deiner Bersuchung kann ich nicht widerstehen — soviel ich auch dagegen zu sagen hätte im Interesse Deiner schönen Abende.

Einstweilen freilich freue ich mich doch sehr auf ben 24ten und bin recht begierig auf ein Telegramm!

Berglichft griißend

Dein J. Br.

#### 512.

### Joachim an Brahms.

Berlin, [Ende Januar 1895].

Laffe Dir, teuerer Meifter, die "Boefte" eines 14jährigen talentvollen Mädchens") freundlich gefallen, die ohne Auftrag ihrer Begeifterung Ausbruck gibt. Du haft die Schüler alle fehr beglückt durch Deine Teilnahme. () Müßte ich nicht ein Bersprechen an [Richard] Barth in hamburg

<sup>1)</sup> Da Mühlfeld erkrankte, kam es nicht zur Aufführung der Klarinetten-Sonaten, sondern es verblied bei dem ursprünglichen Prosgramm: Odur-Quintett von Wozart, Es dur-Quartett von Cherubini und Gdur-Quintett von Brahms. — 2) Hahdn, Mozart, Beethoven, Schubert, Schumann. — 3) Des Früleins Unna Sanguerlet auß Andernach. — 4) Brahms hatte einer von Joachim geleiteten Orchesteribung in der Hochschule beigewohnt.

morgen erfüllen, ich fehlte gewiß nicht in Leipzig. 1) Gruße b'Albert und Wachs. 2)

Dein

3. 3.

513.

# Joachim an Brahms.

London, 2. April [1895].

Lieber Brahms!

So ungern ich Dich mit Bitten quale, muß ich doch diese an Dich richten: mir zu sagen, ob wir sir das Kammermusitsest vom 14. Mai<sup>8</sup>) ab in Bonn auf die Chre Deiner persönlichen Mitwirkung in den Klarinettsconaten rechnen dürsen. Es hängt die Einrichtung des Programms davon ab, und es ist hohe Zeit, es festzustellen!

Wir haben auf alle Fälle vor, das B dur-Sextett, das Klarinetten-Quintett (mit Mühlseld) und eine Biolinsonate zu Gehör zu bringen. Kämst Du zu den Klarinett-Sonaten, so würde vielleicht die für Bioline wegzusallen haben. Es wäre wirklich herrlich für die Sache, könntest Du Dich entsschließen; von meiner Freude will ich gar nicht dabei sprechen.

Die herren in Bonn sagen mir, Du habest in einem Briefe an Leonhard Wolf<sup>4</sup>) Dein Erscheinen in Aussicht gestellt, aber auf ihren Brief nicht geantwortet, und sie

<sup>1)</sup> Wo am 31. Jan, 1895 Eugen d'Albert im Gewandhaus die beiden Klavierkonzerte von Brahms spielte und der Komponist zum Schluß seine Akademische Sestouvertüre dirigierte. — \*) Den berütsmten Leipziger Juristen und seine Gattin Lill, eine Tochter F. Wendelssohns. — \*) Dieses dritte Kammermusitsest sand erst 1897 (23. bis 27. Mai) statt. — \*) Prosessor für Wusstasichichte an der Bonner Universität.

sänden es zudringlich, noch einmal zu fragen, was ich ganz angemessen sinde. Aber bitte, schicke mir ein Wort, ein entscheidendes, damit ich das Nötige anordnen kann. Und auch lasse mich wissen, ob es Dir lieber wäre, einen Brahms = Abend eingerichtet zu sehen, oder ob wir die Stücke verteilen sollen. Man könnte auch eventuell so verssahren:

Rlarinett=Sonate, Lieder, Sextett, Klarinett=Sonate, LiebeSwalzer.

und das Quintett an einem anderen Tage bringen. Ich erwarte sehnsüchtig Bescheib; dis Karfreitag bin ich hier, aber bis dat qui cito dat!

In alter Berehrung

Joseph Joachim.

514.

Brahms an Joachim.

[Wien, April 1895.]

Lieber Freund,

Wenn ich einmal ein Geschäft machen will, miglingt es gewiß ober nügt mir nichts.

Nur Deinetwegen und Dir eine Freundlichkeit zu zeigen, schenkte ich Deinem Beethovenhaus die Handschrift von Beethovens Vater — allerdings mit dem geheimen egoistischen Gedanken, damit mich sonst und für anderes frei gekauft zu haben! (Die Strafe folgt foldem Berbrechen auf bem Fußel) 1)

Nun bitte ich aber doch herzlich, die gute (wenn gleich nicht ganz reine) Absicht jenes Geschenkes anzuerkennen und mich — nicht zum Spielen zu nötigen! Wozu soll ich barüber nachbenken, ob die Leute recht haben, die hernach sagen und schreiben, mein Spiel genüge nicht? Empfinde ich doch selbst, wenn ich nicht besonders guter Laune bin, daß man gewohnt sein muß vor Leuten zu spielen, wenn man öffentlich spielen will.

Ich besuchte Guer Fest gern. Aber die Reise ist weit, und vierzehn Tage später ist das Kölner Fest, zu dem ich seit Jahr und Tag eingesaden bin. Das verspricht eine angenehme, aber längliche Bergnügungssahrt; ich möchte mich wenigstens nicht verpslichten dazu.

Deine Direktion hat aber keine Ursache empfindlich du sein! Wenn sie und Herr Wolf mir zu gleicher Zeit daßseselbe schreiben, und ich antworte an Wolf, so gilt dies doch für die Direktion mit — ich kann doch nicht beiden daßseselbe antworten!?

Aus einer italienischen Reise scheint dies Jahr nichts zu werden. Um so sicherer denke ich den Rhein einmal behaglich wieder zu sehen und freue mich, dann viel Schönes von Dir zu hören!

Mit herglichem Gruß

Dein Johannes.

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Der Berein "Beethovenhaus" in Bonn hatte es verfäumt, Brahms den Empfang des äußerst wertvollen Antographs zu bestätigen. Herausgeber war zugegen, als Brahms sich bei Joachim, dem Ehrenpräsiehenten des Bereins, auch mündlich über diese Unterlassungssünde beschwerte.

515.

## Joachim an Brahms.

[Berlin, Anj. April 1896.] Lieber, verehrter Brahms!

Seit vorgeftern von England beimgetehrt, habe ich einen Auftrag auszurichten: Gin Berr Abolph Behrens ift gestorben und hat aus Dantbarkeit und Berehrung Dir 1000 £ (10 000 Bulben) in feinem Teftament vermacht. Benn Du mußteft, mas für ein ebler, feiner Menfch ber Ber= ftorbene, ber feit fast zwanzig Nahren auf fein Rrankenzimmer beschränkt mar, gemesen ift. Dir murbe diefer Bemeis von treuer Unhänglichkeit an Dich für die Erquidung, die ihm Dein Benius geboten, mohltun. Da feine Schweftern, Die ich nicht perfonlich tenne. Deine Abreffe nicht miffen, murbe ich gebeten, Dir bie Mitteilung ju machen, bie Du fpater offiziell durch die Erekutoren erhalten wirft. - Ich pflegte herrn Behrens, den ich por breifig Jahren in Bau tennen lernte, wenn meine Zeit es erlaubte, einmal mabrend meines Londoner Aufenthaltes aufzusuchen, da ich den nur ber Runft und Wiffenichaft bingegebenen Altersgenoffen, als vollendetes Mufter eines Gentleman immer hochschätte. Auch mir hat er 1000 f permacht, und ebenfo feinem früberen Mufiklehrer Bargiel, ber ihn einen Winter lang in Roln unterrichtete.

Die Familie der Behrens ist seit mehr als einem Menschenalter in England anfässig und sehr reich; Adolph Behrens war unverheiratet.

Run noch eine Frage: Besitzest Du "bie heiligen Zehn Gebote als Kanons" von Handn in ber alten härtelschen Ausgabe? Wenn nicht, so möchte ich sie Dir verehren; ich habe mir sie für Dich von einer Freundin in London schenken lassen. Du siehst, daß ich immer an Dich denke, wenn ich Dir auch nicht schreibe. —

Gott sei Lob, es tamen heute besser Nachrichten über Frau Schumann aus Franksurt. Mir schwindelt beim Gebanken sie zu verlieren, und boch hat man damit sich vertraut zu machen. —

Möchtest Du mir bald einige Worte gönnen; ich bin arg mit Schulsachen in Unspruch genommen; baher verzeihe die Gise.

3. 3.

516.

Brahms an Joachim.

Bien, 10. April 1896.

Teurer Freund,

Schöneres, Wohltuenderes kann man doch nicht erleben als Du mir jest mitteilft.

Daß ein Mann, den ich gar nicht kenne, der mich, soviel ich weiß, auch niemals brieflich angeredet hat, in solcher Weise meiner gedenkt, das rührt mich aufs tiefste und innigste. Ich habe das unschätzbare Glück gehabt, Ahnliches bereits erleben und empfinden zu dürsen — wie verschwinden dagegen alle äußeren Chren!

Da ich das Gelb nicht "anzulegen" brauche, so genieße ich es auf die angenehmste Weise, indem ich mich auf die Berteilung freue.

Dein Brief hört aber damit nicht auf, mich zu erfreuen! Die Kanons von Handn bestige ich nur in eigener Ubschrift; von Dir kommend ist die alte Ausgabe also dopppelt willkommen.

Run aber — ich kann nicht traurig nennen, wovon Dein Brief dann spricht. Ich habe oft gedacht, Frau Schumann könne ihre Kinder alle und mich dazu überleben — gewünscht aber habe ich es ihr nicht. Erschrecken kann uns der Gedanke, sie zu verlieren, nicht mehr, nicht einmal mich Einsamen, dem gar zuwenig auf der Welt lebt.

Und wenn sie von uns gegangen ift, wird nicht unser Gesicht vor Freude leuchten, wenn wir ihrer gedenken? Der herrlichen Frau, deren wir uns ein langes Leben hindurch haben erfreuen dürfen — sie immer mehr zu lieben und zu bewundern.

So nur trauern wir um fie. Sei recht von Bergen gegrüßt.

Dein J. Br.

517.

Joachim an Brahms.

[Berlin,] 20. April [1896].

Berehrter Brahms!

Freund Stanford, der kürzlich eine Oper, Shamus O'Brien, mit Erfolg in London aufgeführt hat, wünscht sehnlichst, sie möchte auch in Wien gegeben werden, und sein Ugent, Sir Augustus Harris, ist eben in Wien, dies womöglich zu erreichen. [Hans] Richter wird sich wohl für die Sache interesseren, benke ich; aber Stanford meint, man halte Richter in betreff englischer Komponisten sür parteiisch, und glaubt, daß ich durch Dich einigen Einsluß haben könne, wenn ich Dir der Wahrheit gemäß mitteile, daß mir die Oper viel Interesse abgewonnen. Ich din nun nicht so sanguinisch, dies zu denken; aber wenn Du Gelegenheit hast,

an einflußreicher Stelle meine gute Meinung mitzuteilen, so würde es mich freuen, gegen meinen englischen Freund meine Schuldigkeit getan zu haben. Ich finde viel charakteristische und gute Musik in Shamus O'Brien, und fürchte nur, daß man die Entwicklung der 2ten hälfte des Buchs schleppend finden werde.

Berzeihe, daß ich Dich in der Angelegenheit brieflich aufsuche; man erfüllt aber einem lieben Kunstgenossen gern einen Wunsch, wenn er glaubt, seine Sache damit zu fördern. —

Ich habe Dir sehr für Deine letzten Zeilen zu banken, mit benen Du mich wirklich sehr erfreutest. — Die versprochenen Handn-Kanons schicke ich nächstens; mein Musikfest für den Mai zu aller Schularbeit hält mich arg in Utem.

In Berehrung und Treue

Dein J. J.

518.

Joachim an Brahms.

Hainstein bei Gifenach, [28. August 1896]. Goethes Geburtstag.

Lieber Meifter!

Schon lange hätte ich Dir schreiben muffen, nicht bloß, weil ich es herrn Guttmann<sup>1</sup>) in Wien versprochen hatte. Bielleicht ift letterer Grund, was mich saumselig machte! Ich soll Dir nämlich einen Borschlag, meinerseits allerdings mehr eine Bitte, unterbreiten. Um 5., 11. und 16. Dezdember wollen wir Berliner in Wien drei Quartett-Abende

<sup>1)</sup> Hofmusikalienhändler, ber Joachims Konzerte in Bien arrangierte.

geben. Da der erste auf den Geburtstag Mozarts, der letzte auf den Beethovens fällt, möchte ich folgende Programme aufstellen:

I.

Mozart: Quartett.

Schumann:

Mozart:

III.

Beethoven: Drei Quartette.

Bu II. möchte ich gern Deinen Segen:

Brahms: Quartett für Streichinftrumente.

Schubert:

Brahms: Quintett " ?

Bei dem Fragezeichen kommt nun die Bitte, deren Erfüllung mich und meine Kollegen sehr glüdlich machen würde: könntest Du Dich entschließen, mir die Freude und Ehre anzutun, Dein f moll-Quintett selbst zu spielen? — —

Ich weiß, wie ungern Du so etwas unternimmst, und will nicht zudringlich werden; denn daß Du mir und den Kollegen gerne eine Freude machtest, nehme ich an. Aber antworte mir; ich werde es richtig verstehen, wenn Du ablehnen mußt. Womöglich tue es nicht, lieber Brahms, wer weiß, wie lange wir es noch vermögen, miteinander zu musiaieren!

Run sei aber noch von Herzen für Deine "ernsten Gesänge") bedankt. Tief, wie sie sind, hat mich das letzte besonders ergriffen mit seiner milben Wärme bei allem kunstreichen Periodenbau, den man erst merkt, wenn man's recht studiert. Wie schön strahlt die Liebe durch vor dem

<sup>1)</sup> Op. 121.

\*/4 Takt, und wie herzausweitend tritt der \*/4 Takt wieder ein! Könnte man das einmal jo schön hören, wie man sich's denkt. — Ich bin seit mehr als vierzehn Tagen hier am hügel vor der Wartburg in entzückendem Wald, und es gefällt mir so gut, daß ich noch Wochen bleiben will, jest wo das Wetter einen erwärmt nach langer Trübe.

Wirst Du in der zweiten Gälfte Septembers noch in Ischl sein? Dann zöge es mich wohl hin nach Oberösterreich. In treuer Berehrung

Joseph Joachim.

519.

## Brahms an Joachim.

[Poftfarte m. d. Stempel: Bien, 2. September 1896.]

Unter gar keinen Umständen! Und wenn Ihr vier liebe, liebliche Geliebte wärt, wie Ihr ernste, verehrte Männer seid! Ich aber bin nur 24 Stunden hier und sahre heute noch nach Karlsbad — so verzeih', wenn ich einstweilen hierdurch nur herzlich danke, mich auf den Dezzember freue und um einen Haydn im Programm bitte!

So eilig wie herzlich

Dein

3. 3.

[Bon Joachims hand hinzugefügt: "Untwort auf meine Bitte, mit uns im Januar 1897 bas fmoll-Quintett in Wien zu spielen."] 520

## Joachim an Brahms.

[Berlin,] 20. Dftober [1896].

Lieber Brahms!

Wir haben in den letzen Zeiten manchen herben Ber-Iust gemeinschaftlich empsunden. Auch gestern habe ich bei ernstem Anlaß Deiner gedacht, wissend, wie hoch Du Spittas Andenken hältst: seine anmutige und begabte Tochter Lisbeth, die auch Dir so gut gesiel, ist ihrem Lungenleiden erlegen, das seit Jahren an ihr nagte, und allerdings das Ende als eine Erlösung erscheinen läßt. Sie starb in Göttingen, ich denke aber, daß sie hier neben dem Bater ihre Ruseskätte sinden wird. 1) —

Wir haben uns in ben letten Tagen fleifig mit Dir beschäftigt: ich habe zwei Broben für Dein F dur-Quintett gehalten, bas wir am 28ten aufammen mit bem Bdur (op. 18) von Beethoven und bem G dur=Quartett von Schu= bert fpielen merben. Das Stud hat mich von neuem durch den mannlich heitern Ernst bes erften Sakes, ber melancholischen, gulett perklärten Tiefe bes Abagio und das fprudelnde Leben des Finale gefangen genommen, wie die Mitspielenden. Wir wollen noch zweimal baran ftubieren, benn die beiben letten Gate find frei ju geftalten nicht leicht. Könntest Du boch mithelfen, es fo icon gu bringen, wie es verdient! Rach Wien wollen wir benn anfangs Dezember: aber auf furge Beit, nicht auf vierzehn Tage: benn bie Schule gwadt mein Gemiffen, wenn ich ihr vier Lehrer so lange entziehe: ich hatte eine schlaflose Racht darüber! Hoffentlich bift Du dann wieder gang munter.

<sup>1)</sup> Lisbeth Spitta ruht auf dem Friedhof zu Göttingen. Brabms, Briefwechfel Band VI.

Deine Frische und Kraft haben mir die Sorge verscheucht, obwohl ich Dich unpaß wußte; aber ein Wort von Dir würde ich doch mit innigem Dank und großer Freude aufnehmen.

Gei von Bergen gegrüßt

J. J.

521.

# Brahms an Joachim.

Wien, 26. Oftober 1896.

So klingt benn ber Herbst wie der Sommer in traurigen oder wehmüthigen Moll-Akktorden weiter! daß mein besonderer Dich nicht zu beunruhigen braucht, weißt Du durch Dr. Fellinger; der ich wünschte doch, endlich einmal aushören zu dürsen, Gulyás dis den Inbegriff alles Bösen ansehen zu müssen!

Sehr ungern höre ich, daß Ihr Euern Besuch uns so arg verkürzen wollt. Das Warum ist mir allerdings klar, und so müssen wir uns denn ergeben. Du bist wohl so gut, auf Inliegendes die Abresse zu schreiben?

Dich und die Kollegen grüße ich herzlich, namentlich ben kranken, 1) bessen Kollege ich diesmal in doppelter hinsicht bin, und mit dem zusammen ich ein Erkleckliches seufzam werde!

Die wenigen Tage aber wollen wir gründlich genießen! Bon Herzen Dein

3. Br.

<sup>1)</sup> Am 20. Mai 1896 war auch Frau Schumann gestorben. —
2) Dem mit Brahms eng befreundet gewesenen Generalvertreter von Siemens in Wien. — 3) Brahmsens Lieblingsgericht. — 4) Damit ist Em. Wirth gemeint, bessen Gesundheit damals zu wünschen ließ.

522.

Joachim an Brahms.

Wien, Hotel Tegetthof, 10 Uhr [10. Dezember 1896]. Schönsten Morgengruß, verehrter Brahms! Wir wollen eben Dein Quintett probieren, und würden uns riesig freuen, wenn Du Lust hättest, gegen 11 ½ zu kommen, wo wir es dann ein zweites Mal spielen möchten. Hossentlich paßt es Dir.

Getreu

Joseph J.

**523**.

Joachim an Brahms.

[Berlin], 18. Februar [1897].

Lieber, verehrter Brahms!

Meine Sehnsucht, von Dir zu hören, würde mich öfter zum Schreiben [veranlassen], sehlte es nicht an Sammlung dazu! Heute nur eine Anfrage, die Du hoffentlich beantwortest. Kannst Du ein Wort über Dich beifügen, ob es Dir wieder besser geht, oder Karlsbad noch immer droht, so fällt es auf dankbaren Boden.

Ich habe die Wogen der Erregung unter den Bonner Musitbestissene etwas glätten können, und auch Wolf und Königslöw<sup>1</sup>) freuen sich auf ein Kammermusitsest. Du sollst aber nicht mit einer Einladung dazu geplagt werden! Es wird für den 22ten bis 27ten Mai geplant. Wir wollen einen ganzen Ubend Beethoven, einen Schubert und einen Brahms widmen, an zweien gemischte Programme bieten.

<sup>1)</sup> Otto v. R., früher Konzertmeister am Gürzenich u. Prof. am Konservatorium in Köln.

Nun ift bei Dir embarras de richesse! Man tann, Dant Dir, viele Kombinationen machen; 3. B.

Quartett a moll.

Quintett mit Mühlfelb.

Sertett in Bdur.

Trio (H dur ober c moll).

Quintett für Streicher (G dur).

Rlavierquartett, g moll ober A dur.

Quartett (B dur).

Liebeslieder mit guten Soliften.

Quintett (f moll).

Solo=Gefänge.

usw. in infinitum!

Aber es wäre reizend, wenn Du uns felbst helsen wolltest, ein Programm zusammenzustellen! Bitte, tue es, teurer Meister, so daß Du wenigstens geistig bei der Sache beteiligt bist. Ich würde mich freuen, Dir dann zu berichten, wie wir uns bei Deinen Kompositionen benommen haben! Sage aber nicht, Du seiest gegen einen Brahms-Ubend, das akzeptiere ich nicht. Dus zum 25ten bin ich hier, also entschließe Dich vorher zu ein paar Zeisen.

In herglicher Liebe

Joseph Joachim.

Radede und Bargiel waren recht gefährlich erkrankt. Letterer ist leider immer noch nicht gesahrlos.

Hausmann und ich spielen übermorgen in Deffau Dein Doppelkonzert.

<sup>1)</sup> Da Brahms am 3. April 1897 starb, wurde bas britte Bonner Kammermusitsest (23. bis 27. Mai) zugleich eine Gedächtnisseier für ben Heimgegangenen. Es kamen dabei nur Werke von Beethoven und Brahms zur Aufstübrung.

524.

# Brahms an Joachim.

[Bien,] 21. Februar 1897.

Berehrter und Lieber,

Ich möchte mit mehr als meinen Gedanken und einigem Programmmachen an Eurem Feste teilnehmen können. Schon zu letzterem aber gehört mehr Lebens= und Schreibelust als meine jetige Müd= und Mattigkeit mir läßt. Denn Du weißt, daß man dann jeden Tag mit gleichem Giser ein anderes Programm vorzuschlagen hat. Das G dur-Quin= tett klingt mir noch zu schön im Ohr¹) — dazu amoll-Trio, Klarinetten-Quintett oder eines Deiner anderen Ent= würse — und nächstens ein paar ganz andere!

Mir geht es durchaus nicht besser; das macht mich verbrießlich und unsustig. Will ich aber klagen, so brauche ich ja nur im nächsten Kreis mich umzuschauen und habe keinen Grund mehr. So denke ich bei Euch an Bargiel und Nadecke mit herzlichster Teilnahme und bitte, sie auf das beste zu grüßen. Wie Schweres haben sie und die ihrigen durchzumachen?) — ich komme ja hoffentlich mit ein bischen Geduld durch.

Diesmal also heißt es noch nicht: Chrenpräsident der vereinigten Beethoven-Häuser?! Für das nächste Mal erwartet dies aber

Dein herglichft grußenber

J. Br.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Bergleiche Joachims Brief an Ruborff vom 20. April 1897 in A. Mosers "Joseph Joachim", erste Auslage, S. 297 f. — <sup>2</sup>) Bargiel starb am 23. Febr. 1897.

525.

## Brahms an Joachim.

Bien, 24. Dlarg 1897.

Lieber Joachim,

Dir, Mengel, dem Berehrten, und allen, die so freundlich und gütig den für mich viel zu schmeichelhaften Gruß zeichneten, danke ich von Herzen!

Erwidern aber kann ich nicht; es geht mir immer miserabler; jedes Wort ist mir ein Opfer, gesprochen oder geschrieben.

Seit wir uns hier sahen, bin ich keinen Abend ausgewesen — aber zu Fuß auch keinen Schritt überhaupt.

An meine Freude und meinen Dank aber glaube und sage allen das Herzlichste

von Deinem

J. Brahms.

#### Berichtigung.

Der Brief Nr. 404 (Joachim an Brahms) ift an falicher Stelle eingeordnet; es hat sich nachträglich herausgestellt, daß er wahrscheinlich schon im Sommer 1878 geschrieben wurde.

Undr. Mofer.

# Register.

b'Albert, Engen - II 280. Altmann, 23. — II 77. Mugeher - I 80. II 33. Andreae - II 270. Arbos, E. F. - II 201. Urnim, Bettina v. - I 15, 17, 24, 63, 105, 107. Arnim, Gifela v. - I 17, 150, 280. Arnims - I 25, 44, 48, 52, 78, 109. Arnold — I 30. Alanlos — I 29. Aften, Anna Schulten v. - II 262. Uften, Julie v .- II 14, 16 f. 20, 262. Bach, Friedemann — I 158, 159, 183. Bach, Joh. Seb. — I 70, 75, 95, 99, 159, 188, 209—211, 213, 216, 218, 219, 221, 225, 234, 236, 242, 243. II 12, 43, 48, 62, 78, 100, 101, 135, 140, 157, 163—165, 171, 201, 232. Bach (Schüler Joachims) — I 217. Bächtholb, 3. — I 161. Baco — II 111. Bagge, Selmar - I 258, 259, 268. II 30, 31. Bargheer, Adolph — I 215, 217, 248. Bargheer, Carl Louis - I 188-191, 208, 209, 214-216, 220, 222, 225, 248, 233, 284, 291, <u>305</u>, II 37, 180.

Ahna, de — II <u>239, 253, 264, 265.</u> | Bargiel, Wolbemar — I <u>31, 44, 46.</u> 48, 49, 51, 52, 77-79f., 189, 206, 257, 259, 269, 270, **3**11. II 31, 207, 251, 283, 292, 293. Barth, Beinrich - II 72, 96, 97, 100, 270. Barth, Richard - II 232, 273, 279, Bechitein - II 263. Beder - I 305. Bederath - II 128, 150, 196. Beethoven - I 22, 32, 60, 68, 70, 75, <u>77</u>, <u>80</u>, <u>85</u>, <u>87</u>, <u>88</u>, <u>90</u>, <u>95</u>, 98, 102, 121, 128, 147, <u>159</u>, 188, 190, 194, 215, 216, 234, 236, 248, 255, 261, 276, 285, 286, 290, 296, 298, 308, II 22, 87, 43, 44, 47, 57, 58, 62, 92, 113, 116, <u>118</u>, <u>135</u>, <u>137</u>, <u>139</u>, 147, 162, 164, 165, 212, 233-235, 239, 257, <u>278, 281, 287, 289, 291</u>. Behrens, Adolph - II 77, 258, 283. Benedict, Jules - II 56. Bennett, Sternbale — I 150. II 109, 118, 120. Berling, Sector - I 13, 16, 17, 19, 21 f., 23, 27, 29, 268, 274. II 268. Bernstorff, Komtesse — I 64, 66, 227. Billroth - II 58, 86, 88, 108, 114, 201, 204, 224. Binber (Frl.) II 16. Biornfon, Biornftjerne - II 18.

Bischoff — I 259, 275. Böie, John — I 235.

Brahms, Christiane (Mutter) — I 71,

160.

Brahms, Elije (Schwester) — I <u>84</u>, 71. Brahms, Eltern — I <u>25</u>, <u>69</u>, <u>119</u>, 122, 161, 192.

Brahms, Jatob (Bater) — I 162, 289. II 39, 40, 42.

Brahms, Johannes; vortom mende Berte:

op. 1. Sonate C dur für Klavier — I <u>10, 11, 12, 15, 19, 23,</u> 25. II <u>156.</u>

op. 2. Sonate fis moll für Klavier
— I 11, 12, 15.

op. 3. Sechs Gefänge — I 10, 12, 15, 19, 25.

op. 4. Scherzo es moll für Klavier
— I 10, 12, 15. II 163, 165.

op. 5. Sonate f moll für Klavier — I 15, 17, 19, 55. II 28, 33. op. 6. Sechs Gefänge — I 9, 10.

op. 8. Rlaviertrio H dur — II 28, 32, 42, 43, 72, 75, 79, 87, 121. II 292.

op. 9. Maviervariationen über ein Thema von R. Schumann — I 45, 46 ff., 56, 75, 83.

op. 10. Balladen für Rlavier --

op. 11. Orchefterferenabe D dur — I 194, 207—210, 214, 219, 221—223, 225, 230—232, 234, 235—237, 249—256, 259, 265, 270, 279, 290.

op. 12. Ave Maria für Frauenschor und Orchester — I 276. II 28.

op. 13. Begräbnisgefang für Chor und Blasinstrumente — I 234, 296.

op. 15. Mavierfonzert d moll — I 43, 52, 124, 125, 162—170, 176, 178, 181, 183—185, 191—193, 195, 196, 198—200,202—205, 217, 218, 220, 222—224, 226, 228ff., 230, 231, 236—239, 258—261, 277, 320. II 44, 134, 280.

op. 16. Orchesterserenade A dur
— I 253, 255, 258, 263, 267,
286, 290, 292, 296, II 102.
op. 17. Wesänge für Frauenchor

mit hörnern und harfe — I 261, 283, 286.

op. 18. Streidfertett B dur — 260, 266, 284—286, 288, 289, 293, 299, 301, 302, 304, 305, 308, 320, 323, II 28, 58, 76, 94, 264, 265, 280, 281, 292.

op. 20. Duette für Sopran und Alt — II 40.

op. 21. Klaviervariationen über ein eigenes Thema — I 166, 167, 172, 173 ff.

op. 22. Marienlieber für gemische ten Chor — I 284, 287, 304. II 19, 28.

op. 23. Bariationen über ein Thema von R. Schumann (zu 4 Händen) — I 325.

op. 25 u. 26. Mavierquartette in g moll und A dur — I 302, 303, 305, 306, 318, 320, 328. II 19, 292.

op. 28. Duette für Alt und Bariton — II <u>14, 15, 16, 21,</u> 24.

- op. 29. Motette Ar. 1 für 5 stimmigen a Capella-Chor — II 28. op. 30. Geistliches Lied für 4 stimmigen gem. Chor u. Orgel — I 144.
- op. 31. Quartette für Singstimmen II 28, 34.
- op. 34. Klavierquintett fmoll I 315-324, 327, 329. II 4, 6, 8, 9, 40, 112, 287, 288, 292.
- op. 34°. Sonate für 2 Klaviere — II <u>28, 269.</u>
- II 40, 43—45, 49, 51 f., 53, 75—82, 84, 102, 112, 115, 145, 182, 185, 258.
- op. <u>50.</u> Rinaldo II 13 ff., 14— <u>16,</u> 26.
- op. 51. Streichquartette c moll und a moll II 38, 40, 86, 94, 239, 292.
- op. 52 (und op. 65). Liebesmalzer II 281, 292.
- op. 53. Rhapsobie II 54, 58, 61, 64, 66, 73, 92, 138, 152. op. 54. Schickslied II 94,
- 101, 116—118. op. 55. Triumphlied — II 61,
- 62, 64, 65. op. 56b. Haydnvariationen für

2 Klaviere — II 269.

- op. 59. Nr. 1 "Dämmrung senkte sich" II 90.
- op. 60. Klavierquartett cmoll I 124—127 ff. II 107.
- op. 63. Rr. 5 "Meine Liebe ift grün" I 42.

- op. <u>67.</u> Streichquartett Bdur II 107 f., <u>109</u>, <u>113</u>, <u>114</u>, <u>116</u>, 121, <u>150</u>, <u>235</u>, <u>236</u>, <u>292</u>.
- op. 68. Symphonie c moll II 117—121, 266.
- op. 73. Symphonie D dur II 123—125, 130.
- op. 74. Zwei Motetten II 131,
  - op. 77. Biolinkonzert II 126, 127 ff., 130—135, 137—143,
    - 145, 146, 150, 151, 154—156, 158, 160, 162, 164, 166, 167,
  - 170, 172, 192, 195, 228, 276. op. 78. Sonate Gdur für Klavier
- u. Bioline II 154, 157—160, 264.
- op.80. Atabemische Festouvertüre II 179, 183, 184, 280.
- op. 81. Tragische Ouvertüre II 179, 183, 184.
- op. 82. Ränie II 200.
- op. 83. Klavierkonzert Bdur II 280.
- op. 88. Streichquintett Fdur II 189, 238, 289, 291.
- op. 90. Symphonic Fdur II 191—195, 197 ff., 198.
- op. 91. Bratschenlieber II 7,
- op. 94. Nr. 4, Sapphische Obe II 168.
- op. <u>98.</u> Symphonic e moll II 199—204 ff., <u>206</u> ff., <u>207</u>, <u>208</u>, 212, <u>213</u>.
- op. 99. Sonate F dur für Klavier und Bioloncell — II 215, 224, 238.
- op. 101. Klaviertrio e moll II 215, 265, 292, 293.

```
Bram Elbering - II 265.
 op. 102 Rongert für Bioline und
    Bioloncell - II 215, 220-222,
                                  Breiberhoff, Elife - II 179, 259.
    225-227, 230-232, 238,
                                  Brenbel - I 19, 21, 80, 272, 273,
 op. 104. Fünf Wefange (a capella)
                                    278.
    - II 259.
                                  Brentano, Clemens - I 91.
 op. 108. Sonate d moll für Rlavier
                                  Breuer - I 3.
    und Bioline - II 265.
                                  Brinfmann - I 2. II 11, 16, 18,
 op. 111. Streichquintett G dur -
                                    21.
    II 236, 237, 239, 241 f., 242-
                                  Broadwood, Benry F. - II 111.
    246, 248, 268, 279, 292, 293,
                                  Bronfart, Sans v. - I 232, 237,
 op. 112. Quartette für Befang -
                                    238.
                                         II 63, 146, 172.
    II 259.
                                  Bruch. Mar - I 259. II 36, 163.
 op. 113.
            Ranons für Frauen=
                                    165.
    itimmen - II 259, 260.
                                  Brund, Debrois ban - I 104, 258,
 op. 114. Klarinettentrio - II
                                    259, 268.
    249, 250, 253-257.
                                  Bülow, Sans v. - I 5, 24, 269.
 op. 115.
            Rlarinettenquintett -
                                    II 190, 235, 236, 244—246, 252,
    II 249, 250, 253—255, 257,
    258, 264, 265, 277, 280, 292, 293.
                                    253, 258,
 op. 116 u. 117. Fantafien und
                                  Bunjen — I 150.
    Intermezzi für Rlavier - II 264.
                                  Buttowstn. Alexander — I 80.
  op. 120. Riarinettenfonaten - II
                                  Burtehube - II 140.
                                  Bnron - I 111.
    262, 275, 277, 278, 280, 291.
  op. 121. Ernfte Wefänge - II 287.
- Berte ohne Opusjahl:
                                  Candidus — II 58.
  Tuge as moll für Orgel - I 140.
                                  Chappell — I 324.
                                                      II 258.
    143, 146, 270, 280. — II 30, 32.
                                  Cherubini - I 194, 228, 236.
  Ungarifche Tänge - II 87, 173,
                                  Chopin — I 256.
    174, 176, 181, 182, 186.
                                  Clauß, Bilbelmine - I 289.
  Deutsche Bolfelieder - II 28,
                                  Cobb - 114.
    273, 274.
                                  Cohn, Martin - I 74.
                                  Corelli — II 50.
- Berloren gegangene und
                                  Cornelius - I 19, 23, 326, 327,
  nicht veröffentlichte Berte:
  Conate a moll für Rlavier und
                                    329.
                                  Cohmann - I 23, 38, 40.
    Bioline - I 1, 10, 12, 36,
    38, 41,
                                  Costa - I 240. II 56.
  Quartett h moll — I 11.
                                  Cranz — I 198, 295.
  Fantafie d moll für Klavier, Bio=
                                  Cumberland, Bergog von - II 269.
    line und Bioloncell - I 10.
                                  Cumberland, Herzogin von — II 269.
  Meffe in C dur - 147, 148.
                                  Cufins - II 119.
```

Dante - II 34 David. Ferd. - I 14-16, 19, 23, 29, 120, 188, 215, 217, 228, 286, 288. II 14, 16, 220. Davies, Fanny - II 256, 257. Dechert, Sugo - II 265. Deger, Brof. - I 215. Deichmann - I 3, 4, 6. Deierberg - I 284. Delfs, Brof. - I 150. Denninghof, Agnes - II 180-183, 188. Deppe, Ludwig - II 39. Derffel, Joseph - II 35. Deffoff - II 35, 36, 58, 72, 78, 103, 104. Detmold, 3oh. Berm. - I 262, 264, 266. Dietrich, Albert - I 12, 14, 17, 19, 25, 28, <u>87</u>, 38, <u>41</u>, 48, 105, <u>149</u>, 158, 246, 259, 281, 311, 312. 293. II 6, 18, 26, 27, 29, 33, 34, 40, 45, Dirichlet, Lejeune, B. G. - I 218. Dirichlet, Rebetta - I 218. 275. Donop, v. — I 208, 209, 224. Drenichod, A. — I 201, 202, 228. Dupuis, Jaques - I 119. Dvořat — II 147, 150. Ebner, Ottilie - II 269. Eichenborff - II 14. Emerfon - I 128. Engelmann, Emma - 150. Engelmann, Ph. 23. - II 107, 150, 164. 179, 227. Epftein, Julius - II 134, 224. Euler - I 103. Epertt, Gebriiber - I 29.

Faber, Arthur - I 295. II 64. Falde — I 212, 227. Fellinger, Dr. - II 290. Figdor - I 317, 320. Fifcher, Dr. Georg - I 58, 101, 248. II 58, 109. Flay, Jda — II <u>28.</u> Flemming, Paul - I 144. Flügel, Guftav - I 268. Förster - II 257. Frand, Dr. Ebuard - I 275, 278. Frank, Ernst — II 119. Franz, Emil — II 128, 157, 159, 166, 239, 245. Franz, Robert — I 257, 268. Frang Joseph, Raifer - II 67. Frege, Livia — I 229, 277. Friedländer — I 84. Friedrich, Kaiferin - II 273. Friedrich Bilhelm IV., Ronig - I Fuchs, Prof. — II 139. Gabe, Riels - I 90, 257, 270, 273, Benfel - I 263. Georg, Herzog v. Sachjen=Weiningen - II 219. Georg V., König von hannover -I 53, 66, 80, 82, 84, 86, 87, 215, 224, 232, 235, 249, 252, 254, <u>291</u>, 293, 317, 327. II <u>5.</u> Gevaert - II 169. Giefede - I 19. Olud — I 80, 291. II 5, 62, 163, Soethe - I 112, 115, 174. II 12, 14, 109. Gotthardt - II 47, 55, 59. Gozzi - I 98.

```
Grabert, Martin - II 251.
                                   Sanslid - II 7, 15, 102, 111, 169,
Grabener, Rarl - I 68, 70, 72, 77,
                                     202, 271,
  123, 160-162, 201, 234, 237
                                   Harris, August — II 285.
  252, 257-259, 262, 263, 282
                                   Sartel - I 15, 18, 19, 22, 30, 42,
  290, 293, 294, 296, 299, 301,
                                     56, 92, 104, 259, 262, 266, 269,
  810, 317. II 7, 49.
                                     270, 273, 276, 277, 283, 288,
Grell - II 95.
                                     293, II 283,
Griffbarger - II 57.
                                   hartmann, Mathilbe - I 50, 51, 83.
Brimm, Gifela - I 296.
                                   Sajenclever, Dr. - I 27, 42, 48,
Brimm. Serman - I 36, 44, 46,
                                     149, 154,
  48-50, 52, 75, 76, 78, 79, 96,
                                   Sauptmann, Morit - I 273, 278.
                                   Bausmann, Robert - II 216-223.
  97, 128, 132, 135, 177, <u>179</u>, 206,
  251, 280. II 35, 48, 58, 262.
                                     227—229, 232, 239—242, 250,
Brimm, Jafob - I 110, 140, 261.
                                     251, 292.
Brimm, Joh. Joadim Rarl - I 182.
                                   Handn — I 121, 128, 215, 216,
Grimm, Julius Otto - I 14, 18,
                                     228, 234, 285, 286, II 38, 57,
  23, 26 if., 30, 32, 36 - 38, 40 - 42,
                                     110, 116, 278, 283, 284, 286.
  47-49 ff., 54-59, 63, 65, 66,
                                   Sedmann, Rob. - II 268.
                                   heermann, Sugo - II 139.
  68-70, 72 ff., 74, 80, 82, 83, 89,
                                   Beimfoth - II 77.
  98, 105, 117, 118, 129, 182, 134,
  182-184, 187, 189, 193, 217,
                                   Bein - I 241.
  218, 246, 248, 259, 260, 278,
                                   Beine — I 296.
                                   Beins - I 262, 264, 266.
  282, 283, 285. II 29, 31, 39,
  273.
                                   Belbig - I 18.
Brimm, Philippine - I 182.
                                   Belbburg, Freifrau bon - II 252.
Brimm, Bilhelm - I 76, 110, 140.
                                   Bellmesberger, 3of. - I 317, 318,
Grove, George - II 55, 87, 88,
                                     320, 323, 328, II 20, 28, 35,
  110, 120, <u>256</u>, <u>258</u>.
                                     41, 58,
Grün, Jakob — II 26.
                                   Hende — I 82, <u>163, 256.</u>
Grund - I 160, 197, 201, 288.
                                   Benichel, Georg - II 72, 73, 227
  II 207.
                                     bis 229.
Grügmacher - I 228.
                                   Berbed - II 20, 35, 41, 36, 55,
Burlitt, Cornelius - I 295.
                                     58, 102,
Guttmann — II 286.
                                   Hermann, Friedr. — I 13, 17, 22.
                                   Bergogenberg, Elifabeth von - I 288.
Sadow — II 267.
                                     II 209, 242, 266, 267,
Safner — 1 234, 235, 296.
                                   Bergogenberg, Beinrich von - II 150,
Sallé - II 258.
                                     198, 200, 223, 227, 236-238,
Bandel - I 186, 236, 240, 310.
                                     247, 261, 265,
  II 62, 96, 98, 140, 167, 174, 247. | Heurteur, (Baronin Blender) - I I14.
```

Hilleprant, Dr.Franz Gelerv.—II 86. Hilleprant, Marie v. — II 86. Hilleprant, Marie v. — II 86. Hilleprant, Parie v. — II 86. Hilleprant, Parie v. — II 97, 176, 181, 186, 194, 270, 273, 275, 278, 295, 311. II 166. Hilleprant — I 72. Hilleprant — I 110. Horslep, Charles Chward — I 220. Hushalb — I 248. Humboldt, A. v. — I 272. Hummel — I 201, II 56, Hummer — II 260.

Sutten, Ulrich v. - I 311.

Зоафіт, Втіў — І 318. ІІ 47. Зоафіт, Беіпгіф — І 318. Зоафіт, Бегтап — ІІ 106, 161. Зоафіт, Зофаплев — ІІ <u>35, 92,</u> 106, 161.

Joachim, Joseph; vorkommende Berte:

- op. 1, Andantino und Allegro scherzoso für Bioline und Orchester — I 85.
- op. 2, Romanze Bdur, Fantas fiestüd und Frühlingssantasie für Bioline mit Klavier — I 19.

- op. 3, Biolinfonzert g moll I 3, 8, 22, 70—72.
- op. 4, Ouvertüre zu Hamlet I 7, 20, 22, 28, 29 f., 31, 40, 59, 64, 69, 70, 72—74, 77, 83, 85, 155, 156. II 21, 36, 44, 236, 245.
- op. 5, Drei Stude (gis-e-la) für Bioline mit Rlavier I 44, 77.
- op. 6, Ouvertüre zu Demetrius (nicht gebruck) — I 22, 80, 40, 53, 55, 59, 69—74, 77, 83, 85, 103, 155, 156.
- op. 7. Subertüre zu Heinrich IV. (nicht gebruch) 1 49, 52, 53, 59, 69, 70, 72—74, 77, 83, 85, 98, 99, 101, 160, 237, 286. II 44, 109, 244—246.
- op. 8, Ouvertüre zu einem Luste spiel von Gozzi I 89 f., 98, 213.
- op. <u>9.</u> Hebräijche Melodien für Biola mit Klavier — I <u>50, 51,</u> <u>53, 77,</u> 85, <u>86, 104.</u> II <u>20.</u>
- op. <u>10,</u> Bariationen für Biola und Klavier — I <u>50, 51, 53, 77,</u> 84—86, 88. II <u>22.</u>
- op. 11, Ungarijdjes Konjert I 187, 219, 220, 225, 235, 239, 240, 246—248, 254, 258—260, 268, 277, 286, 290, 293. II 26, 32, 98, 138.
- op. 13, Reift-Ouvertitre I 155, 156, 171. II 44, 46, 118, 135, 137, 138.
- Berfe ohne Opusangabe:
  Konzert G dur I 328. II 20,
  25, 35, 103, 190, 244.
  Bariationen e moll für Bioline

und Orchester II 126, 136, 158,	
161.	Ryllmann, Gottlieb — I 281.
Joachim, Josepha — II 263.	
Joachim, Marie — II 50, 262,	Labor — II 224.
263, 271.	Lachner, Franz — I 270, 278, 298.
Joachim, Paul — II 122, 162.	II 17.
	Ladiner, Ignas - I 270.
Kalab, Karl — II 21.	Lachner, Bincenz - I 270.
Ralbed — I 20, 265, 800. II 209,	Lallemant, Avé — I 71, 77, 161,
248.	194, 195, 201, 218, 226, 231,
Kalkbrenner — I 156, 171. Kant — I 111.	234—286, <u>255</u> , <u>261</u> , <u>262</u> , <u>294</u> ,
	310, 314. II 5, 8, 11, 49.
Karajan, Th. G. von — II 57.	Lassen, E. — I 269.
Kehler, Major v. — II 218, 219.	Laub, Ferd. — I 77, 269, 328.
Reller, Gottfried - I 261.	Laurentius, Dr. — I 166.
Reliner — I 69.	Lee — I 238, 302.
Riel, August — I 188, 208, 216, 221.	Leng, Rudolph - II 254.
Riel, Friedrich — I 275, II 95.	Lefer, Rofalie - I 180, 182, 183.
Kirchner — I 259, 268, 269.	Levi, hermann - II 32, 60, 61, 80.
Kisting — I 75.	Legen, Rudolph von der - II 128.
Kleist — I 119.	Lind, Jenny - I 53, 58 ff., 88, 150.
Rlementi — I 179.	Lindblad — I 58.
Rlemm — I 258.	Linbet - II 188.
Mengel, Morit - I 14, 17, 22,	Lindhuldt, Osfar - I 248.
227, 288.	Lindner, August - I 122, 197, 293.
Alengel, Julius - II 232.	Lifat — I 2, 5, 18—20, 22, 23,
Klinger, Max — II 274, 276.	<u>36, 38, 40, 41, 181, 186, 239, </u>
Kröchel — II 19.	<u>243, 244, 253, 269, 272—276,</u>
Kollonip — I 2.	327, 329. II <u>57, 58.</u>
Königslöw, Otto v. — I 312. II 291.	Litolff, Senri - I 269.
Kriegar, <u>3. 5.</u> — I 268.	Ludwig, Otto — I 21.
Arollmann — I 29.	Lührß, Karl — I 268, 269, 272—
Kröffel — 28.	274.
Kruse, Johann — II 265.	
Rugel — II 131, 134, 135, 159,	Mac-Caffry — II 57.
161—163, <u>165</u> , <u>167</u> , 168.	Macfarren — II 109-112, 119, 120.
Kuhn — I 196.	Maitland, Fuller — II 270.
Kühne — I 21.	Manus — II <u>87, 88, 90, 91, 121.</u>
Rupfer — II 28.	Marie, Rönigin von hannover -
Ruppelwiefer - II 129, 245.	I 86. II 248, 262, 268.

Marpurg — I 120, 121, 183. Nottebohm - II 64, 72, 88, 95, Marschner - I 17, 58, 211. 102, 108, 166, 168, 169, Marteau, Benri - II 139. 179, 183. Marxien — I 7, 25, 77, 203. Nottes — I 102. Mattheson - I 117. Novalis - I 111. Diehul - I 118, II 106. Oberftadt, C. - II 254. Dleinardus - I 268. Ofer, Joh. Nep. - II 245, 257. Mendelsiohn Bartholby, Felix - I Otten - I 114, 123, 158, 160, 185, 43, 74, 90, 128, 150, 218, 220, 196, 197, 199-202, 204, 253, 229, 236, 256, 291, II 55, 93, 258, 261, 263, 264, 294, 300, 312, 113, 135, 144, 148, 165, 167. Otten, Glifabeth - II 40. Mendelsfohn, Baul - II 55, 56. Otto, König von Griechenland - II8. Dlengel - II 294. Paganini — I 97, 101, 102, 214, Meyerbeer - I 211, 310. II 251. 215. II 44, 148, 152. Menfenbug - I 208. Banger, Dr. - II 28. Baich, Ostar — II 95. Miller zu Aichholz - II 248, 249, 262, 273. Barry, Subert Milton - I 210. II 111. Berfall, Karl v. — I 268. II 18. Moleschott, Jatob - II 18. Beters, Dr. - I 106, 108. Morris, Mar - I 91. Benton - II 89, 92, Moscheles - I 15, 16, 19, 30, 171 Bfund - I 228. Mozart - I 70, 75, 98, 121, 128, Biatti — II 76, 121, 255. 188, 206, 215, 216, 263, 265, Pinelli - II 34. 267, 285, 291, II 19, 62, 110, Platen, Graf von - I 68, 114, 115, 113, 116, 126, 207, 235, 239, 218, 223, 224, 226, 235. 240, 252, 254, 278, 279, 287, 26. Mühlfeld, R. - II 249, 253-255, Pohl, Karl, Ferd. — II 110. 257, 265, 275-280. Bohl, Richard — I 19, 23. Porub&zh — I 295, 317. Miller, Rarl - I 259. Müller, Wilhelm - II 94. Praetorius — I 188. Brell - I 327. Naumann, E. — I 268.1 Breller, Emil - I 263. Neumann, 3. 3. — II 55. Breller, Friedr. I - 263. Mewton - II 111. Breußer - I 41. Nen, Elifabeth - I 261. Brihoda, F. - II 28. Nen, Jenny - I 22, 196, 204. Mabe — I 318, 321. Nicola - I 58, 89. Rabecte, Robert - I 75. II 292, 293. Niemann, Albert - I 102. Raff — I 269, 329. Nobiling - II 124. Rath, v. — I 208. Roorben, von - I 312. Raupach — I 97.

1	Reimers - I 3, 32.
1	Reinede - I 268. II 227.
1	Reinthaler — II 45, 94.
1	Reinthaler — II <u>45,</u> 94. Remėnpi — I <u>1, 18, 19, 41.</u> II <u>32.</u> Reumont — I 50, <u>51.</u>
- 5	Reumont — I 50, 51.
-	Reuter, Frip — I 296. II 19.
5	Riccins - I 29.
2	Richard, Dr. — I <u>33,</u> 35, 106 f.,
	107, 108, 130, 131, 153, 157,
5	107, 108, 130, 131, 153, 157. Richter, Hans — II 251, 285.
5	Ries - II 121, 255.
	Rieter (=Biebermann) — I 199, 304.
	11 39.
5	Ries - I 228, 270, 273, 275, 277,
	279.
8	Ritmüller — I 5, <u>75,</u> <u>103,</u> <u>183,</u> <u>196.</u>
5	Robe — II 148.
8	Roger — I 73.
5	Röntgen — I 228, 288.
8	Rose, Carlo — I 103, 310, 314.
8	Rojė — II 240.
5	Röfing, Frau Dr. — I <u>800</u> .
5	Rossini — II 57.
	Rovetta — I 188.
8	Rubinstein — I 118, 210, 269.
8	Rudorff, Ernst — II 191, 293.
(	Sahr, Heinrich v. — I 14—19, <u>23,</u> <u>30, 40, 41, 48, 134, 228.</u>
	30, 40, 41, 48, 134, 228.
6	Saint-Saëns — II <u>201.</u>
	Salomon, <u>&amp;</u> . — I 19.
(	Sanguerlet, Anna — II 279.
6	Scarlatti — II <u>163</u> , <u>164</u> , <u>271</u> .
(	öchaeffer, Julius — I <u>75, 257, 268.</u> öchiller — I <u>116, 174, 233, 249,</u>
6	öchiller — I <u>116, 174, 233, 249,</u>
	<u>251, 270.</u>
	Schlefinger — II 28.
	Schlönbach — I 19.
(	öchloß, Sophie — I.3.
(	öchmidt, Aloys — I <u>145, 198.</u> öchmitt, Hans — II <u>168, 169, 183.</u>
(	Schmitt, Hans — II <u>168,</u> <u>169,</u> 183.

Schneeweiß, Amalie (Amalie Beif) - II 1, 2, 5, 6, 9, 11. Schneeweiß, Frang - II 67. Scholz, B. - I 272, 275, 278, 286, 296, 305, 316, 321, 322, 326, 329. II 7, 17, 19, 21, 36, 89, 52. Scholz, Chr. — II 18. Scholz, Luife - II 17. Schönerftebt, Agnes - I 72, 182. Schopenhauer - I 261. Schreiber - II 99. Schröder-Devrient, Bilbelmine - I 58, 99, Schubert, Ferbinand - II 55. Schubert, Frang - I 18, 22, 118, 128, 150, 194, 197, 201, 234, 235, 236, 242, 280, 289, — II 4, 8, 40, 41, 44, 55, 61, 63, 67, 68, 70, 71, 102, 116, 163, 164, 289, 291, Schulhoff — I 90. Schulze, Abolph - II 72, 96, 167, 182. Schumann, Elife - I 117, 182. -II 52. Schumann, Eugenie - I 82. Schumann, Felix — I 42. — II 141. Sdjumann, Ferbinand - I 302. -II 223. Schumann, Guftav - I 268. Schumann, Julie — I 42, 157, 158. Schumann, Klara - I 15, 26, 28, 31-34, 37-41, 44, 49-51, 54-56, 57, 61 ff., 62-67, 69-72 f., 73, 75, 77, 78—87, 92—95 ff., 96, 97, 100, 103—106, 107—110 ff., 111, 113, 115, 116, 119, 122, 123, 128, 131, 132, 135, 136, 145, 151-153, 155-159, 164-168, 170-173, 177, 179-182,

```
184. 188-190, 193, 197-200,
                                     130, 131, 145, 146, 171, 173-
  202, 204, 206, 212, 215, 221,
                                     175, 182, 186, 186,
  222, 227, 229, 237, 239, 240-
                                   Singer, Edmund - I 77.
  242, 245, 249 f., 252, 255, 257,
                                   Smyth, Ethel - II 150.
  262. 263, 265-267, 270-273,
                                   Soldat, Marie — II 228, 229,
  276-279, 287, 288, 291, 293-
                                   Speidel — II 111.
  298, 302, 304, 309, 311, 314,
                                   Svemann — II 232.
  325. — II 9, 33, 39, 52-54,
                                   Spina — I 280, 289. — II 8, 20,
  56, 63, 64, 67, 68, 75, 80, 98,
                                     21, 40, 43, 61, 63, 66, 71,
  102, 106-108, 127, 143, 144,
                                   Spitta, Lisbeth - II 289
  158, 177, 190, 220, 222-224,
                                   Spitta, Bh. - II 101, 131, 132,
                                     182, 204, 227, 256, 260,
  228, 229, 237, 238, 249,
  275, 276, 284, 285, 290.
                                     265, 267, 272, 275—277.
                                   Spitta, Frau Philipp — II 274.
Schumann, Marie - I 82,
                             117,
  297, 302,
                                   Spohr, Louis - I 102, 188, 236,
                                     248, 291. II 26, 47, 130, 135,
Schumann, Robert - I 8-11, 13,
                                     148, 164,
  20, 26, 32, 35, 38, 89, 41, 42,
                                   Spontini - I 24.
  45, 49-51 f., 54, 55, 59-63,
                                   Standthardtner — II 17.
  68, 71, 74, 77, 78, 80-83, 95
                                   Stanford — II 118, 256, 258, 285.
  98, 99, 101, 106-108 ff., 114,
  128—132 ff., 136, 140, 145, 150
                                   Stavenhagen, Bernh. — II 180.
                                   Steiner — II 113.
  153, 156-158 ff., 159, 188, 192,
                                   Stockaufen - I 236-288, 255,
  210, 225, 229, 236, 262, 265,
                                     256, 295-298. II 5, 18, 53, 56,
  266, <u>270</u>, <u>277</u>, <u>296</u>, <u>307</u>. –
                                   Stowiczect - I 288.
  II 5, 16, 22, 31, 44, 47, 74, 75
                                   Strauß - II 121, 222, 255,
  78, 82, 84, 117, 132, 162, 163,
                                   Szarvadı), Friedr. — I 289.
  165, 170, 172, 182, 268, 287.
Schumann, Rob. u. Rl. - I 8, 11,
                                  Tartini — I 232, 234, 235. II 48, 48.
  21, 23, 24, 48, 187.
                                  Taubert - II 95.
Schwindt, Morit v. - II 18.
                                  Tausch. Rulius - II 104.
Seeburg - I 19.
                                  Taufig — I 326, 329. II 28.
Seiffert - I 243.
                                  Tofte, Lars Balbemar - I 105, 319,
Seligmann - II 52.
Senff - I 15, 18, 19, 24, 30, 228.
                                  Uhland — I 293. II 109.
Sidingen, Frang v. - I 311.
                                  Ullmann — II 97, 100.
Siebold, Agathe v. — II 273.
Simrod — I 99, 299, 301,
                                  Berhulft - I 275. II 147, 150.
                             305.
  328. — II 86, 87, 97, 99, 102,
                                  Bittoria, Rronpringeffin v. Breugen
  104, 108, 118, 118, 125, 128,
                                   — II <u>99</u>,
   Brahms, Briefmedfel Band VI.
                                                      20
```

Biotti — I 220. II 40, 44, 46, 138, 148.

Bafielewski — I 3, 5, 32, 106. Beber, C. M. von — II 56, 213. Behner — I 1—3, 9, 10, 21, 27, 74, 157, 186, 190. Behner, Banline — I 74. Beihold — II 179. Beihonan, K. Friebr. — I 243, 269. Benzel — I 15, 17, 18, 30, 228. Befendont — II 17. Beffely u. Bifing — II 5, 8, 12. Bidmann — II 232. Biert — I 15. II 67. Bieniauski — I 90.

Bilhelm I., Kaifer — II 98, 124, 128.
Bilhelm I., Kaifer — II 98, 124, 128.
Bilhon — II 258.
Bilt, Marie — II 28.
Birth, Emanuel — II 239, 243, 290.
Bittgenstein — II 35, 64, 78, 102, 189, 239.
Bittgenstein, Hanny — II 129.
Bittgenstein (Hr.) — I 84.
Bolf, Dr. — I 107, 108, 129.
Bolf, Leonhard — II 280, 282, 291.
Bolf, Hennan — II 191, 228.
Billner, Franz — I 3, 259, 298.
II 18, 191—195, 202, 218, 221.

Billinger - I 226, 227, 229.





Stanford University Ubraries
3 6105 004 234 048

MUSIC

ML 410 B8A21 J6 v. 2

# Stanford University Libraries Stanford, California

Return this book on or before date due.

JUL 2 5 1973 558 0 8 1995 JAN 0 3 2080

NOV 1 3 1969